

مرسوم بالقانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٨٠ م

بإصدار قانون التجارة

بعد الاطلاع على الأمر الأميري الصادر في ٤ من رمضان سنة ١٣٩٦ هـ
الموافق ٢٩ من أغسطس سنة ١٩٧٦ م بتنقيح الدستور ،

وعلى الأمر الأميري الصادر في ١٤ من شوال سنة ١٤٠٠ هـ الموافق ٢٤ من
أغسطس سنة ١٩٨٠ م ،

وعلى الدستور ،

وعلى القانون رقم ٢ لسنة ١٩٦١ م بإصدار قانون التجارة والقوانين المعدلة
له ،

وبناء على عرض وزير الدولة للشئون القانونية والإدارية ،

وبعد موافقة مجلس الوزراء ،

أصدرنا القانون الآتي نصه

مادة أولى

يلغى قانون التجارة الصادر بالقانون رقم ٢ لسنة ١٩٦١ م ويستعاض عنه
بقانون التجارة المرافق ، كما يلغى كل نص يتعارض مع أحکامه .

ماده للنسبة

على الوزراء - كل فيما يخصه - تنفيذ هذا القانون ، ويعمل به اعتبارا
من ٢٥ فبراير سنة ١٩٨١ م (١)

أمير الكويت
جابر الأحمد

رئيس مجلس الوزراء
سعد العبد الله الصباح

وزير الدولة للشؤون القانونية والأدارية
سلمان الدراجي الصباح

صدر بقصر السيف في ٦ ذو الحجة سنة ١٤٠٠ هـ
الموافق : ١٥ أكتوبر سنة ١٩٨٠ م

(١) نشر بالعدد رقم ١٢٢٨ من الكويت اليوم الصادر في ١٦ يناير ١٩٨١

قانون التجارة

الكتاب الأول

التجارة بوجه عام

أحكام عامة

مادة ١

تسرى أحكام هذا القانون على التجار ، وعلى جميع الأعمال التجارية التي يقوم بها أي شخص ولو كان غير تاجر .

مادة ٢

مع مراعاة ما نص عليه في المادة ٩٦ تسرى على المسائل التجارية قواعد العرف التجاري فيما لم يرد بشأنه نص في هذا القانون أو في غيره من القوانين المتعلقة بالمسائل التجارية . ويقدم العرف الخاص أو العرف المحلي على العرف العام . فإذا لم يوجد عرف تجاري طبقت أحكام القانون المدني .

الباب الأول

الأعمال التجارية

مادة ٣

الأعمال التجارية هي الأعمال التي يقوم بها الشخص بقصد المضاربة ، ولو كان غير تاجر .

مادة ٤

تعدّ ، بوجه خاص ، الأعمال الآتية أعمالاً تجارية :

- ١ - شراء السلع وغيرها من المقولات المادية وغير المادية بقصد بيعها بربع :
سواء قصد بيعها بحالتها أو بعد تحويلها وصنعها .
- ٢ - شراء السلع وغيرها من المقولات المادية وغير المادية بقصد تأجيرها ،
أو استئجارها بقصد تأجيرها من الباطن .
- ٣ - البيع أو التأجير من الباطن للأشياء المشترأة أو المتأجرة على الوجه المبين
فيما تقدم .
- ٤ - استئجار الشخص أجيراً بقصد إيجار عمله ، وإيجاره عمل الأجير الذي
استأجره بهذا القصد .
- ٥ - عقد التوريض .
- ٦ - شراء الشخص أرضاً أو عقاراً بقصد الرابع من بيعه بحالته الأصلية أو بعد
تجزئته ، وبيع الأرض أو العقار الذي اشتري بهذا القصد .
- ٧ - الأعمال التي يمكن اعتبارها مجانية للأعمال المتقدمة لتشابه صفاتهما
وغيابهما .

مادة ٥

تعدّ أعمالاً تجارية الأعمال المتعلقة بالأمور الآتية ، بقطع النظر عن صفة
القائم بها أو نسبته :

- ١ - معاملات البنك .
- ٢ - الحساب الجاري .
- ٣ - الصرف والمبادلات المالية .
- ٤ - الوكالة التجارية والسمرة .

- ٥ - الكباليات والسنادات لأمر ، والشبكات .
 - ٦ - تأسيس الشركات وبيع أو شراء أسهمها وسناداتها .
 - ٧ - المخازن العامة والرهون المترتبة على الأموال المودعة بها .
 - ٨ - استخراج المعادن والزيوت وقطع الأحجار وغيرها من موارد الثروة الطبيعية .
 - ٩ - التأمين بأنواعه المختلفة .
 - ١٠ - المحلات المعدة للجمهور ، كالملاعب العامة ودور السينما والفنادق والمطاعم ومحلات البيع بالزبادة .
 - ١١ - توزيع الماء والكهرباء والغاز ، واجراء المخاررات البريدية والبرقية والهاتفية .
 - ١٢ - القتل برا وبحرا وجوا .
 - ١٣ - وكالات الأعمال ومكاتب السياحة والتصدير والاستيراد .
 - ١٤ - الطبع والنشر والصحافة والإذاعة والتلفزيون ونقل الأخبار أو الصور والإعلانات وبيع الكتب .
 - ١٥ - المصانع وإن كانت مقررتة باستثمار زراعي ، وتعهد بالإنشاء والصنع .
 - ١٦ - مقاولات بناء العقارات وتعديلها وترميمها و-demolition ، متى تعهد المقاول بتقديم المواد الأولية أو بتوريد العمال .

سادہ

بعد عمل تجاري يجمع الأعمال المتعلقة بالللاحة البحرية ، وبوجه خاص :

- ١ - إثاء السفن وبيعها وشراؤها وإيجارها واستئجارها وأصلاحها.
 - ٢ - العقود المتعلقة بأجور ورواتب ربان السفينة وملاحتها وسائر المستخدمين فيها.

٣ - النقل والرسائلات الجوية ، وكل عملية تتعلق بها كثراه أو بيع لوازمه من مهام وأدوات وذخائر ووقود وحال وأشرعة ومن .

مادة ٧

بعد عملا تجاريا جميع الأعمال المتعلقة باللاحقة الجوية وبوجه خاص :

- ١ - انتهاء الطائرات وبيعها وشراؤها وإيجارها واستئجارها واصلاحها .
- ٢ - العفرد المتعلقة بأجور ورواتب الملاحين رسائير المستخدمين .
- ٣ - النقل والرسائلات الجوية ، وكل عملية تتعلق بها كثراه أو بيع أدوات ومواد تموين الطائرات .

مادة ٨

الأعمال المرتبطة بمعاملات التجارية المذكورة في المواد السابقة ، أو المسهلة لها ، وجميع الأعمال التي يقوم بها التاجر ل حاجات تجارتة ، تعتبر أيضا أعمالا تجارية .

مادة ٩

الأصل في عقود التاجر والالتزاماته أن تكون تجارية ، الا اذا ثبت تعلق هذه العقود والالتزامات بمعاملات مدنية .

مادة ١٠

١ - صنع الفنان عملا فنيا بنفسه أو باستخدامه عملا ، وبيعه أياه ، لا بعد عملا تجاريأ .

٢ - وكذلك لا بعد عملا تجاريأ طبع المؤلف مؤلفه وبيعه أياه .

مادة ١١

١ - بيع المزارع الحاصلات الناتجة من الأرض المملوكة له أو التي يزرعها ، ولو بعد تحويل هذه احصالات بالوسائل التي يستعملها في صناعته زراعية ، لا بعد عملا تجاريًا .

٢ - أما إذا أبس المزارع متجرًا أو مصنعا بصفة دائمة لبيع حاصلاته بمحانتها أو بعد تحويلها فإن البيع في هذه الحالة بعد عملا تجاريًا .

مادة ١٢

إذا كان العقد تجاريًا بالنسبة إلى أحد العاقدين دون الآخر ، سرت أحكام قانون التجارة على التزامات العاقد الآخر الاشنة من هذا العقد ، ما لم يوجد نص يقضى بغير ذلك .

الباب الثاني التجار

الفصل الأول

التجار بوجه عام

مادة ١٣

- ١ - كل من اشتغل باسمه في معاملات تجارية وهو حائز للأهلية الواجبة ، وانخذ هذه المعاملات حرفة له ، يكون تاجرا .
- ٢ - وكذلك يعتبر تاجرا كل شركة ، ولو كانت تزاول أعمالا غير تجارية .

مادة ١٤

- ١ - تفرض صفة التاجر فيمن يتحلها بالاعلان عنها في الصحف أو في النشرات لو في غير ذلك من وسائل الاعلام . ويبرر تفاسير هذه القراءة بآيات أن من يتحل الصفة المذكورة لم يزاول التجارة فصلا .
- ٢ - وتثبت صفة التاجر لكل من احترف التجارة باسم مستعار أو متبرا وراء شخص آخر ، فضلا عن ثبوتها للشخص الظاهر .
- ٣ - وإذا زاول التجارة أحد الاشخاص المحظور عليهم الاتجار بموجب قوانين لو أنشئها خاصة ، عد تاجرا وسرت عليه أحكام هذا القانون .

١٥ مادة

لا بعد تاجرًا من قام بمعاملة تجارية عارضة دون أن يتخذ التجارة حرفه له ، ومع ذلك تخضع المعاملة التجارية التي يقوم بها لأحكام قانون التجارة .

١٦ مادة

١ - لا تعد وزارات الحكومة ولا البلدية ولا الجمعيات ولا النوادي من التجار ولكن المعاملات التجارية التي تقوم بها هذه المبنات تخضع لأحكام قانون التجارة .

٢ - وتبت صفة التاجر للشركات التي تنشئها أو تملكها الدولة وغيرها من المبنات العامة ، وللمؤسسات العامة التي تقوم بصفة أساسية بنشاط تجاري ، وللمنشآت التابعة للدولة أجنبية التي تزاول نشاطاً تجارياً في الكويت . وتسري على جميع هذه المبنات الأحكام التي ترتب على صفة التاجر ، ما لم ينص القانون على خلاف ذلك .

١٧ مادة

الأفراد الذين يزاولون حرفه بسيطة أو تجارة صغيرة ، يعتمدون عليها محل صلتهم للحصول على أرباح قليلة لتأمين معيشتهم أكثر من اعتمادهم على رأس مال ثدي ، كالباعة الطوافين وأصحاب الحروانيت الصغيرة ، لا يخضعون لواجبات التجار الخاصة بالدفاتر التجارية وبالقيد في السجل التجاري وبأحكام الإفلاس والصلح الواقي .

١٨ مادة

كل كويتي بلغ الحدود وعشرين سنة ، ولم يقم به مانع قانوني يتعلق بشخصه أو بشرع المعاملة التجارية التي يباشرها ، يكون أملاً للالشتغال بالتجارة .

١٩ مادة

١ - اذا كان القاصر مال في تجارة ، جاز للمحكمة ان تأمر بتصفية ماله وسحبه من هذه التجارة او باستمراره فيها ، وفقا لما تفرض به مصلحة القاصر ، مع مراعاة احكام قانونه الوطنى عند الاقتضاء .

٢ - فاذا أمرت المحكمة بالاستمرار في التجارة ، فلها أن تمنع النافع عن القاصر تفويضا عاما أو مقيدا ل القيام بجميع الاعمال اللازمة لذلك ، وبقيد التفويض في السجل التجاري وينشر في صحيفة السجل .

٣ - ولا يكون القاصر ملزما الا بقدر أمواله المستغلة في هذه التجارة ، ويجوز شهر افلاسه ، ولا يشمل الافلاس الأموال غير المستغلة في التجارة ، ولا يترتب عليه أي أثر بالنسبة الى شخص القاصر .

٢٠ مادة

١ - اذا طرأت أسباب جدية يخشى معها سوء ادارة النافع عن القاصر ، جاز للمحكمة ان تحبب التفويض المنصوص عليه في المادة السابقة ، دون ان يترتب على ذلك اضرار بالحقوق التي كسبها الغير .

٢ - ويجب على ادارة كتاب المحكمة خلال الأربع والعشرين ساعة التالية لصدور الأمر بسحب التفويض أن يبلغه لمكتب السجل التجاري لقيمه فيه ونشره في صحيفة السجل .

٢١ مادة

١ - ينظم أهلية النساء لممارسة التجارة قانون الدولة التي يتمتعن ب الجنسية .

٢ - ويفترض في الزوجة الأجنبية التي تختبر التجارة أنها تمارسها بأذن زوجها . فاذا كان القانون الواجب التطبيق يحظر للزوج الاعتراض على اعتراض زوجته للتجارة أو سحب اذنه السابق ، وجب قيد الاعتراض

أو سحب الأذن في السجل التجاري ونشره في صحفته ، ولا يترتب على الاعتراض أو سحب الأذن أى أثر الا من تاريخ نشره في صحيفه السجل التجاري ، ولا يضر بالحقوق التي كسبها الغير .

٤٤ مادة

- ١ - يفترض في الروحة الأجنبية التاجرة أنها تزورت طبقا لنظام اتفاقي الاموال ، الا اذا كانت المشارطة المالية بين الزوجين تنص على خلاف ذلك ونم شهر هذه المشارطة
- ٢ - ويكون الشهر بالقيد في السجل التجاري ونشر المشارطة في صحيفه هذا السجل .
- ٣ - ويجرز للغير في حالة اهمال الشهر في السجل التجاري أن يثبت أن الزواج قد تم طبقا لنظام مالي أكثر ملامة لمصلحته .
- ٤ - ولا يتحقق على الغير بالحكم الاجنبي القاضي بانفصال أموال الزوجين ، الا من تاريخ قيده في السجل التجاري الواقع في دائرته المحل الذي يزاول فيه الزوجان أو أحدهما التجارة .

* مادة ٤٥ *

- ١ - لا يجوز لغير الكويتي الاشتغال بالتجارة في الكويت الا اذا كان له شريك

• المفردة (٢) معدلة بالمرسوم بالقانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٨٩ ونص الماده الثالثه من هذا المرسوم بالقانون على ما يلي

مع عدم الاحلال بالاحكام الباهية بري حكم المد (ب) من المفردة (٢) من الماده ٤٣ من قانون التجارة على المعاملات الساميه على تاريخ العمل بهذا القانون وتنذر منهيه الدعوي المقلمه امام جميع المحاكم طلب طلاق تلك المعاملات لمعالتها حكم الماده ٤٢ من قانون التجارة ونرده الرسوم الخاصة بها الى دوي النار وقد نص هذا المرسوم بالقانون في مادته الثالثه على العمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسميه، ونشر في العدد رقم ١٨٣٢ الصادر بتاريخ ٤٢ ماريوس ١٩٨٩ .

او شركاه كويتيون ، ويشرط ألا يقل رأس مال الكوبيتين في المتجر المشترك عن ٥١٪ من مجموع رأس مال المتجر .

٢ - ويشترط من الاحكام السابقة ما يلي :

أ - الاشخاص غير الكوبيتين الذين يزاولون حرفة بسيطة او تجارة صغيرة المشار إليهم في المادة ١٧ فلديهم انتشار بالتجاره دون ان يكون لهم شركة كويتية .

ب - الاشخاص غير الكوبيتين فيما يودعونه من أموال لدى البنوك أو الشركات أو ما يبرمونه من اتفاقيات معها لاستثمار هذه الأموال لحسابهم وللتعامل في النقد الأجنبي والمعادن الثمينة اذا كان ذلك يدخل ضمن اغراض هذه الشركات .

٤٤ مادة

لا يجوز لشركة أجنبية انشاء فرع لها في الكويت ، ولا يجوز أن تباشر أعمالا تجارية في الكويت الا عن طريق وكيل كويتي .

٤٥ مادة

لا يجوز للأشخاص الآتي بيانهم ممارسة التجارة :

أولا : كل تاجر شهر افلامه خلال السنة الاولى من مزاولته التجارة ما لم يبرد اليه اعتباره .

ثانيا : كل من حكم عليه بالادانة في احدى جرائم الافلام بالتدليس أو الغش التجاري أو السرقة أو النصب أو خيانة الأمانة أو التزوير أو استعمال الأوراق المزورة ما لم يبرد اليه اعتباره .

ويعاقب كل من خالف هذا الحظر بالحبس مدة لا تجاوز سنة واحدة وبغرامة لا تجاوز مائتين وخمسين دينارا أو باحدى هاتين العقوبتين ، مع الحكم بإغلاق المحل التجاري في جميع الأحوال .

الفصل الثاني

الدفاتر التجارية

مادة ٢٦

على التاجر أن يملك الدفاتر التجارية التي تستلزمها طبيعة تجارةه وأهميتها ،
طبيعة بكل بساطة مركبة ، وبار ما نبه وما عليه من الدسون المتعلقة
بتجارةه .

مادة ٢٧

يجب أن يملك التاجر على الأقل الدفترين الآتيين .

١ - دفتر اليومية الأصل .

٢ - دفتر الحسرد .

ويعني من هنا الالتزام ، عدا الأفراد الذين يزاولون حرفة بسيطة أو تجارة صغيرة المقصوص عليهم في المادة ١٧ ، التجار الذين لا يزيد رأس مالهم على خمسة آلاف دينار .

مادة ٢٨

تفيد في دفتر اليومية الأصل جميع العمليات المالية التي يقوم بها التاجر ،
وكل تلك المعرفات التي أنفقها على نفسه وعلى أسرته . ويتم هذا القيد يوما
فيما .

٢٩ مادة

- ١ - تفيد في دفتر الجرد تفاصيل البضاعة الموجودة عند التاجر في آخر سنه المالية ، أو بيان اجمالي عنها اذا كانت تفاصيلها واردة في دفاتر وقوائم مستخلص ، وفي هذه الحالة تعتبر هذه الدفاتر والقوائم جزءاً من دفتر المذكور .
- ٢ - كما تفيد بدمتر الجرد صورة من الميزانية العامة للتاجر في كل سنة اذا لم تثبت في أي دفتر آخر .

٣٠ مادة

- ١ - يجب أن تكون الدفاتر التجارية خالية من أي فراغ أو كتابة في المرواشي ولو كثيرة أو تخشير فيها دون بها .
- ٢ - ويجب قبل استعمال دفتر اليومية والجرد أن تسر كل صفحة من مصفحاتها وأن يتم على كل ورقة فيها كتاب العدل .
- ٣ - ويقدم التاجر إلى كتاب العدل ، خلال شهرين من انتهاءه كل سنة مالية هذين الدفترين للتأشير عليهما بما يفيد انتهاءهما وذلك بحضور التاجر ودون حجز الدفترين لدى كتاب العدل . فإذا انتهت مصفحات هذين الدفترين قبل انتهاء السنة المالية ، تعين على التاجر أن يقدمهما إلى كتاب العدل للتأشير عليهما بما يفيد ذلك بعد آخر قيد .
- ٤ - وعلى التاجر أو ورثته ، في حالة وقف نشاط المحل التجاري بمدديم الدفترين المشار إليهما إلى كتاب العدل للتأشير عليهما بما يفيد ذلك .
- ٥ - وبكون الختم والتأشير في الحالات المقدمة بغير رسوم .

٣١ مادة

على التاجر أن يحفظ بصورة مطابقة للأصل من جميع المراسلات والبرقيات التي يرسلها لأعمال تجارته ، وكنلث يحفظ بجميع ما يرد إليه من مراسلات ، وبرقيات وفواتير وغيرها من المستندات التي تتصل بأعمال تجارته .

٣٢ مادة

على التاجر أو ورثته الاحتفاظ بدفتر اليومية الأصلي ودفتر الجرد مدة عشر سنوات تبدأ من تاريخ افتتاحها ، ويجب عليهم كذلك حفظ المراسلات والمستندات والصور المشار إليها في المادة السابقة مدة خمس سنوات .

٣٣ مادة

للمحكمة عند نظر الدعوى أن تقرر ، من تلقاء نفسها أو بناء على طلب أحد الخصمين ، ابراز الدفاتر والأوراق التجارية للاطلاع على القبود المتعلقة بال موضوع المتنازع به وحده ، واستخلاص ما ترى استخلاصه منها .

الاب الثالث

المتحف والعلامات والبيانات التجارية

الفصل الاول

المتجر والعنوان التجارى والمنافسة غير المشروع

البرع الأول - المبادر

٣١ ماده

١ - المثير هو عمل القاجر والمحفوظ المتعلقة بهذا المحل .

٢ - وبشكل التجربة على مجموعة من العناصر المادية وغير المادية تختلف بحسب الأحوال . وهي ، بوجه خاص ، البضائع والأثاث التجاري والآلات الصناعية والعملاء والعنوان التجاري وحق الإيجار والعلامات والبيانات التجارية وبراءات الاختراع والترخيص والرسوم والنماذج .

٣٥ مادہ

الحقوق المائية التي يشتمل عليها التجربة تعينها
النحو من الماء المتعلقة بها ، فإذا لم يوجد نص خاص سرت القواعد العامة .

٣٦ مادة

- ١ - لا يسع المتجر إلا بورفة رسمية.
- ٢ - وبحده في عقد البيع نص البضائع والمهام المادية والعناصر غير المادية، كل منها على حدة، وبخصوص ما يدفع من التسع، أولاً نص البضائع، ثم نص المهام المادية، ثم نص العناصر غير المادية، ولو انفق على حلف ذلك.

٣٧ مادة

- ١ - شهر عقد بيع المتجر بمدته في السجل التجاري.
- ٢ - ويكفل القيد حفظ انتشار البائع لمدة خمس سنوات من تاريخه، ويعتبر القيد ملغي إذا لم يجدد خلال المدة السابقة.
- ٣ - وشطب القيد بتراضى أصحاب الشأن أو بوجوب حكم نهانى.

٣٨ مادة

- ١ - على البائع الذي يرفع دعوى الفسخ أن يعلن الدائنين الذين لهم فبود على المتجر في معالهم المختارة المبينة في قبودهم.
- ٢ - وإذا استرط البائع عند البيع أنه يصبح مفسوخاً بحكم القانون إذا لم يدفع الشحن في الأجل المسمى، أو إذا تراضى البائع والمشتري على فسخ البيع وحجب على البائع اخطار الدائنين المقيدين في معالهم المختارة بالفسخ أو الحصول الانفاق عليه.

٣٩ مادة

- ١ - إذا طلب بيع المتجر في المزاد العلنى، وجب على الطالب أن يخطر بذلك البائعين السابقين في معالهم المختارة المبينة في قبودهم، معلناً إياهم أنهما إذا لم يرفعوا دعوى الفسخ خلال شهر من تاريخ الإخطار سقط حقهم فيه قبل من مرسو عليه المزاد.

٤٠ مادة

يجوز رهن التجير ، فإذا لم يعين على وجه الدقة ما يتناوله الرهن لم يقع إلا على العنوان التجاري والحق في الإجارة والاتصال بالعملاء والسمعة التجارية .

٤١ مادة

- ١ - لا ينبع الرهن إلا بورقة رسمية .
- ٢ - ويجب أن يتضمن عقد الرهن على تصریح من المدين بما إذا كان هناك امتياز للبائع على التجير ، وان يشتمل كذلك على اسم شركة التأمين التي أمنت التجير ضد الحريق ان وجدت .

٤٢ مادة

- ١ - ينشر عقد رهن التجير بفيشه في السجل التجاري .
- ٢ - ويكتفى القيد بحفظ الامتياز لمدة خمس سنوات من تاريخه ، ويعتبر القيد ملني اذا لم يحمل خلاص المدة السابقة .
- ٣ - ويفطب القيد بتراسيم أصحاب الشأن أو بموجب حكم نهائي .

٤٣ مادة

الراهن مسؤول عن حفظ التجير المرهون في حالة جيدة .

٤٤ مادة

- ١ - اذا لم يوف صاحب التجير بالثمن أو يابيه للبائع ، أو بالدين في تاريخ استحقاقه للدائن المرهون ، جاز للبائع أو للدائن المرهون ، بعد ثمانية

أيام من تاريخ انتبه على مدنه والخائز للتجزئيتها رسما ، ان يقدم عريضة لقاضي الأمور المستعجلة بطلب الاذن بأن يباع بالزاد العلني مقرمات التجزئ كلها أو بعضها التي يتناولها امتياز البائع أو الدائن المرتهن .

٢ - ويكون البيع في المكان واليوم وال الساعة وبالطريقة التي يعينها القاضي ، وبشر عن البيع قبل حصوله بعشرة أيام على الأقل .

٤٥ مادة

يكون للبائع وللدائنين المرتهنين على المبالغ الناشئة من التأمين اذا تحقق سبق استحقاقها نفس الحقائق والامتيازات التي كانت لهم على الأشخاص المؤمن عليهم .

٤٦ مادة

ليس لتجزئ المكان الذي يوجد به الأثاث والألات المرهونة التي تستعمل في استغلال التجزئ أن يباشر امتيازه لأكثر من ستين .

معرض الثاني - العنوان التجاري

٤٧ مادة

١ - يتألف العنوان التجاري من اسم التاجر ولقمه . ويجب أن يختلف في وضوح عن العناوين المقيدة قليلا .

٢ - ويجوز أن يتضمن العنوان التجاري بيانات خاصة بالأشخاص المذكورين فيه متعلقة بنوع التجارة المخصص لها ، كما يجوز أن يتضمن تسمية متكررة ، وفي جميع الأحوال يجب أن يطابق العنوان التجاري الحقيقة ، وألا يودي إلى التضليل أو يمس بالصالح العام .

٤٨ مادة

- ١ - يُعد العنوان التجاري في السجل التجاري وفقاً لأحكام القانون .
- ٢ - ولا يجوز ، بعد القيد ، لتاجر آخر استعمال هذا العنوان في نوع التجارة التي يزاولها .
- ٣ - وإذا كان اسم التاجر ولقبه يشبهان العنوان التجاري المقيد في السجل وجب عليه أن يضيف إلى اسمه بياناً يميزه عن العنوان السابق قيده .

٤٩ مادة

هل التاجر أن يجري معاملاته التجارية ويبرعم أوراقه المتعلقة بهذه المعاملات بعنوانه التجاري . وعليه أن يكتب هذا العنوان في مدخل متجره .

٥٠ مادة

لا يجوز التصرف في العنوان التجاري تصرفاً مسغلاً عن التصرف في المتجر . ولكن إذا تصرف صاحب المتجر في متجره ، لم يشمل التصرف العنوان التجاري ما لم ينبع عن ذلك صراحة أو ضمناً .

٥١ مادة

- ١ - لا يجوز لمن تتخلّى عنه ملكية متجر أن يستخدم عنوان سلفه التجاري . إلا إذا آتى إليه هذا العنوان أو أذن له السلف في استعماله ، وفي جميع الأحوال عليه أن يضيف إلى هذا العنوان بياناً يدل على انتقال الملكية .
- ٢ - وإذا وافق السلف على استعمال العنوان التجاري الأصلي دون إضافة . كان مسؤولاً عن التزامات الخلف المعقودة تحت هذا العنوان إذا عجز الخلف عن الوفاء بهذه التزامات .

٦٢ مادہ

- ١ - من يملك عنواناً تجاريًا تبعاً لتجربة مختلف سلفه في الالترامات والمخرق التي ترتب تحت هذا العنوان ، ولا يسرى اتفاق مخالف في حق الغير إلا إذا قيد في السجل التجاري أو أخبر به ذوي الشأن .
 - ٢ - ونفط المسؤولية عن الالترامات السلف بمضي خمس سنوات من تاريخ إنتقال التجربة .

٥٣ مادہ

من انتقل له متجر دون عنوانه التجاري لا يكون مسؤولاً عن التزامات
سلفه ، ما لم يكن هناك اتفاق مخالف مقيد في السجل التجاري .

٤١ مساد

- ١ - يكون عنوان الشركات وفق الأحكام القانونية الخاصة بها .
 - ٢ - ولشركة أن تحيفظ بعنوانها الأول دون تعديل اذا انضم اليها شريك جديد او خرج منها شريك كان عنوان الشركة يشتمل على اسمه ما دام هذا الشريك او ورثته قد قبلوا ابقاء الاسم في العنوان .

الفرع الثالث - المنافسة غير المشروعة والاحتكار

٢٠١

- ١ - اذا استعمل العنوان التجاري غير صاحبه ، او استعمله صاحبه على صورة تخالف القانون ، جاز لنحوى الشأن أن يطلبوا منع استعماله ، ولم ينـم أن يطلبوا شطبـه إذا كان مقيدا في السجل التجارـي . ويجوز لهم الرجـوع بالـتعـويض ان كان له مـูล .

- ٢ - ونسرى هله الأحكام في استعمال العلامات والبيانات التجارية على الوجه
المين ف ملأ القانون .

٥٦ مادة

لا يجوز للناجر أن يلتجأ إلى طرق التدليس والغش في تصريف بضاعته ، ولبس له أن ينشر بيانات كافية من شأنها أن تضر بمصلحة ناجر آخر بزاحمه ، والا كان مسؤولاً عن التعريض .

٥٧ مادة

لا يجوز للناجر أن يذيع أموراً مغایرة للحقيقة تتعلق بمنشأ بضاعته أو أوصالها أو تتعلق بأهمية تجارته ، ولا أن يعلن خلافاً الواقع أنه حائز لمرتبة أو شهادة أو مكافأة ، ولا أن يلتجأ إلى آية طريقة أخرى تنتهي على التفصيل ، فاقصد بذلك أن ينزع علامة ناجر آخر بزاحمه ، والا كان مسؤولاً عن التعريض .

٥٨ مادة

لا يجوز للناجر أن يغري عمال ناجر آخر أو مستخدميه لبعارنوه على انزاع صلاته هذا الناجر ، أو ليخرجوا من خدمة هذا الناجر ويدخلوا في خدمته وبطليموه على أسرار مراحمه . وتعتبر هذه الأعمال مراحمة غير مشروعة تستوجب التعريض .

٥٩ مادة

إذا أعطى الناجر لستخدم أو عامل سابق شهادة مغایرة للحقيقة بحسن السلوك ، وفضلت هذه الشهادة ناجراً آخر حسن النيء فأوقعت به ضرراً ، جاز ، بحسب الاحوال وتبعاً للظروف أن يرجع الناجر الآخر على الناجر الاول بتعريض مناسب .

٦٠ مادة

من كانت حرفة تزويد البيوت التجارية بالمعلومات من أحوال التجار ، وأعطي بيانات مغایرة للحقيقة عن سلوك أحد التجار أو وضعه المالي ، وكان ذلك قصداً أو عن تفسيير جسم ، كان مسؤولاً عن تعريض الفرر الذي ينجم عن خطأه .

مادة ٦٠ مكرراً

يحظر القيام بأي عمل من أعمال المنافسة غير المشروعة ، ويعتبر من أعمال المنافسة غير المشروعة كل عمل يقع عمداً من تاجر بالمخالفة للمعادات أو الأصول المرعية في المعاملات التجارية في دولة الكويت ، ويكون من شأنه صرف عملاء تاجر منافس أو الإضرار بصالحه ، أو إعاقة حرية التجارة بتفويض أو تفادي المنافسة في مجال إنتاج أو توزيع البضائع أو الخدمات في الكويت .

ويعتبر من أعمال المنافسة غير المشروعة بوجه خاص :

١ - الانفاق المفرط أو المضمن على تحديد سعر بيع البضائع أو الخدمات إلى الغير .

٢ - إعاقة دخول منافس في السوق بغير سبب مشروع .

٣ - الإساءة إلى سمعة تاجر آخر أو الحط من قيمة بضاعته .

٤ - كل نشاط من شأنه إحداث اضطراب في السوق بقصد الإضرار بتاجر أو تجاري آخرين .

مادة ٦٠ مكرراً (أ)

يجوز لوزير التجارة والصناعة بقرار يصدره حماية للاقتصاد الوطني اختصار بعض السلع والخدمات لنظام التسعير .

مادة ٦٠ مكرراً (ب)

يكون التاجر في مركز احتكاري إذا أصبحت لديه القدرة على التحكم في أسعار السلع والخدمات .

مادة ٦٠ مكرراً (ج)

يحظر على من يتمتع بمركز احتكاري إساءة استغلال هذا المركز على وجه غير مشروع عند تعامله مع الغير . وتعد بوجه خاص إساءة استعمال المركز الاحتكماري للأعمال الآتية .

١ - إعاقة احتمالات المنافسة مع الآخرين بغير سبب مشروع .

٢ - خفض كمية السلع أو الخدمات المعروضة من قبله في السوق أو تقديم

خدمة لا تلائم مع حجم المقابل الذي يتلقاه .

٣ - الحصول على مقابل مرفق للبضاعة أو الخدمة أو تضمين العقد المبرمة مع الغير شرطًا لصالحة لا تنفق وللعادات التجارية أو ما كان بمقدوره تضمينها تلك العقود لو كانت هناك منافسة فعلة من تجار آخرين .

مادة ٦٠ مكررا (د)

إذا أساء التجار استغلال مركزه الاحتكاري ، كان للقاضي بناء على طلب المضرور الحكم بالتعويض أو تعديل الشروط النصفية في العقد أو الإعفاء منها كلباً .

مادة ٦٠ مكررا (هـ)

يعاقب على مخالفه أحكام المادة ٦٠ مكررا بالغرامة التي لا تقل عن ألف دينار ولا تزيد عن ثلاثة أضعاف العائد الذي حصل عليه التاجر من الجريمة .

ويضاف على الحد الأقصى لهذه العقوبة إذا أدت الأعمال المنصوص عليها في المادة المشار إليها في الفقرة السابقة إلى مركز احتكاري ، كما يجوز للمحكمة أن تقضى بإغلاق المنشأة لمدة لا تزيد عن سنة واحدة .

وتحتفظ النيابة العامة دون غيرها بالتحقيق والمنصرف والادعاء في هذه الجرائم والجرائم المرتبطة بها .

الفصل الثاني

العلامات والبيانات التجارية

الشرع الأول - العلامات التجارية واجراءات تسجيلها

مادة ٩١

العلامة التجارية هي كل ما يأخذ شكلًا مميزاً ، من كلمات أو امضاءات أو حروف أو أرقام أو رسوم أو رمز أو عناوين أو اختام أو تصاوير أو نقوش أو أيه علامة أخرى أو أي مجموع منها ، اذا كانت تستخدم أو يراد استخدامها في تمييز بضائع أو منتجات ، للدلالة على أنها تخص صاحب العلامة ، بسب صناعتها أو اختيارها أو الإنجار بها أو عرضها للبيع .

مادة ٩٢

لا يصح أن يكون علامة تجارية ، ولا يجوز أن يسجل بهذا الوصف ، ما يأتي :

- ١ - العلامات المخلة من أية صفة مميزة ، أو العلامات المكررة من بيانات ليست الا التسمية التي يطلقها العرف على البضائع والمنتجات ، أو الرسوم المألوفة والصور العادبة للبضائع والمنتجات .
- ٢ - أي تعير أو رسم أو علامة تخل بالآداب العامة أو تخالف النظام العام .
- ٣ - الشعارات العامة والأعلام وغيرها من الرموز الخاصة بالدولة ، أو بيئة الأمم المتحدة أو احدى مؤسساتها ، أو باحدى الدول التي تعامل الكوبت معاملة المثل ، أو أي تقليد لهنها الشعارات .

- ٤ - رموز الملال الأحمر أو العصب الأحمر وغيرها من الرموز الأخرى المشابهة ، وكنالك العلامات التي تكون تقليدا لها .
- ٥ - العلامات المطابقة أو المشابة للرموز ذات الصبغة الدينية المحفزة .
- ٦ - الأسماء الجغرافية إذا كان من شأن استعمالها أن يحدث لبس فيما يتعلق بمصدر البضاعة أو أصلها .
- ٧ - اسم الغير أو لقبه أو صورته أو شعاره ، ما لم يوافق مقلما على استعمالها .
- ٨ - البيانات الخاصة بدرجات الشرف التي لا يثبت طالب التسجيل استحقاقه لها قانونا .
- ٩ - العلامات التي من شأنها أن تصلل الجمهور ، أو التي تتضمن بيانات كاذبة عن مصدر المنتجات أو عن صفاتها الأخرى ، وكنالك العلامات التي تحظى على اسم تجاري وهمي أو مقلد أو مزور .
- ١٠ - العلامات التي يقرر مكتب مقاطعة اسرائيل أنها مطابقة لـ مشابة لعلامة أو رمز أو شعار اسرائيل .

٦٣ مادة

بعد سجل في الوزارة المختصة يسمى سجل العلامات التجارية ، تدون فيه جميع العلامات وأسماء أصحابها وعنوانينهم وأوصاف بصفاتهم ، وما يطرأ على العلامات من تحويل أو نقل أو تنازل ، وللجمهور حق الاطلاع على هذا السجل ، وأخذ صور مصدقة منه بعد دفع الرسوم المقررة .

٦٤ مادة

كل من يرتكب في استعمال علامة لتمييز بضاعة من انتاجه أو صنعه أو عمله أو اختياره ، أو كان يتاجر بها أو يعرضها للبيع أو يبني الماجرة بها أو يعرضها للبيع ، له أن يطلب تسجيلها وفقا لأحكام هذا القانون .

٦٥ مادة

- ١ - يعبر من قام بتسجيل علامة تجارية مالكا لها دون سواه .
- ٢ - ولا تجوز المانعة في ملكية العلامة اذا استعملها من قام بتسجيلها بصفة مستمرة خمس سنوات على الأقل من تاريخ التسجيل ، دون أن ترفع طلب دعوى بشأن صحتها .

٦٦ مادة

يقدم طلب تسجيل العلامة الى ادارة سجل العلامات التجارية ، بالأوضاع والشروط المنصوص عليها في اللائحة التنفيذية لهذا السجل .

٦٧ مادة

لا تسجل العلامة الا من فئة واحدة او أكثر من ثلات المنتجات التي تحددها اللائحة التنفيذية لسجل العلامات التجارية .

٦٨ مادة

اذا طلب شخصان او أكثر في وقت واحد تسجيل العلامة ذاتها أو ملams مماثلة أو مشابهة عن فئة واحدة من المنتجات ، وجب على المسجل وقت جميع الطلبات الى أن يقدم تنازل مصدق عليه من المتنازعين لمصلحة أحدهم ، أو الى أن يصدر حكم نهائي لمصلحة أحد المتنازعين .

٦٩ مادة

يجوز المسجل أن يفرض ما يراه لازماً من التبرير والتعدلات لتحديد العلامة التجارية ونوعيتها على وجه يمنع التباسها بعلامة أخرى سبق تسجيلها ، أو لأى سبب آخر برتبته .

٧٠ مادة

اذا رفض المجل تسجيل العلامة التجارية لسبب رأه ، أو علق التسجيل على
قيود وتعديلات ، وجب عليه أن يخطر الطالب كتابة بباب فراره .

٧١ مادة

١ - كل قرار يصدره المجل برفض التسجيل أو تعليقه على شرط يجوز
لطالب أن يطعن فيه أمام المحكمة الكلية خلال ثلاثة أيام يوما من تاريخ
ابلاغه بالقرار ، وللمحكمة أن تزيد القرار أو تعليمه لو تعدله .

٢ - وإذا لم يطعن الطالب في القرار في الميعاد المقرر ، ولم يتم تنفيذ ما فرضه
المجل من القيود في هذا الميعاد اعتبار متازلا عن طلبه .

٧٢ مادة

١ - اذا قبل المجل العلامة التجارية ، وجب عليه قبل تسجيلها أن يعلن عنها
في ثلاثة أيام متالية من الجريدة الرسمية .

٢ - ولكل في شأن ، خلال ثلاثة أيام من تاريخ الاعلان الأخير ، أن يقدم
للتسجيل احتجارا مكتوبا باعترافه على تسجيل العلامة . وعلى المجل أن يبلغ
طالب التسجيل بصورة من الاعتراض . وعلى طالب التسجيل أن يقدم
للتسجيل خلال ثلاثة أيام مكتوبا على هذا الاعتراض ، فإذا لم يصل
الرد في الميعاد المذكور اعتبار طالب التسجيل متازلا عن طلبه .

٧٣ مادة

١ - قبل أن يفصل المجل في الاعتراض المقدم إليه ، يعين عليه سماح
الطرفين لو أحدهما إذا طلب ذلك .

٢ - وبصدر المجل قرارا بقبول التسجيل أو رفضه ، وفي الحالة الأولى يجوز
أن يقرر ما يراه لازما من القيود .

٣ - ولكل ذي شأن الطعن في قرار المسجل أمام المحكمة الكلية في ميعاد عشرة أيام من تاريخ اخطاره به ، وللمحكمة أن تؤيد القرار أو تلغيه أو تعدله .

٧٤ مادة

اذا رأى المسجل أن المعارضه في تسجيل العلامة غير جديه وقرر تسجيلها ، جاز له رغم الطعن في قراره أن يصدر قرارا مسببا بالسر في اجراءات التسجيل.

٧٥ مادة

- ١ - اذا سجلت العلامة انسحب أثر التسجيل الى تاريخ تقديم الطلب .
- ٢ - وبعطي مالك العلامة ، بمجرد انعام تسجيلها شهادة تتضمن على البيانات الآتية :

- (أ) الرقم المتبع للعلامة .
- (ب) تاريخ الطلب وتاريخ التسجيل .
- (ج) اسم مالك العلامة ولقبه و محل اقامته وجنسه .
- (د) صورة مطابقة للعلامة .
- (هـ) بيان البضائع أو المنتجات التي تخصيصها العلامة .

٧٦ مادة

يجوز لمالك علامة سبق تسجيلها أن يقدم في أي وقت طلبا إلى المسجل لإدخال أية إضافة أو تعديل على علامته لا تمس ذاتيتها ماسا جوهرها ، ويصدر قرار المسجل في ذلك وفقا للشروط الموضوعة لقرارات الخاصة بطلبات التسجيل الأصلية ، ويكون قابل للطعن بالطرق ذاتها

٧٧ مادة

- ١ - مدة الحماية المترتبة على تسجيل العلامة عشر سنوات ، ولصاحب الحق

فيها أن يكفل استمرار الحماية لمدد جديدة إذا قدم طلبا بالتجديد خلال
الستة الأخيرة بالأوضاع والشروط المخصوصة بها في المادة ٦٦.

٢ - وخلال الشهر التالي لانتهاء مدة الحماية يقوم المجل بالخطر صاحب
العلامة كاتبة بانتهاء مدة حمايتها ويرسل إليه الإخطار بالعنوان المقيد في
المجل ، فإذا اقضت ثلاثة الأشهر التالية لتاريخ انتهاء مدة الحماية دون
أن يقدم صاحب العلامة طلب التجديد قام المجل من تلقاء نفسه بنطْب
العلامة من المجل .

۷۸ میاد

١ - مع عدم الاعلال بالمادة ٦٥ ، يكون المسجل ولكل ذي شأن حق طلب الحكم بثقب العلامات التي تكون قد سجلت بغير حق . وبقى المسجل بثقب التسجيل من عدم له حكم ثانٍ بذلك .

٢ - وللحكمة أن تفهي ، بناء على طلب المجل أو أي ذي شأن ، بإضافة أي بيان للسجل قد أخفى ندوته به ، أو بخلف أو بتعديل أي بيان وارد بالسجل إذا كان قد درن فيه غير حق أو كان غير مطابق للحقيقة .

٣ - ويقرر المسجل شطب الملامات التي يقرر مكتب مقاطعة اسرائيل في التكويت بأنها مطابقة لـ مثابة لعلامة أو رمز أو شعار اسرائيل ، ويقرر عدم تسجيلها ان لم تكن مسجلة .

二三

٨٠ ملحوظة

خط التحيل أو تجبيه يجب شهر في الجريدة الرسمية.

مادة ٨١

إذا شطب تسجيل العلامة، لم يجوز أن يعاد تسجيلاً لها لصالح الغير من نفس المتاجعات، إلا بعد ثلاثة سنوات من تاريخ الشطب.

مادة ٨٢

لا يجوز نقل ملكية العلامة أو رسمها أو الحجز عليها إلا مع المتجر أو المستغل الذي تستخدم العلامة في تجارة متاجعه.

مادة ٨٣

١ - يتضمن انتقال ملكية المتجر أو المستغل للعلامات المسجلة باسم ناقل الملكية والتي يمكن اعتبارها ذات ارتباط وثيق بالمتجر أو المستغل ، ما لم يتفق على غير ذلك .

٢ - وإذا نقلت ملكية المتجر أو المستغل من غير العلامة ، جاز ناقل الملكية الاستمرار في صناعة نفس المتاجع التي سجلت العلامة من أجلها أو الاتجار فيها ، ما لم يتفق على غير ذلك .

مادة ٨٤

لا يكون نقل العلامة أو رسمها حجة على الغير إلا بعد التأشير به في السجل وشهره في الجريدة الرسمية .

مادة ٨٥

تصدر الوزارة المختصة لائحة تنفيذية لسجل العلامات التجارية تبين الأحكام الضريبية المتعلقة بما يأتي :

- ١ - تنظيم مراقبة تسجيل العلامات التجارية وامانة السجلات .
- ٢ - الأوضاع والشروط والمواعيد المتعلقة بإجراءات التسجيل .

٣ - تقسم جميع المنتجات - لغرض التسجيل - إلى فئات بناءً لنوعها أو جنسها .

٤ - الرسوم الخاصة بتسليم الصور والشهادات وبمختلف الأعمال والتأثيرات المنصوص عليها في هذا القانون .

الفرع الثاني - البيانات التجاريه

مادة ٨٦

يعتبر بياناً تجارياً أي ايفاد يتعلّق بصورة مباشرة أو غير مباشرة بما يأتي :

١ - عدد البضائع أو مقدارها أو مقاسها أو سكلها أو وزنها أو طاقتها .

٢ - الجهة لو البلاد التي صنعت فيها البضائع أو أنتجت .

٣ - طريقة صنعها لو انتاجها .

٤ - العناصر الداخلية في تركيبها .

٥ - اسم أو صفات المنتج أو المصنع .

٦ - وجود براءات اختراع أو غيرها من حقوق الملكية الصناعية أو أيه امتيازات أو جواهر أو ميراثات تجارية لو صناعية .

٧ - الإسم أو الشكل الذي تعرف به بعض البضائع أو تفاصيله .

مادة ٨٧

يجب أن يكون البيان التجاري مطابقاً للحقيقة من جميع الوجوه ، سواء كان موضوعاً على نفس المنتجات أو على المحال أو المخازن أو على عناوينها أو على الأغلفة أو القوائم أو الرسائل أو وسائل الإعلان أو غير ذلك مما يستعمل في عرض البضاعة على الجمهور .

٨٨ مادة

١ - لا يجوز وضع اسم البائع أو جنوانه على متاجات واردة من بلاد غير التي يحصل فيها البيع ، ما لم يكن مفترضاً بيان دقيق مكتوب بمروف ظاهر عن البلاد أو الجهة التي صنعت أو أنتجت فيها .

٢ - ولا يجوز للأشخاص المقيمين في جهة ذات شهرة في إنتاج بعض المتاجات أو صناعها ، الذين يتجررون في متاجات مثابهة واردة من جهات أخرى ، أن يضعوا عليها علاماتهم اذا كانت من شأنها أن تضل الجمهور فيما يتعلق بمصدر تلك المتاجات ، حتى لو كانت العلامات لا تشتمل على أسماء هؤلاء الأشخاص أو عناوينهم ، ما لم تتخذ التدابير الكفيلة بمنع أي لبس.

٨٩ مادة

لا يجوز للصانع أن يستعمل إسم الجهة التي يوجد له فيها مصنع رئيسي فيما يصنع لحابه من متاجات في جهة أخرى ، ما لم يقرن هنا الإسم ببيان الجهة الأخيرة على وجه يمتنع منه كل لبس .

٩٠ مادة

١ - لا يجوز ذكر جوائز أو ميداليات أو دبلومات أو درجات فخرية من أي نوع كان إلا بالنسبة إلى المتاجات التي تنطبق عليها هذه المميزات ، وبالنسبة إلى الأشخاص والعناوين التجارية التي منحت لهم أو إلى من آلت إليهم حقوقها ، على أن تشتمل ذلك على بيان صحيح بتاريخها ونوعها والمعارض أو المعارض التي منحت فيها

٢ - ولا يجوز لمن اشتراك مع آخرين في عرض متاجات أن يستعمل لمتاجاته الخاصة المميزات التي منحت للمعروضات المشتركة ، ما لم يبين بطريقة واضحة مصدر تلك المميزات ونوعها .

١١

— إذا كان مقدار المتغيرات لـ مفاسها لـ وكيلها لـ طالتها لـ وزنها لـ مصدرها لـ المنابر الملاعبة في تركيبها من العوامل التي لا دخل في تغيير قيمتها ، جاز بقرار من الوزير المختص منع استيراد تلك المتغيرات لـ يدها لـ عرضها لـ بيع ما لم تحصل بياناً لـ أكثر من هذه البيانات .

٢ - ويحدد بقرار من الوزير المختص كيفية التي توفر بها البيانات مل للتجات والإجراءات التي يستعاض عنها بها عند عدم إمكان ذلك ، مل أن تكتب هذه البيانات باللغة العربية .

مجمع الملاك - المقربات

١٢

**يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز ثلاث سنوات ويغراة لا تزيد على سنتان
فيما أورده حديث هاتين العقوتين :**

١ - كل من زور ملامة تم تسجيلها طبقاً للقانون ، أو قلدتها بطريقة تدمر إلى تضليل الجمهور وكل من استعمل وهمي النية علامه مزورة أو مقلدة .

٣ - كل من باع أو عرض للبيع أو للتداول أو حاز بقصد البيع متوجهات عليها
علامة مزدوجة أو مقلوبة أو موضعية بغرض حق مع علمه بذلك .

٤ - كل من خالف وهو سبعة أحكام المواد ٨٧ - ٩١ الخاصة بالبيانات التجارية .

سادہ ۱۲

١ - يجوز لمالك العلامة في أي وقت، ولو كان ذلك قبل رفع أية دعوى، أن يستنصر، بناءً على عريضة مشفرة بشهادة رسمية دالة على تسجيل العلامة،

مجلة بالرسم بالفتوحون رقم ١٠ لسنة ١٩٨٧ .

أمرا من القاضي المختص باتخاذ الاجراءات التحفظية الازمة ، وحل الأنصس حجز الآلات أو أية أدوات تستخدم أو تكون قد استخدمت في ارتكاب الجريمة ، وكذا المتاجات أو البضائع وعناوين المحال أو الأغلفة أو الأوراق أو غيرها مما تكون وضعت عليها العلامة أو البيانات موضوع الجريمة .

٢ - ويجوز اجراء هذا الحجز عند استيراد البضائع من الخارج .

٣ - ويجوز أن يشمل الأمر الصادر من القاضي ندب خبير أو أكثر لمعاونة القائم بالحجز على عمله ، والزام الطالب بتحديده كفالة .

ماده ٩٤

تعتبر إجراءات الحجز المنصوص عليها في المادة السابقة باطلة إذا لم تبع خلال ثمانية أيام من توقيع الحجز برفع دعوى على من اخلت شأنه عمله الإجراءات .

ماده ٩٥

١ - يجوز للمحكمة ، في آية دعوى ، أن تقضي بمحصادة الأشياء المحجوزة أو التي تحجزها فيما بعد ، لأسترداد منها من التعريفات أو الغرامات ، أو للتعرف فيها بأية طريقة أخرى تراها المحكمة مناسبة .

٢ - ويجوز لها كذلك أن تأمر باتلاف العلامات غير القانونية ، وأن تأمر هذه الافتضاء باتلاف المتاجات والأغلفة ومعدات الحزم وعناوين المعلم ، والكتالوجات وغيرها من الأشياء التي تحمل هذه العلامات أو تحمل بيانات غير قانونية ، وكذلك اتلاف الآلات والأدوات التي استعملت بصفة خاصة في عملية التزوير ، ولها أن تأمر بكل ما سبق حتى في حالة الحكم بالبراءة .

٣ - ويجوز للمحكمة أن تأمر بنشر الحكم في الجريدة الرسمية على ثقة المحكوم عليه .

الكتاب الثاني

الالتزامات والعقود التجارية

ماده ٩٦

لما هذا ما نص عليه في هذا الكتاب تسري على الالتزامات والعقود التجارية الأحكام المنصوص عليها في القانون المدني .

الباب الأول

الالتزامات التجارية

ماده ٩٧

المتزمنون بما بدين تجاري يكونون متضامنين في هذا الدين ما لم ينص القانون لغير ذلك .

ماده ٩٨

تكون الكفالة تجارية إذا كان الكفيل يضم دينا يعتبر تجاريا بالنسبة إلى المدين .

٩٩ مادة

في الكفالة التجارية يكون الكفلاء متضامنين فيما بينهم ومتضامنين مع المدين . والدائن مخير في المطالبة ، ان شاء طالب المدين ، وان شاء طالب الكفيل . ومطالبته أحدهما لا تسقط حق مطالبته للأخر ، فبعد مطالبته أحدهما له أن يطالب الآخر وله أن يطالبهما معا .

١٠٠ مادة

إذا قام الناجر لحساب الغير بأعمال أو خدمات تتعلق بنشاطه التجاري اعتبر أنه قام بها مقابل عرض ، ما لم يثبت عكس ذلك . ويعين العرض طبقا للعرف . فإذا لم يوجد عرف قدر القاضي العرض .

١٠١ مادة

يكون القرض تجاري إذا كان القصد منه صرف المبالغ المقرضة في أعمال تجارية .

١٠٢ مادة

١ - للدائن الحق في اقتضاء فائدة في القرض التجاري ما لم يتفق على غير ذلك . وإذا لم يعين سعر الفائدة في العقد ، كانت الفائدة المستحقة هي الفائدة القانونية (٪٧) .

٢ - فإذا تضمن العقد إتفاقا على سعر الفائدة ، وتأخر المدين في الوفاء ، احتسبت الفائدة التأثيرية على أساس السعر المتفق عليه .

١٠٣ مادة

تؤدى الفائدة في نهاية السنة إذا كانت مدة القرض سنة أو أكثر ، وفي يوم استحقاق الدين إذا كانت المدة أقل من سنة . وذلك ما لم يتفقطرفان على غيره .

ماده ١٠٤

إذا كانت مدة القرض معينة ، لم يجر الدائن على قبول استيفاء الدين قبل حلول الأجل ، ما لم يدفع المدين الفائدة المترتبة على المدة الباقيه .

ماده ١٠٥

إذا عين لتنفيذ العقد أجل معين وانقضى دون أن يقوم المدين بالتنفيذ ، فلا يجوز بعد ذلك إجبار الدائن على قبولة .

ماده ١٠٦

إذا احتفظ أحد المتعاقدين بحق فسخ العقد مقابل دفع مبلغ معين فقيامه بتنفيذ ما يفرضه عليه العقد من التزامات أو قبوله قيام المتعاقد الآخر بتنفيذ التزاماته سقط عنه حق الفسخ الذي احتفظ به .

ماده ١٠٧

لأنهور المطالبة بوفاء الالتزامات التجارية إلا في ساعات العمل التي يجري عليها العرف .

ماده ١٠٨

يكون الإذار المدين أو اخطاره في المسائل التجارية بإذار رسمي أو بكتاب مسجل مصحوب بعلم الوصول . ويجوز في أحوال الاستعجال أن يكون الإذار أو الانطهار ببرقية .

١٠٩ مادة

لا يجوز للقاضي منح المدين بالالتزام التجاري مهلة لوفاء به أو تقسيطه إلا في الأحوال المخصوص عليها في هذا القانون أو إذا اقتضت ذلك ضرورة قصوى .

١١٠ مادة

إذا كان عمل الالتزام التجاري مبلغًا من النقود وكان معلوم المقدار وقت نشوء الالتزام وتأخر المدين في الوفاء به ، كان ملزماً أن يدفع للدائن على سبيل التعويض عن التأخير فوائد قانونية قدرها سبعة في المائة .

١١١ مادة

١ - يجوز للعاقدين أن يتلقاً على سعر آخر لفوائد على ألا يزيد هذا السعر على الأسعار المعلنة من البنك المركزي والتي يقوم بتحديدها مجلس إدارة البنك بعد موافقة وزير المالية . فإذا اتفقا على فوائد تزيد على هذه الأسعار ، وجب تخفيضها إلى الأسعار المعلنة في تاريخ لبرام الاتفاق ، وتعين رد ما دفع زائداً على هذا القدر .

٢ - وكل عمولة أو مفعة أياً كان نوعها اشترطها الدائن ، إذا زادت هي ، والفائدة المتفق عليها على الحد الأقصى المتقدم ذكره ، تعتبر فائدة مستترة وتكون قابلة للتخفيف إذا ثبت أن هذه العمولة أو المفعة لا تقابلها خدمة حقيقة تكون الدائن قد أدأها ، ولا نفقة مشروعة .

١١٢ مادة

لا يشترط لاستحقاق فوائد التأخير ، قانونية كانت أو اتفاقية ، أن يثبت الدائن أن ضرراً لحقه من هذا التأخير .

١١٣ مادة

تستحق الفوائد عن التأخير في الوفاء بالديون التجارية بمجرد استحقاقهما ما لم ينص القانون أو الاتفاق على غير ذلك .

١١٤ مادة

١ - يجوز للدائن أن يطالب بتعويض تكميلي يضاف إلى فوائد التأخير دون حاجة إلى إثبات أن الضرر الذي يجاوز هذه الفوائد قد تسبب فيه المدين بغش منه أو خطأ جسيم .

٢ - أما إذا تسبّب الدائن وهو يطالب بمحقّه في إطالة أمد الزراع بسوء نية ، فللمحكمة أن تخفض الفوائد قانونية كانت أو اتفاقية أو لا تفرض بها اطلاقاً عن المدة التي طال فيها الزراع بلا مبرر .

١١٥ مادة

لا يجوز تقاضي فوائد على متجمد الفوائد ، ولا يجوز في أية حال أن يكون مجموع الفوائد التي يتقدّمها الدائن أكثر من رأس المال وذلك كله إلا في الأحوال المنصوص عليها في هذا القانون ودون اخلال بالقواعد والعادات التجارية وبما يوضع من قواعد القروض طويلة الأجل .

١١٦ مادة

يكون أهلاً للتلقى الوفاء من يحمل مخالصة مني كان الموفى يجهل الأسباب التي تحول دون الوفاء إلى الحامل .

١١٧ مادة

وجود سند الدين في حيازة المدين يقوم قرينه على براءة ذمته من الدين حتى يثبت خلاف ذلك .

١١٨ مادة

في المسائل التجارية تقادم التزامات التجار المتعلقة بأعمالهم التجارية قبل بعضهم البعض بعشر سنوات من تاريخ حلول ميعاد الوفاء بالالتزام إلا إذا نص القانون على مدة أقل .

وكذلك تسقط بمدّور عشر سنوات الأحكام النهائية الصادرة في المنازعات الناشئة عن الالتزامات المبيّنة بالفقرة السابقة

الباب الثاني

العقود التجارية المسماة

الفصل الأول

البيع التجاري

الفرع الأول - أحكام عامة

مادة ١١٩

لا يعتبر ايجابا ابلاغ الأسعار الجارية إلى أشخاص متعددين ، ولا عرض الأموال للبيع بإرسال جدول الأشياء وأسعارها وتصاويرها .

مادة ١٢٠

بيع الأموال التجارية غير الموجودة وقت العقد ، والتي تمكن نهيتها واحضارها وقت التسلیم ، صحيح .

مادة ١٢١

يجوز بيع شيء لاحظ المتباين وقت العقد احتمال تلفه ، فإن تحقق التلف لا يسترد المشتري الشمن . أما إذا كان البائع واثقا من تلف المبيع حين العقد ، فالبيع غير صحيح .

١٤٤ مادة

١ - إذا اتفق على أن للمشتري تحديد شكل المبيع أو حجمه أو غير ذلك من ميراثه التفصيلية ، وجب على المشتري أن يقوم بهذا التحديد خلال مدة معقولة ، وإلا جاز للبائع أن يطلب الفسخ والتعويض .

٢ - ويجوز للبائع بعد انتفاء المدة المذكورة تحديد هذه الميراثات ، ويكون هذا التحديد نهائياً إذا لم يعرض عليه المشتري خلال مدة معقولة من اخطاره .

بـ .

١٤٥ مادة

إذا اتفق على أن الثمن هو سعر السوق ، وجب ، عند الشك ، أن يكون الثمن سعر السوق في المكان والزمان اللذين يجب فيما تسلم المبيع للمشتري ، فإذا لم يكن في مكان التسليم سوق وجب الرجوع إلى سعر السوق في المكان الذي يقضي العرف أن تكون أسعاره هي السارية .

١٤٦ مادة

إذا لم يحدد المتعاقدان ثمناً للمبيع ، فلا يترتب على ذلك بطلان البيع من تبين من الظروف أن المتعاقدين قد نوياً اعتماد السعر المتداول في التجارة أو السعر الذي جرى عليه التعامل بينهما .

١٤٧ مادة

يجوز تفويض طرف ثالث في تعين الثمن فإذا لم يعين هذا الطرف الثمن لأي سبب كان ، ألزم المشتري بسعر السوق يوم البيع . فإذا تغيرت معرفة سعر السوق ، تكفل القاضي بتعيين الثمن .

١٤٨ مادة

١ - إذا كان الثمن مقدراً على أساس الوزن ، كانت العبرة بالوزن الصافي ، إلا إذا اتفق الطرفان أو استقر العرف على غير ذلك .

٢ - ويحدد العرف القدر المتسامح فيه من نقص في البضاعة بسبب النقل أو غيره أو عند الاتفاق على تسلیم كمية محددة على وجه التقریب .

١٢٧ مادة

١ - لا تسرى قوانين التسuir الجبri وقراراته على ما انعقد من بيع قبل سريانها ، ولو كان الثمن مستحقاً في تاريخ لاحق .

٢ - أما ما انعقد من بيع أثناء سريان هذه القوانين والقرارات ، فإنه لا يصح فيها بجاوزة الثمن المحدد ، ولا جاز للمشتري أن يمتنع عن دفع الزيادة أو أن يستردها ولو اتفق على غير ذلك .

١٢٨ مادة

إذا اتفق على أن يتم التسلیم بمجرد وصول المبيع إلى أمين النقل ، كانت تبعة الملاك على البائع إلى وقت تسلیم المبيع إلى أمين النقل ، وتنتقل بعد ذلك إلى المشتري

١٢٩ مادة

١ - إذا قام البائع بناء على طلب المشتري بإرسال المبيع إلى غير الجهة المحددة لتسليمها فيها ، كانت تبعة الملاك على المشتري من وقت تسلیم المبيع إلى من يتولى نقله .

٢ - فإذا خالف البائع تعليمات المشتري فيما يختص بطريقة الإرسال دون ضرورة مبررة ، كان مسؤولاً عما يلحق المبيع من ضرر بسبب هذه المخالفة

١٣٠ مادة

١ - إذا لم يحدد ميعاد التسلیم ، وجب أن يتم التسلیم بمجرد تمام العقد ، ما لم تقض طبيعة المبيع أو العرف بتحديد ميعاد آخر .

٢ - فإذا كان للبضاعة موسم معين ، وجب أن يتم التسلیم قبل نهاية هذا الموسم .

٣ - وإذا كان للمشتري أن يحدد ميعاداً للتسلیم ، التزم البائع بالتسليم في الميعاد الذي يحدده المشتري ، مع مراعاة ما يقضى به العرف وما تستلزم طبيعة البيع .

مادة ١٣١

١ - إذا لم يقم البائع بالتسليم في الميعاد المحدد له ، اعتبر العقد مفسوخاً دون حاجة إلى أذن ، إلا إذا أخطر المشتري البائع بتمسكه بتنفيذ العقد خلال ثلاثة أيام من حلول هذا الميعاد .

٢ - وللمشتري أن يطالب البائع على سبيل التعويض بالفرق بين الثمن المتفق عليه وما دفعه بحسن نية للحصول على شيء مماثل .

٣ - فإذا كان المبيع بضائع ذات سعر معروف في السوق ، جاز للمشتري ولو لم يقم بشراء بضائع مماثلة أن يطالب البائع بالفرق بين الثمن المتفق عليه وثمن السوق في اليوم المحدد للتسلیم .

مادة ١٣٢

١ - إذا كانت البضاعة المسلمة تختلف عن البضاعة المتفق عليها في الكمية أو الصنف ، فليس للمشتري أن يطلب الفسخ إلا إذا بلغ الاختلاف من الجسامنة حدا يجعل البضاعة المسلمة غير صالحة لغرض الذي كان يعودها له ، وفي غير هذه الحالة يكتفي بانقصان الثمن أو بتكميله تبعاً لنقص أو زيادة الكمية أو الصنف . وهذا كلّه ما لم يوجد اتفاق أو عرف مخالف .

٢ - وبتقادم حق المشتري في طلب الفسخ أو انقصان الثمن ، وحق البائع في طلب تكميله الثمن ، بمضي سنة من يوم التسلیم الفعلي .

١٣٣ مادة

- ١ - إذا لم يدفع الثمن في الميعاد المتفق عليه ، فللبائع بعد اعذار المشتري أن يطالبه بالفرق بين الثمن المتفق عليه وثمن إعادة بيع الشيء بحسن نية .
- ٢ - فإذا كان المبيع بضائع لها سعر معلوم في السوق ، كان للبائع أن يطالب المشتري بالفرق بين الثمن المتفق عليه والثمن في اليوم المحدد للتنفيذ .

١٣٤ مادة

للمشتري أن يفي بالثمن قبل حلول الأجل ، ما لم يتفق على غير ذلك .
ويحدد الاتفاق أو العرف ما يخصم من الثمن مقابل الوفاء قبل حلول الأجل .

١٣٥ مادة

- ١ - إذا رفض المشتري تسلم المبيع ، جاز للبائع ايداعه عند أمين ، ويبعه بالزاد العلني بعد انقضاء مدة معقولة يحددها ويخطر بها المشتري دون ابطاء ويجوز بيع الأشياء القابلة للتلف بالزاد العلني دون حاجة إلى هذا الاخطار .
- ٢ - فإذا كان للمبيع سعر معلوم في السوق ، جاز بيعه ممارسة بهذا السعر على يد سمسار .
- ٣ - وعلى البائع أن يودع حصيلة البيع خزانة المحكمة ، وذلك دون اخلال بحقه في خصم الثمن ومصروفات الایداع والبيع .

الفرع الثاني - بعض أنواع البيوع التجارية

(١) - البيع بالتقسيط

١٣٦ مادة

إذا لم يدفع المشتري أحد أقساط الثمن المتفق عليه ، فلا يجوز الحكم بفسخ البيع إذا تبين أنه قام بتنفيذ الجزء الأكبر من التزاماته .

مادة ١٣٧

١ - إذا احتفظ البائع بملكية المنسوب المبيع حتى أداء أقساط الشن بأجمعها اكتسب المشتري هذه الملكية بأداء القسط الأخير ، ويتحمل المشتري تبة هلاك المبيع من وقت تسليمه إليه .

٢ - ومع عدم الالخلال بالأحكام المتصوص عليها في باب الأفلاس لا يكون شرط الاحتفاظ بالملكية نافذا على الغير إلا إذا كان مدونا في ورقة ذات تاريخ ثابت وسابق على حق الغير أو على اجراءات التنفيذ التي يتخذها الدائرون على المبيع .

مادة ١٣٨

لا يجوز للمشتري التصرف في المبيع قبل أداء الأقساط بأكملها إلا إذا وافق البائع على ذلك كتابة . وكل تصرف يجريه المشتري للغير بالمخالفة لهذا الحكم لا يكون نافذا في حق البائع إذا ثبت علم الغير وقت التصرف بعدم أداء الشن بأكمله .

مادة ١٣٩

للبائع عند تصرف المشتري في المبيع قبل أداء أقساط الشن بأكملها وبغير موافقة منه أن يطالب المشتري بأداء الأقساط الباقيه فورا .

مادة ١٤٠

تسري أحكام البيع بالتعقيط المتصوص عليها في المواد السابقة ولو سمي المتعاقدان البيع لايغارا .

(٢) - البيوع البحريّة

١ - بيع القبام

البيع سيف :

مادة ١٤١

البيع سيف هو بيع بصناعة مصدرة بطريق البحر إلى محل معين ببدل مقطوع يشمل ثمن البضاعة والتأمين عليها وأجرة النقل بالسفينة .

مادة ١٤٢

- ١ - على البائع ابرام عقد النقل - على نفقته - بالشروط المعتادة وذلك لنقل البضائع إلى ميناء الوصول المتفق عليه وبطريق الرحلة المعتاد .
- ٢ - وعليه أداء أجرة النقل وأية نفقات أخرى لتفريغ البضاعة كما هي محددة في وقت ومكان الشحن .

مادة ١٤٣

١ - يلتزم البائع بشحن البضاعة على نفقته على السفينة في ميناء الشحن في التاريخ المتفق عليه في عقد البيع . أو في وقت معقول إذا لم يحدد الطرفان وقتا للشحن .

٢ - ويتولى البائع - على نفقته - استخراج التراخيص الالازمة لتصدير البضاعة من مكان الشحن . كما يتحمل نفقات الحزم ، ومصروفات قياس البضاعة أو وزنها أو عدتها أو التأكد من نوعيتها منى كانت هذه العمليات لازمة للشحن . كما يلتزم بالضرائب والرسوم المستحقة على البضاعة بسبب تصديرها أو شحنها .

٣ - وعليه أن يخطر المشتري دون تأخير بتاريخ شحن البضاعة واسم السفينة .

١٤٤ مادة

يتحمل البائع تبعة ما قد يلحق البضاعة من ضرر حتى اللحظة التي تجتاز فيها أنتهاء شحنها حاجز السفينة . وتنقل هذه التبعة بعد ذلك إلى المشتري .

١٤٥ مادة

١ - يعقد البائع - على نفقةه - مع مؤمن حسن السمعة عقد تأمين بحري على البضاعة يغطي مخاطر الرحلة . وإذا شحن المبيع على دفعات وجب التأمين على كل دفعه على حدة . وليس للبائع أن يقوم بنفسه بتجاه المشتري كمؤمن .

٢ - ويجب أن يعقد التأمين بوثيقة قابلة للتداول وبالشروط التي يجري عليها العرف في ميناء الشحن ، على ألا يقل مبلغ التأمين عن الثمن المذكور في عقد البيع مضافا إليه عشرة في المائة .

٣ - ولا يتلزم البائع إلا بالتأمين ضد أخطار النقل العادية . أما الأخطار الخاصة بتجارة معنية فلا يتلزم البائع بالتأمين ضدتها إلا إذا اتفق على ذلك مع المشتري . كذلك لا يتلزم البائع بالتأمين على المبيع ضد أخطار الحرب ما لم ينص العقد على غير ذلك .

١٤٦ مادة

١ - على البائع أن يرسل إلى المشتري دون تأخير سند شحن نظيفا وقابللا للتداول وخاصا بالبضاعة المبعة . ويجب أن يكون مشتملا على ما يثبت أن البضاعة شحنت على السفينة في التاريخ أو خلال المهلة المحددة للشحن ، وأن يخول للمشتري أو من يمثله الحق في استلام البضاعة بتظهيره إليه أو نقل هذا الحق إليه بالطريق القانوني المناسب . فإن كان السند برسم الشحن وجب أن يكون مؤشرا عليه من الشركة الناقلة في تاريخ الشحن بما يفيد اتمام شحن البضاعة على السفينة .

٢ - ويعتبر سند الشحن نظيفا اذا لم يشتمل على شروط اضافية صريحة تؤكد وجود عيوب في المبيع أو في كيفية حزمه . ولا يدخل في هذه الشروط الاشارة في سند الشحن الى سبق استخدام الأوعية أو الأغلفة أو إلى عدم المسئولية عما يحدث من ضرر بسبب طبيعة المبيع أو إلى جهل الناقل بمحفوبيات الطرود أو وزنها .

٣ - وترفق بسند الشحن قائمة بالبضاعة المباعة ووثيقة التأمين أو شهادة تقوم مقامها وتشتمل على شروطها الأساسية وتحول حاملها ذات الحقوق الثابتة بالوثيقة . وكذلك الوثائق الأخرى التي قد يطلبها المشتري لاثبات مطابقة البضاعة لما ينص عليه العقد .

وإذا كان سند الشحن يحيل في بعض الأمور الى عقد ايجار السفينة وجب ارفاق نسخة من هذا العقد .

مسادة ١٤٧

١ - لا يلزم المشتري بقبول المستندات التي يرسلها إليه البائع اذا كانت غير مطابقة للشروط المنصوص عليها في عقد البيع . ويعتبر المشتري قابلا لتلك المستندات اذا لم يعرض عليها خلال سبعة أيام من تاريخ تسلمهها . وينم الاعتراض باخطار البائع بارسال مستندات مطابقة للشروط خلال فترة مناسبة . وللمشتري بعد انقضاء تلك الفترة طلب فسخ البيع مع التعويض ان كان له مقتضى .

٢ - وإذا رد المشتري المستندات لأسباب معينة أو قبلها بقيود فليس له بعد ذلك أن يبدي أي اعتراض غير الأسباب والقيود التي سبق ابرادها .

٣ - وإذا رد المشتري المستندات دون مسوغ كان مستولا عن تعويض البائع عما ينجم عن ذلك من ضرر .

١٤٨ مادة

إذا وصلت السفينة التي شحنت عليها البضاعة المبعة قبل وصول المستندات أو إذا وصلت المستندات ناقصة وجب على البائع فور اخطاره بذلك القيام بكل ما يلزم لتمكن المشتري من الحصول على نسخة من المستندات التي لم تصل أو استكمال المستندات الناقصة . ويتحمل البائع المصروفات الازمة لذلك مع التعويض إن كان له مقتضى .

١٤٩ مادة

إذا وصلت السفينة يلتزم المشتري باستلام البضاعة بعد فحصها والتحقق من موافقتها لما جاء بالأوراق . ويتحمل المشتري المصروفات التي تستحق على البضاعة أثناء الرحلة البحرية حتى وصولها إلى ميناء الوصول ما لم يكن متفقاً على دخول هذه المصروفات في أجرة النقل . كما يتحمل المشتري ما قد يستحق على المبيع من رسوم استيراد أو رسوم جمركية .

١٥٠ مادة

إذا ظهرت بالبضاعة مخالفه لما جاء في الأوراق ، ولم تتجاوز المخالفه القدر المسموح به عرفاً ، كان المشتري ملزماً بقبولها ، مع تنزيل في الثمن بقدر الخبراء وفقاً للعرف المعول به في ميناء الوصول .

البيع غوب :

١٥١ مادة

البيع غوب هو البيع الذي يتم فيه تسليم البضاعة في ميناء الشحن على ظهر السفينة التي يعينها المشتري لنقلها .

١٥٢ مادة

على المشتري أبرام عقد نقل البضاعة وأداء أجراه واحتياطه في ميعاد مناسب باسم السفينة التي اختارها للنقل ومكان الشحن وتاريخه أو المهلة المعيينة لإجرائه .

مادة ١٥٣

- ١ - يلتزم البائع بوزن البضاعة وشحنها على السفينة التي عينها المشتري . وذلك في التاريخ أو خلال المهلة المعينة للشحن .
- ٢ - ويتحمل البائع نفقات الحزم ومصروفات الفحص أو القياس أو الوزن أو العد اللازمة لشحن البضاعة .
- ٣ - وينظر البائع المشتري دون ابطاء بشحن البضاعة ويرسل إليه الأوراق الدالة على ذلك على أن يتحمل المشتري مصروفات الاخطار وارسال الأوراق .

مادة ١٥٤

ينولى البائع على نفقته استخراج اذن التصدير وجميع الاجراءات الخاصة بشحن البضاعة .

مادة ١٥٥

اذا طلب المشتري تقديم شهادة دالة على مصدر البضاعة التزم البائع بالحصول عليها وتقديمها له .

مادة ١٥٦

على البائع تقديم كل معاونة لتمكين المشتري من الحصول على سند الشحن وغيره من المستندات الصادرة في بلد الشحن والتي قد يطلبها المشتري ليتمكن من استيراد البضاعة إلى بلد الوصول أو مرورها عبر دولة أخرى عند الاقتضاء ويتحمل المشتري النفقات الازمة للحصول على هذه الأوراق .

مادة ١٥٧

يتحمل البائع جميع النفقات الازمة لشحن البضاعة . كما يتحمل تبعة ما قد يلحق البضاعة من ضرر حتى اللحظة التي تجتاز فيها أثناء شحنها حاجز السفينة . أما ما يلحق البضاعة بعد ذلك من ضرر وما يستحق عليها من مصروفات فيقع على عاتق المشتري .

١٥٨ مادة

اذا لم يخطر المشتري البائع باسم السفينة في الميعاد المناسب او احتفظ بحق تعيين مدة لتسليم البضاعة او لتحديد مبنـاء الشحن ولم تصدر عنه تعليمات محددة خلال تلك المدة ، التزم بالمصروفات الاضافية التي تنتـج عن ذلك ، وتحمـل تبـعة ما قد يلحق البضـاعة من ضـرر من تاريخ انـقضـاء المـدة المـتفقـ علىـها للـتسليم بشـرطـ أن تكونـ البـضـاعةـ المـبيـعةـ قدـ تـعـيـنـتـ بـذـانـهاـ .

١٥٩ مادة

اذا تـأـخـرـ وـصـولـ السـفـينـةـ الـىـ ماـ بـعـدـ اـنـتـهـاءـ المـدـةـ المـعـيـنةـ لـالـشـحـنـ ، او اذا لم تستـطـعـ شـحـنـ البـضـاعـةـ خـلاـلـ تـلـكـ المـدـةـ ، التـزمـ المشـتـريـ بـالـمـصـرـوفـاتـ الـاـضـافـيـةـ الـيـ تـنـجـمـ عـنـ ذـلـكـ ، وـتـحـمـلـ تـبـعـةـ ماـ قـدـ يـلـحـقـ بـالـبـضـاعـةـ مـنـ تـارـيخـ انـقـضـاءـ المـدـةـ المـعـيـنةـ لـالـشـحـنـ بـشـرـطـ أـنـ تـكـوـنـ بـلـغـةـ الـبـضـاعـةـ الـمـبيـعةـ قدـ تـعـيـنـتـ بـذـانـهاـ .

بـ - بـيرـعـ الـوصـولـ

١٦٠ مادة

الـعـقـدـ الـذـيـ يـتـضـمـنـ شـرـوـطـاـ مـنـ شـائـهاـ تـحـمـيلـ الـبـائـعـ تـبـعةـ الـمـلاـكـ بـعـدـ شـحـنـ الـبـضـاعـةـ اوـ تـجـعلـ أـمـرـ تـنـفـيـذـ الـعـقـدـ مـنـ طـاـبـاـ بـوـصـولـ السـفـينـةـ سـالـةـ ، اوـ تـعـطـيـ المشـتـريـ الـخـيـارـ فـيـ قـبـولـ الـبـضـاعـةـ حـسـبـ رـغـبـتـهـ اوـ حـسـبـ النـمـوذـجـ الـمـسـلـمـ الـيـهـ ، يـخـرـجـ عـنـ كـوـنـهـ بـيـعـ سـيفـ اوـ بـيـعـ فـوـبـ وـيـعـتـبرـ بـيـعـاـ بـشـرـطـ التـسـلـيمـ فـيـ مـكـانـ الـوـصـولـ .

الفصل الثاني

التـقـلـ

١٦١ مادة

١ـ - عـقـدـ التـقـلـ اـنـفـاقـ يـلـزـمـ بـمـوجـبـهـ النـاقـلـ بـأـنـ يـقـومـ بـتـقـلـ شـيـءـ اوـ شـخـصـ إـلـىـ جـهـةـ مـعـيـنةـ مـقـابـلـ أـجـرـ مـعـيـنـ .

- ٢ - ويتم عقد النقل بمجرد الاتفاق ، الا اذا اتفق الطرفان صراحة او ضمنا على تأخيره الى وقت التسلیم .
- ٣ - ويجوز اثبات العقد بجميع الطرق .

مادة ١٦٢

- ١ - تقادم بسنة كل دعوى ناشئة عن عقد نقل الأشياء أو عقد نقل الأشخاص أو عقد الوكالة بالعمولة للنقل ويسري هذا التقادم فيما يتعلق بدعوى المسؤولية عن الالات الكلي للأشياء من اليوم الذي يجب فيه التسلیم ، وعن التأخير أو التلف أو الالات الجزئي للأشياء من يوم التسلیم أو من اليوم الذي وضع فيه الشيء تحت تصرف المرسل إليه .

٢ - ولا يجوز أن يتمسك بالتقادم من صدر منه خطأ عمدي أو خطأ جسيم .

٣ - ويقع باطلاق كل اتفاق على مخالفة الأحكام السابقة .

الفرع الأول - عقد نقل الأشياء

مادة ١٦٣

- ١ - تحرر وثيقة النقل من نسختين ، يوقع احداهما الناقل وتسلم إلى المرسل ، ويوقع الأخرى المرسل وتسلم إلى الناقل .

٢ - وتشمل الوثيقة بوجه خاص :

أ - تاريخ تحريرها .

ب - أسماء المرسل والمرسل إليه والناقل والوكيل بالعمولة للنقل ان وجد ، ومواطنهما .

ج - جهة القيام وجهة الوصول .

د - جنس الشيء المتنقل وزنه وحجمه وكيفية حزمه وعدد الطرود وكل بيان آخر يكون لازما لتعيين ذاتية الشيء وتقدير قيمته .

- ٦ - الميعاد المعين للنفاذ .
- و - أجرة النقل مع بيان الملتزم بدفعها .
- ز - الاتفاques الخاصة المتعلقة بوسيلة النقل وطريقه والتعويضات التي تستحق عن هلاك الشيء أو تلفه أو تأخر وصوله .
- ٣ - ويجوز إثبات عكس ما ورد في وثيقة النقل بجميع الطرق .

مادة ١٩٤

- ١ - يجوز أن تحرر وثيقة النقل باسم شخص معين أو لأمره أو للحاملي .
- ٢ - وتتداول الوثيقة طبقاً لقواعد الحالة إذا كانت اسمية ، وبالظهور إذا كانت لأمر ، وبالمالوة إذا كانت للحاملي .

مادة ١٩٥

إذا لم تحرر وثيقة نقل ، وجب على الناقل أن يسلم إلى المرسل بناء على طلبه ابصالة موقعاً منه بتسليم الشيء المنقول . ويجب أن يكون الابصالة مؤرخاً ، ومشتملاً على البيانات الكافية لتعيين ذاتية الشيء المنقول وأجرة النقل .

مادة ١٩٦

- ١ - يلتزم المرسل بتسليم الشيء إلى الناقل في موطنه ، إلا إذا اتفق على تسليمه في مكان آخر . وإذا كان النقل يقتضي من جانب الناقل اتخاذ استعدادات خاصة ، وجب على المرسل اخطاره بذلك قبل التسليم بوقت كاف .
- ٢ - ويجوز للناقل أن يطلب فتح الطرود قبل تسليمها للتحقق من صحة البيانات التي ذكرها المرسل .
- ٣ - وإذا كانت طبيعة الشيء تقتضي اعداده للنقل اعداداً خاصاً ، وجب على المرسل أن يعني بجزمه على وجه يقيه هلاك أو تلف ، ولا يعرض الأشخاص أو الأشياء الأخرى التي تنقل معه للضرر .

١٦٧ مادة

- ١ - يلتزم المرسل بدفع أجرة النقل وغيرها من المصاروفات المستحقة للناقل ، ما لم يتفق على أن يتحملها المرسل إليه وفي هذه الحالة يكون المرسل والمرسل إليه مسؤولين بالتضامن عن دفع الأجرة والمصاروفات .
- ٢ - ولا يستحق الناقل أجرة نقل ما يهلك من الأشباء بقوة قاهرة .

١٦٨ مادة

- ١ - يجوز للمرسل أثناء وجود الشيء في حيازة الناقل أن يأمره باعادته إليه أو بتوجيهه إلى شخص آخر غير المرسل إليه ، ويدفع للناقل أجرة ما تم من النقل وبعوضه عن المصاروفات والأضرار .
- ٢ - على أنه لا يجوز للمرسل استعمال هذا الحق :

- أ - اذا عجز عن تقديم وثيقة النقل التي تسلمها من الناقل .
- ب - اذا وصل الشيء وطلب المرسل إليه تسلمه . وينتقل هذا الحق إلى المرسل إليه من وقت تسلمه وثيقة النقل .

١٦٩ مادة

- ١ - يجوز لمالك الشيء أن يتصرف فيه بالبيع أو غيره من التصرفات أثناء وجوده في حيازة الناقل بموجب وثيقة النقل .
- ٢ - المالك هو الذي يتحمل تبعه هلاك الشيء أثناء النقل ، ويرجع على الناقل إذا كان للرجوع وجه .

١٧٠ مادة

يتحمل المرسل إليه الالتزامات الناشئة عن عقد النقل إذا قبلها صراحة أو ضمنا ، ويعتبر قبولا ضمنيا بوجه خاص مطالبة المرسل إليه بتسليم الشيء بموجب وثيقة النقل ، أو اصداره بعد تسلمه هذه الوثيقة تعليمات تتعلق به .

١٧١ مادة

- يلزم الناقل بشحن الشيء ورصه في وسيلة النقل ، ما لم يتفق على خير ذلك .

١ - وإذا اتفق على أن يقوم المرسل بشحن البضاعة أو رصها ، وجب على الناقل أن يمتنع عن النقل إذا كان الشحن أو الرص مشوباً بعيوب لا يخفى على الناقل العادي .

١٧٢ مادة

١ - على الناقل أن يسلك الطريق الذي تم الاتفاق عليه ، فإذا لم يتفق على طريق معين وجب على الناقل أن يسلك أقصر الطرق .

٢ - ومع ذلك يجوز للناقل أن يغير الطريق المتفق عليه ، أو إلا يلزم أقصر الطريق ، إذا قامت ضرورة تقتضي ذلك .

١٧٣ مادة

١ - يضمن الناقل سلامة الشيء أثناء تنفيذ عقد النقل ، ويكون مسؤولاً عن هلاكه كلياً أو هلاكاً جزئياً أو عن تلفه أو عن التأخير في تسليمه .
ويعتبر في حكم الحلاك الكلي انقضاء مدة معقولة بعد انتهاء الميعاد المعين أو الذي يقضى به العرف لوصول الشيء دون العثور عليه .

٢ - ولا يكون الناقل مسؤولاً عما يلحق الشيء عادة بحكم طبيعته من نقص في الوزن أو الحجم أثناء نقله ، ما لم يثبت أن النقص نشأ من أسباب أخرى .

١٧٤ مادة

لا يكون الناقل مسؤولاً عن ضياع ما عهد إليه بنقله من نقود أو أوراق مالية أو مجوهرات أو غير ذلك من الأشياء الثمينة ، الا بقدر ما قدمه المرسل ب شأنها وقت تسليمها من بيانات كتابية .

١٧٥ مادة

يكون الناقل مسؤولاً عن أفعال الأشخاص الذين يستخدمهم في تنفيذ التزاماته المترتبة على عقد النقل .

١٧٦ مادة

١ - إذا ضاع الشيء أو تلف دون أن تكون قيمته مبينة في وثيقة النقل ، قدر التعويض على أساس القيمة الحقيقة لما ضاع أو تلف في جهة الوصول وفي اليوم المحدد له ، طبقاً للسعر السائد في السوق . فإذا لم يكن للشيء سعر معين حددت قيمته بمعرفة خبير يعينه قاضي الأمور المستعجلة .

٢ - وإذا كانت قيمة الشيء مبينة في وثيقة النقل ، جاز للناقل أن ينزع فهـ هذه القيمة ، وأن يثبت بجميع الطرق القيمة الحقيقة للشيء .

١٧٧ مادة

إذا ترتب على تلف الشيء أو على هلاكه هلاكا جزئياً أو على تأخر وصوله أنه لم يعد صالحاً للغرض المقصود منه . وثبتت مسؤولية الناقل ، جاز لطالب التعويض أن يتخلص للناقل عن الشيء مقابل الحصول على تعويض كامل .

١٧٨ مادة

١ - تسلم الشيء دون تحفظ يسقط الحق في الرجوع على الناقل بسبب التلف أو الهلاك الجزئي أو التأخير في الوصول ، ما لم يثبت المرسل إليه حالة البضاعة ويرفع الدعوى على الناقل خلال ثلاثة أيام من تاريخ التسليم .

٢ - ويكون إثبات حالة البضاعة بمعرفة رجال الإدارـة أو خبير يعينه قاضي الأمور المستعجلة .

١٧٩ مادة

١ - إذا قام عدة ناقلين على التعاقب بتنفيذ عقد نقل واحد ، كان الناقل الأول مسؤولاً لا تجاه المرسل إليه عن مجموع النقل ، وبقع باطلاً كل شرط بخلاف ذلك .

٢ - ولا يسأل كل من الناقلين التاليين للناقل الأول تجاهه أو تجاه المرسل أو المرسل إليه إلا عن الضرر الذي يقع في الجزء الخاص به من النقل . فإذا استحال تعين الجزء الذي وقع فيه الضرر ، وجب توزيع التعويض بين جميع الناقلين بنسبة ما يستحقه كل منهم من أجرة النقل ، وإذا أسر أحدهم ، وزعت حصته على الآخرين بالنسبة ذاتها .

مادة ١٨٠

١ - لا يجوز للناقل أن ينفي مسؤوليته عن هلاك الشيء أو تلفه أو التأخير في تسليميه إلا بإثباتات القوة القاهرة أو العيب الذائي في الشيء أو خطأ المرسل أو خطأ المرسل إليه .

٢ - وإذا تحفظ الناقل واشترط عدم مسؤوليته عن التلف من جراء عيب في حزم البضاعة ، كان على المرسل أو المرسل إليه أن يثبت أن التلف لم ينشأ من جراء هذا العيب .

مادة ١٨١

١ - يقع باطلاق كل شرط يقضي باغفاء الناقل من المسؤولية عن هلاك الشيء هلاكاً كلياً أو هلاكاً جزئياً أو عن تلفه . وكذلك يقع باطلاق كل شرط يقضي باغفاء الناقل من هذه المسؤولية إذا نشأت عن أفعال تابعه .

٢ - ويعتبر في حكم الاغفاء من المسؤولية كل شرط يكون من شأنه إلزام المرسل أو المرسل إليه ، بأية صفة كانت بدفع كل أو بعض نفقات التأمين ضد مسؤولية الناقل .

مادة ١٨٢

١ - فيما عدا حالتي الخطأ العمدى والخطأ الجسيم من الناقل أو من تابعه ، يجوز للناقل :

أ - أن يحدد مسؤوليته عن الهلاك أو التلف ، بشرط ألا يكون التعويض المشترط تعويضا صوريا .

ب - أن يشترط اعفاءه من المسؤولية عن التأخير .

٢ - ويجب أن يكون شرط الاعفاء من المسؤولية أو تحديدها مكتوبا ، وأن يكون الناقل قد أعلم به المرسل .

١٨٣ مادة

إذا نقل الشيء في حراسة المرسل أو المرسل إليه ، لم يكن الناقل مسؤولا عن هلاكه أو تلفه إلا إذا ثبت صدور خطأ منه أو من تابعيه .

١٨٤ مادة

- ١ - يلتزم الناقل بتفریغ الشيء عند وصوله ، ما لم يتفق على غير ذلك .
- ٢ - وللمرسل إليه أن يرجع مباشرة على الناقل يطالبه بالتسليم أو بالتعويض عند الاقتضاء .

١٨٥ مادة

١ - إذا لم يكن التسلیم واجبا في محل المرسل إليه ، كان على الناقل أن يخطره بوصول الشيء وبالوقت الذي يستطيع فيه تسليمه .

٢ - وعلى المرسل إليه تسلم الشيء في الميعاد الذي حدّده الناقل . والإلتزام بمصروفات التخزين . ويجوز للناقل ، بعد انقضاء الميعاد الذي عينه للتسليم ، أن ينقل الشيء إلى محل المرسل إليه مقابل أجرة إضافية .

١٨٦ مادة

١ - إذا وقف النقل أثناء تنفيذه ، أو لم يحضر المرسل إليه لتسليم الشيء في الميعاد الذي عينه الناقل ، أو حضر وامتنع عن تسليمه أو عن دفع أجرة النقل

والمصروفات ، وجب على الناقل أن يخطر المرسل بذلك وأن يطلب منه تعليماته .

٢ - وإذا تأخر المرسل في إبلاغ الناقل تعليماته في الوقت المناسب ، جاز للناقل أن يطلب من قاضي الأمور المستعجلة تعين خبير لاثبات حالة الشيء والإذن له في إيداعه عند أمن حساب المرسل وعلى مسؤوليته .

٣ - وإذا كان الشيء معرضًا للهلاك أو التلف أو نقص في القيمة ، أو كانت صيانته تتضمن مصروفات باهظة أمر القاضي ببيعه بالطريقة التي يعينها وبإيداع الثمن خزانة المحكمة لحساب ذوي الشأن .

ويجوز للقاضي ، عند الاقتضاء أن يأمر ببيع الشيء كله أو بعضه بما يكفي للوفاء بالبالغ المستحقة للناقل .

١٨٧ مادة

-- للناقل حبس الشيء لاستيفاء أجرة النقل والمصروفات وغيرها من المبالغ التي تستحق له بسبب النقل .

٤ - ويكون للناقل امتياز على الثمن الناتج من بيع الشيء لاستيفاء المبالغ المستحقة له بسبب النقل ويتبع في هذا الشأن اجراءات التنفيذ على الأشياء المرهونة رهنًا تجاريًا .

الفرع الثاني - عقد نقل الأشخاص

١٨٨ مادة

يلزم الناقل بنقل الراكب وأمتعته التي يجوز له الاحتفاظ بها إلى جهة الوصول ، في الميعاد المتفق عليه أو المذكور في لوائح النقل أو الذي يقضى به العرف .

١٨٩ مادة

١ - يضمن الناقل سلامة الراكب أثناء تنفيذ عقد النقل ، ويكون مسؤولاً عما يلحق الراكب من أضرار بدنية أو مادية وعن التأخير في الوصول ولا يجوز له أن ينفي مسؤوليته إلا بآيات القوة القاهرة أو خطأ الراكب .

٢ - ولورثة الحق في مطالبة الناقل بالتعويض عن الضرر الذي لحق مورثهم ، سواء وقعت الوفاة أثر الحادث مباشرةً أو بعد انتهاء مدة من الزمن .

١٩٠ مادة

يكون الناقل مسؤولاً عن أفعال الأشخاص الذين يستخدمهم في تنفيذ التزاماته المرتبة على عقد النقل .

١٩١ مادة

١ - يقع باطلاقاً كل شرط يقضي باعفاء الناقل كلياً أو جزئياً من المسؤولية عما يصيب الراكب من أضرار بدنية .

٢ - ويعتبر في حكم الاعفاء من المسؤولية كل شرط يكون من شأنه إلزام الراكب على أي وجه بدفع كل أو بعض نفقات التأمين ضد مسؤولية الناقل .

٣ - وفيما عدا حالتي الخطأ العمدى والخطأ الجسيم من الناقل أو من تابعيه ، يجوز للناقل أن يشرط اعفاءه كلياً أو جزئياً من المسؤولية عن الأضرار غير البدنية أو أضرار التأخير التي تلحق الراكب .

٤ - ويجب أن يكون شرط الاعفاء من المسؤولية مكتوباً ، وأن يكون الناقل قد أعلم به الراكب .

١٩٢ مادة

١ - لا يكون الناقل مسؤولاً عن ضياع الأمتعة التي يحتفظ بها الراكب أو عن تلفها ، الا إذا ثبت الراكب خطأ الناقل أو تابعيه .

٢ - وبخضوع نقل الأمتعة المسجلة للأحكام الخاصة بنقل الأشياء .

مادة ١٩٣

- ١ - إذا توفى الراكب أثناء تنفيذ عقد النقل ، يلزم الناقل بأن يتتخذ التدابير اللازمة للمحافظة على أمتعته إلى أن تسلم إلى ذوي الشأن .
- ٢ - وإذا وجد في محل الوفاة أحد ذوي الشأن ، جاز له أن يتدخل لمراقبة هذه التدابير وأن يطلب من الناقل تسليمه أقراراً بأن أمتعة المتوفى في حيازته .

مادة ١٩٤

يلزم الراكب بأداء أجراة النقل في الميعاد المتفق عليه أو المذكور في لواحة النقل أو الذي يقضي به العرف . وهو ملزم بالأجرة كاملة ولو عدل عن السفر ، أما إذا استحال السفر بسبب وفاة الراكب أو مرضه أو غير ذلك من الموضع القهري ، فإن عقد النقل يتفسخ ولا تجب الأجرة .

مادة ١٩٥

- ١ - للناقل حبس أمتعة الراكب ضماناً لأجراة النقل ولما قدمه له من طعام أو غيره أثناء تنفيذ عقد النقل .
- ٢ - وللناقل حق امتياز على ثمن الأمتعة لاستيفاء المبالغ المستحقة له بسبب النقل ويتبادر في هذا الشأن إجراءات التنفيذ على الأشياء المرهونة رهنا رتحاريا .

مادة ١٩٦

يجب على الراكب اتباع تعليمات الناقل المتعلقة بالنقل

الفرع الثالث - الوكالة بالعمولة للنقل

مادة ١٩٧

- ١ - الوكالة بالعمولة للنقل عقد يلزم بموجبه الوكيل بأن يتعاقد باسمه أو باسم موكله مع ناقل على نقل شيء أو شخص إلى جهة معينة ، وبأن يقوم عند الاقتضاء بالعمليات المرتبطة بهذا النقل ، وذلك في مقابل عمولة يتقاضاها من الموكل .

٢ - وإذا تولى الوكيل بالعمولة النقل بوسائطه الخاصة ، سرت عليه أحكام عقد النقل ، ما لم يتفق على غير ذلك .

مادة ١٩٨

١ - يلزم الوكيل بالعمولة للنقل بأن يحافظ على مصلحة موكله ، وأن ينفذ تعليماته وبوجه خاص ما تعلق منها باختيار الناقل .

٢ - ولا يجوز للوكيل أن يقييد في حساب موكله أجرة نقل أعلى من الأجرة المتفق عليها مع الناقل .

مادة ١٩٩

١ - يضمن الوكيل بالعمولة للنقل سلامة الشيء أو الراكب .

٢ - وفي نقل الأشياء يكون مسؤولاً من وقت تسلمه الشيء عن هلاكه كلياً أو جزئياً أو تلفه أو التأخير في تسليمه . ولا يجوز له أن ينفي مسؤوليته إلا باثبات القوة القاهرة أو العيب الدائمي في الشيء أو خطأ الموكل أو خطأ المرسل إليه .

٣ - وفي نقل الأشخاص يكون مسؤولاً عن التأخير في الوصول ولما يلحق الراكب أثناء تنفيذ عقد النقل من أضرار بدنية أو مادية . ولا يجوز له أن ينفي مسؤوليته إلا باثبات القوة القاهرة أو خطأ الراكب .

٤ - وله في جميع الأحوال الرجوع على الناقل اذا كان لهذا الرجوع وجه .

مادة ٢٠٠

١ - يقع باطلًا كل شرط يقضى باعفاء الوكيل بالعمولة للنقل كلياً أو جزئياً من المسؤولية عما يلحق الراكب من أضرار بدنية .

٢ - ويعتبر في حكم الاعفاء من المسؤولية كل شرط يكون من شأنه الزام الراكب على أي وجه بدفع كل أو بعض نفقات التأمين ضد مسؤولية الوكيل بالعمولة .

٣ - وفيما عدا حالتي الخطأ العمدى والخطأ الجسيم من الوكيل بالعمولة للنقل أو من أحد تابعيه أو من الناقل أو من أحد تابعيه يجوز للوكيل بالعمولة للنقل أن يشترط اعفاءه كلياً أو جزئياً من المسئولية الناشئة عن هلاك الشيء أو تلفه أو التأخير في تسليميه ، ومن المسئولية الناشئة عن التأخير في وصول الراكب أو عما يلحقه من أضرار غير بدنية .

٤ - ويجب أن يكون شرط الاعفاء من المسئولية مكتوباً ، وأن يكون الوكيل قد أعلم به الموكيل أو الراكب .

٢٠١

١ - للموكيل أو الراكب حق الرجوع مباشرة على الناقل لطالبه بتعويض الضرر الناشيء عن عدم تنفيذ عقد النقل أو عن تنفيذه بكيفية معيبة أو عن التأخير ويجب في هذه الحالة ادخال الوكيل بالعمولة للنقل في الدعوى .

٢ - وللناقل حق الرجوع مباشرة على الموكيل أو الراكب لطالبه بتعويض عن الضرر الذي لحقه من تنفيذ النقل .

٢٠٢

الوكيل الأصلي بالعمولة ضامن للوكيل بالعمولة الذي وسطه ، ما لم يكن المرسل قد عين الوكيل الوسيط في اتفاقه مع الوكيل الأصلي .

٢٠٣

إذا دفع الوكيل بالعمولة أجراً للنقل إلى الناقل ، حل محله فيما له من حقوق .

٢٠٤

فيما عدا الأحكام المنصوص عليها فيما تقدم ، تسرى على الوكيل بالعمولة للنقل الأحكام الخاصة بعقد الوكالة بالعمولة .

الفرع الرابع - أحكام خاصة بالنقل الجوي

٢٠٥ مادة

١ - يقصد بالنقل الجوي نقل الأشخاص أو الأمتنة أو البضائع بالطائرات في مقابل أجر .

٢ - ويقصد بلفظ «الأمتنة» الأشياء التي يجوز للراكب حملها معه في الطائرة وتسلم للناقل لتكون في حراسته أثناء النقل ، ولا يشمل هذا اللفظ الأشياء الصغيرة الشخصية التي تبقى في حراسة الراكب أثناء السفر .

٢٠٦ مادة

تسرى على النقل الجوي أحكام هذا الفصل مع مراعاة الأحكام الخاصة المنصوص عليها في المواد التالية .

٢٠٧ مادة

يجب أن تتضمن وثيقة النقل الجوي بياناً يفيد بأن النقل يقع وفقاً لأحكام المسؤولية المحدودة المنصوص عليها في المادة ٢١٤ ولا امتنع على الناقل التمسك بهذه الأحكام .

٢٠٨ مادة

يسأل الناقل الجوي عن الضرر الذي يحدث في حالة وفاة الراكب أو اصابته بجروح أو بأي ضرر بدني آخر اذا وقع الحادث الذي أدى إلى الضرر على متن الطائرة أو في أثناء أية عملية من عمليات صعود الركاب ونزولهم .

٢٠٩ مادة

١ - يسأل الناقل الجوي عن الضرر الذي يحدث في حالة هلاك أو ضياع الأمتنة أو البضائع أو تلفها اذا وقع الحادث الذي أدى إلى الضرر أثناء النقل الجوي.

٢ - ويشمل النقل الجوي الفترة التي تكون فيها الأمتعة والبضائع في حراسة الناقل أثناء الطيران أو أثناء وجود الطائرة في أحد المطارات أو في أي مكان آخر هي بطت فيه .

٣ - ولا يشمل النقل الجوي الفترة التي تكون فيها الأمتعة أو البضائع محل نقل بري أو بحري أو نهري يقع خارج المطار . على أنه إذا حدث مثل هذا النقل عند تنفيذ النقل الجوي بقصد الشحن أو التسليم أو النقل من طائرة إلى أخرى وجب افتراض أن الضرر نتج عن حادث وقع أثناء فترة النقل الجوي حتى يقوم الدليل على عكس ذلك .

٤١٠ مادة

يسأل الناقل الجوي عن الضرر الذي يترب على التأخير في وصول الراكب أو الأمتعة أو البضائع .

٤١١ مادة

يعفى الناقل الجوي من المسؤولية إذا أثبتت أنه وتابعه قد اتخلاوا كل التدابير الالزامية لتفادي الضرر أو أنه كان من المستحبيل عليهم اتخاذها .

٤١٢ مادة

يعفى الناقل الجوي من المسؤولية إذا أثبتت أن الضرر كله قد نشأ بخطأ المضرور ويجوز للمحكمة أن تخفض مسؤولية الناقل إذا أثبتت أن خطأ المضرور قد اشترك في احداث الضرر .

٤١٣ مادة

لا يسأل الناقل الجوي عن الأشياء الصغيرة الشخصية التي تبقى في حراسة الراكب أثناء السفر إلا إذا أثبتت الراكب خطأ الناقل أو تابعه .

٢١٤ مادة

١ - لا يجوز في حالة نقل الأشخاص أن يجاوز التعويض الذي يحكم به على الناقل الجوي ستة آلاف دينار بالنسبة إلى كل راكب إلا إذا اتفق صراحة على تجاوز هذا المقدار .

٢ - وفي حالة نقل الأمتنة أو البضائع لا يتجاوز التعويض ستة دنانير عن كل كيلوجرام . ومع ذلك إذا قدم المرسل عند تسليم الأمتنة أو البضائع إلى الناقل أقرارا خاصا بما يعلقه من أهمية على تسليمها في مكان الوصول ودفع ما قد بطلبه الناقل من أجرة إضافية نظير ذلك ، التزم الناقل بأداء التعويض بمقدار القيمة المبينة في الإقرار إلا إذا ثبت الناقل أن هذه القيمة تجاوز مدى الأهمية الحقيقة التي علقتها المرسل على التسليم .

٣ - وفي حالة ضياع أو هلاك أو تلف جزء من طرد أو بعض محتوياته بحسب الحد الأقصى للتعويض على أساس الوزن الاجمالي للطرب كله ، ما لم يؤثر ذلك في قيمة طرود أخرى تشملها نفس الرسالة فيراعى أيضا وزن هذه الطرود .

٤ - وبالنسبة إلى الأشياء الصغيرة الشخصية التي تبقى في حراسة الراكب أثناء السفر لا يجوز أن يزيد التعويض الذي يحكم به لكل راكب عن تلك الأشياء على مائة وعشرين دينارا .

٢١٥ مادة

لا يجوز للناقل الجوي أن يتمسك بتحديد المسؤولية المنصوص عليها في المادة السابقة إذا ثبت أن الضرر قد نشأ من فعل أو امتناع من جانب الناقل أو تابعيه وذلك أما بقصد احداث ضرر وأما برغونة مقرونة بادرالك أن ضررا قد يترب على ذلك . فإذا وقع الفعل أو الامتناع من جانب التابعين فيجب أن يثبت أيضا أنهم كانوا عندئذ في أثناء تأدية وظائفهم .

٢١٦ مادة

١ - إذا أقيمت دعوى التعويض على أحد تابعي الناقل ، جاز له أن يتمسك بتحديد المسؤولية المنصوص عليها في المادة ٢١٤ إذا ثبت أن الفعل الذي أحدث الضرر قد وقع منه أثناء تأدية وظيفته .

٢ - ويجب أن لا يتجاوز مجموع التعويض الذي يمكن الحصول عليه من الناقل وتابعيه معاً تلك الحلوى .

٣ - ومع ذلك لا يجوز لتابع الناقل أن يتمسك بتحديد المسؤولية إذا ثبت أن الضرر ناشيء عن فعل أو امتناع من جانبه وذلك أما بقصد احداث ضرر وأما ببرغوثة مقررونه بادرك أن ضررا قد يترتب على ذلك .

٢١٧ مادة

١ - يقع باطلا كل شرط يقضي باعفاء الناقل الجوي من المسؤولية أو بتحديد لها بأقل من الحلوى المنصوص عليها في المادة ٢١٤ .

٢ - ومع ذلك لا يشمل هذا البطلان الشرط الذي يقضي باعفاء الناقل من المسؤولية أو بتحديد لها في حالة هلاك الشيء محل النقل أو تلفه بسبب طبيعته أو عيب ذاتي فيه .

٢١٨ مادة

تسليم المرسل إليه الأمتعة أو البضائع دون تحفظ ينهاز قرينة على أنه تسلّمها في حالة جيدة ومطابقة لوثيقة النقل ما لم يقدم الدليل على عكس ذلك .

٢١٩ مادة

١ - على المرسل إليه في حالة تلف الأمتعة أو البضائع أن يوجه احتجاجا إلى الناقل فور اكتشاف التلف وعلى الأكثر خلال سبعة أيام بالنسبة إلى الأمتعة وأربعة عشر يوماً بالنسبة إلى البضائع وذلك من تاريخ تسلّمها . وفي حالة

التأخير يجب أن يوجه الاحتجاج خلال واحد وعشرين يوما على الأكثر من اليوم الذي توضع فيه الأمتعة أو البضائع تحت تصرف المرسل إليه .

٢ - ويجب أن يثبت الاحتجاج في صورة تحفظ على وثيقة النقل عند تسليم الأمتعة أو البضائع أو في صورة خطاب مسجل يرسل إلى الناقل في الميعاد القانوني .

٣ - ولا تقبل دعوى المسؤولية ضد الناقل إذا لم يوجه الاحتجاج في المواعيد المنصوص عليها في هذه المادة إلا إذا ثبت المدعى وقوع تدليس من جانب الناقل أو تابعيه لتفويت هذه المواعيد أو لاخفاء حقيقة الضرر الذي أصاب الأمتعة أو البضائع .

٢٢٠ مادة

يسقط الحق في رفع دعوى المسؤولية على الناقل الجوي بمرور ستين من يوم بلوغ الطائرة جهة الوصول أو من اليوم الذي كان يجب أن تصل فيه أو من يوم وقف النقل .

٢٢١ مادة

١ - في حالة النقل بالمجان لا يكون الناقل الجوي مسؤولا إلا إذا ثبت صدور خطأ منه أو من أحد تابعيه . وفي هذه الحالة يسأل الناقل في الحدود المنصوص عليها في المادة ٢١٤ .

٢ - ويعتبر النقل بالمجان إذا كان بدون مقابل ولم يكن الناقل محترفا النقل . فإن كان الناقل محترفا اعتبار النقل غير مجاني .

٢٢٢ مادة

يكون الناقل الجوي مسؤولا في الحدود المنصوص عليها في المادة ٢١٤ أي كانت صفة الخصم في دعوى المسؤولية وأيا كان عددهم أو مقدار التعويض المستحق .

الفصل الثالث

الرهن التجاري

مادة ٢٢٣

يكون الرهن تجاريًا بالنسبة إلى جميع ذوي الشأن فيه إذا نقرر على مال منقول
ضماناً للدين يعتبر تجاريًا بالنسبة إلى المدين .

مادة ٢٢٤

١ - لا يكون الرهن نافذاً في حق الغير إلا إذا انتقلت حيازة الشيء المرهون
إلى الدائن المرهون أو إلى شخص آخر عينه العاقدان ، وبقى في حيازة من
سلمته منهما حتى انقضاء الرهن .

٢ - ويعتبر الدائن المرهون أو الشخص الذي عينه العاقدان حائزًا للشيء المرهون:

أ - إذا وضع تحت تصرفه بكيفية تحمل الغير على الاعتقاد بأن الشيء
أصبح في حراسته .

ب - إذا سلم صكًا يمثل الشيء المرهون ويعطي حائزه دون غيره حق
تسليم هذا الشيء .

مادة ٢٢٥

١ - يجوز رهن الحقوق . ويتم رهن الحقوق الثابتة في صكوك اسمية بثروت
كتابي يذكر فيه أنه على سبيل الضمان ، ويقيد في دفاتر الهيئة التي أصدرت
الصك ، وبيُشر به على الصك ذاته .

٢ - ويتم رهن الحقوق الثابتة في صكوك لأمر بظهوره يذكر فيه أن القيمة للضمان .

٣ - ويتم رهن الحقوق الأخرى غير الثابتة في صكوك اسمية أو صكوك لأمر باتباع الإجراءات والأوضاع الخاصة بحالة الحق .

٤ - وتنقل حيازة الحقوق بتسليم الصكوك الثابتة فيها . وإذا كان الصك مودعا عند الغير ، اعتبر تسلیم إيصال الایداع بعثابة تسلیم الصك ذاته بشرط أن يكون الصك معينا في الإيصال تعينا كافيا وأن يرضي المودع عنده بحيازته لحساب الدائن المرتهن .

٢٢٦ مادة

يشتت الرهن ، بالنسبة إلى المتعاقدين وفي مواجهة الغير ، بجميع طرق الآثار.

٢٢٧ مادة

١ - إذا ترب الرهن على مال مثلي ، بقي قائما ولو استبدل بالشيء المرهون شيء آخر من نوعه .

٢ - وإذا كان الشيء المرهون من الأموال غير المثلية ، جاز للمدين الراهن أن يسترد ويستبديل به غيره ، بشرط أن يكون منصوصا على ذلك في عقد الرهن ، وأن يقبل الدائن البدل ، وذلك مع عدم الالخلال بحقوق الغير حسن النية .

٢٢٨ مادة

على الدائن المرتهن أن يسلم المدين ، اذا طلب منه ذلك ، ايصالا يبين فيه ماهية الشيء المرهون ونوعه ومقداره وزنه وغير ذلك من الصفات المميزة له .

٢٢٩ مادة

١ - يلزم الدائن المرهن باتخاذ الوسائل الالزمة للمحافظة على الشيء المرهون ، وإذا كان هذا الشيء ورقة تجارية فعليه عند حلول الأجل أن يقوم بالإجراءات الالزمة لاستيفاء البدل .

٢ - ويكون الراهن ملزماً بجمع المصاروفات التي ينفقها الدائن المرهن في هذا السبيل .

٢٣٠ مادة

يلزم الدائن المرهن بأن يستعمل لحساب الراهن جميع الحقوق المتعلقة بالشيء المرهون ، وأن يقبض قيمته وأرباحه وفوائده وغير ذلك من المبالغ الناتجة عنه عند استحقاقها على أن يخصم ما يقضيه من قيمة ما أنفقه في المحافظة على الشيء وفي الاصلاحات ثم من المصاروفات والفوائد ثم من أصل الدين المضمون بالرهن ما لم ينص الاتفاق أو القانون على غير ذلك .

٢٣١ مادة

إذا لم يدفع المدين الدين المضمون بالرهن في ميعاد استحقاقه ، كان للدائن المرهن ، بعد انقضاء ثلاثة أيام من تاريخ اعدار المدين بالوفاء ، أن يطلب بعريضة تقدم إلى رئيس المحكمة الكلية ، الأمر ببيع الشيء المرهون كله أو بعضه .

٢٣٢ مادة

١ - لا يجوز تنفيذ الأمر الصادر من رئيس المحكمة ببيع الشيء المرهون إلا بعد انقضاء خمسة أيام من تاريخ تبليغه إلى المدين والكفيل العيني إن وجد ، مع بيان المكان الذي يجري فيه البيع وتاريخه و ساعته .

٢ - وإذا تقرر الرهن على عدة أموال ، كان من حق الدائن المرهن أن يعين المال الذي يجري عليه البيع ، ما لم يتفق على غير ذلك وفي جميع الأحوال لا يجوز أن يشمل البيع إلا ما يكفي للوفاء بحق الدائن .

٢٣٣ مادة

١ - يجري البيع في الزمان والمكان اللذين يعينهما رئيس المحكمة الكلية وبالزيادة العلنية إلا إذا أمر الرئيس باتباع طريقة أخرى . وإذا كان الشيء المرهون صكا متداولا في سوق الأوراق المالية ، أمر الرئيس ببيعه في هذا السوق بمعرفة أحد السماسرة .

٢ - ويستوفي الدائن المرهون بطريق الامتياز دينه من أصل وفوائد ومصروفات الثمن الناتج من البيع .

٢٣٤ مادة

إذا كان الشيء المرهون معرضًا للهلاك أو التلف ، أو كانت حيازته تستلزم نفقات باهظة ، ولم يشاً الراهن تقديم شيء آخر بدلها ، جاز لكل من الدائن والراهن أن يطلب من رئيس المحكمة الكلية الترخيص ببيعه فورا بأية طريقة يعينها الرئيس ويتنتقل الرهن إلى الثمن الناتج من البيع .

٢٣٥ مادة

إذا نقص سعر الشيء المرهون في السوق بحيث أصبح غير كاف لضمان الدين ، جاز للدائن أن يعين للراهن ميعادا مناسبا لتكاملة الضمان . فإذا رفض الراهن ذلك ، أو انقضى الميعاد المحدد دون أن يقوم بتكميله الضمان ، جاز للدائن أن ينفذ على الشيء المرهون باتباع الاجراءات المنصوص عليها في المواد من ٢٣١ إلى ٢٣٣ .

٢٣٦ مادة

إذا كان الشيء المرهون صكًا لم تدفع قيمته بكاملها ، وجب على الراهن من طولب بالجزء غير المدفوع أن يقدم إلى الدائن المرهون النقود اللازمة للوفاء بهذا الجزء قبل ميعاد استحقاقه بيوم على الأقل ، والا جاز للدائن المرهون أن يبيع الصك باتباع الاجراءات المنصوص عليها في المواد من ٢٣١ إلى ٢٣٣ .

٢٣٧ مادة

١ - يعتبر باطلا كل اتفاق يبرم وقت تقرير الرهن أو بعد تقريره ، ويعطي للدائن المرتهن في حالة عدم استيفاء الدين عند حلول أجله الحق في تملك الشيء المرهون أو بيعه بدون مراعاة الأحكام المنصوص عليها في المواد من ٢٣١ إلى ٢٣٣ .

٢ - ومع ذلك يجوز بعد حلول الدين أو قسط منه الاتفاق على أن ينزل المدين للدائن عن الشيء المرهون أو جزء منه وفاء للدين ، كما يجوز للقاضي أن يأمر بتمليك الدائن المرتهن الشيء المرهون أو جزءا منه وفاء للدين على أن يحسب عليه بقيمتها وفقا لتقدير الخبراء .

الفصل الرابع

الإيداع في المخازن العامة

٢٣٨ مادة

الإيداع في المخازن العامة عقد يتعهد بموجبه الحازن بتسلمه بضاعة وحفظها لحساب المودع أو من ترول إليه ملكيتها أو حيازتها بموجب الصكوك التي تمثلها .

٢٣٩ مادة

لا يجوز إنشاء أو استئجار مخزن عام ، له حق اصدار صكوك تمثل البضائع المودعة وتكون قابلة للتداول إلا بترخيص من الوزير المختص ووفقا لشروط والأوضاع التي يصدر بها قرار منه .

٢٤٠ مادة

١ - يصدر الوزير المختص لائحة بتنظيم المخازن العامة .

٢ - ويضع كل مخزن عام لائحة خاصة لتنظيم نشاطه بما يتفق ونوع العمل فيه وطبيعة البضاعة التي يقوم ب تخزينها والمكان الذي يباشر فيه عمله . ويجب أن تشمل هذه اللائحة على وجه الخصوص كيفية تعيين أجرة التخزين .

٢٤١ مادة

١ - لا يجوز للمخازن أن يمارس بأية صفة سواء حسابه أو حساب الغير ، نشاطا تجاريًا يكون موضوعه بضائع من نوع البضائع المرخص له في حفظها في مخزنه وأصدار صكوك تمثلها .

٢ - ويسري هذا الحكم إذا كان القائم على استئجار المخزن شركة يمارس أحد الشركاء فيها من يملكون ١٠٪ على الأقل من رأس مالها نشاطا تجاريًا يشتمل على الحظر المنصوص عليه فيما تقدم .

٢٤٢ مادة

يجوز للمخازن العامة أن تقدم قروضا مكافولة برهن البضاعة المحفوظة لديها وأن تتعامل بصكوك الرهن التي تمثلها .

٢٤٣ مادة

١ - يتلزم المودع بأن يقدم إلى المخزن العام بيانات صحيحة عن طبيعة البضاعة ونوعها وقيمتها .

٢ - وللمودع الحق في فحص البضاعة التي سلمت إلى المخزن العام لحسابه وأخذ نماذج منها .

٢٤٤ مادة

١ - يكون المخازن مسؤولا عن حفظ البضاعة المودعة وصيانتها بما لا يتجاوز قيمتها التي قدرها المودع .

٢ - ولا يسأل المخازن عما يصيب البضاعة من تلف أو نقص إذا نشأ عن قوة قاهرة أو عن طبيعة البضاعة أو كيفية اعدادها .

٣ - وللخازن أن يطلب من رئيس المحكمة الكلية الاذن له في بيع البضاعة إذا كانت مهددة بتلف سريع . ويعين الرئيس كيفية البيع .

٢٤٥ مادة

١ - يتسلم المودع ابصال تخزين يبين فيه اسمه ومهنته وموطنه ونوع البضاعة وطبيعتها وكيفيتها وغير ذلك من البيانات الازمة لتعيين ذاتيتها وقيمتها واسم المخزن المودعة عنده . واسم الشركة المؤمنة على البضاعة ان وجدت وبيان عما إذا كانت قد أدبت الرسوم والضرائب المستحقة عليها .

٢ - ويرفق بكل ابصال تخزين صك رهن يشتمل على جميع البيانات المذكورة في ابصال التخزين .

٣ - ويحفظ المخزن العام بصورة طبق الأصل من ابصال التخزين وصك الرهن .

٢٤٦ مادة

١ - إذا كانت البضاعة المسلم عنها ابصال التخزين وصك الرهن من الأشياء المثلية ، جاز أن تستبدل بها بضاعة من طبيعتها ونوعها وصفتها إذا كان منصوصا على ذلك في ابصال التخزين وصك الرهن . وفي هذه الحالة تنتقل جميع حقوق حامل الابصال أو الصك وامتيازاته إلى البضاعة الجديدة .

٢ - ويجوز أن يصدر ابصال التخزين وصك الرهن عن كمية من البضاعة المثلية سائبة في كمية أكبر .

٢٤٧ مادة

١ - يجوز أن يصدر ابصال التخزين وصك الرهن باسم المودع أو لأمره .

٢ - وإذا كان ابصال التخزين وصك الرهن لأمر المودع ، جاز له أن يتنازل عنهما متصلين أو منفصلين بالظهير .

٣ - ويجوز لمن ظهر إليه ابصال التخزين أو صك الرهن أن يطلب قيد التظهير مع بيان موطنه في الصورة المحفوظة لدى المخزن .

٢٤٨ مادة

١ - يترتب على تظهير صك الرهن منفصلاً عن إيصال التخزين تقرر رهن عل البضاعة لصالح المظير إليه .

٢ - ويترتب على تظهير إيصال التخزين انتقال حق التصرف في البضاعة إلى المظير إليه . فإذا لم يظهر صك الرهن مع إيصال التخزين ، التزم من ظهر إليه هذا الإيصال بأن يدفع الدين المضمون بصك الرهن أو أن يمكن الدائن المرهن من استيفاء حقه من ثمن البضاعة .

٢٤٩ مادة

١ - يجب أن يكون تظهير إيصال التخزين وصك الرهن مؤرحاً .

٢ - وإذا ظهر صك الرهن منفصلاً عن إيصال التخزين ، وجب أن يشمل التظهير فضلاً عن تاريخه بيان مبلغ الدين المضمون من أصل وفوائد وتاريخ استحقاقه واسم الدائن ومهنته وموطنه وتوقيع المظير .

٣ - وعلى المظير إليه أن يطلب قيد تظهير صك الرهن والبيانات المتعلقة بالظهور في دفاتر المخزن ويؤشر بذلك على صك الرهن .

٢٥٠ مادة

يجوز لحامل إيصال التخزين منفصلاً عن صك الرهن أن يدفع الدين المضمون بهذا الصك ولو قبل حلول ميعاد الاستحقاق . وإذا كان حامل صك الدين غير معروف ، أو كان معروفاً واختلف مع المدين على الشروط التي يتم بموجبها الوفاء قبل ميعاد الاستحقاق ، وجب إيداع الدين من أصل وفوائد إلى ميعاد الاستحقاق عند إدارة المخزن وتكون مسؤولة عنه ، ويترتب على هذا الإيداع الإفراج عن البضاعة .

٢٥١ مادة

إذا لم يدفع الدين المضمون في ميعاد الاستحقاق ، جاز لحامل صك الرهن منفصلاً عن إيصال التخزين أن يطلب بيع البضاعة المرهونة باتباع الاجراءات المنصوص عليها في المواد من ٢٣١ إلى ٢٣٣ المتعلقة بالرهن التجاري .

٢٥٢ مادة

١ - يستوفى الدائن المرهون حقه من ثمن البضاعة بالامتياز على جميع الدائنين بعد خصم المبالغ الآتية :

- أ - الضرائب والرسوم المستحقة على البضاعة .
- ب - مصروفات بيع البضاعة وتخزينها وغيرها من مصروفات الحفظ .

٢ - وإذا لم يكن حامل إيصال التخزين حاضرا وقت بيع البضاعة ، أو دفع المبلغ الزائد على ما يستحقه حامل صك الرهن خزانة المحكمة .

٢٥٣ مادة

١ - لا يجوز لحامل صك الرهن الرجوع على المدين أو المظہرين إلا بعد التنفيذ على البضاعة المرهونة وثبت عدم كفايتها للوفاء بدينه .

٢ - ويجب أن يقع الرجوع على المظہرين خلال عشرة أيام من تاريخ بيع البضاعة ، وإلا سقط حق الحامل في الرجوع .

٣ - وفي جميع الأحوال يسقط حق حامل صك الرهن في الرجوع على المظہرين إذا لم يباشر اجراءات التنفيذ على البضاعة المرهونة خلال ثلاثة أيام من تاريخ استحقاق الدين .

٢٥٤ مادة

إذا وقع حادث للبضاعة ، كان لحامل إيصال التخزين أو صك الرهن على مبلغ التأمين الذي يستحق عند وقوع هذا الحادث ما له من حقوق وامتياز على البضاعة .

٢٥٥ مادة

١ - يجوز لمن ضاع منه إيصال التخزين أن يطلب بعريضة من رئيس المحكمة الكلية أمراً بتسليمه صورة من الصك الضائع ، بشرط أن يثبت ملكيته له مع تقديم كفيل .

٢ - ويجوز بالشروط ذاتها لمن ضاع منه صك الرهن أن يستصدر أمراً من رئيس المحكمة الكلية بوفاء الدين المضمون إذا كان هذا الدين قد حل . فإذا لم يقم المدين بتنفيذ الأمر كان لمن صدر لصالحه أن يطلب بيع البضاعة المرهونة وفقاً للإجراءات المنصوص عليها في المواد من ٢٣١ إلى ٢٣٣ المتعلقة بالرهن التجاري ، وذلك بشرط أن يكون التظهير الذي حصل له مقيداً في دفاتر المخزن وأن يقدم كفيلاً . ويجب أن يشتمل التتبvie بالوفاء على جميع بيانات التظهير المقيدة في دفاتر المخزن العام .

٢٥٦ مادة

١ - إذا لم يسترد المودع البضاعة عند انتهاء عقد الابداع جاز للخازن بعد إنذاره طلب بيعها وفقاً للإجراءات المنصوص عليها في المواد من ٢٣١ إلى ٢٣٣ المتعلقة بالرهن التجاري . ويستوفي الخازن من الثمن الناتج من البيع المبالغ المستحقة له ويسلمباقي إلى المودع أو يودعه خزانة المحكمة .

٢ - ويسري الحكم المنصوص عليه في الفقرة السابقة إذا كان عقد الابداع غير محدد المدة وانقضت سنة واحدة دون أن يطلب المودع استرداد البضاعة أو يبدي رغبته في استمرار عقد الابداع .

٢٥٧ مادة

١ - تبرأ ذمة الكفيل الذي يقدم في حالة ضياع إيصال التخزين بانقضاء خمس سنوات دون أن توجه إلى المخزن أية مطالبة باسترداد البضاعة .

٢ - وتبرأ ذمة الكفيل الذي يقدم في حالة ضياع صك الرهن بانقضاء ثلاث سنوات من تاريخ قيد التظهير في دفاتر المخزن العام .

٢٥٨ مادة

١ - يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة وبغرامة لا تجاوز مائة دينار أو بإحدى هاتين العقوتين كل من أنشأ أو استمر في خزنها عاماً خلافاً لأحكام المادة . ٢٣٩

٢ - ويحوز للمحكمة أن تأمر بنشر حكم الإدانة أو ملخصه في الجريدة الرسمية وبличقه على أبواب المخزن أو على أي مكان آخر وذلك على نفقة المحكوم عليه ، كما يحوز للمحكمة في حالة الحكم بالإدانة أن تقضي بتصفية المخزن مع تعين من يقوم بالتصفية وبيان سلطاته .

٢٥٩ مادة

يعاقب بالعقوبة المنصوص عليها في المادة السابقة الخازن وكل مدير أو مستخدم أو عامل فيه إذا أفشى سر المهنة فيما يتعلق بالبضائع المودعة .

الفصل الخامس

الوكالة التجارية والممثلون التجاريون

الفرع الأول - الوكالة التجارية

(١) - أحكام عامة

٢٦٠ مادة

الوكالة التجارية ، وان احتوت على توكيل مطلق ، لا تغير الأعمال غير التجارية إلا باتفاق صريح .

٢٦١ مادة

١ - تكون الوكالة التجارية بأجر إلا إذا اتفق على غير ذلك .

٢ - وإذا لم يحدد هذا الأجر في الاتفاق عين بحسب تعرية المهنة أو بحسب العرف أو الظروف .

٣ - ولا يستحق الوكيل الأجر إلا إذا أبرم الصفقة التي كلف بها أو إذا ثبتت نعذر لإبرامها بسبب يرجع إلى الموكل . وفي غير هاتين الحالتين لا يستحق الوكيل إلا تعويضا عن الجهد الذي بذله طبقا لما يقضي به العرف .

٢٩٢ مادة

١ - ليس للوكيل أن يخالف أوامر موكله ، وإلا كان مسؤولا عن الأضرار التي تنجم عن ذلك .

٢ - على أنه إذا تحقق الوكيل أن تنفيذ الوكالة حسب أوامر الموكيل يلحق بالموكيل ضررا بليغا ، جاز له أن يرجح تنفيذ الوكالة إلى أن يراجع الموكيل .

٣ - وللوكيل أن يرجح تنفيذ الوكالة إذا لم تكن لديه تعليمات صريحة من موكله بشأنها إلى أن يتلقى هذه التعليمات . ومع ذلك إذا قضت الضرورة بالاستعجال أو كان الوكيل مأذونا في العمل في حدود ما هو مفيد ملائم ، كان له أن يقوم بتنفيذ الوكالة بحسب ما يراه على أن يتخذ الحبطة الواجبة .

٢٩٣ مادة

١ - الوكيل مسؤول عن الأضرار التي تلحق الأشياء التي يحتفظ بها لحساب موكله ما لم تكن هذه الأضرار ناشئة عن أسباب قهريّة أو ظروف غير عادلة أو عيوب موجودة في هذه الأشياء أو كانت أضرارا اقتضتها طبيعة الأشياء .

٢ - ولا يتلزم الوكيل بالتأمين على الأشياء التي تسلّمها من الموكيل إلا إذا طلب الموكيل إجراء التأمين ، أو كان إجراؤه مما يقضي به العرف .

٢٩٤ مادة

١ - إذا أطلع الوكيل على أضرار لحقت أثناء السفر بالأشياء التي يحوزها لحساب الموكيل فعليه أن يتخذ التدابير العاجلة للمحافظة عليها .

٢ - وإذا تعرضت الأشياء للتلف ، أو كانت مما يسرع إليه الفساد أو كانت عرضة لخطر الهبوط في قيمتها ، ولم يتمكن الوكيل من استئذان الموكل في شأنها ، فعليه أن يستأذن رئيس المحكمة الكلية في بيعها بالكيفية التي يعينها .

٢٩٥ مادة

١ - على الوكيل أن يوافي الموكل بالمعلومات الضرورية عما وصل إليه في تنفيذ الوكالة ، وأن يقدم له حساباً عنها .

٢ - ويجب أن يكون هذا الحساب مطابقاً للحقيقة . فإذا تضمن عن عدم بيانات كاذبة ، جاز للموكل رفض الصفقات التي تتعلق بها هذه البيانات فضلاً عن حقه في المطالبة بالتعويض . ولا يستحق الوكيل أجراً عن الصفقات المذكورة

٢٩٦ مادة

١ - للوكيل امتياز على البضائع وغيرها من الأشياء التي يرسلها إليه الموكل أو يودعها لديه أو يسلّمها له ، وذلك بمجرد الارسال أو الإيداع أو التسلیم .

٢ - ويضمن هذا الامتياز أجر الوكيل وجميع المبالغ المستحقة له بسبب الوكالة وفوائدها ، سواء دفعت هذه المبالغ قبل تسلیم البضائع أو الأشياء أو أثناء وجودها في حيازة الوكيل .

٣ - ويترعرر الامتياز دون اعتبار ما إذا كان الدين قد نشأ عن أعمال تتعلق بالبضائع أو الأشياء التي لا تزال في حيازة الوكيل أو ببضائع أو أشياء أخرى سبق إرسالها إليه أو إيداعها عنده أو تسليمها له لحفظها .

٤ - وإذا بيعت البضائع أو الأشياء التي يقع عليها الامتياز وسلمت إلى المشتري انتقل امتياز الوكيل إلى الثمن .

٢٩٧ مادة

١ - لا يكون للوكيل امتياز على البضائع أو الأشياء المرسلة إليه أو المودعة عنده أو المسلمة إليه لحفظها إلا إذا بقيت في حيازته .

٢ - وتعتبر البضائع أو الأشياء في حيازة الوكيل في الأحوال الآتية :

أ - إذا وضعت تحت تصرفه في الجمرك أو في مخزن عام أو في مخازنه أو
إذا كان يقوم بنقلها بوسائله الخاصة .

ب - إذا كان يحوزها قبل وصولها بموجب سند شحن أو أية وثيقة نقل
آخرى .

ج - إذا صدرها وظل رغم ذلك حائزها بموجب سند شحن أو أية وثيقة
نقل آخرى .

٢٦٨ مادة

١ - امتياز الوكيل مقدم على جميع حقوق الامتياز الأخرى ، ما عد المصاروفات
القضائية وما يستحق للحكومة .

٢ - ويتعين في التنفيذ على البضائع والأشياء الموجودة في حيازة الوكيل لاستيفاء
حقه إجراءات التنفيذ على الشيء المرهون رهنا تجاريًا .

٣ - ومع ذلك إذا كان الوكيل مكلفاً ببيع البضائع أو الأشياء التي في حيازته ،
جاز له التنفيذ عليها لاستيفاء حقه ببيعها دون حاجة إلى اتباع الإجراءات
المشار إليها ، إلا إذا تعذر عليه تنفيذ تعليمات الموكيل بشأن البيع .

٢٦٩ مادة

إذا لم يكن للموكيل موطن معلوم في الكويت اعتبر موطن وكيله موطنًا له .
ويجوز مقاضاته واعتباره بالأوراق الرسمية فيه وذلك فيما يتعلق بالأعمال التي
يجرها الوكيل لحسابه .

٢٧٠ مادة

تسرى فيما يتعلق بتنظيم الاشتغال بأعمال الوكالة التجارية القوانين الخاصة
 بذلك .

(٢) - بعض أنواع الوكالة التجارية

١ - وكالة العقود وعقد التوزيع

٢٧١ مادة

وكالة العقود عقد يلتزم بموجبه شخص بأن يتولى على وجه الاستمرار ، وفي منطقة نشاط معينة ، الحض والتفاوض على إبرام الصفقات لمصلحة الموكيل مقابل أجر . ويحوز أن تشمل مهمته إبرام هذه الصفقات وتنفيذها باسم الموكيل ولحسابه .

٢٧٢ مادة

يتولى وكيل العقود ممارسة أعمال وكالته وإدارة نشاطه التجاري على وجه الاستقلال . ويتحمل وحده المسؤوليات الالزامية لإدارة نشاطه .

٢٧٣ مادة

١ - يجوز للموكيل أن يستعين بأكثر من وكيل عقود واحد في ذات المنطقة ولذات الفرع من النشاط .

٢ - ولا يجوز لوكيل العقود أن يكون وكيل لأكثر من منشأة تتنافس في ذات النشاط وفي ذات المنطقة ، إلا وفقا للأوضاع والشروط التي يقررها وزير التجارة بالاتفاق مع الجهات المعنية الأخرى .

٢٧٤ مادة

يجب أن يثبت عقد وكالة العقود بالكتابة ، وأن يبين فيه بوجه خاص حدود الوكالة وأجر الوكيل ومنطقة نشاطه ومدة العقد إذا كان محدد المدة والعلامة التجارية للسلعة موضوع الوكالة إن وجدت .

٢٧٥ مادة

إذا اشترط في العقد أن يقيم وكيل العقود مباني للعرض أو مخازن للسلع أو منشآت للصيانة أو الاصلاح فلا يجوز أن تقل مدة العقد عن خمس سنوات .

٢٧٦ مادة

١ - لا يجوز لوكيل العقود أن يقاضي حقوق الموكلا ، إلا إذا أعطى له الموكلا هذا الحق . وفي هذه الحالة لا يجوز لوكيل أن يمنع تحفيضاً أو أجلاً دون ترخيص خاص .

٢ - ويجوز لوكيل العقود أن يتلقى الطلبات المتعلقة بتنفيذ العقود التي تبرم عن طريقه ، وكذلك الشكاوى الخاصة بعدم تنفيذ هذه العقود . ويعتبر مثلاً لوكلاً في الدعاوى المتعلقة بهذه العقود والتي تقام منه أو عليه في منطقة نشاط الوكيل .

٢٧٧ مادة

١ - بلترم الموكلا بأداء الأجر المتفق عليه لوكيل .

٢ - ويجوز أن يكون هذا الأجر نسبة مئوية من قيمة الصفقة . وتحسب هذه النسبة على أساس سعر البيع إلى العملاء ما لم يتفق على غير ذلك .

٢٧٨ مادة

١ - يستحق وكيل العقود الأجر عن الصفقات التي تم أو التي يرجع عدم تمامها إلى فعل الموكلا .

٢ - كما يستحق الأجر عن الصفقات التي يبرمها الموكلا مباشرة أو بواسطة غيره ، في المنطقة المخصصة لنشاط الوكيل ، ولو لم تبرم هذه الصفقات نتيجة لسوء هذا الأخير ، ما لم يتحقق الطرفان صراحة على غير ذلك .

٢٧٩ مادة

على الموكل أن يقدم للوكيل جميع المعلومات الالزمة لتنفيذ الوكالة ، وأن يزوده - بوجه خاص - بمواصفات السلع والتماذج والرسوم وغير ذلك من البيانات التي تعينه على ترويج السلع موضوع الوكالة وتسويقها .

٢٨٠ مادة

- ١ - يلتزم وكيل العقود بالمحافظة على حقوق الموكل . وله اتخاذ جميع الاجراءات التحفظية الالزمة للمحافظة على هذه الحقوق . وعليه أن يزود موكله بالبيانات الخاصة بحالة السوق في منطقة نشاطه .
- ٢ - ولا يجوز له أن يذيع أسرار الموكل التي تصل إلى علمه بمناسبة تنفيذ الوكالة ولو كان ذلك بعد انتهاء العلاقة العقدية .

٢٨١ مادة

- ١ - تتعقد وكالة العقود لمصلحة الطرفين المشتركة . فلا يجوز للموكل إنهاء العقد دون خطأ من الوكيل وإلا كان ملزاً بتعويضه عن الضرر الذي لحقه من جراء عزله . ويبطل كل اتفاق يخالف ذلك .
- ٢ - كما يلتزم الوكيل بتعويض الموكل عن الضرر الذي أصابه إذا نزل عن الوكالة في وقت غير مناسب وبغير عذر مقبول .

٢٨٢ مادة

- ١ - إذا كان العقد معين المدة ، ورأى الموكل عدم تجديده عند انتهاء أجله ، وجب عليه أن يؤدي للوكيل تعويضاً عادلاً يقدرها القاضي . ولو وجد اتفاق يخالف ذلك .
- ٢ - ويشرط لاستحقاق هذا التعويض :

- ١ - ألا يكون قد وقع خطأ أو تقصير من الوكيل أثناء تنفيذ العقد .
- ب - أن يكون نشاط الوكيل قد أدى إلى نجاح ظاهر في ترويج السلعة أو زيادة عدد العملاء .
- ٣ - ويراعى في تقدير التعويض مقدار ما لحق الوكيل من ضرر وما أفاده الموكيل من جهوده في ترويج السلعة أو زيادة العملاء .

٢٨٣ مادة

- ١ - تسقط دعوى التعويض المشار إليها في المادة السابقة بمضي تسعين يوما من وقت انتهاء العقد .
- ٢ - وتسقط جميع الدعاوى الأخرى الناشئة عن عقد وكالة العقود بانقضاء ثلاث سنوات على انتهاء العلاقة العقدية .

٢٨٤ مادة

إذا استبدل الموكيل بوكيل العقود وكلا جديدا ، كان الوكيل الجديد مسؤولا بالتضامن مع الموكيل عن الوفاء بالتعويضات المحكوم بها للوكليل السابق وفقا للمادتين ٢٨١ و ٢٨٢ وذلك متى ثبت أن عزل الوكيل السابق كان نتيجة توافق بين الموكيل والوكيل الجديد .

٢٨٥ مادة

استثناء من قواعد الاختصاص الواردة في قانون المرافعات تختص بنظر جميع المنازعات الناشئة عن عقد وكالة العقود المحكمة التي يقع في دائرةها محل تنفيذ العقد .

٢٨٦ مادة

يعتبر في حكم وكالة العقود وتسرى عليه أحكام المواد : ٢٧٥ و ٢٨١ ، ٢٨٢ و ٢٨٣ و ٢٨٤ و ٢٨٥ عقد التوزيع الذي يتلزم فيه الناجر بترويج وتوزيع منتجات منشأة صناعية أو تجارية في منطقة معينة بشرط أن يكون هو الموزع الوحيد لها .

ب - الوكالة بالعمولة

٢٨٧ مادة

- ١ - الوكالة بالعمولة عقد يلتزم بوجيهه الوكيل بأن يقوم باسمه بتصرف قانوني لحساب الموكل في مقابل أجر .
- ٢ - ولا يخضع أجر الوكيل بالعمولة لتقدير القاضي .

٢٨٨ مادة

- ١ - إذا باع الوكيل بالعمولة بأقل من الثمن الذي حده الموكلا ، أو اشتري بأعلى منه ، وجب على الموكيل إذا أراد رفض الصفقة ، أن يبادر عند تسلمه اخطار اتمام الصفقة إلى اخطار الوكيل بالعمولة بالرفض ، وإلا اعتبر قابلا للثمن .

- ٢ - ولا يجوز للموكيل رفض الصفقة إذا قبل الوكيل تحمل فرق الثمن .

٢٨٩ مادة

إذا تعاقد الوكيل بالعمولة بشروط أفضل من الشروط التي حددتها الموكيل ، وجب على الوكيل أن يقدم حسابا إلى الموكيل .

٢٩٠ مادة

- ١ - إذا منح الوكيل بالعمولة بالبيع المشتري أجلاً للوفاء بالثمن أو قسطه عليه بغير إذن من الموكيل ، جاز للموكيل أن يطالب الوكيل بأداء الثمن بأجمعه فوراً ، وفي هذه الحالة يجوز للوكليل أن يحتفظ بالفرق إذا أتم الصفقة بشئن أعلى .

- ٢ - ومع ذلك يجوز للوكليل بالعمولة أن يمنع الأجل أو يفسط الثمن بغير إذن من الموكيل ، إذا كان العرف في الجهة التي تم فيها البيع يقضي بذلك ، إلا إذا كانت تعليمات الموكيل تلزمها بالبيع بشئن معجل .

٢٩١ مادة

إذا قضت تعليمات الموكيل بالبيع بثمن مؤجل ، وباع الوكيل بالعمولة بثمن معجل ، لم يجز للموكيل أن يطالبه بأداء الثمن إلا عند حلول الأجل ، وفي هذه الحالة يلتزم الوكيل بأداء الثمن على أساس البيع المؤجل .

٢٩٢ مادة

- ١ - لا يجوز للوکيل بالعمولة أن يصرح باسم الموكيل إلا إذا أذنه في ذلك .
- ٢ - ولا يلتزم الوکيل بالعمولة الافضاء إلى الموكيل باسم الغير الذي تعاقد معه إلا إذا كان التعامل بأجل . وفي هذه الحالة إذا امتنع عن الافضاء باسم الغير جاز للموكيل أن يعتبر التعامل معجلًا .

٢٩٣ مادة

لا يجوز للوکيل بالعمولة أن يقيم نفسه طرفا ثانيا في الصفقة إلا إذا أذنه الموكيل في ذلك وفي هذه الحالة لا يستحق الوکيل بالعمولة أجره .

٢٩٤ مادة

- ١ - يلتزم الوکيل بالعمولة مباشرة تجاه الغير الذي تعاقد معه ، كما يلتزم هذا الغير مباشرة قبل الوکيل بالعمولة .
- ٢ - وليس للغير الرجوع على الموكيل ، ولا للموكيل الرجوع على الغير ، بدعوى مباشرة ، ما لم ينص القانون على غير ذلك .

٢٩٥ مادة

- ١ - إذا أفلس الوکيل بالعمولة بالبيع قبل قبض الثمن من المشتري ، جاز للموكيل أن يطالب المشتري مباشرة بأداء الثمن إليه .
- ٢ - وإذا أفلس الوکيل بالعمولة بالشراء قبل تسليم المبيع ، جاز للموكيل أن يطالب البائع مباشرة بتسليم المبيع إليه .

٢٩٦ مادة

- ١ - لا يكون الوكيل بالعمولة مسؤولاً عن تنفيذ الالتزامات المترتبة على المتعاقد معه ، إلا إذا تحمل هذه المسئولية صراحة . أو كانت مما يقضي به عرف الجهة التي يباشر فيها نشاطه .
- ٢ - ويستحق الوكيل بالعمولة الضامن أجراً خاصاً .

الفرع الثاني - الممثلون التجاريون

٢٩٧ مادة

يعتبر مثلاً تجاريًا من كان مكلفاً من قبل التاجر بالقيام بعمل من أعمال تجارتة ، متوجلاً أو في محل تجارتة أو في أي محل آخر ويرتبط معه بعقد عمل .

٢٩٨ مادة

- ١ - يكون التاجر مسؤولاً عما قام به ممثله من معاملات وما أجراه من عقود . وذلك في حدود التفويض المخول له من قبل التاجر .
- ٢ - وإذا كان الممثل مفوضاً من عدة تجار ، فالمسئولية تترتب عليهم بالتضامن .
- ٣ - وإذا كان الممثل مفوضاً من قبل شركة ، كانت الشركة مسؤولة عن عمله وترتب مسئولية الشركاء تبعاً لنوع الشركة .

٢٩٩ مادة

- ١ - إذا لم تعين حدود التفويض المخول للممثل التجاري ، اعتبر التفويض عاماً شاملاً لجميع المعاملات المتعلقة بنوع التجارة التي فوض الممثل في إجرائها .
- ٢ - ولا يجوز للتاجر أن يحتج على الغير بتحديد التفويض ما لم يثبت علم الغير بهذا التحديد .

٣٠٠ مادة

على الممثل التجاري أن يقوم بالأعمال التجارية المفوض فيها باسم التاجر الذي فوضه ، ويجب عليه عند التوقيع أن يضع إلى جانب اسمه الكامل اسم هذا التاجر كاملا مع بيان صفتة كممثل تجاري ، وإلا كان مسؤولا شخصيا عما قام به من العمل . ومع هذا يجوز للغير الرجوع على التاجر مباشرة من جراء ما قام به الممثل من معاملات تتعلق بنوع التجارة المفوض له القيام بها .

٣٠١ مادة

للممثل التجاري أن يمثل التاجر في الدعاوى الناشئة عن المعاملات التي قام بها .

٣٠٢ مادة

لا يجوز للممثل التجاري أن يقوم بأية معاملة تجارية لحسابه أو لحساب طرف ثالث دون أن يحصل على موافقة صريحة من التاجر الذي استخدمه .

٣٠٣ مادة

لا يجوز للممثل التجاري المتوجول أن يقبض بدل السلع التي لم يتم بيعها أو أن ينخفض أو يؤجل شيئا من أثمانها ، وإنما له أن يقبل باسم من يمثله طلبات الغير وأن يتخذ التدابير اللازمة للمحافظة على حقوق من يمثله .

٣٠٤ مادة

للتاجر أن يخول بعض مستخدميه البيع بالتجزئة أو بالجملة في مخزنه . ولهؤلاء المستخدمين أن يقبضوا – عندما لا يكون قبض الثمن منوطا بأمين صندوق – في داخل المخزن أثمان الأشياء التي باعواها حين تسليمها . وتكون الإيصالات التي يعطونها باسم التاجر مقابل ما باعوه حجة عليه . وليس لهم أن يطالبوا بالثمن خارج المخزن ، إلا إذا كانوا مخولين في هذا الحق كتابة من قبل التاجر .

٣٠٥ مادة

الممثل التجاري مسؤول بالتضامن مع الناجر عن مراعاة الأحكام القانونية المتعلقة بالزاحمة غير المنشورة .

الفصل السادس

السمسرة والبورصات التجارية

الفرع الأول - السمسرة

٣٠٦ مادة

السمسرة عقد يتعهد بموجبه السمسار لشخص بالبحث عن طرف ثان لابرام عقد معين والتوسط لإبرامه ، في مقابل أجر .

٣٠٧ مادة

إذا لم يعين أجر السمسار في القانون أو في الاتفاق ، عين وفقا لما يقضى به العرف ، فإذا لم يوجد عرف ، قدره القاضي تبعا لما بذله السمسار من جهد وما صرفه من وقت في القيام بالعمل المكلف به .

٣٠٨ مادة

- ١ - لا يستحق السمسار أجره إلا إذا أدت وساطته إلى إبرام العقد .
- ٢ - ويستحق الأجر بمجرد إبرام العقد . ولو لم ينفذ كله أو بعضه .
- ٣ - وإذا كان العقد معلقا على شرط واقف ، لم يستحق السمسار أجره إلا إذا تحقق الشرط .

٣٠٩ مادة

يجوز للمحكمة أن تخفض أجر السمسار إذا كان غير متناسب مع الخدمات التي أدامها ، إلا إذا تعين مقدار الأجر أو دفع الأجر المتفق عليه بعد إبرام العقد الذي توسط فيه السمسار .

٣١٠ مادة

- ١ - إذا كان السمسار مفوضا من طرف العقد ، استحق أجرا من كل منهما .
- ٢ - ويكون كل من العاقدين مسؤولا تجاه السمسار بغير تضامن بينهما عن دفع الأجر المستحق عليه ، ولو اتفقا على أن يتحمل أحدهما جميع نفقات السمسرة .

٣١١ مادة

لا يجوز للسمسار استرداد المصروفات التي تحملها في تنفيذ العمل المكلف به إلا إذا تم الاتفاق على ذلك . وفي هذه الحالة تستحق المصروفات ولو لم يبرم العقد .

٣١٢ مادة

لا يجوز للسمسار المطالبة بالأجر أو استرداد المصروفات إذا عمل أضرارا بالعقد لمصلحة العقد الآخر الذي لم يوسيطه في إبرام العقد ، أو إذا حصل من هذا العقد خلافا لما يقضي به حسن النية على وعد بمنفعة له .

٣١٣ مادة

على السمسار ولو لم يكن مفوضا إلا من أحد طرف الصفة أن يعرضها عليهما عرضا أمنيا وأن يوقيهما على جميع الظروف التي يعلمها عنها . ويكون مسؤولا قبلهما عن كل غش أو خطأ يصدر منه في تنفيذ العمل المكلف به .

٣١٤ مادة

لا يجوز للسمسار أن يقيم نفسه طرفا ثانيا في العقد الذي يتوسط في إبرامه إلا إذا أجازه العاقد في ذلك . وفي هذه الحالة لا يستحق السمسار أي أجر .

٣١٥ مادة

لا يجوز للسمسار أن يتوسط لأنشخاص اشتهروا بعدم ملاءتهم أو يعلم عدم أهليتهم .

٣١٦ مادة

السمسار الذي يبعث بوساطته ورقة من الأوراق المتداول يبعها مسئول عن صحة توقيع البائع .

٣١٧ مادة

١ - على السمسار الذي يبعث بوساطته بضائع يحتضن عينات أن يحفظ هذه العينات إلى يوم التسلیم أو إلى أن يقبل المشتري البضاعة دون تحفظ ، أو إلى أن تسوى جميع المنازعات بشأنها .

٢ - وعلى السمسار أن يبين الأوصاف التي تميز العينات عن غيرها ما لم يعفه العاقدان من ذلك .

٣١٨ مادة

على السمسار أن يقيد في دفاتره جميع المعاملات التي تبرم بسعيه وبياناتها الأساسية وأن يحفظ الوثائق المتعلقة بها ، وأن يعطي من كل ذلك صورا طبق الأصل لمن بطلبها من العاقددين . وتسرى على هذه الدفاتر أحكام الدفاتر التجارية.

٣١٩ مادة

١ - إذا أذن السمسار غيره في تنفيذ العمل المكلف به دون أن يكون مرخصا له في ذلك ، كان مسؤولا عن عمل النائب كما لو كان هذا العمل قد صدر منه هو ، ويكون السمسار ونائبه متضامنين في المسئولة .

٢ - وإذا رخص للسمسار في اقامة نائب عنه دون أن يعين شخص النائب ، فلا يكون السمسار مسؤولا إلا عن خطئه في اختيار نائبه أو عن خطئه فيما أصدره له من تعليمات .

٣ - وفي جميع الأحوال يجوز لمن تعاقد مع السمسار ولنائب السمسار أن يرجع كل منها مباشرة على الآخر .

٣٢٠ مادة

إذا فرض عدة سمسارة بعقد واحد ، كانوا مسئولين بالتضامن عن العمل المكلفين به ، إلا إذا رخص لهم في العمل منفردين .

٣٢١ مادة

إذا فرض أشخاص متعددون سمسارا واحدا في عمل مشترك ، كانوا مسئولين بالتضامن قبله عن تنفيذ هذا التفويض ، ما لم يتفق على غير ذلك .

٣٢٢ مادة

تسري على السمسرة في أسواق البضائع والأوراق المالية أحكام القوانين والنظم الخاصة بذلك .

الفرع الثاني - البورصات التجارية

٣٢٣ مادة

تعتبر البورصة شخصا اعتباريا له أهلية التصرف في أمواله وادارتها وحق التقاضي .

٣٢٤ مادة

- ١ - لا يجوز فتح بورصة للتجار الا بتراخيص من الوزير المختص .
- ٢ - وكل بورصة تفتح بدون ترخيص تقفل بالطرق الادارية .

٣٢٥ مادة

- ١ - يصدر مرسوم بتنظيم أعمال البورصة ، ويشمل على الأخص ما يأتي :
- ١ - إدارة البورصة وسير العمل بها .
 - ٢ - تشكيل لجنة البورصة وبيان اختصاصاتها .
 - ٣ - شروط ادراج السمسارة ومعاونيهم في البورصة .
 - ٤ - قبول تسعير البضائع والأوراق ذات القيمة ، ووضع التسغيرة الرسمية .
 - ٥ - تصفية العمليات وغرفة المراضة .
 - ٦ - إنشاء صندوق التأمين وصلاحاته .
 - ٧ - هيئات التحكيم .
 - ٨ - العقوبات التأديبية وهيئات التأديب .
 - ٩ - سلطات مندوب الحكومة في البورصة .
- ٢ - أما النظام الداخلي للبورصة فيصدر به قرار من الوزير المختص .

٣٢٦ مادة

يجب أن يكون في البورصة مندوب أو مندوبي الحكومة لمراقبة تنفيذ اللوائح .

٣٢٧ مادة

الأعمال المضافة إلى أجل المعقودة في البورصة طبقاً للوائح سواء تعلقت ببضائع أو أوراق ذات قيمة مسيرة تعتبر مشروعة وصحيحة ولو قصد العقدان منها أن تؤول إلى مجرد دفع الفرق . ولا تقبل أي دعوى أمام المحاكم في خصوص عمل يؤول إلى مجرد دفع الفرق اذا انعقد مخالفًا للأحكام المتقدمة .

٣٢٨ مادة

لا تتعقد أعمال البورصة انعقاداً صحيحاً إلا إذا حصلت بواسطة السمسارة
المدرجة اسماؤهم في قائمة تحررها لجنة البورصة .

الفصل السابع

عمليات البنك

الفرع الأول - وديعة التقدود

٣٢٩ مادة

وديعة التقدود عقد يخول البنك ملكية التقدود المودع والتصرف فيها بما يتفق
ونشاطه المهني مع التزامه برد مثلها للمودع . ويكون الرد بذات نوع العملة
المودعة .

٣٣٠ مادة

- ١ - يفتح البنك حساباً للمودع لقيد العمليات التي تم بينهما ، أو العمليات
التي تم بين البنك وغيره لذمة المودع .
- ٢ - ولا تقييد في الحساب العمليات التي يتفق الطرفان على عدم قيدها فيه .

٣٣١ مادة

- ١ - لا يترتب على عقد وديعة التقدود حق المودع في سحب مبالغ من البنك
تزيد على ما هو مودع فيه .
- ٢ - وإذا أجرى البنك عمليات يترتب عليها أن يصبح رصيد المودع مدينا
وجب على البنك اخطاره فوراً لتسوية مركزه .

٣٣٢ مادة

١ - ترد وديعة النقود بمجرد الطلب ما لم يتفق على غير ذلك . وللمودع في أي وقت حق التصرف في الرصيد أو في جزء منه .

٢ - ويجوز أن يعلق هذا الحق على اخطار سابق أو على حلول أجل معين .

٣٣٣ مادة

يرسل البنك بيانا بالحساب إلى المودع مرة على الأقل كل سنة ما لم يقض العرف أو الاتفاق بخلاف ذلك . ويجب أن يتضمن البيان صورة من الحساب ومقدار الرصيد بعد آخر حركة له .

٣٣٤ مادة

إذا أصدر البنك دفتر ايداع للتوفير فيجب أن يكون باسم من صدر لصالحه الدفتر ، وأن تدون فيه المدفوعات والمسحوبات . وتكون البيانات الواردة في الدفتر والموقع عليها من موظف البنك حجة في اثبات البيانات المذكورة في العلاقة بين البنك ومن صدر لصالحه الدفتر . ويقع باطلأ كل اتفاق على خلاف ذلك .

٣٣٥ مادة

يكون الإيداع والسحب في مقر البنك الذي فتح فيه الحساب ما لم يتفق على غير ذلك .

٣٣٦ مادة

إذا تعددت حسابات المودع في بنك واحد أو في فروع بنك واحد اعتبر كل حساب منها مستقلا عن الآخر ما لم يتفق على غير ذلك .

٣٣٧ مادة

للبنك أن يفتح حسابا مشتركا بين شخصين أو أكثر بالتساوي بينهم ما لم يكن هناك اتفاق بخلاف ذلك ، مع مراعاة الأحكام الآتية :

١ - يفتح الحساب المشترك من قبل أصحابه جمِيعاً أو من قبل شخص يحمل توكيلاً صادراً من أصحاب الحساب مصدقاً عليه من الجهة المختصة . ويراعى في السحب اتفاق أصحاب الحساب .

٢ - إذا وقع حجز على رصيد أحد أصحاب الحساب المشترك فإن الحجز يسري على حصة المحجوز عليه من رصيد الحساب من يوم إعلان البنك بالحجز . وعلى البنك أن يوقف السحب من الحساب المشترك بما يوازي الحصة المحجوزة . ويخطر الشركاء أو من يمثلهم بالحجز خلال مدة لا تتجاوز خمسة أيام

٣ - لا يجوز للبنك عند اجراء المعاشرة بين الحسابات المختلفة الخاصة بأحد أصحاب الحساب المشترك ادخال هذا الحساب في المعاشرة إلا بموافقة كتابية من باقي الشركاء .

٤ - عند وفاة أحد أصحاب الحساب المشترك أو فقدانه الأهلية القانونية يجب على الباقين اخطار البنك بذلك وبرغبتهما في استمرار الحساب خلال مدة لا تتجاوز عشرة أيام من تاريخ الوفاة أو فقد الأهلية . وعلى البنك ايقاف السحب من الحساب المشترك حتى يتم تعيين الخلف قانوناً .

الفرع الثاني - وديعة الأوراق المالية

مادة ٣٣٨

لا يجوز للبنك أن يستعمل الأوراق المالية المودعة لديه أو يمارس الحقوق الناشئة عنها إلا لمصلحة المودع ما لم يتفق على غير ذلك .

مادة ٣٣٩

١ - على البنك أن يبذل في المحافظة على الأوراق المودعة عنابة الوديع بأجر ربيطل كل اتفاق يعفي البنك من بذل هذه العناية .

- ٢ - ولا يجوز للبنك أن يتخلى عن حيازة هذه الأوراق إلا بسبب يستلزم ذلك .
- ٣ - ويلزمه المودع بدفع الأجر المتفق عليه أو الذي يحدده العرف ، فضلاً عن المصروفات الضرورية .

٣٤٠ مادة

- ١ - يلتزم البنك ببعض فوائد الورقة وأرباحها وقيمتها وكل مبلغ آخر يستحق بسيئها ما لم يتطرق على غير ذلك .
- ٢ - وتوضع المبالغ التي يقبضها البنك تحت تصرف المودع وتقيد في حسابه .
- ٣ - وعلى البنك القيام بكل عملية تكون لازمة للمحافظة على الحقوق المتعلقة بالورقة كتسليم الصكوك التي يتم منحها لها مجاناً ، وكتقاديمها للاستبدال أو إضافة أرباح جديدة إليها .

٣٤١ مادة

على البنك أن يخطر المودع بكل أمر أو حق يتعلق بالورقة ويستلزم الحصول على موافقته أو يتوقف على اختياره . فإذا لم تصل تعليمات المودع في الوقت المناسب ، وجب على البنك أن يتصرف في الحق بما يعود بالنفع على المودع ، ويتحمل المودع مصروفات العمليات التي قام بها البنك ، فضلاً عن العمولة .

٣٤٢ مادة

- ١ - يلتزم البنك برد الأوراق المودعة بمجرد أن يطلب منه المودع ذلك مع مراعاة الوقت الذي يقتضيه اعداد الأوراق للرد .
- ٢ - ويكون الرد في المكان الذي تم فيه الابداع . ويلزمه البنك برد الأوراق المودعة بذاتها إلا إذا اتفق الطرفان أو أجاز القانون رد المثل .

٣٤٣ مادة

يكون الرد لمودع الورقة أو لوكيله بوكالة خاصة أو تخلفه ولو تضمنت الورقة ما يفيد ملكية الغير لها .

٣٤٤ مادة

إذا أقيمت دعوى باستحقاق الأوراق المودعة وجب على البنك اخطار المودع مباشرة والامتناع عن رد الأوراق إليه حتى يفصل القضاء في الدعوى .

الفرع الثالث - ايجار الخزائن

٣٤٥ مادة

ایجار الخزانة عقد يتعهد البنك بمقتضاه مقابل أجر بوضع خزانة معينة تحت تصرف المستأجر للانتفاع بها مدة معينة .

٣٤٦ مادة

يكون البنك مسؤولاً عن سلامة الخزانة وحراستها وصلاحيتها للاستعمال . ولا يجوز له أن ينفي مسؤوليته إلا باثبات السبب الأجنبي .

٣٤٧ مادة

- ١ - على البنك أن يسلم المستأجر مفتاح الخزانة . وللبنك دون غيره أن يحتفظ بنسخة منه . ويبقى المفتاح ملكاً للبنك ويجب رده إليه عند انتهاء الإيجار .
- ٢ - ولا يجوز للبنك أن يأذن لغير المستأجر أو وكيله في فتح الخزانة .

٣٤٨ مادة

لا يجوز للمستأجر أن يؤجر الخزانة أو جزءاً منها أو يتنازل عن الإيجار لغير ما لم يتفق على غير ذلك .

٣٤٩ مادة

- ١ - إذا كانت الخزانة مؤجرة لعدة مستأجرين كان لكل منهم حق استخدامها منفرداً ما لم يتفق على غير ذلك .
- ٢ - وفي حالة وفاة المستأجر أو أحد المستأجرين لا يجوز للبنك - بعد علمه بالوفاة - أن يأذن بفتح الخزانة إلا بموافقة جميع ذوي الشأن ، أو بقرار من رئيس المحكمة الكلية .

٣٥٠ مادة

لا يجوز للمستأجر أن يضع في الخزانة أشياء تهدد سلامتها أو سلامة المكان الذي توجد فيه.

٣٥١ مادة

إذا لم يدفع المستأجر أجرة الخزانة بعد مضي خمسة عشر يوما من انصرافه بالوقاء اعتبر العقد مفسوخا من تلقاء ذاته دون حاجة إلى حكم قضائي.

٣٥٢ مادة

١ - إذا انتهت مدة العقد ، أو اعتبر مفسوخا وفقاً للمادة السابقة ، استرد البنك الخزانة بعد اخطار المستأجر بالحضور لافراغ محتوياتها . ويكون الاخطار صحيحاً إذا تم في آخر موطن عينه المستأجر للبنك .

٢ - إذا لم يحضر المستأجر في الموعد المحدد بالاطهار ، كان للبنك أن يطلب من رئيس المحكمة الكلية الإذن له في فتح الخزانة بحضور من يعينه لذلك من مأمور التنفيذ . وبحرر مأمور التنفيذ حضراً بالواقع وبمحفوظات الخزانة .

٣ - وعلى البنك أن يحفظ لديه بمحفوظات الخزانة . وله بعد مضي ستة شهور من تحريمه حضر الجرد أن يطلب من رئيس المحكمة الكلية أن يأمر ببيعها بالطريقة التي يعيدها وابداع الشمن خزانة المحكمة أو يأمر بالتخاذل أي إجراء مناسب آخر .

٤ - ويكون للبنك امتياز على المبالغ المودعة في الخزانة المؤجرة أو على الشمن الناتج عن بيع محتوياتها لاستيفاء الأجرة والمصروفات المستحقة له .

٣٥٣ مادة

١ - يجوز توقيع الحجز على الخزانة .

٢ - ويكون الحجز بتكليف البنك ببيان ما إذا كان يؤجر خزانة للمحجوز عليه . فإذا أقر بذلك وجب عليه منع المحجوز عليه من الدخول إلى مكان الخزانة . وتترك للبنك صورة من محضر الحجز مشتملة على بيان السندا الذي تم الحجز بمقتضاه كما يعلن مستأجر الخزانة بمحضر الحجز .

٣ - وإذا كان الحجز تحفظيا جاز للمستأجر أن يطلب من رئيس المحكمة الكلية رفع الحجز أو الترخيص له فيأخذ بعض محتويات الخزانة .

٤ - وإذا كان الحجز تنفيذيا وجب على مأمور التنفيذ بعد إنذار المستأجر . أن يقوم بفتح الخزانة جبرا بعد أن يودع الحاجز مصاريف فتحها وإعادتها إلى حالتها . وتتابع محتويات الخزانة وفقا للإجراءات المبينة في قانون المرافعات .

٥ - وإذا كان المستأجر غائبا وكان بالخزانة وثائق أو مستندات وجب على البنك حفظها لديه في حزز يختتم به خاتم مأمور التنفيذ والبنك .

٦ - وعلى الحاجز أن يؤدي للبنك مبلغا كافيا لضمان أجرة الخزانة خلال مدة الحجز .

الفرع الرابع - النقل المصري (التحويل الحسابي)

مادة ٣٥٤

١ - النقل المصري عملية يقيد البنك بمقتضاهما مبلغا معينا في الحساب المدين من حساب الآخر بالنقل بناء على أمر كتابي منه ، وفي الحساب الدائن من حساب آخر . وذلك لتحقيق ما يأتي :

أ - نقل مبلغ معين من شخص إلى آخر لكل متهمما حساب لدى البنك ذاته أو لدى بنكين مختلفين .

ب - نقل مبلغ معين من حساب إلى آخر كلابهما مفتوح باسم الآخر بالنقل لدى البنك ذاته أو لدى بنكين مختلفين .

٢ - وينظم الاتفاق بين البنك والآمر بالنقل شروط اصدار الأمر ، ومع ذلك لا يجوز أن يكون أمر النقل لحامله .

٣ - وإذا كان المستفيد من أمر النقل مفوضا في نقل القيمة إلى الحاسب الدائن من حساب شخص آخر وجب أن يذكر اسمه في أمر النقل .

٣٥٥ مادة

إذا تم النقل المصرفي بين فرعين أو أكثر للبنك أو بين بنكين مختلفين وجب توجيه كل منازعة صادرة من الغير بشأن القيمة إلى الفرع أو البنك الذي يوجد به حساب المستفيد .

٣٥٦ مادة

يجوز أن يرد أمر النقل على مبالغ مقيدة فعلا في حساب الآمر بالنقل أو على مبالغ يجري قبدها في هذا الحساب في خلال مدة يتفق الآمر بالنقل على تعينها مقدما مع البنك .

٣٥٧ مادة

يجوز الاتفاق على أن يتقدم المستفيد بنفسه بأمر النقل إلى البنك بدلا من تبليغه إليه من الآمر بالنقل .

٣٥٨ مادة

١ - يتعلّك المستفيد القيمة من وقت قيدها في الحاسب الدائن من حسابه . ويجوز للأمر الرجوع في أمر النقل إلى أن يتم هذا القيد .

٢ - ومع ذلك إذا اتفق على أن يتقدم المستفيد بنفسه بأمر النقل إلى البنك فلا يجوز للأمر الرجوع في أمر النقل وذلك مع مراعاة ما تفرضه المادة ٣٦٣

٣٥٩ مادة

يبقى الدين الذي صدر أمر النقل وفاء له قائما بضماناته وملحقاته إلى أن تُقيد القيمة فعلا في الحاسب الدائن من حساب المستفيد .

٣٦٠ مادة

- ١ - إذا لم يكن رصيد الأمر كافيا ، وكان أمر النقل موجهاً مباشرةً إلى البنك من الأمر بالنقل ، جاز للبنك أن يرفض تنفيذ الأمر ، على أن يخطر الأمر فوراً بهذا الرفض .
- ٢ - أما إذا كان الأمر بالنقل مقدماً من المستفيد قيد البنك لحسابه الرصيد الجزئي مالم يرفض المستفيد ذلك وعلى البنك أن يؤشر على أمر النقل بقيد الرصيد الجزئي أو يرفض المستفيد ذلك .
- ٣ - ويبقى للأمر حق التصرف في الرصيد الجزئي إذا رفض البنك تنفيذ أمر النقل أو رفض المستفيد قيد الرصيد الجزئي طبقاً للفقرتين السابقتين .

٣٦١ مادة

إذا تقدم عدة مستفدين إلى البنك جملة واحدة وكانت قيمة أوامر النقل التي يحملونها تتجاوز رصيد الأمر ، كان من حقوقهم طلب توزيع هذا الرصيد الناقص بينهم بنسبة حقوقهم .

٣٦٢ مادة

لا يجوز لإجراء التوزيع المشار إليه في المادة السابقة إلا في أول يوم عمل تال ل يوم التقديم .

ويسري على هذه الحالة حكم الفقرتين الثانية والثالثة من المادة ٣٦٠ .

٣٦٣ مادة

- ١ - إذا أشهر إفلاس المستفيد جاز للأمر أن يوقف تنفيذ أمر النقل ولو تسلمه المستفيد بنفسه .
- ٢ - ولا يمنع إشهار إفلاس الأمر من تنفيذ أوامر النقل التي قدمت إلى البنك قبل صدور الحكم بشهر هذا الإفلاس ما لم يصدر قرار من المحكمة خلافاً لذلك .

الفرع الخامس - فتح الاعتماد

مادة ٣٦٤

١ - فتح الاعتماد عقد يضع البنك بمقتضاه تحت تصرف المستفيد وسائل للدفع في حدود مبلغ معين .

٢ - ويفتح الاعتماد لمدة معينة أو غير معينة .

مادة ٣٦٥

١ - إذا فتح الاعتماد لمدة غير معينة ، جاز للبنك إلغاؤه في كل وقت بشرط اخطار المستفيد قبل الميعاد الذي يعينه للالغاء بعشرين أيام على الأقل .

٢ - ويقع باطلاق كل اتفاق يكون موضوعه اعطاء البنك حق إلغاء الاعتماد غير المعين المدة دون اخطار سابق أو باخطار يتم في ميعاد أقل من الميعاد المنصوص عليه في الفقرة السابقة .

مادة ٣٦٦

لا يجوز للبنك إلغاء الاعتماد قبل انتهاء المدة المتفق عليها إلا في حالة وفاة المستفيد أو الحجز عليه أو وقوفه عن الدفع - ولو لم يصدر حكم باشهار افلاسه - أو وقوع خطأ جسيم منه في استخدام الاعتماد المفتوح لصالحه .

الفرع السادس - الاعتماد المستندي

مادة ٣٦٧

١ - الاعتماد المستندي عقد يتعهد البنك بفتح اعتماد بناء على طلب أحد عملائه (الأمر بفتح الاعتماد) لصالح شخص آخر (المستفيد) بضمانت مستندات تمثل بضاعة منقوله أو معدة للنقل .

٢ - ويعتبر عقد الاعتماد المستندي مستقلا عن العقد الذي فتح الاعتماد بسببه . ويبقى البنك أجنبيا عن هذا العقد .

٣٦٨ مادة

يجب أن تحدد بدقة في الأوراق الخاصة بطلب فتح الاعتماد المستندي أو تأييده أو الاخطار به المستندات التي تنفذ في مقابلها عمليات الوفاء أو القبول أو الخصم .

٣٦٩ مادة

يلتزم البنك الذي فتح الاعتماد بتنفيذ شروط الوفاء والقبول والخصم المتفق عليها في عقد فتح الاعتماد إذا كانت المستندات مطابقة لما ورد في هذا العقد من بيانات وشروط .

٣٧٠ مادة

- ١ - يجوز أن يكون الاعتماد المستندي باتاً أو قابلاً للنقض .
- ٢ - ويجب أن ينص صراحة في عقد فتح الاعتماد على بيان نوعه . فإذا لم ينص على ذلك اعتبر الاعتماد قابلاً للنقض .

٣٧١ مادة

لا يترتب على الاعتماد المستندي القابل للنقض أي التزام على البنك قبل المستفيد ويحوز للبنك في كل وقت تعديله أو إلغاؤه من تلقاء نفسه أو بناء على طلب الأمر دون حاجة إلى اخطار المستفيد بشرط أن يقع التعديل أو الإلغاء بحسن نية وفي وقت مناسب .

٣٧٢ مادة

- ١ - يكون التزام البنك في حالة الاعتماد المستندي أبانت قطعياً ومباسراً قبل المستفيد وكل حامل حسن النية للصلك المسحوب تنفيذاً للعقد الذي فتح الاعتماد بسببه .
- ٢ - ولا يجوز إلغاء الاعتماد المستندي أبانت أو تعديله إلا باتفاق جميع ذوي شأن .

٣ - ويجوز تأييد الاعتماد البات من بنك آخر بلزمن بدوره بصفة قطعية و مباشرة قبل المستفيد .

٤ - ولا يعتبر مجرد الاخطار بفتح الاعتماد المستندي البات المرسل إلى المستفيد عن طريق بنك آخر تأييدا منه لهذا الاعتماد .

٣٧٣ مادة

١ - يجب أن يتضمن كل اعتماد مستندي بات تاريخا أقصى لصلاحية الاعتماد وتقديم المستندات بقصد الوفاء أو القبول أو الخصم .

٢ - وإذا وقع التاريخ المعين لانتهاء صلاحية الاعتماد في يوم عطلة للبنوك امتدت مدة الصلاحية إلى أول يوم عمل تال للعطلة .

٣ - وفيما عدا أيام العطلات لا تمتد صلاحية الاعتماد ولو صادف تاريخ انتهاء انقطاع أعمال البنك بسبب ظروف قاهرة ما لم يكن هناك تقويض صريح بذلك من الآمر .

٣٧٤ مادة

١ - على البنك أن يتحقق من مطابقة المستندات لتعليمات الآمر بفتح الاعتماد .

٢ - وإذا رفض البنك المستندات فعليه أن يخطر الآمر فورا بالرفض مبينا له أسبابه .

٣٧٥ مادة

١ - لا يسأل البنك إذا كانت المستندات المقدمة مطابقة في ظاهرها لتعليمات التي تلقاها من الآمر .

٢ - كما لا يتحمل البنك أية مسؤولية فيما يتعلق بتعيين البضاعة التي فتح بسيبها الاعتماد أو بكميتها أو وزنها أو حالتها الخارجية أو تغليفها أو قيمتها ولا فيما يتعلق بتنفيذ المرسلين أو المؤمنين لالتزاماتهم .

٣٧٦ مادة

لا يجوز التنازل عن الاعتماد المستندى ولا تجزئه إلا إذا كان البنك الذي فتحه مأذونا من الآمر في دفعه كله أو بعضه إلى شخص أو جملة أشخاص غير المستفيد الأول بناء على تعليمات صريحة صادرة من هذا المستفيد .

ولا يتم التنازل إلا بموافقة صريحة من البنك . ولا يجوز التنازل إلا مرة واحدة ما لم يتفق على غير ذلك .

٣٧٧ مادة

إذا لم يدفع الآمر بفتح الاعتماد إلى البنك قيمة مستندات الشحن المطابقة لشروط فتح الاعتماد خلال ثلاثة أشهر من تاريخ اخطاره بوصول تلك المستندات ، فللبنك بيع البضاعة باتباع طرق التنفيذ على الأشياء المرهونة رهنا تجاريًا .

الفرع السابع - الخصم

٣٧٨ مادة

الخصم عقد يعجل البنك بمقتضاه إلى حامل ورقة تجارية أو أي صك آخر قابل للتداول لم يحل أجل استحقاقه القيمة الثابتة بالصك مخصوصا منها الفائدة والعمولة ، مقابل انتقال ملكية الصك إليه ، مع التزام المستفيد برد القيمة إلى البنك إذا لم يدفعها المدين الأصلي .

٣٧٩ مادة

- ١ - تحسب الفائدة على أساس الوقت الذي يقضى حتى تاريخ حلول أجل استحقاق الصك .
- ٢ - وتقدر العمولة على أساس قيمة الصك .
- ٣ - ويجوز تعين حد أدنى للعمولة .

٣٨٠ مادة

على المستفيد من الخصم أن يرد إلى البنك القيمة الاسمية للصلك الذي لم يدفع .

٣٨١ مادة

- ١ - يكون للبنك قبل المدين الأصلي في الصلك والمستفيد من الخصم وغيرهما من المتزمن الآخرين جميع الحقوق الناشئة عن الصلك الذي خصمته .
- ٢ - وللبنك فضلاً عن ذلك قبل المستفيد من الخصم حق مستقل في استرداد المبالغ التي وضعها تحت تصرفه ، دون استرداد ما قبضه البنك من فائدة وعمولة . ويكون للبنك استخدام هذا الحق في حدود الأوراق غير المدفوعة أياً كان سبب الامتناع عن دفعها .
- ٣ - فإذا كانت حصيلة الخصم مقيدة في الحساب الجاري ، كان للبنك إلغاء القيد عن طريق القيد العكسي وفقاً لنص المادة ٤٠٣ مع اخطار المستفيد من الخصم بهذا القيد .

الفرع الثامن - خطاب الضمان

٣٨٢ مادة

خطاب الضمان تعهد يصدر من بنك بناء على طلب عميل له (الأمر) بدفع مبلغ معين أو قابل للتعيين لشخص آخر (المستفيد) دون قيد أو شرط إذا طلب منه ذلك خلال المدة المعينة في الخطاب . ويوضح في خطاب الضمان الغرض الذي صدر من أجله .

٣٨٣ مادة

- ١ - يجوز للبنك أن يطلب تقديم تأمين مقابل اصدار خطاب الضمان .
- ٢ - ويجوز أن يكون التأمين تنازلاً من الأمر عن حقه قبل المستفيد .

٣٨٤ مادة

لا يجوز للمستفيد التنازل للغير عن حقه الناشيء عن خطاب الضمان إلا موافقة البنك .

٣٨٥ مادة

لا يجوز للبنك أن يرفض الوفاء للمستفيد لسبب يرجع إلى علاقة البنك بالأمر أو علاقة الآخر بالمستفيد .

٣٨٦ مادة

تبرأ ذمة البنك قبل المستفيد إذا لم يحصله خلال مدة سريان خطاب الضمان طلب من المستفيد بالدفع إلا إذا اتفق صراحة قبل انتهاء هذه المدة على تجديدها .

٣٨٧ مادة

إذا وفي البنك للمستفيد المبلغ المتفق عليه في خطاب الضمان حل محله في الرجوع على الآخر بمقدار المبلغ الذي دفعه .

الفرع التاسع - الحساب الجاري

٣٨٨ مادة

الحساب الجاري عقد يتفق بمقتضاه شخصان على أن يقيدا في حساب عن طريق مدفوعات متبادلة ومتداخلة الديون الناشئة عن العمليات التي تم بينهما من تسلیم نقود أو أموال أو أوراق تجارية قابلة للتمليك وغيرها . وأن يستعيضا عن تسوية هذه الديون كل دفعه على حدة بتسوية نهائية ينبع عنها رصيد الحساب عند قفله .

٣٨٩ مادة

يجوز أن يكون الحساب الجاري مكتشاً بالجهة الطرفين ، أو مكتشاً بالجهة طرف واحد . وفي الحالة الأخيرة لا يتلزم أحد الطرفين بتقديم المال للطرف الآخر إلا إذا كان عند الأول رصيد كاف .

٣٩٠ مادة

- ١ - إذا تضمنت مفردات الحساب الجاري ديبونا نقدية مقومة بعملات مختلفة أو أشياء غير متماثلة جاز للطرفين أن يتفقا على إدخالها في الحساب بشرط أن تقييد في أقسام مستقلة يراعي التمايز في المدفوعات التي تتضمنها ، وأن يصرح الطرفان ببقاء الحساب محتفظاً بوحدته رغم تعدد أقسامه .
- ٢ - ويجب أن تكون أرصدة تلك الأقسام قابلة للتحويل بحيث يمكن في الوقت الذي حدده الطرفان أو عند قفل الحساب على الأكثر اجراء المعاشرة بينها لاستخراج رصيد واحد .

٣٩١ مادة

- ١ - تنتقل ملكية النقود أو الأموال التي تقييد في الحساب الجاري إلى الطرف الذي تسلمه .
- ٢ - ولكل طرف في الحساب الجاري أن يتصرف في أي وقت في رصيده الدائن ما لم يتفق على خلاف ذلك .

٣٩٢ مادة

بعد قيد الورقة التجارية في الحساب الجاري صحيحاً على الاختساب قيمتها إذا لم تدفع في ميعاد الاستحقاق . وفي هذه الحالة يجوز إعادةها إلى صاحبها وعكس قيدها على الوجه المبين في المادة ٤٠٣ .

٣٩٣ مادة

- ١ - تقييد بحكم القانون في الحساب الجاري جميع الديون الناشئة عن علاقات الأعمال التي تتم بين طرفي الحساب ما لم تكن هذه الديون مضمونة بتأمينات قانونية أو اتفاقية .

٢ - ومع ذلك يجوز قيد الديون المضمونة بتأمينات اتفاقية سواء كانت مقررة من المدين أو من الغير في الحساب الجاري ، إذا اتفق جميع ذوي الشأن صراحة على ذلك .

٣٩٤ مادة

١ - إذا اتفق على قيد الدين المضمن بتأمين اتفاق في الحساب الجاري ، فإن هذا التأمين ينتقل لضمان رصيد الحساب عند قفله بمقدار الدين دون اعتبار لما يطرأ على الحساب من تغيرات أثناء سيره ما لم يتحقق على غير ذلك .

٢ - وإذا اشترط القانون اجراءات معينة لانعقاد التأمين أو لللاحتجاج به على الغير فلا يتم انتقاله إلى الرصيد ولا يجوز الاحتجاج به إلا من تاريخ تمام تلك الاجراءات .

٣٩٥ مادة

الديون المرتبة لأحد الطرفين إذا دخلت الحساب الجاري فقدت صفاتها الخاصة وكياها الذاتي ، فلا تكون بعد ذلك قابلة على حدة للوفاء ولا للمقاصة ولا للسقوط بالتقادم .

٣٩٦ مادة

قيد المدفوعات في الحساب الجاري لا يسقط ما للطرفين من دعاوى بشأن العقود والمعاملات التي ترتب عليها هذه المدفوعات ، ما لم يشر ط خلاف ذلك .

٣٩٧ مادة

١ - لا تتعين المدفوعات في الحساب الجاري فوائد إلا إذا اتفق على غير ذلك . فإذا لم يعين الاتفاق سعر الفائدة احتسبت على أساس ما يجري به العرف .

٢ - وفي الحسابات الجارية لدى البنوك يجوز احتساب فائدة على الفوائد أثناء بقاء الحساب مفتوحاً . ولا تتحسب هذه الفائدة قبل مضي ثلاثة شهور من تاريخ قيد الفوائد في الحساب .

٣٩٨ مادة

١ - مفردات الحساب الجاري بمجموعها لا تقبل التجزئة قبل إقفال الحساب واستخراج الرصيد النهائي . واقفال الحساب وحده هو الذي تنشأ عن المعاشرة الاجمالية لجميع مفردات الحساب .

٢ - ومع ذلك يجوز لدائن أحد طرفي الحساب توقيع الحجز أثناء سير الحساب على الرصيد الدائن لمدينه وقت توقيع الحجز . وفي هذه الحالة يجري المفتوح لديه الحساب ميزاناً مؤقتاً للحساب للكشف عن مركز المحجوز عليه وقت توقيع الحجز .

٣ - وفي حالة الاتفاق على منع المحجوز عليه من التصرف في رصيده الدائن أثناء سير الحساب لا ينفذ الحجز إلا بالنسبة إلى الرصيد النهائي الذي يظهر لصلاحته عند إقفال الحساب .

٣٩٩ مادة

١ - إذا حددت مدة لقفل الحساب أُقفل بانتهاها ويجوز إقفاله قبل انتهاء هذه المدة باتفاق الطرفين .

٢ - إذا لم تحدد مدة للحساب الجاري جاز إقفاله في كل وقت بإرادة أحد الطرفين مع مراعاة مواعيد الاختصار المنعقد عليها أو التي يجري بها العرف

٣ - وفي جميع الأحوال يُقفل الحساب بوفاة أحد الطرفين أو بفقدانه الأهلية أو بافلاسه .

٤ - ويجوز وقف الحساب مؤقتاً أثناء سيره لبيان مركز كل من الطرفين وذلك في المواعيد التي يتفق عليها الطرفان أو يحددها العرف المحلي والإقليمي نهاية كل ثلاثة شهور .

٤٠٠ مادة

عند قفل الحساب يعتبر دين الرصيد حالاً ما لم يكن الطرفان قد اتفقا على غير ذلك أو لم تكن بعض العمليات الواجب ادخالها في الحساب قد تمت وكان من شأن قيدها تعديل مقدار الرصيد .

٤٠١ ماد

تسري الفوائد العامة على تقادم دين الرصيد وفوائده . وتسري الفوائد القانونية على دين الرصيد من تاريخ قفل الحساب ما لم يتفق على غير ذلك .

٤٠٢ مادة

إذا زال الدين المقيد في الحساب أو خفض مقداره بسبب لاحق لدخوله الحساب وجب إلغاء قيده أو تخفيضه وتعديل الحساب تبعاً لذلك .

٤٠٣ مادة

١ - إذا قيدت حصيلة خصم ورقة تجارية في الحساب البخاري ولم تدفع قيمة الورقة في ميعاد الاستحقاق جاز لمن خصم الورقة ولو بعد اشهار افلاس من قدمها للخصم ، الغاء القيد بإجراء قيد عكسي .

٢ - ويقصد بالقيد العكسي قيد مبلغ يعادل قيمة الورقة التجارية مضافاً إليها الفوائد القانونية من تاريخ الاستحقاق والمصروفات في الجانب المدين من الحساب .

٣ - ولا يجوز إجراء القيد العكسي إلا فيما يتعلق بالأوراق التجارية التي لم تدفع في مواعيده استحقاقها . ويقع باطلاً كل اتفاق على غير ذلك .

مسادة ٤٠٤

- ١ - لا تقبل الدعاوى الخاصة بتصحيح الحساب من جراء غلط أو اغفال أو تكرار في القيد أو غير ذلك من التصحيحات بعد انقضاء ستة شهور من تاريخ استلام كشف الحساب الخاص بالتصفيه والذي يرسل بطريق البريد المسجل المصحوب بعلم الوصول .
- ٢ - وفي جميع الأحوال تتقادم بعضى خمس سنوات كل دعوى تتعلق بالحساب البخاري وتسرى هذه المدة من تاريخ قفل الحساب .

الكتاب الثالث

الاوراق التجارية

الباب الأول

الكمبيالة

الفصل الأول

إنشاء الكمبيالة وتداولها

الفرع الأول - إنشاء الكمبيالة

١ - أركان الكمبيالة

مسادة ٤٠٥

تشتمل الكمبيالة على البيانات الآتية :

- ١ - لفظ «كمبيالة» مكتوبافي من الصك ، وباللغة التي كتب بها .
- ٢ - تاريخ إنشاء الكمبيالة ومكان إنشائها .
- ٣ - اسم من يلزمته الوفاء (المسحوب عليه) .
- ٤ - اسم من يجب الوفاء له أو لأمره .

- ٥ - أمر غير معلق على شرط بوفاء مبلغ معين من التقادم .
- ٦ - ميعاد الاستحقاق .
- ٧ - مكان الوفاء .
- ٨ - توقيع من انشأ الكمبيالة (الساحب) .

٤٠٩ مادة

الصلك الحالى من أحد البيانات المذكورة في المادة السابقة لا يعتبر كميالة إلا في الأحوال الآتية :

- أ - إذا نجلت الكمبيالة من بيان مكان إنشاؤها ، اعتبرت منشأة في المكان المبين بجانب اسم الساحب .
- ب - وإذا خلت من بيان ميعاد الاستحقاق ، اعتبرت مستحقة الوفاء لدى الاطلاع عليها .
- ج - وإذا خلت من بيان مكان الوفاء ، فالمكان الذي يذكر بجانب اسم المسحوب عليه يعد مكاناً للوفاء وموطناً لمسحوب عليه في الوقت ذاته . وتكون الكمبيالة مستحقة الوفاء في موطن المسحوب عليه ، إذا لم يشترط وفاؤها في مكان آخر .

٤١٠ مادة

- ١ - يجوز سحب الكمبيالة لأمر ساحبها نفسه .
- ٢ - ويجوز سحبها على ساحبها .
- ٣ - ويجوز سحبها لحساب شخص آخر .

٤١١ مادة

- ١ - إذا كتب مبلغ الكمبيالة بالحروف وبالأرقام معاً ، فالعبرة عند الاختلاف - تكون بالمكتوب بالحروف .

٢ - و اذا كتب المبلغ عدة مرات بالحروف او بالأرقام ، فالعبرة عند الاختلاف تكون بالمبلغ الأقل .

مادة ٤٠٩

- ١ - لا يجوز أن تشرطفائدة عن المبلغ المذكور في الكمبيالة إلا إذا كانت الكمبيالة مستحقة الأداء لدى الإطلاع عليها أو بعد مدة من الإطلاع .
- ٢ - ويجب بيان سعر الفائدة في الكمبيالة ذاتها ، وإلا كان الشرط باطلًا .
- ٣ - وتسرى الفائدة من تاريخ إنشاء الكمبيالة إذا لم يعين تاريخ آخر .

مادة ٤١٠

- ١ - يرجع في تحديد أهلية الملتم بموجب الكمبيالة إلى قانونه الوطني .
- ٢ - وإذا كان الشخص ناقص الأهلية طبقاً لقانونه الوطني ، فإن التزامه مع ذلك يظل صحيحاً إذا وضع توقيعه في إقليم دولة يعتبره تشريعها كامل الأهلية .

مادة ٤١١

الالتزامات القصر الذين ليسوا تجارة وعديمي الأهلية ، الناشئة من ترقيعاتهم على الكمبيالة كساحبين أو مظهرين أو قابلين أو ضامنين احتياطيين أو بآية صفة أخرى ، تكون باطلة بالنسبة إليهم فقط . ويحرز لهم التمسك بهذا البطلان في مواجهة كل حامل للكمبيالة .

مادة ٤١٢

إذا حملت الكمبيالة توقيعات أشخاص ليست لهم أهلية الالتزام بها أو توقيعات مزورة أو توقيعات لأشخاص وهميين أو توقيعات غير ملزمة لأسباب أخرى لا لأصحابها ولا لمن وقعت الكمبيالة بأسمائهم ، فإن الالتزامات غيرهم من الموقعين عليها تظل مع ذلك صحيحة .

مسادة ٤١٣

١ - من وقع كمية نية عن آخر بغير تفويض منه التزم شخصياً بموجب الكمية ، فإن وفاتها ألت إليه الحقوق التي كانت تزول إلى من ادعى النية عنه .

٢ - ويسري هذا الحكم على من جاوز حدود النية .

مسادة ٤١٤

١ - يضمن ساحب الكمية قبوها ووفاؤها .

٢ - ويحوز له أن يتشرط أفاءه من ضمان القبول ، دون ضمان الوفاء .

٢ - تعدد النسخ والصور - التحرير

مسادة ٤١٥

١ - يجوز سحب الكمية من نسخ متعددة يطابق بعضها بعضًا .

٢ - ويجب أن يوضع في متى كل نسخة منها رقمها ، والا اعتبرت كل نسخة منها كمية مستقلة .

٣ - ولكل حامل كمية لم يذكر فيها أنها وحيدة أن يطلب نسخاً منها على نفقته . ويجب عليه تحقيقاً لذلك أن يرجع إلى الشخص الذي ظهرها ، وعلى هذا أن يعاونه في الرجوع إلى المظاهر السابق ، ويتسلل ذلك حتى ينتهي إلى الساحب .

٤ - وعلى كل مظاهر أن يدون تظهيره على النسخ الجديدة .

مسادة ٤١٦

١ - وفاة الكمية بموجب أحدي نسخها مبرئ للذمة ، ولو لم يكن مشروطاً فيها أن هذا الوفاء يبطل حكم النسخ الأخرى ، غير أن المسحوب عليه يبقى ملزماً بالوفاء بموجب كل نسخة مقبولة منه لم يستردها .

٢ - والمظاهر الذي ظهر نسخ الكمية لأشخاص مختلفين ، وكذلك المظاهرون اللاتكون لهم ، ملتزمون بموجب النسخ التي تحمل ترقيعاتهم ولم يستردوها .

٤١٧ مادة

على من يرسل احدى نسخ الكميةالة لقبولها أن يبين على النسخ الأخرى اسم من تكون هذه النسخة في حيازته ، وعلى هذا الأخير أن يسلّمها للحامل الشرعي لأية نسخة أخرى .

فإذا رفض تسلّيمها ، لم يكن للحامل حق الرجوع إلا إذا ثبت بيروتسو :

- ١ - أن النسخة المرسلة للقبول لم تسلم له رغم طلبها .
- ٢ - أن القبول أو الوفاء لم يحصل بوجب نسخة أخرى .

٤١٨ مادة

١ - لحامـلـ الـكمـيـالـةـ أـنـ يـحرـرـ مـنـهـ صـورـاـ .
٢ - ويـجبـ أـنـ تـكـوـنـ الصـورـةـ مـطـابـقـةـ تـكـامـلاـ لـأـصـلـ الـكمـيـالـةـ بـمـاـ تـحـمـلـ مـنـ تـظـهـيرـاتـ أـوـ أـيـةـ بـيـانـاتـ أـخـرـىـ تـكـوـنـ مـدـوـنـةـ فـيـهـاـ ،ـ وـأـنـ يـكـتـبـ عـلـيـهـاـ أـنـ النـسـخـ عنـ الـأـصـلـ قـدـ اـنـتـهـىـ عـنـ هـذـاـ الحـدـ .

٣ - ويـحرـزـ تـظـهـيرـ الصـورـةـ وـضـمـانـهـ اـحـتـيـاطـيـاـ عـلـىـ الـوـجـهـ الـذـيـ يـجـريـ عـلـىـ الـأـصـلـ ،ـ وـيـكـوـنـ هـذـهـ الصـورـةـ مـاـ لـأـصـلـ مـنـ أـحـكـامـ .

٤١٩ مادة

١ - يـجـبـ أـنـ يـبـينـ فـيـ صـورـةـ الـكـمـيـالـةـ اـسـمـ حـائـزـ الـأـصـلـ ،ـ وـعـلـىـ هـذـاـ الـأـخـرـ أـنـ يـسـلـمـ الـأـصـلـ لـلـحـامـلـ الشـرـعـيـ لـلـصـورـةـ .

٢ - وإنـ اـمـتـنـعـ حـائـزـ الـأـصـلـ عـنـ تـسـلـيمـهـ ،ـ لـمـ يـكـنـ لـحـامـلـ الصـورـةـ حـقـ الرـجـوعـ عـلـىـ مـظـهـرـيهـ أـوـ ضـمـانـهـ الـاحـتـيـاطـيـنـ إـلـاـ إـذـاـ ثـبـتـ بـيـرـوـتـسـوـ أـنـ الـأـصـلـ لـمـ يـسـلـمـ إـلـيـهـ بـنـاءـ عـلـىـ طـلـبـهـ .

٣ - وـإـذـاـ كـتـبـ عـلـىـ الـأـصـلـ عـقـبـ التـظـهـيرـ الـأـخـرـ الـحـاـصـلـ قـبـلـ عـمـلـ الصـورـةـ أـنـ هـذـهـ الـآنـ لـاـ يـصـحـ التـظـهـيرـ إـلـاـ عـلـىـ الصـورـةـ ،ـ فـكـلـ تـظـهـيرـ يـكـتـبـ عـلـىـ الـأـصـلـ بـعـدـ ذـلـكـ يـكـوـنـ باـطـلاـ .

٤٢٠ مادة

اذا وقع تحريف في متن الكمبيالة ، التزم الموقعون اللاحقون لهذا التحريف بما ورد في المتن المحرف ، أما الموقعون السابقون فيلزمون بما ورد في المتن الأصلي .

الفرع الثاني - تداول الكمبيالة بالظهور

٤٢١ مادة

١ - كل كمبيالة ، ولو لم يصرح فيها أنها مسحوبة لأمر ، يجوز تداولها بالظهور .

٢ - ولا يجوز تداول الكمبيالة التي يضع فيها ساحبها عبارة « ليست لأمر » أو أية عبارة أخرى تفيد هذا المعنى . الا باتباع أحكام حوالات الحق .

٣ - ويجوز التظهير للمسحوب عليه سواء قبل الكمبيالة أو لم يقبلها ، كما يجوز التظهير للصاحب أو لأي ملتزم آخر ، ويجوز لجميع هؤلاء تظهير الكمبيالة من جديد .

٤٢٢ مادة

١ - يكتب التظهير على الكمبيالة ذاتها أو على ورقة أخرى متصلة بها ويوقعه المظهر .

٢ - والظهور اللاحق لميعاد الاستحقاق ينبع أحكام التظهير السابق له ، أما التظهير اللاحق لبروتستو عدم الوفاء أو الحاصل بعد انقضاء الميعاد القانوني المحدد لعمل البروتستو فلا ينبع الآثار حوالات الحق .

٣ - ويفترض في التظهير الحالي من التاريخ أنه حصل قبل انقضاء الميعاد المحدد لعمل البروتستو ، الا اذا ثبت خلاف ذلك .

٤٢٣ مادة

لا يجوز تقديم تاريخ التظهير ، وان وقع ذلك اعتبار تزويرا .

٤٢٤ مادة

يجوز الا يكتب في التظهير اسم المستفيد ، كما يجوز أن يقتصر التظهير على توقيع المظهر (التظهير على بياض) ، ويشترط لصحة التظهير في هذه الحالة الأخيرة ان يكتب على ظهر الكمبيالة أو على الورقة المتصلة بها .

٤٢٥ مادة

- ١ - مع عدم الاخلاع بحكم المادة ٤٢٧ ، لا يجوز تعليق التظهير على شرط ، وكل شرط يعلق عليه التظهير يعتبر كأنه لم يكن .
- ٢ - والتظهير الجزئي باطل .
- ٣ - ويعتبر التظهير للعامل تظهيرا على بياض .

٤٢٦ مادة

وإذا كان التظهير على بياض ، جاز للعامل :

- أ - أن يملأ البياض بكتابة اسمه أو اسم شخص آخر .
- ب - أن يظهر الكمبيالة من جديد على بياض أو إلى شخص آخر .
- ج - أن يسلم الكمبيالة إلى شخص آخر دون أن يملأ البياض ودون أن يظهرها .

٤٢٧ مادة

- ١ - يضمن المظهر قبول الكمبيالة ووفاءها ، ما لم يشترط غير ذلك .
- ٢ - ويجوز له حظر تظهيرها من جديد ، وفي هذه الحالة لا يكون ملزما بالضمان تجاه من تؤول إليهم الكمبيالة بظهورها لاحقا .

٤٢٨ مادة

- ١ - يعتبر حائز الكمبيالة حاملا الشرعي من أثبت أنه صاحب الحق فيها بظهورات غير منقطعة ولو كان آخرها تظهيرا على بياض . والظهورات المشطوبة تعتبر في هذا الشأن كأن لم تكن . وإذا اعقب التظهير على بياض

تظهير آخر ، اعتبر الموقع على هذا التظهير الأخير أنه هو الذي آتى إليه الحق في الكمية بالتجهيز على يقاض .

٢ - و اذا فقد شخص حيازة كمية ، لم يلزم حاملها بالتخلي عنها من اثبت حقه فيها على مقتضى الأحكام السابقة ، الا اذا كان قد حصل عليها بسوء نية أو ارتكب في سبيل الحصول عليها خطأ جسيما .

٤٢٩ مادة

١ - ينقل التظهير جميع الحقوق الناشئة عن الكمية .

٢ - ومع عدم الاعلال بحكم المادة ٤١١ ليس للمدين الذي اقيمت عليه دعوى بكمية أن ينزع على حاملها بالدفوع المبنية على علاقته الشخصية بصاحبها أو بحامليها السابقين ، ما لم يكن قصد الحامل وقت حصوله على الكمية الضرار بالمدين .

٤٣٠ مادة

١ - اذا اشتمل التظهير على عبارة « القيمة لالتحصيل » أو « القيمة للقبض » أو « بالتركيز » أو أي بيان آخر يفيد التوكيل ، جاز للحامل مباشرة جميع الحقوق الناشئة عن الكمية ، وانما لا يجوز له تظهيرها الا على سبيل التوكيل .

٢ - وليس للملتزمين في هذه الحالة الاحتجاج على الحامل الا بالدفوع التي يجوز الاحتجاج بها على المظاهر .

٣ - ولا تنقضي الوكالة التي يتضمنها التظهير التوكيلي بوفاة الموكل أو بحدوث ما يخل بأهليته .

٤٣١ مادة

١ - اذا اشتمل التظهير على عبارة « القيمة للضمان » أو « القيمة للرهن » أو

أي بيان آخر يفيد الرهن ، جاز للحامل أن يباشر جميع الحقوق الناشئة عن الكمبيالة . فإذا ظهرت اعتبر التظهير حاصلاً على سبيل التوكيل .

٢ - وليس للمدين بالكمبيالة الاحتياج على الحامل بالدفع المبنية على علاقته الشخصية بالظاهر ، ما لم يكن قصد الحامل وقت حصوله عليها الأضرار بالمدين .

الفصل الثاني

ضمانات الوفاء بالكمبيالة

الفرع الأول - مقابل الوفاء

مادة ٤٣٢

على ساحب الكمبيالة أو من سحبت الكمبيالة لحسابه أن يوجد لدى المسحوب عليه مقابل وفائها ، ولكن ذلك لا يعني الساحب لحساب غيره من مسؤوليته شخصياً تجاه مظهرها وحامليها دون سواهم .

مادة ٤٣٣

يعتبر مقابل الوفاء موجوداً إذا كان المسحوب عليه مدينا للساحب أو للأمر بالسحب في ميعاد استحقاق الكمبيالة بمبلغ معين من التقدّم واجب الأداء ومساوٍ على الأقل لمبلغ الكمبيالة .

مادة ٤٣٤

١ - يعتبر قبول الكمبيالة قرينة على وجود مقابل لوفائها لدى القابل ، ولا يجوز إثبات عكس هذه القرينة في علاقة المسحوب عليه بالحامل .

٢ - وعلى الساحب دون غيره أن يثبت في حالة الانكار ، سواء حصل قبول الكميةالة أو لم يحصل ، أن المسحوب عليه كان عنده مقابل وفائها في ميعاد الاستحقاق . فان لم يثبت ذلك كان ضامنا للوفاء ولو عمل البروتستو بعد الميعاد المحدد قانونا . فإذا أثبت الساحب وجود المقابل واستمرار وجوده حتى الميعاد الذي كان يجب فيه عمل البروتستو ، برئت ذمته بمقدار هذا المقابل ، ما لم يكن قد استعمل في مصلحته .

٤٣٥ مادة

١ - تنتقل ملكية مقابل الوفاء بحكم القانون إلى حملة الكميةالة المتعاقبين .

٢ - وإذا كان مقابل الوفاء أقل من قيمة الكميةالة ، كان للحامل على هذا المقابل الناقص جميع الحقوق المقررة له على المقابل الكامل . ويسري هذا الحكم اذا كان مقابل الوفاء دينا متنازع عليه أو غير محقق أو غير حال عند استحقاق الكميةالة .

٤٣٦ مادة

١ - على الساحب ، ولو عمل البروتستو بعد الميعاد المحدد قانونا ، أن يسلم حامل الكميةالة المستندات اللازمة للحصول على مقابل الوفاء ، فإذا أفلس الساحب ، لزم ذلك مدبر التفليسية .

٢ - وتكون مصروفات ذلك على حامل الكميةالة في جميع الأحوال .

٤٣٧ مادة

إذا أفلس الساحب ، ولو قبل ميعاد استحقاق الكميةالة ، فللحاملها دون غيره من دائني الساحب استيفاء حقه من مقابل الوفاء الموجود على وجه صحيح عند المسحوب عليه .

٤٣٨ مادة

١ - إذا أفلس المسحوب عليه وكان مقابل الوفاء دينا في ذمته ، دخل هذا الدين في موجودات التفليسية .

٢ - أما إذا كان للصاحب لدى المسحوب عليه بضائع أو أوراق تجارية أو أوراق مالية أو غير ذلك من الأعيان التي يجوز استردادها طبقاً لأحكام الإفلاس ، وكانت هذه الأعيان مخصصة صراحة أو ضمناً لوفاء الكمبيالة فللholder الأولوية في استيفاء حقه من قيمتها .

مسادة ٤٣٩

١ - إذا سُحبَت عدة كمبيالات على مقابل وفاء واحد لا تكفي قيمة لوفاؤها كلها ، روعي ترتيب تواريُخ سحبها فيما يتعلق بحقوق حامليها في استيفاء ديونهم من مقابل الوفاء المذكور ، ويكون حامل الكمبيالة السابق تاريخها على تواريُخ الكمبيالات الأخرى مقدماً على غيره .

٢ - فإذا سُحبَت الكمبيالات في تاريخ واحد ، قدمت الكمبيالة التي تحمل قبولاً المسحوب عليه .

٣ - وإذا لم تحمل أية كمبيالة قبل المسحوب عليه ، قدمت الكمبيالة التي خصص لوفاؤها مقابل الوفاء .

٤ - أما الكمبيالات التي تشتمل على شرط عدم القبول ، فتأتي في المرتبة الأخيرة .

الفرع الثاني - قبول الكمبيالة

مسادة ٤٤٠

يجوز لحامل الكمبيالة أو لأي حائز لها ، حتى ميعاد الاستحقاق ، تقديمها إلى المسحوب عليه في موطنه لقبولها .

مسادة ٤٤١

١ - يجوز لصاحب الكمبيالة أن يشرط وجوب تقديمها للقبول في ميعاد معين أو بغير ميعاد .

٢ - وله أن يشترط عدم تقديمها للقبول ، ما لم تكن مستحقة الدفع عند غير المسحوب عليه أو في جهة أخرى غير موطنه أو مستحقة الدفع بعد مدة معينة من الاطلاع عليها .

٣ - وله أن يشترط عدم تقديمها للقبول قبل أجل معين .

٤ - ولكل مظاهر أن يشترط تقديم الكمبيالة للقبول في ميعاد معين أو بغير ميعاد ، ما لم يكن الساحب قد اشترط عدم تقديمها للقبول .

مادة ٤٤٧

١ - الكمبيالة المستحقة الوفاء بعد مضي مدة معينة من الاطلاع عليها يجب تقديمها للقبول خلال سنة من تاريخها .

٢ - وللساحب تقصير هذا الميعاد أو اطالته .

٣ - ولكل مظاهر تقصير هذا الميعاد .

مادة ٤٤٣

يجوز للمسحوب عليه أن يطلب تقديم الكمبيالة للقبول مرة ثانية في اليوم التالي للتقديم الأول . ولا يقبل من ذوي المصلحة الادعاء بأن هذا الطلب قد رفض إلا إذا ذكر الطلب في البروتستو .

مادة ٤٤٤

١ - لا يلزم حامل الكمبيالة المقدمة للقبول بالتخلي عنها للمسحوب عليه .

٢ - ويكتب القبول على الكمبيالة ذاتها ، ويؤدى بلفظ « مقبول » أو بآية عبارة أخرى تدل على هذا المعنى ، ويرقعه المسحوب عليه .

٣ - ويعتبر قبولاً مجرد وضع المسحوب عليه توقيعه على صدر الكمبيالة .

٤ - وإذا كانت الكمبيالة مستحقة الوفاء بعد مدة من الاطلاع عليها ، أو كانت واجبة التقديم للقبول في مدة معينة بناء على شرط خاص ، وجب

بيان تاريخ القبول في اليوم الذي حصل فيه ، الا اذا أوجب الحامل بيان تاريخ القبول في يوم تقديم الكمبيالة ، فإذا خلا القبول من التاريخ ، جاز للحامل حفظاً لحقوقه في الرجوع على المظهرين أو على الساحب ، اثبات هذا الخلو ببروتستو يعمل في وقت يكون فيه مجدياً .

٤٤٥ مادة

- ١ - يجب أن يكون القبول غير معلق على شرط ، ومع ذلك يحرز المسحوب عليه قصره على جزء من مبلغ الكمبيالة .
- ٢ - وأي تعديل لبيانات الكمبيالة يقع في صيغة القبول يعتبر رفضاً لها ، ومع ذلك يظل القابل ملزماً بما تضمنته صيغة القبول .

٤٤٦ مادة

- ١ - اذا شطب المسحوب عليه قوله المكتوب على الكمبيالة قبل ردتها اعتير القبول المشطوب رفضاً . ويعتبر الشطب حاصلاً قبل رد الكمبيالة ، ما لم يثبت العكس .
- ٢ - ومع ذلك اذا أخطر المسحوب عليه الحامل أو أي موقع آخر كتابة بقوله ، التزم نحوهم بهذا القبول .

٤٤٧ مادة

- ١ - اذا عين الساحب في الكمبيالة مكاناً للوفاء غير موطن المسحوب عليه دون أن يعين من يجب الوفاء عنده ، جاز للمسحوب عليه تعيينه عند القبول ، فإذا لم يعينه القابل ملزماً بالدفع في مكان الوفاء .
- ٢ - واذا كانت الكمبيالة مستحقة الوفاء في موطن المسحوب عليه ، جاز له أن يعين في صيغة القبول عنواناً في الجهة التي يجب أن يقع فيها الوفاء .

٤٤٨ مادة

١ - اذا قبل المسحوب عليه الكمبيالة ، صار ملزما بوفاء قيمتها في ميعاد استحقاقها .

٢ - وفي حالة عدم الوفاء يكون للحاملي ، ولو كان هو الساحب ذاته ، مطالبة المسحوب عليه القابل بدعوى مباشرة ناشئة عن الكمبيالة بكل ما تجوز المطالبة به بموجب المادتين ٤٨٢ - ٤٨٣ .

الفرع الثالث - الضمان الاحتياطي

٤٤٩ مادة

١ - يجوز ضمان وفاء مبلغ الكمبيالة كله أو بعضه من ضامن احتياطي .

٢ - ويكون هذا الضمان من أي شخص ، ولو كان من وقعا الكمبيالة .

٤٥٠ مادة

١ - يكتب الضمان الاحتياطي على الكمبيالة ذاتها أو على الورقة المتصلة بها .

٢ - ويؤدي هذا الضمان بصيغة « مقابل كضمان احتياطي » أو بأية عبارة أخرى تفيد معناها ، ويوقعه الضامن .

٣ - وينذكر في الضمان اسم المضمون ، والا اعتبر الضمان حاصلا للساحب .

٤ - ويستفاد هذا الضمان من مجرد توقيع الضامن على صدر الكمبيالة ، ما لم يكن هذا التوقيع صادرا عن المسحوب عليه أو من الساحب .

٤٥١ مادة

١ - يلتزم الضمان الاحتياطي على الوجه الذي يلتزم به المضمون .

٢ - ويكون التزام الضمان الاحتياطي صحيحا ولو كان الالتزام الذي ضمه باطلا لأي سبب آخر غير عيب في الشكل .

٣ - وإذا وفي الضامن الاحتياطي الكمبيالة ، آلت اليه الحقوق الناشئة عنها ، وذلك تجاه مضمونه وتجاه كل ملتزم نحو هذا الأخير بموجب الكمبيالة .

٤٥٢ مادة

١ - يجوز اعطاء الضمان الاحتياطي على ورقة مستقلة يبين فيها الجهة التي تم فيها هذا الضمان .

٢ - والضمان الاحتياطي بورقة مستقلة لا يلزم إلا تجاه من أعطى له الضمان .

الفصل الثالث

انقضاء الالتزام الثابت بالكمبيالة

الفرع الأول - الوفاء

١ - ميعاد استحقاق الكمبيالة

٤٥٣ مادة

١ - ميعاد استحقاق الكمبيالة يكون على أحد الوجوه الآتية :

أ - لدى الاطلاع .

ب - بعد مضي مدة معينة من الاطلاع .

ج - بعد مضي مدة معينة من تاريخ الكمبيالة .

د - في يوم معين .

٢ - والكمبيالات المشتملة على مواعيد استحقاق أخرى أو على مواعيد استحقاق متعاقبة تكون باطلة .

مادة ٤٥٤

- ١ - الكمية المستحقة الوفاء لدى الاطلاع تكون واجبة الوفاء بمجرد تقديمها ويجب أن تقدم للوفاء خلال سنة من تاريخها ، وللساحب تقصير هذا الميعاد أو اطالته ، وللمظهرين تقصيره .
- ٢ - وللساحب أن يشترط عدم تقديم الكمية المستحقة الوفاء لدى الاطلاع قبل انقضاء أجل معين . وفي هذه الحالة يحسب ميعاد التقديم ابتداء من هذا الأجل .

مادة ٤٥٥

- ١ - ميعاد استحقاق الكمية الواجبة الوفاء بعد مدة من الاطلاع يبدأ من تاريخ قبولها أو من تاريخ البروتستو .
- ٢ - فإذا لم يعمل البروتستو ، اعتبر القبول غير المؤرخ حاصلاً بالنسبة إلى القابل في اليوم الأخير من الميعاد المقرر لتقديم الكمية للقبول طبقاً لل المادة ٤٤٢ .

مادة ٤٥٦

- ١ - الكمية المسحوبة لشهر أو أكثر من تاريخ الاطلاع عليها يقع استحقاقها في التاريخ المقابل من الشهر الذي يجب فيه الوفاء . فإذا لم يوجد للتاريخ مقابل في الشهر الذي يجب فيه الوفاء ، وقع الاستحقاق في اليوم الأخير من الشهر .
- ٢ - وإذا سُحبَت الكمية لشهر ونصف أو لعدة شهور ونصف شهر من تاريخها أو من تاريخ الاطلاع عليها ، وجب بدء الحساب بالشهور كاملة وتعني عبارة «نصف شهر» خمسة عشر يوماً .
- ٣ - ولا تعني عبارة «ثمانية أيام» أو «خمسة عشر يوماً» أسبوعاً أو أسبوعين وإنما ثمانية أيام أو خمسة عشر يوماً بالفعل .

٤٥٧ مادة

اذا كانت الكمبيالة مستحقة الوفاء في يوم معين وكان الاستحقاق في أول الشهر أو في منتصفه أو في آخره كان المقصود من هذه التعبيرات اليوم الأول أو الخامس عشر أو الأخير من الشهر .

٤٥٨ مادة

١ - اذا كانت الكمبيالة مستحقة الوفاء في يوم معين وفي بلد مختلف فيه التقويم عن تقويم بلد اصدارها ، اعتبر تاريخ الاستحقاق محددا وفقا لتقويم بلد الوفاء .

٢ - واذا سُبِّحت الكمبيالة بين بلدان مختلفي التقويم ، وكانت مستحقة الوفاء بعد مدة من تاريخها ، وجب ارجاع تاريخ اصدارها الى اليوم المقابل في تقويم بلد الوفاء ويحدد ميعاد الاستحقاق وفقا لذلك . وعلى هذا الوجه يحسب ميعاد تقديم الكمبيالة .

٣ - ولا تسرى الأحكام المتقدمة اذا اتضحت من شرط في الكمبيالة او من مجرد بياناتها اتجاه القصد الى اتباع احكام مخالفة .

٢ - الوفاء بقيمة الكمبيالة

٤٥٩ مادة

١ - على حامل الكمبيالة أن يقدمها للوفاء في يوم استحقاقها . ويعتبر تقديمها الى احدى غرف المعاشرة المعترف بها قانونا بمثابة تقديم الوفاء .

٢ - ومن وفي الكمبيالة في ميعاد الاستحقاق ، دون معارضة صحيحة ، برئ ذمته ، الا اذا وقع منه غش أو خطأ جسيم . وعليه أن يستوثق من انتظام تسلسل التظاهرات ، ولكنه غير ملزم بالتحقق من صحة توقيعات المظہرين .

مادة ٤٦٠

- ١ - لا يجبر حامل الكمبيالة على قبض قيمتها قبل ميعاد الاستحقاق .
- ٢ - فإذا وفى المسوحوب عليه قيمة الكمبيالة قبل ميعاد الاستحقاق تحمل تبعه ذلك .

مادة ٤٦١

- ١ - اذا وفى المسوحوب عليه الكمبيالة ، جاز له طلب تسلمهها من الحامل موقعا عليها بما يغيد الوفاء .
- ٢ - ولا يجوز للحامل الامتناع عن قبول الوفاء الجزئي .
- ٣ - ويجرز للمسوحوب عليه أن يطلب اثبات هذا الوفاء الجزئي على الكمبيالة واعطاه مصالحة به .
- ٤ - وكل ما يدفع من أصل قيمة الكمبيالة تبرأ منه ذمة ساحبها ومظهريها ، وغيرهم من الملتزمين بها . وعلى حاملها أن يعمل البروتستو عن القدر غير المدفوع من قيمتها .

مادة ٤٦٢

- ١ - اذا لم تقدم الكمبيالة للوفاء في يوم الاستحقاق ، جاز لكل مدين بها ايداع مبلغها خزانة المحكمة . ويكون الایداع على نفقة الحامل وتحت مسؤوليته
- ٢ - ويسلم قلم كتاب المحكمة المردع وثيقة يذكر فيها ايداع المبلغ وقدره وتاريخ الكمبيالة وتاريخ الاستحقاق واسم من حررت في الأصل لصالحته
- ٣ - فإذا طالب الحامل المدين بالرفاء ، وجب على المدين تسليم وثيقة الایداع مقابل تسلم الكمبيالة ، وللحامل قبض المبلغ من قلم الكتاب بموجب هذه الوثيقة . فإذا لم يسلم المدين وثيقة الایداع إلى الحامل ، وجب عليه وفاء قيمة الكمبيالة له .

٤٦٣ مادة

١ - اذا اشترط وفاء الكمبيالة في الكويت بنقد غير متداول فيها ، جاز الوفاء بالنقد المتداول فيها حسب سعره يوم الاستحقاق ، فإذا لم يتم الوفاء في يوم الاستحقاق ، كان للحامل الخيار بين المطالبة بمبلغ الكمبيالة مفروما بالنقد المتداول في الكويت حسب سعره في يوم الاستحقاق أو في يوم الوفاء .

٢ - ويتبع العرف الجاري في الكويت لتقدير النقد الأجنبي ، ومع ذلك يجوز للساحب أن يبين في الكمبيالة السعر الذي يحسب على أساسه المبلغ الواجب دفعه .

٣ - وإذا عين مبلغ الكمبيالة بنقود تحمل تسمية مشتركة ولكن تختلف قيمتها في بلد الإصدار عن قيمتها في بلد الوفاء ، افترض أن المقصود نقود بلد الوفاء .

٤٦٤ مادة

لا يقبل الامتناع عن وفاء الكمبيالة الا اذا ضاعت أو أفلس حاملها .

٤٦٥ مادة

اذا ضاعت كمبيالة غير مقبولة ، وكانت محررة من عدة نسخ جاز لمستحق قيمتها أن يطالب بوفائها بموجب احدى نسخها الأخرى .

٤٦٦ مادة

اذا كانت الكمبيالة محررة من عدة نسخ وضاعت النسخة التي تحمل صيغة القبول ، لم تجز المطالبة بوفائها بموجب احدى نسخها الأخرى إلا بأمر من رئيس المحكمة الكلية وبشرط تقديم كفيل .

٤٦٧ مادة

يجوز لمن ضاعت منه كمبيالة ، سواء أكانت مقترنة بالقبول أم لا ، ولم يتمكن من تقديم احدى نسخها الأخرى ، أن يستصدر من رئيس المحكمة الكلية أمرا بوفائها ، بشرط أن يثبت ملكيته لها وأن يقدم كفيلا .

٤٦٨ مادة

- ١ - في حالة الامتناع عن وفاء الكمبيالة الضائعة بعد المطالبة بها وفقاً لأحكام المادتين السابقتين ، يجب على مالكها ، للمحافظة على جميع حقوقه ، أن يثبت ذلك في بروتوكول يحرره في اليوم التالي لميعاد الاستحقاق ريلعن للصاحب والمظهرین بالأوجه وفي المواعيد المقررة في المادة ٤٨٠ .
- ٢ - ويجب تحرير البروتوكول واعلانه ولو تعذر استصدار أمر رئيس المحكمة في الورقة المناسبة .

٤٦٩ مادة

- ١ - يحرر لمالك الكمبيالة الضائعة الحصول على نسخة منها ، ويكون ذلك بالرجوع إلى من ظهر إليه الكمبيالة ، ويلتزم هذا المظهر بمعاونته والاذن له في استعمال اسمه في مطالبه المظهر السابق ، ويرقى المالك في هذه المطالبة من مظهر إلى مظهر حتى يصل إلى الساحب .
- ٢ - ويلتزم كل مظهر بكتابة تظهيره على نسخة الكمبيالة المسلمة من الساحب بعد التأشير عليها بما يفيد أنها بدل مفقود .
- ٣ - ولا يجوز طلب الرفاء بموجب هذه النسخة إلا بأمر من رئيس المحكمة الكلية وبشرط تقديم كفيل .
- ٤ - وتكرر جميع المصاريف على مالك الكمبيالة الضائعة .

٤٧٠ مادة

الوفاء في ميعاد الاستحقاق بناء على أمر رئيس المحكمة في الأحوال المشار إليها في المراد السابقة مبرئ للدمة المدين .

٤٧١ مادة

ينقضي التزام الكفيل المنصوص عليه في المراد ٤٦٦ ، ٤٦٧ ، ٤٦٩ بمضي ثلاث سنوات إذا لم تحصل خلالها مطالبة ولا دعوى أمام المحاكم .

الفرع الثاني - الامتناع عن الوفاء

١ - المطالبة والرجوع لعدم القبول أو لعدم الوفاء

مادة ٤٧٢

١ - لحامـلـ الـكمـبيـالـة ، عـنـدـ عـدـمـ وـفـائـهـاـ لـهـ فـيـ مـيـعـادـ الـاستـحـقـاقـ ، الرـجـوعـ عـلـىـ مـظـهـرـيهـاـ وـسـاحـبـهـاـ وـغـيـرـهـمـ مـنـ الـلـزـمـيـنـ بـهـاـ .

٢ - ولـلـحـامـلـ حـقـ الرـجـوعـ عـلـىـ دـؤـلـاءـ قـبـلـ مـيـعـادـ الـاستـحـقـاقـ فـيـ الـأـحـوـالـ الآـتـيـةـ :

أ - فـيـ حـالـةـ الـامـتنـاعـ الـكـلـيـ أـوـ الـجـزـئـيـ عـنـ القـبـولـ ..

ب - فـيـ حـالـةـ اـفـلاـسـ الـمـسـحـوبـ عـلـيـهـ سـوـاءـ كـانـ قدـ قـبـلـ الـكـمـبـيـالـةـ أـوـ لمـ يـكـنـ قدـ قـبـلـهـاـ ، وـفـيـ حـالـةـ تـرـقـفـهـ عـنـ دـفـعـ ماـ عـلـيـهـ وـلـوـ لـمـ يـثـبـتـ التـوـقـفـ بـحـكـمـ ، وـفـيـ حـالـةـ الـحـجزـ عـلـىـ أـمـوـالـهـ حـجزـاـ غـيـرـ مـجـدـ .

ج - فـيـ حـالـةـ اـفـلاـسـ سـاحـبـ الـكـمـبـيـالـةـ الـمـشـروـطـ عـدـمـ تـقـديـمـهـاـ لـقـبـولـ .

ويـجـزـ للـضـامـنـينـ ، عـنـدـ الرـجـوعـ عـلـيـهـمـ فـيـ الـحـالـاتـ الـمـيـتـةـ فـيـ الـبـنـدـينـ بـ وـ جـ أـنـ يـقـدـمـواـ إـلـىـ رـئـيـسـ الـمـحـكـمـةـ الـكـلـيـةـ خـلـالـ ثـلـاثـةـ أـيـامـ مـنـ تـارـيخـ الرـجـوعـ عـلـيـهـمـ عـرـيـضـةـ بـطـلـبـ مـهـلـةـ لـلـوـفـاءـ . فـإـذـاـ رـأـيـ رـئـيـسـ الـمـحـكـمـةـ مـبـرـراـ لـلـطـلـبـ ، حـدـدـ فـيـ أـمـرـهـ الـمـيـعـادـ الـذـيـ يـجـبـ أـنـ يـحـصـلـ فـيـ الـوـفـاءـ بـشـرـطـ أـلـاـ تـجاـوزـ الـمـهـلـةـ الـمـنـرـحةـ التـارـيخـ الـمـعـيـنـ لـاـسـتـحـقـاقـ الـكـمـبـيـالـةـ وـلـاـ يـقـبـلـ الطـعـنـ فـيـ هـذـاـ الـأـمـرـ .

مادة ٤٧٣

١ - إـذـاـ وـافـقـ اـسـتـحـقـاقـ الـكـمـبـيـالـةـ يـوـمـ عـطـلـةـ رـسـمـيـةـ ، لـمـ تـجـزـ الـمـطـالـبـ بـوـفـائـهـاـ إـلـاـ فـيـ يـوـمـ الـعـلـمـ التـالـيـ .

٢ - وـكـذـلـكـ لـاـ يـجـزـ الـقـيـامـ بـأـيـ اـجـرـاءـ مـتـعـلـقـ بـالـكـمـبـيـالـةـ ، وـبـوـجـهـ خـاصـ تـقـديـمـهـاـ لـلـقـبـولـ أـوـ عـمـلـ الـبـرـوـتـوـسـتوـ أـوـ مـاـ يـقـرـمـ مـقـامـهـ إـلـاـ فـيـ يـوـمـ عـمـلـ .

٣ - وإذا حدد لعمل أي اجراء متعلق بالكمبيالة ميعاد معين ووافق يومه الأخير يوم عطلة ، أمتد الميعاد إلى اليوم التالي .

٤ - وتحسب من الميعاد أيام العطلة التي تتخالله .

٥ - ولا يدخل في حساب المراقبة القانونية أو الاتفاقية المتعلقة بالكمبيالة اليوم الأول منها ، ما لم ينص على خلاف ذلك .

مسادة ٤٧٤

١ - يكون أثبات الامتناع عن قبول الكميالة أو عن وفاها في بروتست عدم القبول أو عدم الوفاء ، ويحرر بوساطة مأمور التنفيذ .

٢ - ويشتمل البروتست على صورة حرفية للكميالة ولما ثبت فيها من عبارات القبول والتظاهر ، وعلى الإنذار برفاء قيمة الكميالة ، ويدرك فيها حضور أو غياب المترم بالقبول أو بالبرفاء وأسباب الامتناع عن القبول أو الوفاء .

٣ - ويجب على مأمور التنفيذ المكلف بعمل البروتست أن يترك صورة منه لمن حرر في مواجهته .

٤ - وعلى مأمور التنفيذ قيد أوراق البروتست بتمامها يوماً فيوماً ، مع مراعاة ترتيب التاريχ ، في سجل خاص مرقم الصفحات ومؤشر عليه حسب الأصول ، ويجري القيد في السجل المذكور على الطريقة المتبعة في سجلات الفهرس .

٥ - وعلى مأمور التنفيذ ، خلال العشرة الأيام الأولى من كل شهر ، أن يرسل إلى مكتب السجل التجاري قائمة بروتستات عدم الدفع التي حررها خلال الشهر السابق عن الكمياليات المقبولة والسنادات لأمر .

٦ - ويمسك مكتب السجل التجاري دفراً لقيد هذه البروتستات . ويجوز لكل شخص الاطلاع عليها مقابل الرسم المقررة ، ويقوم المكتب بعمل نشرة تتضمن هذه البروتستات .

٤٧٥ مادة

يجب عمل بروتستو عدم القبول في المراeed المحددة لتقديم الكمبيالة للقبول فإذا وقع التقديم الأول للقبول وفقاً للمادة ٤٣ في اليوم الأخير من الميعاد المحدد لتقديم جاز عمل البروتستو في اليوم التالي .

٤٧٦ مادة

١ - يجب عمل بروتستو عدم الوفاء عن الكمبيالة المستحق وفاؤها في يوم معين أو بعد مدة من تاريخها أو من تاريخ الاطلاع عليها في أحد يومي العمل التاليين ليوم استحقاقها .

٢ - وإذا كانت الكمبيالة مستحقة الوفاء لدى الاطلاع ، وجب عمل بروتستو عدم الوفاء وفقاً للشروط المبينة في المادة السابقة بشأن بروتستو عدم القبول .

٤٧٧ مادة

يعني بروتستو عدم القبول عن تقديم الكمبيالة للوفاء وعن عمل بروتستو عدم الوفاء .

٤٧٨ مادة

١ - في حالة توقف المسحوب عليه عن الدفع ، سواء كان قابلاً للكمبيالة أو غير قابل ، وفي حالة توقع حجز غير محمد على أمواله ، لا يجوز لحاملي الكمبيالة الرجوع على ضامنها الا بعد تقديم الكمبيالة لمسحوب عليه لوفائها وبعد عمل بروتستو عدم الوفاء .

٢ - وفي حالة افلاس المسحوب عليه ، سواء كان قابلاً للكمبيالة أو غير قابل وفي حالة افلاس ساحب الكمبيالة المشروط عدم تقديمها للقبول ، يكون تقديم حكم افلاس كافياً بذاته لتسكين الحامل من استعمال حرققة في الرجوع على الضامنين .

مسادة ٤٧٩

- ١ - يجوز للصاحب ولأي مظهر أو ضامن احتياطي أن يعني حامل الكمبيالة من عمل بروتستر عدم القبول أو عدم الوفاء عند مباشرة حقه في الرجوع ، إذا كتب على الكمبيالة وذيل بتوقيعه شرط « الرجوع بلا مصروفات » أو « بدون بروتستر » أو أية عبارة أخرى تؤدي هذا المعنى .
- ٢ - ولا يعني هذا الشرط الحامل من تقديم الكمبيالة في المواعيد المقررة ولا من عمل الاخطارات الالزمة وعلى من يتمسك قبل الحامل بعدم مراعاة هذه المراeedاثبات ذلك .
- ٣ - وإذا كتب الساحب هذا الشرط سرت آثاره على كل الموقعين أما إذا كتبه أحد المظهرين أو أحد الضامنين الاحتياطيين سرت آثاره عليه وحده .
- ٤ - وإذا كان الساحب هو الذي وضع الشرط ، وعمل الحامل ببروتستر رغم ذلك ، نحمل وحده المصروفات . أما إذا كان الشرط صادراً من مظهر أو من ضامن احتياطي فإنه يجوز الرجوع على جميع الموقعين بمصروفات البروتستر إن عمل .

مسادة ٤٨٠

- ١ - على حامل الكمبيالة أن يخطر ساحبها ومن ظهرها إليه بعدم قبرها أو بعدم وفائها خلال أربعة أيام العمل التالية ليوم عمل البروتستر أو ليوم تقديمها للقبول أو للرفاء إن اشتملت على شرط الاعفاء من عمل البروتستر . وعلى كل مظهر خلال يومي العمل التاليين ليوم تسلمه الاخطار أن يخطر من ظهر إليه الكمبيالة بتسلمه هذا الاخطار مبينا له أسماء وعنوانين من قاموا بالاخطارات السابقة ، وهكذا من مظهر إلى آخر حتى الساحب ويبدأ الميعاد بالنسبة إلى كل مظهر من التاريخ الذي تلقى فيه الاخطار .
- ٢ - ومن أخطر أحد الموقعين على الكمبيالة طبقاً للفقرة السابقة وجوب كذلك اخطار ضامنه الاحتياطي في الميعاد ذاته .

٣ - و اذا لم يعين أحد المرقعين على الكمبيالة عنوانه ، أو بنيه بكيفية غير مقرودة اكتفى باخطار المظهر السابق عليه .

٤ - ولن وجب عليه الاخطار أن يقرم به على أية صورة ، ولو برد الكمبيالة ذاتها .

٥ - ويجب عليه اثبات قيامه بالاطخار في الميعاد المقرر له ، ويعتبر الميعاد مرعياً اذا أرسل الاخطار في الميعاد المذكور بكتاب مسجل .

٦ - ولا تسقط حرق من وجب عليه الاخطار اذا لم يقم به في الميعاد المذكور في الفترات السابقة ، وانما يلزمه عند الاقتضاء تعريض الضرر المترتب على اهماله ، بشرط ألا يجاوز التعريض مبلغ الكمبيالة .

مادة ٤٨١

١ - ساحب الكمبيالة وقابليها ومظهرها وضامنها الاحتياطي مسؤولون جماعاً بالتضامن نحو حاملها . ولهذا تجوز مطالبتهم منفردين أو مجتمعين ، دون مراعاة أي ترتيب .

٢ - ويثبت هذا الحق لكل موقع على كمبيالة وفي بقيمتها ، تجاه المسؤولين نحوه .

٣ - والدعوى المقدمة على أحد الملزمين لا تحول دون مطالبة الباقين ، ولو كان التزامهم لاحقاً لمن وجهت إليه الدعوى ابتداء .

مادة ٤٨٢

١ - لحامل الكمبيالة مطالبة من له حق الرجوع عليه بما يأتي :

أ - أصل مبلغ الكمبيالة غير المقبولة أو غير المدفوعة مع الفوائد ان كانت مشترطة .

ب - الفوائد محسوبة بالسعر القانوني (٪٧) من تاريخ الاستحقاق ، وذلك مع عدم الاخلاع بحكم المادة ١١٠ من هذا القانون .

- ج - مصروفات البروتست والاخطرات وغير ذلك من المصروفات .
- ٢ - وفي أحوال الرجوع قبل ميعاد استحقاق الكمبيالة يجب أن يستنزل من قيمتها ما يساوي سعر الخصم الرسمي في تاريخ الرجوع بالمكان الذي يقع فيه موطن الحامل .

مادة ٤٨٣

يجوز لمن وفي بكمبيالة أن يطالب صاحبها بما يأتي :

- أ - كل المبلغ الذي وفاه .
- ب - فوائد ما وفاه محسوبة من يوم الرفاء بالسعر القانوني (٪٧) .
- ج - المصروفات التي تحملها .

مادة ٤٨٤

لا يجوز للمحاكم أن تمنح مهلا للوفاء بقيمة الكمبيالات أو ل القيام بأي إجراء متعلق بها ، إلا في الأحوال المنصوص عليها في القانون .

مادة ٤٨٥

- ١ - لكل ملتزم طلب بكمبيالة على وجه الرجوع ، أو كان مستهدفا للمطالبة بها ، أن يطلب في حالة قيامه ، بالوفاء تسلمه الكمبيالة مع البروتست ومحالصة بما وفاه .
- ٢ - ولكل مظہر وفي الكمبيالة أن يشطب تظهيره والتظهيرات اللاحقة له .

مادة ٤٨٦

في حالة الرجوع على أحد الملتزمين بالقدر غير المقبول من قيمة الكمبيالة يجوز لمن وفي هذا القدر أن يطلب من حاملها اثبات هذا الوفاء على الكمبيالة وتسليمه محالصة به . ويجب على الحامل فرق ذلك أن يسلمه صورة من الكمبيالة

مصدقاً عليها بما يفيد أنها طبق الأصل ، وأن يسلمه البر وتسنر تمكيناً له من استعمال حقه في الرجوع على غيره .

٤٨٧ مادة

- ١ - يسقط ما لحامل الكمبيالة من حقوق قبل ساحبها ومظوريها وغيرهم من الملزمين عدا قابلها بمضي المواجه العينة لاجراء ما يأتي :
 - أ - تقديم الكمبيالة المستحقة للوفاء لدى الاطلاع أو بعد مدة من الاطلاع.
 - ب - عمل بروتستو عدم القبول أو عدم الوفاء .
 - ج - تقديم الكمبيالة للوفاء في حالة اشتمالها على شرط الاعفاء من عمل البروتستو .
- ٢ - ومع ذلك لا يفيد الساحب من هذا السقوط الا اذا أثبت أنه أوجد مقابل الوفاء في ميعاد الاستحقاق ، وفي هذه الحالة لا يبقى للحاملي الرجوع على المسحوب عليه .
- ٣ - واذا لم تقدم الكمبيالة للقبول في الميعاد الذي شرطه الساحب ، سقطت حقوق حاملها في الرجوع بسبب عدم القبول وعدم الوفاء ، الا اذا تبين من عبارة الشرط أن الساحب لم يقصد منه سوى اعفاء نفسه من ضمان القبول .
- ٤ - واذا كان المظاهر هو الذي شرط في التظهير ميعاداً لتقديم الكمبيالة للقبول فله وحده الافادة من هذا الشرط .

٤٨٨ مادة

- ١ - اذا حال حادث قهري لا يمكن التغلب عليه دون تقديم الكمبيالة أو عمل البروتستو في المواعيد المقررة لذلك ، امتدت هذه المواعيد .

٢ - وعلى الحامل أن يخطر دون ابطاء من ظهر إليه الكمبيالة بالحادث الفوري وأن يثبت هذا الاخطار مؤرخاً وموقعه في الكمبيالة أو في الورقة المتصلة بها ، وتسلسل الاخطارات حتى تصل إلى الساحب .

٣ - وعلى الحامل بعد زوال الحادث الفوري تقديم الكمبيالة للقبول أو للوفاء ثم عمل البروتست عند الاقتضاء .

٤ - فإذا استمر الحادث الفوري أكثر من ثلاثة أيام محسوبة من يوم الاستحقاق جاز الرجوع على الملزمين بغير حاجة إلى تقديم الكمبيالة أو عمل بروتست.

٥ - فإذا كانت الكمبيالة مستحقة الوفاء لدى الاطلاع عليها أو بعد مدة من الاطلاع ، سرى ميعاد الثلاثين يوماً من التاريخ الذي أخطر فيه الحامل من ظهر إليه الكمبيالة بوقوع الحادث ولو وقع هذا التاريخ قبل انتهاء مواعيد تقديم الكمبيالة ، وتزاد مدة الاطلاع على ميعاد الثلاثين يوماً إذا كانت الكمبيالة مستحقة الوفاء بعد مدة من الاطلاع عليها .

٦ - ولا يعتبر من قبيل الحادث الفوري الأمور المتصلة بشخص حامل الكمبيالة أو بمن كلفه بتقاديمها أو بعمل البروتست .

مادة ٤٨٩

يجوز لحامل الكمبيالة المعمول عنها ببروتست عدم الوفاء أن يوقع حجزاً تحفظياً على منقولات كل من الساحب والقابل والمظهر والضامن الاحتياطي وغيرهم من الملزمين بالكمبيالة ، مع مراعاة الاجراءات المقررة لذلك في قانون المرافعات المدنية والتجارية في شأن الحجوز التحفظية .

مادة ٤٩٠

لكل من له حق الرجوع على غيره من الملزمين بالكمبيالة أن يستوفي حقه بسحب كمبيالة جديدة على أحد ضامنيه تكون مستحقة الوفاء لدى الاطلاع وواجبة الوفاء في موطن هذا الضامن مالم يشترط خلاف ذلك .

٤٩١ مادة

- ١ - تشتمل كمية الرجوع على المبالغ الوارد بيانها في المادتين ٤٨٢ و ٤٨٣ مضافاً إليها ما دفع من عمولة وأية رسوم أخرى مقررة قانوناً.
- ٢ - وإذا كان ساحب كمية الرجوع هو الحامل ، حدد مبلغها على الأساس الذي تحدد بموجبه قيمة كمية مستحقة الوفاء لدى الإطلاع مسحوبة من المكان الذي استحق فيه وفاء الكمية الأصلية على المكان الذي فيه موطن الضامن .
- ٣ - وإذا كان ساحب كمية الرجوع هو أحد المظهرين ، حدد مبلغها على الأساس الذي تحدد بموجبه قيمة كمية مستحقة الوفاء لدى الإطلاع مسحوبة من المكان الذي فيه موطن ساحب كمية الرجوع على المكان الذي فيه موطن الضامن .

٤٩٢ مادة

إذا تعددت كميات الرجوع ، لم تجز مطالبة صاحب الكمية الأصلية أو أي مظهر لها إلا بسعر كمية رجوع واحدة .

٤ - التدخل

٤٩٣ مادة

- ١ - لصاحب الكمية ومظهرها وضامنها الاحتياطي أن يعين من يقبلها أو يدفعها عند الاقتضاء .
- ٢ - ويجوز قبول الكمية أو وفاوها من أي شخص متدخل لمصلحة أي مدين بها يكون مستهدفاً للرجوع عليه .
- ٣ - ويجوز أن يكون المتدخل من الغير ، كما يجوز أن يكون المسحوب عليه إذا لم يقبل الكمية أو أي شخص متلزم بموجب الكمية .

٤ - ويجب على المتدخل أن يخطر من وقع التدخل لمصلحته خلال يومي العمل التاليين ، والا كان مسؤولاً عند الاقتضاء عن تعويض ما يترتب على اهماله من ضرر بشرط ألا يجاوز التعويض مبلغ الكمبيالة .

مادة ٤٩٤

١ - يقع القبول بالتدخل في جميع الأحوال التي يكون فيها الحامل الكمبيالة جائزة القبول حتى الرجوع قبل ميعاد استحقاقها .

٢ - وإذا عين في الكمبيالة من يقبلها أو يوفى قيمتها عند الاقتضاء في مكان وفائها ، فليس للحامل أن يرجع قبل ميعاد استحقاقها على من صدر عنه هذا التعيين ولا على الموقعين اللاحقين له الا إذا قدم الكمبيالة إلى من عين لقبولها أو لوفائها عند الاقتضاء وامتنع هذا الشخص عن قبولها وأثبت الحامل هذا الامتناع ببرهانه .

٣ - وللحامل في الأحوال الأخرى رفض القبول بالتدخل ، وإذا قبله فقد حقوقه في الرجوع قبل ميعاد الاستحقاق على من حصل التدخل لمصلحته وعلى الموقعين اللاحقين له .

مادة ٤٩٥

يذكر القبول بالتدخل على الكمبيالة ذاتها ، ويوقعه المتدخل ويذكر فيه اسم من حصل التدخل لمصلحته فإذا خلا القبول بالتدخل من هذا البيان اعتبر حاصلاً لمصلحة الساحب .

مادة ٤٩٦

١ - يلتزم القابل بالتدخل نحو حامل الكمبيالة ومظهرها اللاحقين لمن حصل التدخل لمصلحته بما يلتزم به هذا الأخير .

٢ - ويجوز لمن حصل التدخل لمصلحته ولضامنيه ، على الرغم من حصول القبول بالتدخل ، أن يلزموا الحامل مقابل وفائهم المبلغ المعين في المادة ٤٨٢ بتسلیمهم الكميةالة والبروتستو والمصالصة ان وجدت .

مسادة ٤٩٧

- ١ - يجوز وفاء الكميةالة بالتدخل في جميع الأحوال التي يكرن فيها حاملها ، في ميعاد الاستحقاق أو قبله ، حق الرجوع على المتزمين بها .
- ٢ - ويكون هذا الوفاء بأداء كل المبلغ الذي كان يجب على من حصل التدخل لمصلحته أداوه .
- ٣ - ويجب أن يكون الوفاء على الأكثر في اليوم التالي لآخر يوم يجوز فيه عمل بروتستو عدم الوفاء .

مسادة ٤٩٨

- ١ - إذا كان لمن قبلوا الكميةالة بالتدخل أو لمن عينوا لوفاها عند الاقتضاء موطن في مكان وفائها ، وجب على حاملها تقدیمها هؤلاء جميعاً لوفاها ، وعمل بروتستو عدم الوفاء اذا لزم الحال على الأكثر في اليوم التالي لآخر يوم يجوز فيه عمل بروتستو .
- ٢ - فإذا لم ي عمل البروتستو في هذا الميعاد ، كان من عين الموفي عند الاقتضاء أو من حصل قبول الكميةالة بالتدخل لمصلحته ، وكذلك المظہرون اللاحقون ، في حل من التزاماتهم .

مسادة ٤٩٩

إذا رفض حامل الكميةالة الوفاء بالتدخل ، فقد حقه في الرجوع على من كانت ذمتها تبرأ بهذا الوفاء .

٥٠٠ مادة

- ١ - يجب اثبات الوفاء بالتدخل بكتابية مخالصة على الكميةالة يذكر فيها من حصل الوفاء لمصلحته . فإذا خلت المخالصة من هذا البيان ، اعتبر الوفاء بالتدخل حاصلاً لمصلحة الساحب .
- ٢ - ويجب تسلیم الكميةالة والبروتست - ان عمل - للموفي بالتدخل .

٥٠١ مادة

- ١ - يكسب من وفي كميةالة بطريق التدخل جميع الحقوق الناشئة عنها تجاه من حصل الوفاء لمصلحته وتجاه الملزمين نحو هذا الأخير بموجب الكميةالة ومع ذلك لا يجوز لهذا المرفي تظهير الكميةالة من جديد .
- ٢ - وتبرأ ذمة المظهرين اللاحقين لمن حصل ان وفاء لمصلحته .
- ٣ - وإذا تراحم عدة أشخاص على الوفاء بالتدخل ، فضل من يترب على الوفاء منه ابراء أكبر عدد من الملزمين . ومن تدخل للوفاء بالمخالفة لذاته القاعدة مع علمه بذلك فقد حقه في الرجوع على من تبراً ذمهم لو كانت هذه القاعدة قد روعيت .

الفصل الرابع

التقادم

٥٠٢ مادة

- ١ - كل دعوى ناشئة عن الكميةالة تجاه قابلها تقادم بعضي ثلث سنوات من تاريخ الاستحقاق .

٦ - وتنقادم دعوى الحامل تجاه المظهرين أو الساحب بمضي سنة من تاريخ البروتستو المحرر في الميعاد القانوني أو من تاريخ الاستحقاق ان اشتملت الكمبيالة على شرط الاعفاء من البروتستو .

٧ - وتنقادم دعوى المظهرين بعضهم تجاه بعض أو تجاه الساحب بمضي ستة شهور من اليوم الذي وفى فيه المظهر الكمبيالة أو من يوم رفع الدعوى عليه .

٥٠٣ مادة

١ - لا تسرى مواعيد التقادم في حالة رفع الدعوى الا من يوم آخر اجراء فيها .

٢ - ولا يسري التقادم إذا صدر حكم بالدين ، أو أقر به المدين في صك مستقل اقرارا يترتب عليه تجديد الدين .

٥٠٤ مادة

لا يكون لانقطاع التقادم من أثر الا بالنسبة الى من اتخذ قبله الاجراء القاطع لسريانه .

٥٠٥ مادة

يجب على المدعي عليهم بالدين ، رغم انقضاء مدة التقادم ، أن يقرروا باليمن براءة ذمتهم من الدين اذا طلب اليهم حلتها ، وعلى ورثتهم أو خلفائهم الآخرين أن يخلفوا اليمين على أنهم لا يعلمون أن مورثهم مات وذمه مشغولة بالدين .

الباب الثاني

السند لأمر

مسادة ٥٠٦

يشتمل السند لأمر على البيانات الآتية :

- ١ - شرط الأمر أو عبارة « سند لأمر » مكتوبة في متن السند ، وباللغة التي كتب بها .
- ٢ - تاريخ إنشاء السند ومكان إنشائه .
- ٣ - اسم من يحب الوفاء له أو لأمره .
- ٤ - تعهد غير معلق على شرط بوفاء مبلغ معين من النقود .
- ٥ - ميعاد الاستحقاق .
- ٦ - مكان الوفاء .
- ٧ - توقيع من أنشأ السند .

مسادة ٥٠٧

السند المخالي من أحد البيانات المذكورة في المادة السابقة لا يعتبر سندًا لأمر، إلا في الأحوال الآتية :

- أ - إذا خلا السند من بيان مكان إنشائه ، اعتبر منشأً في المكان المبين بجانب اسم المحرر .
- ب - وإذا خلا من بيان ميعاد الاستحقاق ، اعتبر الوفاء لدى الإطلاع عليه .

مسادة ٥٠٨

- ١ - الأحكام المتعلقة بالكمبيالة ، فيما يختص بتعدد نسخها وصورها ،

وبظهورها ، واستحقاقها ، ووفاها ، والرجوع بسبب عدم الوفاء ،
وعدم جواز منح مهلة للوفاء ، والجز التحفظي ، والبروتستو . وحساب
الموايد وأيام العمل ، والرجوع بطريق إنشاء كمبيالة رجوع ، والوفاء
بالتدخل ، والتقادم ، تسري على السندي لأمر ، بالقدر الذي لا تتعارض
فيه مع ماهيته .

٢ - وتسري أيضا على السندي لأمر القراء المتعلق بالكمبيالة المستحقة الوفاء في
موطن أحد الأغيير أو في مكان غير الذي يوجد به موطن المسحوب عليه
واشتراك القائدة ، والاختلاف في البيانات الخاصة بالملبغ الواجب دفعه ،
والنتائج المرتبة على الترقيع من ليست لهم أهلية الالتزام أو الترقيعات غير
الملزمة أو توقيع شخص غير مفوض أو جاوز حدود التفريض .

٣ - وكذلك تسري على السندي لأمر الأحكام المتعلقة بالضمان الاحتياطي مع
مراجعة أنه إذا لم يذكر في صيغة هذا الضمان اسم المضمون اعتبار الضمان
حاصلًا لمصلحة محرر السندي .

٥٠٩ مادة

- ١ - يلتزم محرر السندي لأمر الرجه الذي يلتزم به قابل الكمبيالة .
- ٢ - ويجب تقديم السندي لأمر المستحق الوفاء بعد مدة معينة من الاطلاع إلى
المحرر في الميعاد المنصوص عليه في المادة ٤٤٢ لتأشير عليه بما يقيد الاطلاع
على السندي . ويجب أن يكون هذا التأشير مورخاً وموقاً من المحرر .
- ٣ - وتببدأ مدة الاطلاع من تاريخ التأشير المذكور .

٤ - فإذا امتنع المحرر عن وضع التأشير ، وجب إثبات امتناعه ببروتستو ،
ويعتبر تاريخ البروتستو بداية لسريان مدة الاطلاع .

الباب الثالث

الشيك

مادة ٥١٠

فيما عدا الأحكام المذكورة في هذا الباب ، تسرى على الشيك أحكام الكمية بالقدر الذي لا تتعارض فيه مع ما هيته .

الفصل الأول

إنشاء الشيك وتداوله

الفرع الأول - إنشاء الشيك

١ - أركان الشيك

مادة ٥١١

يشتمل الشيك على البيانات الآتية :

- ١ - لفظ «شيك» مكتوبافي من الصك ، وباللغة التي كتب بها .
- ٢ - تاريخ إنشاء الشيك ومكان إنشائه .
- ٣ - اسم من يلزمته الوفاء (المسحوب عليه) .
- ٤ - اسم من يجب الوفاء له أو لأمره وفقا لما سيجيء في المادتين ٥١٦ ، ٥١٧ .
- ٥ - أمر غير معلق على شرط بوفاء مبلغ معين من النقود .
- ٦ - مكان الوفاء .
- ٧ - توقيع من أنشأ الشيك (الصاحب) .

مادة ٥١٢

الصك الحالي من أحد البيانات المذكورة في المادة السابقة لا يعتبر شيئاً ،
إلا في الحالتين الآتتين :

أ - اذا خلا الشيك من بيان مكان الانشاء . اعتبر منشأ في المكان المعين بجانب
اسم الساحب .

ب - وادا خلا من بيان مكان وفاته ، فالمكان المعين بجانب اسم المسحوب عليه
يعتبر مكان وفاته ، فإن ذكرت عدة امكانية بجانب اسم المسحوب عليه اعتبر
الشيك مستحق الوفاء في أول مكان مبين فيه . وإذا خلا الشيك من هذه
البيانات أو من أي بيان آخر ، اعتبر مستحق الوفاء في المكان الذي يقع فيه
المحل الرئيسي للمسحوب عليه .

مادة ٥١٣

١ - الشيكات الصادرة في الكروت والمستحقة الوفاء فيها لا يجوز سحبها إلا
على بنك ، والصكوك المسحوبة في صورة شيكات على غير بنك لا تعتبر
شيكات صحيحة .

٢ - ويجب على كل بنك لديه مقابل وفاء ، وسلم لدائرته دفتر شيكات على
بيان للدفع بموجبها من خزانته ، أن يكتب على كل شيك منها اسم
الشخص الذي تسلم الدفتر .

مادة ٥١٤

١ - لا يجوز اصدار شيك ما لم يكن للساحب لدى المسحوب عليه وقت انشاء
الشيك نقود يستطيع التصرف فيها بموجب شيك طبقاً لاتفاق صريح أو
ضمني .

٢ - وعلى ساحب الشيك أو الآمر غيره بسحبه لحسابه أداء مقابل وفاته . ومع
ذلك يظل الساحب لحساب غيره مسؤولاً شخصياً نحو المظہرين والحامل
دون غيرهم .

٣ - وعلى الساحب دون غيره أن يثبت في حالة الانكار أن من سحب عليه الشيك كان لديه مقابل وفائه وقت إنشائه ، فإذا لم يثبت ذلك كان ضامناً لوفائه ولو عمل البر وتسوّء بعد المواجهة المعينة .

مادة ٥١٥

١ - لا قبول في الشيك ، وإذا كتبت على الشيك عبارة القبول اعتبرت كأن لم تكن .

٢ - ومع ذلك يجوز للمسحوب عليه أن يؤشر على الشيك باعتماده ، وتفيد هذه العبارة وجود مقابل الوفاء في تاريخ التأشير .

٣ - ولا يجوز للمسحوب عليه رفض اعتماد الشيك إذا كان لديه مقابل وفاء يكفي لدفع قيمته .

٤ - ويعتبر توقيع المسحوب عليه على صدر الشيك بمثابة اعتماد له .

مادة ٥١٦

١ - يجوز اشتراط وفاء الشيك :

أ - إلى شخص مسمى مع النص صراحة على شرط الأمر أو بدونه .

ب - إلى شخص مسمى مع ذكر شرط «ليس لأمر» أو أية عبارة أخرى .
تفيد هذا المعنى .

ج - إلى حامل الشيك .

٢ - والشيك المسحوب لصلاحة شخص مسمى والمنصوص فيه على عبارة «أو حامله» أو أية عبارة أخرى تفيد هذا المعنى يعتبر شيئاً حامله .
ولذا لم يبين اسم المستفيد ، اعتبر الشيك حامله .

٣ - والشيك المشتمل على شرط «عدم القابلية للتداول» لا يدفع إلا حامله الذي تسلمه مقرنا بهذا الشرط .

مادة ٥١٧

- ١ - يجوز سحب الشيك لأمر ساحبه نفسه .
- ٢ - ويجوز سحبه لحساب شخص آخر .
- ٣ - ولا يجوز سحبه على ساحبه نفسه إلا في حال سحبه من منشأة على منشأة أخرى كلتاها للساحب نفسه بشرط ألا يكون مستحق الوفاء لحامله .

مادة ٥١٨

اشتراط فائدة في الشيك يعتبر كأن لم يكن .

مادة ٥١٩

يجوز اشتراط وفاء الشيك في بنك آخر يوجد في الجهة التي بها موطن المسحوب عليه أو في جهة أخرى .

مادة ٥٢٠

١ - يضمن الساحب وفاء الشيك ، وكل شرط يعفي الساحب نفسه من هذا الضمان يعتبر كأن لم يكن .

٢ - ولا يتجدد الدين بقبول الدائن تسلم شيك استيفاء لدینه ، بل يبقى الدين الأصلي قائما بكل ما له من صفات إلى أن توفي قيمة الشيك .

٤ - تعدد النسخ والتحرييف

مادة ٥٢١

فيما عدا الشيك لحامله يجوز سحب الشيك نسخا متعددة يطابق بعضها بعضا ، إذا كان مسحوبا من بلد ومستحق الوفاء في بلد آخر ، أو في جزء من البلد واقع عبر البحار ، أو بالعكس ، أو كان مسحوبا ومستحق الوفاء في جزء أو أجزاء مختلفة من البلد تقع عبر البحار .

مادة ٥٢٢

اذا سحب شيك في أكثر من نسخة واحدة ، وجب أن يوضع في متن كل نسخة منه رقمها ، والا اعتبرت كل نسخة شيئاً مستقلاً .

مادة ٥٢٣

١ - يتحمل المسحوب عليه وحده الضرر المترتب على وفاء شيك زور فيه توقيع الساحب أو حرف البيانات الواردة في متنه ، اذا لم يمكن نسبة الخطأ إلى الساحب المبين اسمه في الشيك ، وكل شرط على خلاف ذلك يعتبر كأن لم يكن .

٢ - ويعتبر الساحب مخطئاً بوجه خاص إذا لم يبذل في المحافظة على دفتر الشيكات المسلم اليه عنابة الرجل العادي .

الفرع الثاني - تداول الشيك والضامن الاحتياطي

١ - تداول الشيك بالـ ~~التظاهر~~ ~~الظاهر~~

مادة ٥٢٤

١ - الشيك المشروط دفعه إلى شخص مسمى ، سواء نص فيه صراحة على شرط الأمر أو لم ينص عليه ، يكون قابلاً للتداول بطريق التظهير .

٢ - والشيك المشروط دفعه إلى شخص مسمى ، والمكتوبة فيه عبارة « ليس لأمر » أو أية عبارة أخرى في هذا المعنى ، لا يجوز تداوله إلا باتباع أحكام حوالات الحق .

٣ - ويجوز التظهير ولو للساحب أو لأي ملتزم آخر ، ويجوز لمؤلء تظهير الشيك من جديد .

مادة ٥٢٥

يعتبر التظهير إلى المسحوب عليه بمثابة مصالحة ، الا اذا كان للمسحوب عليه عدة منشآت وحصل التظهير لمصلحة منشأة غير التي سحب عليها الشيك .

مادة ٥٢٦

- ١ - يضمن المظهر وفاء الشيك ، ما لم يشترط غير ذلك .
- ٢ - ويجوز له حظر تظهيره من جديد ، وفي هذه الحالة لا يكون ملزماً بالضمان نحو من يؤول اليهم الشيك بتظهير لاحق .

مادة ٥٢٧

يعتبر حائز الشيك القابل للتظهير أنه حامله الشرعي متى ثبت أنه صاحب الحق فيه بالظهورات غير المقطعة ولو كان آخرها تظهيراً على بياض . والظهورات المشطوبة تعتبر في هذا الشأن كأن لم تكن . وإذا أعقب التظهير على بياض تظهير آخر ، اعتبر المرفع على هذا التظهير أنه هو الذي آلت إليه الحق في الشيك بالظهور على بياض .

مادة ٥٢٨

التظهير المكتوب على شيك حامله يجعل المظهر مسؤولاً طبقاً لأحكام الرجوع ولكن لا يترتب على هذا التظهير أن يصير الصك شيئاً لأمر .

مادة ٥٢٩

إذا فقد شخص حيازة شيك ، سواءً كان الشيك حامله أو كان قابلاً للتظهير ، لم يلزم من آلت إليه هذا الشيك بالتخلي عنه متى ثبت حقه فيه بالكيفية المبينة في المادة ٥٢٧ ، إلا إذا كان قد حصل عليه بسوء نية أو ارتكب في الحصول عليه خطأ جسيماً .

مادة ٥٣٠

- ١ - التظهير اللاحق للبروتست أو الحاصل بعد انقضاء ميعاد تقديم الشيك لا يترتب إلا آثار حواله الحق .
- ٢ - ويعتبر التظهير الحالي من التاريخ أنه تم قبل عمل البروتست أو أنه تم قبل انقضاء ميعاد تقديم الشيك ، إلا إذا ثبت خلاف ذلك .

٣ - ولا يجوز تقديم تواريخ التظهير ، وان وقع ذلك اعتبر تزويرا .

٢ - الضامن الاحتياطي

مادة ٥٣١

- ١ - يجوز ضمان وفاء مبلغ الشيك كله أو بعضه من ضامن احتياطي .
- ٢ - ويكون هذا الضمان من الغير عدا المسحوب عليه ، كما يجوز أن يكون من أحد الموقعين على الشيك .

الفصل الثاني

انقضاء الالتزام الثابت بالشيك

الفرع الأول - الوفاء

١ - تقديم الشيك ووفاؤه

مادة ٥٣٢

١ - يكون الشيك مستحق الرفاء بمجرد الاطلاع عليه ، وكل بيان خالف لذلك يعتبر كأن لم يكن .

٢ - وإذا قدم الشيك للوفاء قبل اليوم المبين فيه كتارikh لاصداره ، وجب وفاؤه في يوم تقديمه .

مادة ٥٣٣

١ - الشيك المسحوب في الكريت والمستحق الرفاء فيها يجب تقديمه للوفاء خلال شهر .

٢ - فإذا كان مسحوبا خارج الكويت ومستحق الوفاء فيها ، وجب تقديمها خلال ثلاثة أشهر .

٣ - وتبدأ المواجه السالف ذكرها من التاريخ المبين في الشيك أنه تاريخ اصداره .

٤ - ويعتبر تقديم الشيك إلى أحدى غرف المعاشر المعترف بها قانونا بمثابة تقديم الوفاء .

مادة ٥٣٤

إذا سحب الشيك بين مكابن مختلفي التقويم ، أرجع تاريخ اصداره إلى اليوم المقابل في تقويم مكان الوفاء .

مادة ٥٣٥

- ١ - على المسحوب عليه أن يوفي قيمة الشيك ولو بعد انقضاء ميعاد تقديمها .
- ٢ - ولا تقبل المعارضة من الساحب في وفاة الشيك الا في حالة ضياعه أو إفلاس حامله .

٣ - فإذا عارض الساحب على الرغم من هذا الحظر لأسباب أخرى ، وجب على قاضي الأمور المستعجلة بناء على طلب الحامل أن يأمر برفض المعارضة ولو في حالة قيام دعوى أصلية .

مادة ٥٣٦

إذا توفي الساحب أو فقد أهليته أو أفلس بعد إنشاء الشيك ، لم يؤثر ذلك في الأحكام المترتبة عليه .

مادة ٥٣٧

١ - إذا قدمت عدة شيكات في وقت واحد ، وكان مقابل الوفاء غير كاف لوفاها جميعا وجبت مراعاة تواريخ سحبها .

٢ - فإذا كانت الشيكات المقدمة مفصولة من دفتر واحد وتحمل تاريخ اصدار واحد ، اعتبر الشيك الأسبق رقما مسحوبا قبل غيره من الشيكات ، ما لم يثبت خلاف ذلك .

مادة ٥٣٨

١ - اذا اشترط وفاء الشيك في الكويت بنقد غير متداول فيها . جاز وفاء مبلغه في ميعاد تقديم الشيك بالنقد المتداول في الكويت حسب سعره يوم الوفاء ، فإذا لم يتم الوفاء يوم التقديم ، كان للحامل الخيار بين المطالبة بималь الشيك مقوما بالنقد المتداول في الكويت حسب سعره في يوم التقديم أو في يوم الوفاء .

٢ - فإذا قدم الشيك للمرة الأولى بعد انقضاء ميعاد تقديمها . كانت العبرة بسعر اليوم الذي انتهى فيه ميعاد التقديم .

٣ - ويتبع العرف السائد في الكويت لتقديرى النقد الأجنبي ، وإنما يجوز للسااحب أن يعين في الشيك السعر الذي يحسب على أساسه المبلغ الواجب دفعه .

٤ - وإذا عين مبلغ الشيك بنقود تحمل تسمية شركة ، ولكن تختلف قيمتها في بلد الاصدار عن قيمتها في بلد الوفاء ، افترض أن المقصود نقود بلد الوفاء .

مادة ٥٣٩

ينقضي التزام الكفيل الذي يقدم في حالة ضياع الشيك للأمر بعضي ستة أشهر إذا لم تحصل خلالها مطالبة أو دعوى .

مادة ٥٤٠

١ - إذا ضياع شيك لحامله أو هلك ، جاز لمالكه أن يعارض لدى المسحوب عليه في الوفاء بقيمتها . ويجب أن تشتمل المعاشرة على رقم الشيك و مبلغه واسم ساحبه وكل بيان آخر يساعد على التعرف عليه والظروف التي أحاطت

فقدانه أو هلاكه ، وإذا تذرع تقديم بعض هذه البيانات وجب ذكر أسباب ذلك ، وإذا لم يكن للمعارض موطن في الكويت ، وجب أن يعين موطنًا مختارا له بها .

٢ - ومنى تلقى المسحوب عليه المعارضة ، وجب عليه الامتناع عن وفاء قيمة الشيك حائزه ، وتجنب مقابل وفاء الشيك إلى أن يفصل في أمره .

٣ - ويقوم المسحوب عليه على نفقة المعارض بنشر رقم الشيك المفقود أو المالك ومتلاعنه واسم ساحبه واسم المعارض وعنوانه في الجريدة الرسمية ، ويكون باطلًا كل تصرف يقع على الشيك بعد تاريخ هذا النشر .

مادة ٥٤١

١ - يجوز لحاizer الشيك المشار إليه في المادة السابقة أن ينزع لدى المسحوب عليه في المعارضة . وعلى المسحوب عليه أن يتسلم منه الشيك مقابل اتصال ثم يخطر المعارض بكتاب مسجل مضمون بعلم وصول باسم حائز الشيك وعنوانه .

٢ - وعلى حائز الشيك اخطار المعارض بكتاب مسجل مضمون بعلم وصول بوجوب رفع دعوى استحقاق الشيك خلال شهر من تاريخ تسلمه الاخطار ويشتمل الاخطار على أسباب حيازة الشيك وتاريخها .

٣ - وإذا لم يرفع المعارض دعوى الاستحقاق خلال الميعاد المنصوص عليه في الفقرة السابقة ، وجب على قاضي الأمور المستعجلة بناء على طلب حائز الشيك أن يقضي برفض المعارض ، وفي هذه الحالة يعتبر حائز الشيك بالنسبة إلى المسحوب عليه مالكه الشرعي .

٤ - وإذا رفع المعارض دعوى استحقاق الشيك . لم يجز للمسحوب عليه أن يدفع قيمته إلا من يتقاض له من الخصمين بحكم نهائي بملكية الشيك أو بتسوية ودية مصادق عليها من الطرفين تقر له بالملكية .

٥٤٢ مادة

- ١ - اذا انقضت ستة شهور من تاريخ المعارضة المنصوص عليها في المادة ٥٤٠ دون أن يتقدم حائز الشيك للمطالبة بالوفاء جاز للمعارض أن يطلب من المحكمة في خلال الشهرين التاليين الاذن له في قبض قيمة الشيك . ويصدر هذا الحكم في مواجهة المسحوب عليه بعد أن تتحقق المحكمة من ملكية المعارض للشيك .
- ٢ - و اذا لم يقدم المعارض الطلب في خلال الميعاد المشار اليه في الفقرة السابقة أو قدمه ورفضته المحكمة ، وجب على المسحوب عليه أن يعيد قيد مقابل الوفاء في جانب الأصول من حساب الساحب .

٢ - الشيك المسطر والشيك المقيد في الحساب

٥٤٣ مادة

- ١ - لصاحب الشيك أو حامله أن يسطره ، ويكون لهذا التسطير الآثار المبينة في المادة التالية .
- ٢ - ويعق التسطير بوضع خطيبين موازيين في صدر الشيك .
- ٣ - ويكون التسطير عاماً أو خاصاً .
- ٤ - فإذا خلا ما بين الخطيبين من أي بيان أو إذا كتب بينهما لفظ « بنك » أو أي لفظ آخر في هذا المعنى كان التسطير عاماً ، أما إذا كتب اسم بنك معين بين الخطيبين فإن التسطير يكون خاصاً .
- ٥ - ويجوز أن يتحول التسطير العام إلى تسطير خاص ، أما التسطير الخاص فلا يتحول إلى تسطير عام .
- ٦ - ويعتبر كأن لم يكن شطب التسطير أو اسم البنك المكتوب فيما بين الخطيبين .

مادة ٥٤٤

- ١ - لا يجوز للمسحوب عليه أن يوفى شيئاً مسطراً تسطيراً عاماً إلا إلى أحد عملائه أو إلى بنك .
- ٢ - ولا يجوز للمسحوب عليه أن يوفى شيئاً مسطراً تسطيراً خاصاً إلا إلى البنك المكتوب اسمه فيما بين الخطين أو إلى عميل هذا البنك إذا كان هذا الأخير هو المسحوب عليه ، ومع ذلك يجوز للبنك المكتوب اسمه بين الخطين أن يعهد إلى بنك آخر بقبض قيمة الشيك .
- ٣ - ولا يجوز لبنك أن يحصل على شيك مسطراً إلا من أحد عملائه أو من بنك آخر ، ولا أن يقبض قيمته لحساب أشخاص آخرين غير من ذكر .
- ٤ - وإذا حمل الشيك عدة تسطيرات خاصة ، لم يجز للمسحوب عليه وفاؤه إلا إذا كان يحمل تسطيرين وكان أحدهما لتحصيل قيمته بوساطة غرفة مقاصة .
- ٥ - وإذا لم يراع المسحوب عليه الأحكام السابقة ، كان مسؤولاً عن تعويض الضرر بما لا يجاوز مبلغ الشيك .
- ٦ - ويقصد بلفظ « عميل » في هذه المادة كل شخص له حساب عند المسحوب عليه ، وحصل منه على دفتر شيكات أو كان من حقه الحصول على هذا الدفتر .

مادة ٥٤٥

- ١ - يجوز لصاحب الشيك أو حامله أن يشرط عدم وفاته فلذا بأن يوضع على صدره البيان الآتي « للقيد في الحساب » أو أية عبارة أخرى في هذا المعنى وفي هذه الحالة لا يكون للمسحوب عليه إلا تسوية قيمة الشيك بطريق قيود كتابية كالقيد في الحساب أو النقل المصرفي أو المقاصة ، وتقوم هذه القيود الكتابية مقام الوفاء .

- ٢ - ولا يعتد ب什طب بيان «للقييد في الحساب» .
- ٣ - وإذا لم يراع المسحب عليه الأحكام المتقدمة ، كان مسؤولاً عن تعويضضرر بما لا يجاوز قيمة الشيك .

الفرع الثاني - الامتناع عن الوفاء

مادة ٥٤٦

١ - لحامن الشيك الرجوع على الساحب أو المظهرين وغيرهم من الملزمين به اذا قدمه في الميعاد القانوني ولم تدفع قيمته ، وأثبتت الامتناع عن الدفع ببروتستو .

ويجوز ، عوضاً عن البروتستو ، اثبات الامتناع عن الدفع :

- أ - بيان صادر من المسحب عليه مع ذكر يوم تقديم الشيك .
- ب - بيان صادر من غرفة مقاصة يذكر فيه أن الشيك قدم في الميعاد القانوني ولم تدفع قيمته . ويجب أن يكون البيان مؤرخاً ، ومكتوباً على الشيك ذاته ، ومهلاً بتوقيع من صدر منه .

٢ - ولا يجوز الامتناع عن وضع البيان المذكور في الفقرة السابقة على الشيك اذا طلبه الحامل ، ولو كان الشيك يتضمن شرط الرجوع بلا مصروفات . وأنا يجوز للمسحب عليه طلب مهلة لا تتجاوز يوم العمل التالي لتقديم الشيك ولو قدم في اليوم الأخير من ميعاد التقديم .

مادة ٥٤٧

يحتفظ الحامل بحقه في الرجوع على الساحب ولو لم يقدم الحامل الشيك إلى المسحب عليه أو لم يقم بعمل البروتستو أو ما يقوم مقامه في الميعاد القانوني ، الا إذا كان الساحب قد قدم مقابل الوفاء وظل هذا مقابل موجوداً عند المسحب عليه حتى انقضاء ميعاد تقديم الشيك ثم زال مقابل بفعل غير منسوب إلى الساحب .

مادة ٥٤٨

يجب اثبات الامتناع عن الدفع بالكيفية المنصوص عليها في المادة ٥٤٦ قبل انقضاء ميعاد التقديم . فإذا وقع التقديم في آخر يوم من هذا الميعاد ، جاز اثبات الامتناع عن الدفع في يوم العمل التالي له .

مادة ٥٤٩

١ - اذا حال حادث قهري لا يمكن التغلب عليه دون تقديم الشيك أو عمل البروتست أو ما يقوم مقامه في المواعيد المقررة لذلك ، امتدت هذه المواعيد .

٢ - وعلى الحامل أن يخطر دون ابطاء من ظهر إليه الشيك بالحادث القهري وأن يثبت هذا الاخطار مؤرخاً وموقعها في الشيك أو في الورقة المتصلة به ، وتسلسل الاخطارات حتى تصل إلى الساحب .

٣ - وعلى الحامل بعد زوال الحادث القهري تقديم الشيك للوفاء دون ابطاء ، ثم عمل البروتست أو ما يقوم مقامه عند الاقتضاء .

٤ - وإذا استمر الحادث القهري أكثر من خمسة عشر يوماً محسوبة من تاريخ اليوم الذي قام فيه الحامل باخطار مظهره بوقوع الحادث القهري ، ولو وقع هذا التاريخ قبل انقضاء ميعاد تقديم الشيك ، جاز الرجوع على الملزمين دون حاجة إلى تقديم الشيك أو عمل البروتست أو ما يقوم مقامه .

٥ - ولا يعتبر من قبيل الحادث القهري الأمور المتصلة بشخص حامل الشيك أو بمن كلفه بتقادمه أو بعمل البروتست أو ما يقوم مقامه .

الفرع الثالث - التقادم

مادة ٥٥٠

١ - تقادم دعاوي رجوع حامل الشيك على المسحوب عليه والساحب والمظهر وغيرهم من الملزمين بمضي ستة شهور من تاريخ انقضاء ميعاد تقديم الشيك .

٢ - وتقادم دعاوي رجوع مختلف الملزمين بوفاء الشيك بعضهم تجاه بعض يمضي ستة شهور من اليوم الذي وفي فيه الملزم أو من يوم مطالبه قضائياً .

٣ - ويجب على المدعي عليهم ، رغمما عن القضاء مدة التقادم ، أن يعززوا باليمين براءة ذمتهم من الدين اذا طلب منهم حلفها ، وعلى ورثتهم أو خلفائهم الآخرين أن يخلفوا اليمين على أنهم لا يعلمون أن مورثهم مات وذمته مشغولة بالدين .

ماده ٤٥١

- ١ - لا تسرى مدة التقادم المنصوص عليها في المادة السابقة في حالة رفع الدعوى الا من تاريخ آخر اجراء فيها .

٢ - ولا يسرى التقادم المذكور اذا صدر حكم بالدين ، أو أقر به المدين بحكم مستقل اقرارا يترتب عليه تجديد الدين .

٢٠٣ مادة

لا يكون لانقطاع التقادم من أثر الا بالنسبة إلى من اتخذ قبله الاجراء القاطع
لسريرانه .

٤٥٣ مادة

لا يحول تقادم دعوى المطالبة بقيمة الشيك دون الحامل ومطالبة الساحب الذي لم يقدم مقابل الوفاء أو قدمه واسترده كله أو بعضه ، برد ما أثرى به دون حق . ويسري هذا الحكم على الساحب اذا رجع عليه الملتزمون بوفاء قيمة الشيك .

الفرع الرابع - الادعاء المدني في جرائم الشيك

٥٥٤ مادة

- ١ - إذا أقيمت على الساحب دعوى جنائية بإحدى جرائم الشيك ، جاز لحاميل الشيك الذي ادعى بالحق المدني أن يطلب من المحكمة الجنائية أن تقضي له بمبليغ يعادل المقدار غير المدفوع من قيمة الشيك والفوائد العقارية

عن هذا المقدار محسوبة من يوم تقديم الشيك للوفاء ، مع التعويضات التكميلية عند الاقتضاء .

٢ - وتقوم النيابة العامة بنشر أسماء الأشخاص الذين تصدر عليهم أحكام بالإدانة في أحدي جرائم الشيك في الجريدة الرسمية مع بيان مهنتهم ، ومواطنهم ومقدار العقوبات المحكوم بها عليهم .

الكتاب الرابع

الافلاس والصلح الواقي

الباب الاول

شهر الافلاس واثاره

الفصل الاول

شهر الافلاس

مادة ٥٥٥

كل تاجر اضطررت أعماله المالية ، فوقف عن دفع ديونه التجارية ، يجوز شهر افلاسه .

مادة ٥٥٦

لا تنشأ حالة الافلاس إلا بحكم يصدر بشهر الافلاس ، ولا يترتب على الوقوف عن دفع الديون قبل صدور هذا الحكم أي أثر ما لم ينص القانون على غير ذلك .

مادة ٥٥٧

يشهر افلاس التاجر بناء على طلب أحد دائنيه أو بناء على طلبه هو . ويجوز للمحكمة أن تقضي بشهر افلاس التاجر بناء على طلب النيابة العامة أو من تلقاه ذاتها .

مادة ٥٥٨

- ١ - لكل دائن بدين تجاري حال أن يطلب شهر افلاس مدينه التاجر إذا اضطررت أعمال هذا التاجر فوقف عن دفع الدين ، ويعتبر الوقف عن دفع الدين دليلا على اضطراب الأعمال ما لم يثبت غير ذلك .
- ٢ - ولكل دائن بدين تجاري آجل الحق في طلب شهر افلاس مدينه التاجر إذا لم يكن لهذا المدين موطن معروف ، أو إذا بلأ إلى الفرار ، أو أغلق متجره أو شرع في تصفيته أو أجرى تصرفات ضارة بدائنه ، بشرط أن يقدم الدائن ما يثبت أن المدين وقف عن دفع دينه التجاري الحال .
- ٣ - ولكل دائن بدين مدنى حال الحق في طلب شهر افلاس مدينه التاجر إذا قدم ما يثبت أن هذا المدين قد وقف عن دفع دينه التجاري الحال .
- ٤ - ولا يجوز شهر افلاس التاجر بسبب وقوفه عن دفع ما يستحق عليه من غرامات جنائية أو ضرائب أيا كان نوعها .

مادة ٥٥٩

- ١ - يطلب الدائن شهر افلاس مدينه بالطريق العاديه لرفع الدعاوى .
- ٢ - ويجوز عند الاستعجال تقديم الطلب بعرضة إلى رئيس المحكمة الكلية تشمل على ما يؤيد الوقف عن الدفع وأسباب الاستعجال وفي هذه الحالة يجوز للمحكمة أن تفصل في طلب شهر الافلاس بعد تكليف الخصوم بالحضور ولو بساعة واحدة ، ويكتفى باعلان المدين في موطنه .

مادة ٥٦٠

- ١ - يجوز للناجر أن يطلب شهر افلاس نفسه ، إذا اضطررت أعماله المالية ووقف عن دفع ديونه .
- ٢ - ويكون الطلب بتقرير يقدم إلى إدارة كتاب المحكمة الكلية ، وتذكر فيه أسباب الوقف عن الدفع .

ويرفق بالتقرير الوثائق الآتية :

- ١ - الدفاتر التجارية الرئيسية .
- ٢ - صورة من آخر ميزانية ومن حساب الأرباح والخسائر .
- ٣ - بيان بالمصروفات الشخصية عن السنوات الثلاث السابقة على تقديم طلب شهر الانفاس .
- ٤ - بيان تفصيلي بالعقارات والمنقولات المملوكة له وقيمتها التقريرية في تاريخ الوقف عن الدفع .
- ٥ - بيان بأسماء الدائنين والمدينين ومواطنهما ومقدار حقوقهم أو ديونهم والتأمينات الضامنة لها .
- ٦ - بيان بالبروتستات التي حررت ضد الناجر خلال الستين السابقة على تقديم طلب شهر الانفاس .
- ٧ - ويجب أن تكون الوثائق المذكورة في الفقرة السابقة مؤرخة وموقعة من الناجر ، وإذا تعذر تقديم بعضها أو استيفاء بياناتها وجب أن يتضمن التقرير أسباب ذلك . وتحرج إدارة الكتاب محضرًا بتسلم هذه الوثائق .

٥٦١ مادة

- ١ - إذا طلبت النيابة العامة شهر انفاس الناجر ، أو رأت المحكمة شهر انفاسه من تلقاء ذاتها ، وجب على إدارة الكتاب أن تخطره بيوم الجلسة بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول .
- ٢ - ويجوز في أحوال الاستعجال أن تأمر المحكمة بشهر الانفاس بعد اخطار المدين بالحضور ولو بساعة واحدة .

٥٦٢ مادة

- ١ - يجوز شهر انفاس الناجر الذي وقف عن دفع ديونه التجارية ، حتى بعد وفاته أو اعتزاله التجارية . ويطلب شهر الانفاس ، حتى لو طلبه النيابة

العامة أو نظرته المحكمة من تلقاء نفسها ، خلال الستين التاليتين للوفاة أو
لشطب اسم الناجر من السجل التجاري .

٢ - وتعلن دعوى شهر الانفاس في حالة وفاة الناجر في آخر موطن له دون
حاجة إلى تعين الورثة .

٣ - ويجوز لورثة الناجر طلب شهر افلاسه بعد وفاته خلال الستين التاليتين
للوفاة . فإذا لم يجمع الورثة على طلب شهر الانفاس سمعت المحكمة أقوال
الورثة الذين لم يشاركوا في تقديم الطلب وفصلت فيه وفقاً لمصلحة ذوي
الشأن .

مادة ٥٩٣

١ - تختص شهر الانفاس المحكمة الكلية التي يقع في دائرةها موطن المدين
التجاري ، فإذا لم يكن له موطن تجاري كانت المحكمة المختصة هي التي
وقف عن الدفع في دائرةها .

٢ - وتختص المحكمة المميزة في الفقرة السابقة بنظر كل دعوى تنشأ عن التفليسية
وتعتبر الدعوى ناشئة عن التفليسية بوجه خاص إذا كانت متعلقة بدارتها
أو كان الفصل فيها يقتضي تطبيق أحكام الانفاس .

مادة ٥٩٤

١ - تنظر دعوى الانفاس على وجه السرعة ، وتكون الأحكام الصادرة فيها
واجبة النفاذ المعجل بدون كفالة ما لم ينص على خلاف ذلك .

٢ - ويكون ميعاد الاستئناف خمسة عشر يوماً من تاريخ الحكم .

مادة ٥٩٥

١ - يجوز للمحكمة التي تنظر في طلب شهر الانفاس أن تأمر باتخاذ الإجراءات
اللازمة للمحافظة على أموال المدين أو لدارتها إلى أن تفصل في شهر
الانفاس .

٢ - ويجوز للمحكمة أن تدب أحد أعضاء النيابة العامة لاجراء تحريات عن حالة المدين المالية وأسباب وقوفه عن الدفع ، وتقديم تقريره بذلك .

مادة ٥٦٦

١ - يكون رئيس الدائرة التي تنظر دعوى الافلاس قاضياً للتفليسية . وتعين المحكمة مديرها ، وتأمر بوضع الأختام على محال تجارة المدين .

٢ - وترسل ادارة كتاب المحكمة الى النيابة العامة ومدير التفليسية صورة من ملخص حكم شهر الافلاس فور صدوره .

مادة ٥٩٧

١ - تحدد المحكمة في حكم شهر الافلاس تاريخاً مؤقتاً للوقف عن الدفع ، فإذا لم تحدده اعتبار تاريخ صدور حكم شهر الافلاس هو التاريخ المؤقت .

٢ - وإذا صدر الحكم بعد وفاة المدين أو بعد اعتزاله التجارة ، ولم يحدد التاريخ المؤقت للوقف عن الدفع ، اعتبار هذا التاريخ هو تاريخ الوفاة أو تاريخ اعتزال التجارة .

مادة ٥٦٨

١ - يجوز للمحكمة ، من نقاء ذاتها أو بناء على طلب النيابة العامة أو المدين أو أحددائنين أو مدير التفليسية أو غيرهم من ذوي المصلحة ، تعديل التاريخ المؤقت للوقف عن الدفع ، إلى انقضاء عشرة أيام من تاريخ إيداع قائمة الديون المحققة ادارة كتاب المحكمة ، وبعد انقضاء هذا الميعاد يصبح التاريخ المعين للوقف عن الدفع نهائياً .

٢ - ولا يجوز بأية حال ارجاع تاريخ الوقف عن الدفع إلى أكثر من ستين من تاريخ صدور الحكم بشهر الافلاس .

٣ - وفيما يتعلق بتعيين هذا التاريخ ، تعتبر الاستعانت بوسائل ضارة أو غير مشروعة للوفاء بالديون في حكم الوقف عن الدفع .

مادة ٥٦٩

١ - يشهر الحكم الصادر بشهر الافلاس أو بتعديل تاريخ الوقف عن الدفع في السجل التجاري ، وفقاً لأحكام هذا السجل .

٢ - ويتولى مدير التفليس نشر ملخص الحكم في الجريدة الرسمية خلال أسبوعين من تاريخ صدوره ، كما يتولى قيد الملخص باسم جماعة الدائنين في مكتب السجل العقاري خلال ثلاثة أيام من تاريخ صدور الحكم ، ولا يترتب على هذا القيد تقرير رهن أو أي تأمين آخر لجماعة الدائنين .

مادة ٥٧٠

لكل ذي مصلحة أن يطعن في حكم شهر الافلاس بطريق اعتراف الغير خلال عشرة أيام من تاريخ نشر ملخص الحكم في الجريدة الرسمية .

مادة ٥٧١

إذا لم توجد في التفليس وقت شهرها نقود حاضرة لمواجهة مصروفات حكم شهر الافلاس أو شهره أو نشره أو الطعن فيه أو وضع الأختام على أموال المفلس أو رفع الأختام ، وجب دفع هذه المصروفات من الخزانة العامة بناء على أمر قاضي التفليس ، وتسترد الخزانة العامة المبالغ التي دفعتها بالامتياز على جميع الدائنين من أول نقود تدخل التفليس .

مادة ٥٧٢

إذا صار المدين قبل أن يحرز حكم شهر الافلاس قوة الأمر المضي قادراً على الوفاء بجميع ما هو مستحق عليه من ديون تجارية ومدنية ، وجب على المحكمة أن تقضي بالغاء حكم شهر الافلاس ، على أن يتحمل المدين مصروفات الدعوى .

مادة ٥٧٣

اذا طلب أحد الدائنين شهر افلاس المدين وقضت المحكمة برفض الطلب ،
جاز لها أن تحكم على الدائن بغرامة لا تزيد على خمسمائة دينار وبنشر الحكم في
الجريدة الرسمية على نفقته ، اذا تبين لها أنه تعمد الاتساع الى سمعة المدين التجارية
وذلك مع عدم الاخلاص بحق المدين في طلب التعويض .

الفصل الثاني

آثار الافلاس

الفرع الأول - آثار الافلاس بالنسبة إلى المدين

مادة ٥٧٤

لا يجوز للمفلس أن يتغيب عن موطنها دون أن يخطر مدير التفليسية كتابة
بمحل وجوده .

مادة ٥٧٥

تسقط حرق المفلس السياسية بشهر افلاسه ، فلا يجوز له أن يكون مرشحا
أو ناخبا في المجالس السياسية أو المجالس المهنية ، ولا أن يقوم بوظيفة أو مهنة
عامة ، ولا أن يكون مديرا أو عضوا في مجلس ادارة أية شركة ، وذلك كله إلى
أن تعاد إليه حقوقه وفقا للقانون .

مادة ٥٧٦

١ - يجوز لقاضي التفليسية ، من تلقاء ذاته أو بناء على طلب النيابة العامة أو
مدير التفليسية ، أن يقرر في كل وقت وضع المفلس تحت المراقبة ، وتقوم
النيابة العامة بتنفيذ هذا القرار فور صدوره .

- ٢ - وللمفلس أن يطعن في هذا القرار .
- ٣ - ويجوز لقاضي التقىسة أن يقرر في كل وقت رفع المراقبة عن المفلس .

٥٧٧ مادة

- ١ - بمجرد صدور حكم شهر الافلاس تغل يد المفلس عن التصرف في أمواله وعن ادارتها ، وتعتبر جميع التصرفات التي يجريها المفلس يوم صدور الحكم المذكور حاصلة بعد صدوره .
- ٢ - وإذا كان التصرف مما لا يحتاج به الا بالقييد أو التسجيل أو غير ذلك من الاجراءات ، لم يسر على جماعة الدائنين الا اذا تم الاجراء قبل صدور حكم الافلاس .
- ٣ - ولا يحول غل يد المفلس دون قيامه بالاجراءات الالازمة للمحافظة على حقوقه .

٥٧٨ مادة

- ١ - يمتد غل يد المفلس الى جميع الأموال التي تكون ملكا له يوم صدور حكم شهر الافلاس والأموال التي تؤول اليه ملكيتها وهو في حالة الافلاس .
- ٢ - ومع ذلك لا يمتد غل يده الى ما يأتي :
- أ - الأموال التي لا يجوز الحجز عليها قانونا .
- ب - الحقوق المتعلقة بشخص المفلس أو بأحواله الشخصية .
- ج - التعويضات التي تستحق للمستفيد في عقد تأمين صحيح أبرمه المفلس قبل صدور حكم شهر الافلاس ، ولكن يتلزم المستفيد بأن يرد الى التقىسة جميع أقساط التأمين التي دفعها المفلس ابتداء من اليوم الذي عينته المحكمة تاريخا للوقوف عن الدفع ما لم ينص القانون على غير ذلك .

٥٧٩ مادة

١ - اذا آلت الى المفلس تركة ، لم يكن لدائنها حق على أموالها الا بعد أن يستوفي دائنر المورث حقوقهم من هذه الأموال ولا يكون لدائن المورث أي حق على أموال التفليسية .

٢ - ويتولى مدير التفليسية باشراف قاضيها تصفية أموال التركة التي آلت الى المفلس ووفاء ما عليها من ديون . وترقف جميع الدعاوى المتعلقة بأموال التركة واجراءات التنفيذ عليها بمجرد صدور حكم شهر الافلاس الى أن تتم تصفية التركة .

٥٨٠ مادة

١ - لا يجوز للمفلس بعد صدور حكم شهر الافلاس الوفاء بما عليه من ديون أو استيفاء ماله من حقوق .

٢ - ومع ذلك اذا كان المفلس حاملا لورقة تجارية ، جاز الوفاء له بقيمتها عند حلول ميعاد استحقاقها . الا اذا عارض مدير التفليسية وفقا للمسادة ٤٦٤ .

٥٨١ مادة

لا تقع المقاصلة بعد صدور حكم شهر الافلاس بين ما للمفلس من حقوق وما عليه من التزامات الا اذا وجد ارتباط بينها . ويوجد الارتباط بوجه خاص اذا نشأت الحقوق والالتزامات المذكورة عن سبب واحد أو شملها حساب جار .

٥٨٢ مادة

١ - لا يجوز بعد صدور حكم شهر الافلاس رفع دعوى من المفلس أو عليه أو السير فيها فيما عدا الدعاوى الآتية :

١ - الدعاوى المتعلقة بالأموال والتصرفات التي لا يمتد اليها غل يد المفلس .

ب - الدعاوى المتعلقة بأعمال التفليسة التي يحيز له القانون القيام بها .

ج - الدعاوى الجنائية .

٢ - وإذا رفع المفلس أو رفعت عليه دعوى جنائية أو دعوى متعلقة بشخصه أو بأحواله الشخصية ، وجب ادخال مدير التفليسة فيها اذا اشتملت على طلبات مالية .

٣ - ويجوز للمحكمة أن تأذن في ادخال المفلس في الدعاوى المتعلقة بالتفليسة كما يجوز لها أن تأذن في ادخال الدائن في هذه الدعاوى اذا كانت له مصلحة خاصة فيها .

مسادة ٥٨٣

اذا حكم على المفلس بعد شهر افلاسه بالتعويض عن ضرر أحدهه للغير ، جاز للمحكوم له مطالبة التفليسة بالتعويض المضي به ما لم يثبت تواظره مع المفلس .

مسادة ٥٨٤

١ - لا يجوز التمسك في مواجهة جماعة الدائنين بالتصرفات الآتية اذا قام بها المدين بعد تاريخ الوقوف عن الدفع وقبل الحكم بشهر الافلاس :

أ - جميع التبرعات ، ما عدا الهدايا الصغيرة التي يجري بها العرف .

ب - وفاء الديون قبل حلول الأجل أيا كانت كيفية هذا الوفاء ، ويعتبر انشاء مقابل وفاء ورقة تجارية لم يحصل ميعاد استحقاقها في حكم الوفاء قبل حلول الأجل .

ج - وفاء الديون الحالة بغير الشيء المتفق عليه ، ويعتبر الوفاء بطريق الأوراق التجارية أو النقل المصرفى كالوفاء بالنقود .

د - كل رهن أو تأمين اتفاقي آخر .

٢ - وكل ما أجراه المفلس من تصرفات غير ما تقدم في الفقرة السابقة وخلال الفقرة المذكورة فيها ، يجوز الحكم بعدم نفاذها في مواجهة جماعة الدائنين

اذا كان المتصرف ضارا بها ، وكان المتصرف اليه يعلم وقت وقوعه بوقف المفلس عن الدفع .

مادة ٥٨٥

- ١ - اذا دفع المفلس قيمة ورقة تجارية بعد تاريخ الوقف عن الدفع وقبل الحكم بشهر الانفاس ، لم يجز استرداد ما دفع من الحامل . وانما يلزم الساحب او من سحبت الورقة التجارية لحسابه برد القيمة المدفوعة الى التفليسة اذا كان يعلم وقت انشاء الورقة التجارية بوقف المفلس عن الدفع
- ٢ - ويقع الالتزام بالرد في حالة السندي لأمر على المظير الأول اذا كان يعلم وقت حصوله على السندي بوقف المفلس عن الدفع .

مادة ٥٨٦

- ١ - قيد حقوق الرهن او الامتياز المقررة على أموال المدين يجوز الحكم بعدم نفاذها في مواجهة جماعة الدائنين اذا حصل القيد بعد تاريخ الوقف عن الدفع وبعد انتفاء خمسة عشر يوما من تاريخ تقرير الرهن او الامتياز .
- ٢ - ويأخذ الدائن صاحب الرهن التالي للرهن المحكوم بعدم نفاذها مرتبة هذا الرهن ، ومع ذلك لا يعطي من الثمن الناتج من بيع المال المقرر عليه الرهن الا ما كان يحصل عليه بفرض نفاذ الرهن السابق ، ويؤول الفرق الى جماعة الدائنين .

مادة ٥٨٧

- ١ - اذا حكم بعدم نفاذ تصرف في حق جماعة الدائنين ، التزم المتصرف اليه بأن يرد الى التفليسة ما حصل عليه من المفلس بموجب التصرف المذكور او قيمة هذا الشيء وقت قبضه ، كما يتلزم بدفع فوائد ما قبضه او ثماره من تاريخ القبض .
- ٢ - ويكون للمتصرف اليه الحق في استرداد العرض الذي قدمه للمفلس اذا وجد هذا العرض بعينه في التفليسة . فإذا لم يوجد كان من حق المتصرف

إليه أن يطالب جماعة الدائنين بالمنفعة التي عادت عليها من التصرف وأن يشترك في التغليبة بوصفه دائناً عادياً بما يزيد على ذلك.

مادة ٥٨٨

لمدير التغليبة وحده طلب عدم نفاذ تصرف المفلس الحاصل قبل صدور حكم شهر الأفلاس أضراراً بالدائنين ، وفقاً لأحكام دعوى عدم نفاذ تصرف الدين أضراراً بدائنه ، ويترتب على الحكم بعدم نفاذ التصرف عدم نفاذه في حق جميع الدائنين ، سواء نشأت حقوقهم قبل حصول التصرف أو بعد حصوله .

مادة ٥٨٩

تسقط الدعاوى الناشئة عن تطبيق الأحكام المنصوص عليها في المواد ٥٨٤، ٥٨٥، ٥٨٦، ٥٨٨، ٥٨٩ بعضى سنة من تاريخ صدور الحكم بشهر الأفلاس .

مادة ٥٩٠

- ١ - يجوز لقاضي التغليبة ، بعد سماع أقوال مديرها ، أن يقرر نفقة للمفلس ولمن يعولهم من أموال التغليبة ، بناء على طلبه أو طلب من يعولهم .
- ٢ - ويجوز في كل وقت لقاضي التغليبة ، بناء على طلب مديرها ، أن ينقص مقدار النفقة أو أن يأمر بالغاثة .
- ٣ - ويبوقف دفع النفقة متى حاز حكم التصديق على الصلح قوة الأمر المقضى .

مادة ٥٩١

يجوز للمفلس بإذن من قاضي التغليبة ، أن يمارس تجارة جديدة بغير أموال التغليبة ، بشرط ألا يترتب على ذلك ضرر للدائنين ، ويكون للدائنين الدين تنشأ ديونهم بمناسبة هذه التجارة الأولوية في استيفاء حقوقهم من أموالهما .

الفرع الثاني - آثار الإفلاس بالنسبة إلى الدائنين

١ - الدائنون بوجهه عام

مساكنہ ۵۹۲

١ - الحكم بشهر الانفاس يسقط آجال جميع الديون النقديّة التي على المفلس سواء كانت ديناً عاديّاً أو كانت ديناً مضمونة بامتياز عام أو خاص .

٢ - و اذا كانت الديون مقومة بغير نقود الجهة التي صدر فيها الحكم بشهر الانفاس ، وجب تحويلها الى نقود تلك الجهة طبقا لسعر الصرف الرسمي يوم صدور الحكم بشهر الانفاس .

٦٩٣ ملادہ

للمحكمة أن تستنزل من الدين المؤجل الذي لم يشترط فيه فوائد مبلغًا بعادل الفائدة القانونية عن المدة من تاريخ الحكم بشهر الأفلام إلى تاريخ استحقاق الدين.

٥٩٤ مادة

اذا كان المفلس ملزماً بدفع مرتب دورى مدى الحياة أو بالوفاء بتعهدات
مقسطة ، وكان ذلك مقابل عرض ، جاز لقاضي التفليسه بناء على طلب الدائن
أن يأمر بتجنيد مبلغ كاف للوفاء بالمرتبات أو الاقساط المذكورة مع بيان كيفية
أدائها .

٦٩٦ مسادة

الدائن المعلق دينه على شرط فاسخ يشترك في التفليسية مع تقديم كفيل ، أما الدائن المعلق دينه على شرط واقف فيتجنب نصيبيه في التوزيعات إلى أن يت畢ن مصير الدين .

ماده ۶۹

١ - الحكم بشهر الانفاس يوقف سريان فوائد الديون العادية بالنسبة الى جماعة الدائنين فقط .

٢ - ولا يجوز المطالبة بفوائد الديون المضمونة برهن أو امتياز الا من المالك الناتجة من بيع الأموال الضامنة لهذه الديون . ويستنزل أصل الدين أولاً ، ثم الفوائد المستحقة قبل صدور الحكم بشهر الانفلاس ، ثم الفوائد المستحقة بعد صدوره .

مادة ٥٩٧

١ - يترتب على صدور الحكم بشهر الانفلاس وقف الدعاوى الفردية المرفوعة من الدائنين العاديين والدائنين أصحاب حقوق الامتياز العامة .

٢ - ولا يجوز للدائنين المشار إليهم في الفقرة السابقة اتخاذ اجراءات فردية للتنفيذ على أموال المفلس ، ولا اتمام الاجراءات التي بدأها قبل صدور الحكم بشهر الانفلاس ، ومع ذلك اذا تحدد يوم لبيع عقار المفلس جاز الاستمرار في اجراءات التنفيذ بإذن من قاضي التفليس ، ويؤول الشأن للتفليسية .

٣ - أما الدائنين المرتهنون وأصحاب حقوق الامتياز الخاصة ، فيجوز لهم رفع الدعاوى أو الاستمرار فيها في مواجهة مدبر التفليسية ، كما يجوز لهم التنفيذ أو الاستمرار فيه على الأموال الضامنة لحقوقهم

مادة ٥٩٨

١ - اذا وجد جملة ملزمين بدين واحد ، وشهر انفلاس أحدهم في هذا الدين ، لم يترتب على هذا الانفلاس أثر بالنسبة الى الملزمين الآخرين ما لم ينص على غير ذلك .

٢ - وإذا تم الصلح مع الملزم الذي أفلس ، لم تسر شروطه على الملزمين الآخرين .

مادة ٥٩٩

اذا استوفى الدائن من أحد الملزمين بدين واحد جزءاً من الدين ، ثم أفلس باقي الملزمين أو أحدهم ، لم يجز للدائن أن يشترك في التفليسات الا بالباقي من

دينه . ويبقى محتفظاً بحقه في مطالبة الملزم غير المفلس بهذا الباقي ، ويجوز لهذا الملزم أن يشترك في كل تفليسه بما وفاه عنها .

٦٠٠ مادة

١ - إذا أفلس جميع الملزمين بدين واحد دفعة واحدة ، جاز للدائن أن يشترك في كل تفليسه بكل دينه إلى أن يستوفيه تماماً من أصل وفوائد ومصروفات .

٢ - ولا يجوز لتفليسه الرجوع على تفليسه أخرى بما أوفرته عنها .

٣ - وإذا كان مجموع ما حصل عليه الدائن يزيد على دينه وتوابعه عادت الزيادة إلى تفليسه من يكون مكتفولاً من الآخرين بحسب ترتيب التزاماتهم في الدين ، فإذا لم يوجد هذا الترتيب عادت الزيادة إلى التفليسات التي دفعت أكثر من حصتها في الدين .

٦٠١ مادة

إذا بيع المقول المرهون بناء على طلب الدائن المرتهن بشمن يزيد على الدين ، قبض مدير التفليسه المقدار الزائد لحساب جماعة الدائنين ، فإذا كان الثمن أقل من الدين ، اشترى الدائن المرتهن بالباقي في التفليسه بوضمه دائناً عادياً ، يشرط أن يكون دينه قد حقق طبقاً لأحكام هذا القانون .

٦٠٢ مادة

١ - يجوز لمدير التفليسه ، بعد الحصول على إذن من قاضيها دفع الدين المضمون برهن على مقول واسترداد المقول المرهون لحساب جماعة الدائنين .

٢ - ويجوز له أن يعذر الدائن المرتهن بكتاب مسجل بعلم وصول بوجوب اتخاذ الإجراءات القانونية للتنفيذ على الأشياء المرهونة قبل انتهاء حالة

الاتحاد ، فإذا لم يقم الدائن المرتهن بهذه الاجراءات جاز لقاضي التفليسه بناء على طلب مدبرها وبعد سماع أقوال الدائن المرتهن أو اخطاره بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول ، الاذن لمدير التفليسه في بيع المنقولات المرهونة . ويبلغ القرار الصادر من قاضي التفليسه بالإذن في البيع الى الدائن المرتهن .

مادة ٦٠٣

يجوز لقاضي التفليسه ، بناء على اقتراح مدبرها ، أن يأمر عند الاقتضاء باستئصال أول نفرد تحصل لحساب التفليسه في الرفاء بديون الدائنين الذين لم يتميزوا على منقولات المفلس ووردت أسماؤهم بالقائمة النهائية للديون غير المتنازع فيها ، وإذا حصلت منازعة في الامتياز ، لم يجز الرفاء إلا بعد الفصل في المنازعه بحكم نهائي .

مادة ٦٠٤

لا يشمل الامتياز المقرر للحكومة بسبب الضرائب على اختلاف أنواعها الا الضريبة المستحقة على المفلس عن السنتين السابقتين على صدور حكم شهر الانفلاس .

مادة ٦٠٥

١ - يكون مالك العين المؤجرة للمفلس ، في حالة انهاء الایجار طبقا لأحكام هذا القانون ، امتياز عن السنتين السابقتين على صدور حكم شهر الانفلاس وعن السنة البحاريه ، في كل ما يتعلق بتنفيذ عقد الایجار وما قد يحكم به من تعويض .

٢ - و اذا بيعت المنقولات الموجودة في العين المؤجرة أو نقلت دون انهاء الایجار ، كان للمؤجر أن يستعمل حقه في الامتياز على النحو المذكور في الفقرة السابقة ، وكان له فوق ذلك امتياز عن سنة أخرى تبدأ من نهاية السنة البحاريه التي صدر خلالها الحكم بشهر الانفلاس ، سواء في ذلك كان عقد الایجار ثابت التاريخ أو غير ثابت التاريخ .

٩٠٦ مادة

١ - على مدير التفليس ، بعد استئذان قاضيها ، أن يدفع خلال الأيام العشرة التالية لصدور الحكم بشهر الإفلاس ، مما يكون تحت يده من نقود بالرغم من وجود أي دين آخر ، الأجر والمرتبات المستحقة قبل صدور الحكم بشهر الإفلاس عن مدة خمسة عشر يوماً بالنسبة إلى العمال ، وثلاثين يوماً بالنسبة إلى المستخدمين والخدم ، وستين يوماً بالنسبة إلى البحارة ، وآخر دفعات كانت مستحقة للمندوبيين الجواهير والممثلين التجاريين قبل صدور الحكم بشهر الإفلاس . فإذا لم يكن لدى مدير التفليس النقود اللازمة لوفاء هذه الديون ، وجب التوفيق من أول نقود تحصل ولو وجدت ديون أخرى تسبقها في مرتبة الامتياز .

٢ - ويكون للمبالغ الزائدة على ما تقدم المستحقة للطوابع المذكورة مرتبة الامتياز المقررة قانوناً .

٣ - أصحاب الديون المضمونة برهن أو امتياز على عقار

٩٠٧ مادة

١ - إذا جرى توزيع ثمن المنشآت قبل توزيع ثمن العقارات ، كان للدائنين المرتهنين للعقارات أو أصحاب حقوق الامتياز عليها أن يشاركا في التوزيعات بكل دينهم إذا كانت هذه الديون قد حققت .

٢ - وبعد بيع العقارات وإجراء التوزيع النهائي بحسب مرتب الدائنين المرتهنين وأصحاب حقوق الامتياز على هذه العقارات ، يجب على من تؤهله مرتبته للحصول على كل دينه من ثمن العقارات المذكورة أن يرد إلى جماعة الدائنين المقدار الذي حصل عليه من توزيع ثمن المنشآت .

٣ - و اذا كانت مرتبة الدائن لا تؤهله للحصول الا على جزء من دينه ، وجب ان يرد الى جماعة الدائنين المدار الزائد عما كان يحصل عليه لو أن توزيع ثمن العقارات المحملة بالرهن او الامتياز قد تم قبل توزيع ثمن المقولات ويدخل في التفليسية بالباقي من دينه .

٦٠٨ مادة

١ - اذا حصل توزيع ثمن العقارات قبل توزيع ثمن المقولات ، او حصل التوزيعان معا ، كان للدائنين المرتهنين للعقارات او أصحاب حق وفق الامتياز عليها الذين لم يستوفوا ديونهم كلها او بعضها من ثمن العقارات ، أن يشاركوا بالباقي لهم مع الدائنين العاديين ، بشرط أن تكون ديونهم قد حققت .

٢ - والدائنو المرتهنون او أصحاب حقوق الامتياز الذين لا يحصلون على شيء من ثمن العقارات التي تقع عليها تأميناتهم يعتبرون دائرين عاديين ، وتسري عليهم بهذه الصفة جميع الآثار الناشئة عن أعمال جماعة الدائنين وعن الصلح القضائي ان وقع .

الفرع الثالث - آثار الافلاس بالنسبة الى العقود المبرمة قبل شهره

٦٠٩ مادة

اذا كان المفلس مستأجرا للعقار الذي يزاول فيه التجارة ، لم ينته عقد الاجار ولا تحل الاجرة عن المدة الباقيه لانقضائه بصدور الحكم بشهر الافلاس ، ويكون باطلا كل شرط يقضي بخلاف ذلك .

٦١٠ مادة

يجوز لمدير التفليسية ، خلال ستين يوما من تاريخ الحكم بشهر الافلاس ، أن يقرر إنهاء ايجار العقار الذي يزاول فيه المفلس تجارته ، وذلك بعد الحصول على اذن من قاضي التفليسية ، وعلى المدير في هذه الحالة اخطار مؤجر العقار بهذا القرار خلال المدة المذكورة .

٦١١ مادة

١ - اذا قرر مدير التفليسه الاستمرار في الاجارة ، وجب أن يدفع الأجرة المتأخرة ، وأن يقدم ضمانا كافيا بالأجرة المستقبلة ، ويحوز للمؤجر أن يطلب من المحكمة انهاء الاجارة اذا كان الضمان غير كاف .

٢ - ولمدير التفليسه ، بعد الحصول على اذن من قاضيها ، تأجير العقار من الباطن أو النزول عن الایيجار ، ولو كان المفلس من نوعا من ذلك بمحض عقد الایيجار ، بشرط ألا يترب على ذلك ضرر للمؤجر .

٦١٢ مادة

١ - اذا أفلس رب العمل وكان عقد العمل محمد المدة ، لم يجز انهاؤه إلا اذا تقرر عدم الاستمرار في استثمار المتجر . ويحوز للعامل في حالة انهاء العقد مطالبة التفليسه بالتعويض .

٢ - وإذا كان عقد العمل غير محمد المدة ، جاز لكل من مدير التفليسه والعامل انهاء العقد مع مراعاة الأحكام المنصوص عليها في قوانين العمل .

٦١٣ مادة

تنقضي الوكالة بافلاس الوكيل أو افلاس الموكيل ، ومع ذلك لا تنقضي بافلاس الموكيل اذا كان للوکيل أو للغير مصلحة فيها .

٦١٤ مادة

١ - العقود الملزمة للجانبين التي يكون المفلس طرفا فيها لا تنفسخ بالحكم بشهر الافلاس ، الا اذا كانت قائمة على اعتبارات شخصية .

٢ - وإذا لم ينفذ مدير التفليسه العقد ، جاز للطرف الآخر أن يطلب الفسخ ، ويشرك في التفليسه بالتعويض المرتبط على الفسخ .

٣ - وكل قرار يتخذه مدير التفليسه بشأن العقد يعرض على قاضيها ليأذن به .
ويجوز للطرف الآخر أن يعين مدير التفليسه مهلة لابضاح موقفه من العقد .

الفرع الرابع - الاسترداد

٦١٥ مادة

١ - يجوز استرداد البضائع الموجودة في حيازة المفلس على سبيل الوديعة أو لأجل بيعها لحساب مالكها أو لأجل تسليمها إليه ، بشرط أن توجد في التفليسه عينا .

٢ - وإذا كان المفلس قد أودع البضائع لدى الغير ، جاز استردادها من هذا الغير .

٣ - وإذا افترض المفلس ورث البضائع تأميناً لهذا الفرض ، وكان المفترض لا يعلم عند الرهن بعدم ملكية المفلس لها ، لم يجز استردادها إلا بعد وفاة الدين المضمون بالرهن .

٦١٦ مادة

يجوز استرداد ثمن البضائع التي باعها المفلس لحساب مالكها إذا لم يكن قد تم الوفاء به نقداً أو بورقة تجارية أو بمقاصة في حساب جار بين المفلس والمشتري.

٦١٧ مادة

على المسترد ، في الأحوال المنصوص عليها في المادتين السابقتين أن يدفع مدير التفليسه الحقوق المستحقة للمفلس .

٦١٨ مادة

١ - إذا فسخ عقد البيع بحكم أو بموجب شرط في العقد قبل صدور الحكم بشهر إفلاس المشتري جاز للبائع استرداد البضائع من التفليسه إذا وجدت عينا .

٢ - ويجوز الاسترداد ولو وقع الفسخ بعد صدور الحكم بشهر الانفاس .
بشرط أن تكون دعوى الاسترداد أو الفسخ قد رفعت قبل صدور الحكم
المذكور .

٦١٩ مادة

١ - اذا أفلس المشتري قبل دفع الثمن وكانت البضائع لا تزال عند البائع ،
أو كانت لم تدخل بعد في مخازن المشتري أو مخازن وكيله المأمور ببيعها ،
جاز للبائع حبس البضائع أو استرداد حيازتها .

٢ - ومع ذلك لا يجوز الاسترداد اذا فقدت البضائع ذاتيتها أو تصرف فيها
المفلس قبل وصولها بغير تدليس بمحض قائمة الملكية أو وثيقة النقل .

٣ - وفي جميع الأحوال يجوز لمديري التفليسية ، بعد استئذان قاضيها أن يطلب
تسليم البضائع بشرط أن يدفع للبائع الثمن المتفق عليه . فإذا لم يطلب مديري
التفليسية ذلك ، جاز للبائع أن يتمسك بحقه في الفسخ وطلب التعويض
والاشراك به في التفليسية .

٦٢٠ مادة

١ - إذا أفلس المشتري قبل دفع الثمن وبعد دخول البضائع مخازنه أو مخازن
وكيله المأمور ببيعها ، لم يجز للبائع أن يطلب فسخ البيع أو استرداد البضائع
كما يسقط حقه في الامتياز .

٢ - وكل شرط يكون من شأنه تمكين البائع من استرداد البضائع أو الاحتفاظ
بامتيازه عليها لا يتحقق به على جماعة الدائنين .

٦٢١ مادة

١ - يجوز استرداد الأوراق التجارية وغيرها من الأوراق ذات القيمة المسلمة
إلى المفلس لتحصيل قيمتها أو لتخصيصها لوفاء معين ، إذا وجدت عينا
في التفليسية ولم تكن قيمتها قد دفعت عند شهر الانفاس .

٢ - ومع ذلك لا يجوز الاسترداد اذا أدرجت الأوراق المذكورة في حساب جار بين طالب الاسترداد والمفلس .

٦٢٢ مادة

لا يجوز استرداد أوراق النقد المودعة عند المفلس ، إلا إذا ثبت المسترد ذاتيتها .

٦٢٣ مادة

لكل شخص أن يسترد من التفليسية ما ثبت ملكيته له من أشياء ، فإذا رفض مدير التفليسية الرد وجب عرض النزاع على المحكمة .

ولا يجوز لمدير التفليسية أن يسلم المسترد ما يطالب به إلا بعد الحصول على إذن من قاضي التفليسية .

٦٢٤ مادة

١ - لا يجوز لأي من الزوجين أن يطالب تفليسية الزوج الآخر بالتزبرات التي يقررها له زوجه أثناء الزواج بتصرف بين الأحياء أو مضاف إلى ما بعد الموت .

٢ - كما لا يجوز لجماعة الدائنين أن تطالب أيا من الزوجين بالتزبرات التي يقررها لزوجه أثناء الزواج .

٦٢٥ مادة

يجوز لكل من الزوجين - أيا كان النظام المالي المتبع في الزواج - أن يسترد من تفليسية الآخر أمواله المنقوله والعقارية اذا ثبتت ملكيته لها . وتبقى هذه الأموال محملة بالحقوق التي كسبها عليها الغير بوجه شرعي .

٥٢٦ مادة

١ - الأموال التي يشتريها زوج المفلس أو التي تشتري لحساب هذا الزوج أو لحساب القصر المشمولين بولاية المفلس من تاريخ احتراقه التجارية تعتبر قد اشتريت بنقود المفلس ، فتدخل في أصول تفليسه ، ما لم يثبت غير ذلك .

٢ - وكل ما يوفيه أحد الزوجين من ديون على زوجه الذي أفلس يعتبر حاصلاً بنقود الزوج المفلس ، ما لم يثبت غير ذلك .

الباب الثاني

ادارة التفليسية

الفصل الأول

الأشخاص الذين يديرون التفليسية

مادة ٦٢٧

١ - تعين المحكمة مدير التفليسية ، وفقاً للمادة ٥٦٦ ، في حكم شهر الافلاس وتختاره وفقاً للنظام الخاص بمهمة مدير التفليسات . وله أن تعين مديرًا أو أكثر ، بشرط ألا يزيد العدد على ثلاثة .

٢ - ولا يجوز أن يعين مديرًا للتفليسية من كان زوجاً للمفلس ، أو قريباً أو صهراً إلى الدرجة الرابعة ، أو من كان شريكاً له أو مستخدماً عنده أو مهاسباً لدبه أو وكيلاعنه خلال السنوات الثلاث السابقة على شهر الافلاس.

مادة ٦٢٨

يجوز لقاضي التفليسية أن يطلب من المحكمة - من تلقاء ذاته أو بناءً على طلب المفلس أو طلب المراقب المعين من بين الدائنين - عزل مدير التفليسية وتعيين غيره ، أو انقصان عدد المديرين .

٦٢٩ مادة

- ١ - تقدر أتعاب مدير التفليسه ومصروفاته بقرار من قاضيها ، بعد أن يقدم تقريرا عن ادارته .
- ٢ - ويجوز لقاضي التفليسه أن يأمر بصرف مبالغ لمديريها قبل تقديم التقرير المذكور في الفقرة السابقة خصما من أتعابه .
- ٣ - ويجوز لكل ذي شأن الطعن في قرار قاضي التفليسه بتقدير أتعاب المدير ومصروفاته .

٦٣٠ مادة

يفهم مدير التفليسه بإدارة أموالها والمحافظة عليها ، وينوب عن المفلس في جميع الأعمال التي تقتضيها الادارة المذكورة .

٦٣١ مادة

- ١ - اذا تعدد المديرون ، وجب أن يعملوا مجتمعين ، ويكونون مسئولين بالتضامن عن ادارتهم .
- ٢ - ويجوز للمديرين أن ينوب بعضهم بعضا ، ولا تجوز لهم انانبة الغير إلا بإذن من قاضي التفليسه ، ويكون مدير التفليسه ونائبه مسئولين بالتضامن .
- ٣ - ويجوز لقاضي التفليسه أن يقسم العمل بين المديرين ، أو يعهد إلى أحدهم بعمل معين ، وفي هذه الحالة لا يكون مدير التفليسه مسؤولا إلا عن الأعمال التي كلف بها .

٦٣٢ مادة

- ١ - يدون مدير التفليسه يوما بيوم جميع الأعمال المتعلقة بإدارة التفليسه في دفتر خاص ، وترقم صفحات هذا الدفتر ، ويوضع عليها قاضي التفليسه توقيعه أو ختمه ، ويتؤشر في نهاية الدفتر بما يفيد انتهاءه .

٢ - ويجوز لقاضي التفليسه وللمرائب المعين من بين الدائنين الاطلاع على هذا الدفتر في كل وقت للمجلس ، بإذن خاص من قاضي التفليسه ، الاطلاع على الدفتر .

٦٣٣ مادة

١ - يجوز للمجلس وللمرائب المعين من بين الدائنين الاعتراض لدى قاضي التفليسه على أعمال مديرها قبل انعامها ، ويتربى على الاعتراض وقف اجراء العمل .

٢ - ويجب على قاضي التفليسه أن يفصل في الاعتراض خلال خمسة أيام من تاريخ تقديمها .

٦٣٤ مادة

١ - يعين قاضي التفليسه مراقبا أو أكثر من بين الدائنين الذين يرشحون أنفسهم للنيل .

٢ - ولا يجوز أن يكون المراقب ، أو النائب عن الشخص الاعتباري المعين مراقبا ، زوجا للمجلس أو قريبا أو صهرا إلى الدرجة الرابعة .

٦٣٥ مادة

١ - يقوم المراقبون ، بالإضافة إلى السلطات المقررة لهم بنصوص خاصة ، بفحص الميزانية والتقرير المقدمين من المدين ، وبمعاونة قاضي التفليسه في الرقابة على أعمال مديرها .

٢ - وللمرائب أن يطلب من مدير التفليسه ايضاحات عن سير اجراءاتها ، ووارداتها ومصروفاتها وحالة الدعاوى المتعلقة بها .

٦٣٦ مادة

١ - لا يتقاضى المراقب أجرا نظير عمله .

٢ - ويجوز عزل المراقب بقرار من قاضي التفليسه .

٣ - ولا يسأل المراقب الا عن خطته الجسيم .

مادة ٦٣٧

١ - يتولى قاضي التفليسية ، بالإضافة إلى السلطات المقررة له بنصوص خاصة ، مراقبة ادارة التفليسية وملحوظة سرعة سير اجراءاتها وانخاذ التدابير اللازمة للمحافظة على أموالها .

٢ - ويدعو الدائنين الى الاجتماع في الأحوال المبينة في القانون . ويتولى رئاسة الاجتماعات .

٣ - وله في كل وقت استدعاء المفلس أو ورثته أو عمالاته أو مستخدميه أو أي شخص آخر لسماع أقوالهم في شؤون التفليسية .

مادة ٦٣٨

تودع القرارات التي يصدرها قاضي التفليسية قلم كتاب المحكمة في اليوم التالي لصدورها وتبلغ لنحو الشأن بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول .

مادة ٦٣٩

١ - لا يجوز الطعن في القرارات التي يصدرها قاضي التفليسية الا اذا نص القانون على جواز ذلك ، او كان القرار بما يجاوز اختصاص قاضي التفليسية .

٢ - ويكون الطعن في حالة جوازه أمام محكمة الاستئاف العليا خلال عشرة أيام من تاريخ تبليغ القرار .

٣ - ويجوز للمحكمة المرفوع إليها الطعن أن تأمر بوقف تنفيذ القرار المطعون فيه مؤقتا حتى يفصل في الطعن .

الفصل الثاني

ادارة موجودات التفليسية وتحقيق الديون واقفال التفليسية لعدم كفاية الاموال

الفرع الأول - ادارة موجودات التفليسية

مادة ٦٤٠

١ - توضع الاختام على محال المفلس ومكاتبها ومخازنه ودفاترها وأوراقها ومتقولاته ، ويندب قاضي التفليسية أحد أعضاء النيابة العامة أو أحد موظفي المحكمة لوضع الاختام . ويحرر محضر بوضع الاختام ، ويسلم فورا لقاضي التفليسية .

٢ - واذا تبين لقاضي التفليسية امكان جرد موجودات المفلس في يوم واحد ، جاز له الشروع في الجرد فورا دون حاجة إلى وضع الاختام .

مادة ٦٤١

١ - لا توضع الاختام على الملابس والمتقولات والأشياء الفضورية للمفلس ولمن يعولهم ، وتسلم إليه بقائمة يوقعها هو وقاضي التفليسية .

٢ - ويجوز لقاضي التفليسية أن يأمر ، من تلقاء ذاته أو بناء على طلب مدير التفليسية ، بعدم وضع الاختام أو برفعها من الدفاتر التجارية والأوراق التجارية وغيرها من الأوراق التي تستحق الوفاء في ميعاد قريب أو التي تحتاج إلى اجراءات للمحافظة على الحرق الثابتة فيها والنقود الالزامية للصرف على الشؤون العاجلة للتفليسية والأشياء القابلة لتلف سريع أو لنقص

عاجل في القيمة أو التي تقتضي صيانتها نفقات باهظة والأشياء الازمة لتشغيل المتجر إذا تقرر الاستمرار في تشغيله .

٣ - وتحرد الأشياء المذكورة في الفقرة السابقة بحضور قاضي التفليسية أو من يندهه لذلك ، وتسلم لمدير التفليسية .

٤ - ولا تسلم الدفاتر التجارية الا بعد أن يقرم قاضي التفليسية باقفالها بحضور المفلس .

مادة ٦٤٢

١ - يأمر قاضي التفليسية ، بناء على طلب مدبرها ، برفع الأختام بحرد أموال المفلس .

٢ - ويجب أن يبدأ رفع الأختام والحرد خلال خمسة أيام من تاريخ صدور الحكم بشهر الإفلاس .

مادة ٦٤٣

١ - يحصل الحرد بحضور قاضي التفليسية أو من يندهه لذلك ومدير التفليسية وكاتب المحكمة ويخطر المفلس بيوم الحرد ، ويجوز له الحضور .

٢ - وتحرر قائمة جرد من نسختين يوقعهما قاضي التفليسية أو نائبه ومدير التفليسية وكاتب المحكمة ، وتودع أحدهما إدارة كتاب المحكمة وتبقى الأخرى لدى مدير التفليسية .

٣ - وتذكر في القائمة الأموال التي لم توضع عليها الأختام أو التي رفعت عنها .

٤ - وتجوز الاستعانة بخبير مثمن في اجراء الحرد وتقويم الأموال .

مادة ٦٤٤

للنيابة العامة الحق في حضور الحرد ، ولها أن تطلب في كل وقت الاطلاع على الأوراق والدفاتر المتعلقة بالتفليسية ، وطلب ايضاحات عن حالتها وسير اجراءاتها وكيفية ادارتها .

٦٤٥ مادة

- ١ - اذا شهر الانفاس بعد وفاة الناجر ولم تحرر قائمة جرد بمناسبة الوفاة ، او إذا توفي الناجر بعد شهر انفاسه وقبل الشروع في تحرير قائمة الجرد أو قبل اتمامها . وجب تحرير القائمة فوراً أو الاستمرار في تحريرها بالكيفية المبينة في المادة ٦٤٣ وذلك بحضور ورثة المفلس أو بعد اخطارهم بالحضور .
- ٢ - وفي حالة وفاة المفلس بعد شهر انفاسه واتمام قائمة الجرد ، تقوم ورثته مقامه في اجراءات الانفاس و لهم أن ينوبوا عنهم من يمثلهم في ذلك ، والا اختيار قاضي التفليسه من ينوب عنهم .

٦٤٦ مادة

ينسلم مدير التفليسه بعد الجرد أموال المفلس ودفاتره وأوراقه ، ويوقع في نهاية قائمة الجرد بما يفيد ذلك .

٦٤٧ مادة

إذا لم يكن المفلس قد قدم الميزانية . وجب على مدير التفليسه أن يقوم بعملها فوراً وأن يودعها ادارة كتاب المحكمة .

٦٤٨ مادة

ينسلم مدير التفليسه الرسائل الواردة باسم المفلس وال المتعلقة بأشغاله . ولمدير التفليسه فضها والاحتفاظ بها ، وللمفلس الاطلاع عليها .

٦٤٩ مادة

- ١ - يقوم مدير التفليسه بجمع الأعمال الالزمه للمحافظة على حقوق المفلس .
- ٢ - ويجز له ، بإذن من قاضي التفليسه يصدره بعدأخذ رأي المراقب وسماع أقوال المفلس أو اخطاره بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول ، الصالح أو قبول التحكيم في كل نزاع يتعلق بالتفليسه ، والنزول عن حق للمفلس والأقرار بحق الغير .

٦٥٠ مادة

- ١ - لقاضي التفليسه ، بناء على طلب مديرها أو طلب المفلس وبعدأخذ رأي المراقب ، أن يأذن في الاستمرار في تشغيل المتجر اذا اقتضت المصلحة العامة أو مصلحة المدين أو مصلحة الدائنين ذلك .
- ٢ - ويعين قاضي التفليسه ، بناء على طلب مديرها ، من يتولى ادارة المتجر وأجره ، ويجوز تعين المفلس نفسه للادارة ويعتبر الأجر الذي يحصل عليه ضمن النفقه .
- ٣ - ويشرف مدير التفليسه على من يعين للادارة ، وعليه أن يقدم تقريرا شهريا إلى قاضي التفليسه عن حالة التجارة .

٦٥١ مادة

- ١ - لا يجوز بيع أموال التفليسه خلال فترة الاجراءات التمهيدية . ومع ذلك يجوز لقاضي التفليسه ، بناء على طلب مديرها ، أن يأذن في بيع الأشياء القابلة للتلف أو التي تقتضي صيانتها مصروفات باهظة ، كما يجوز الإذن في بيع أموال التفليسه للحصول على تقد للصرف في شؤونها .
- ٢ - ويتم بيع المقول بالكيفية التي يعينها قاضي التفليسه ، أما بيع العقار فيتم طبقا للإجراءات المقررة لذلك .

٦٥٢ مادة

- ١ - تودع المبالغ التي يحصلها مدير التفليسه لحسابها خزانة المحكمة أو بنكها يعينه قاضي التفليسه ، وذلك بعد خصم المبالغ التي يخصصها القاضي للمصروفات .
- ٢ - وعلى مدير التفليسه أن يقدم إلى قاضيها حسابا بالمبالغ المذكورة خلال خمسة أيام من تاريخ الابداع .
- ٣ - ولا يجوز سحب تلك المبالغ أو غيرها مما يودعه الغير لحساب التفليسه إلا بأمر من قاضيها .

٩٥٣ مادة

يجوز عند الضرورة لقاضي التفليس ، بعدأخذ رأي المراقب ، أن يأمر باجراء توزيع على الدائنين الذين حفقت ديونهم . ويكون التوزيع بوجب قاننة يعدها مدير التفليس ، ويفسر عليها قاضيها بإجراء التوزيع .

٩٥٤ مادة

١ - على مدير التفليس أن يقدم إلى قاضيها خلال ثلاثة أيام من تاريخ تعيينه تقريرا عن أسباب الإفلاس وحالة التفليس الظاهرة وظروفها . ويجوز لقاضي التفليس تعين ميعاد آخر لتقديم التقرير المذكور . ويحمل القاضي التقرير مع ملاحظاته إلى النيابة العامة ، مع ابلاغ المفلس بصورة من التقرير .

٢ - وعلى مدير التفليس أن يقدم تقارير عن حالة التفليس في مواعيد دورية يحددها قاضي التفليس .

الفرع الثاني - تحقيق الديون

٩٥٥ مادة

١ - عقب صدور الحكم بشهر الإفلاس يسلم الدائنين ، ولو كانت ديونهم مضمونة بتأمينات خاصة ، مدير التفليس مستندات ديونهم مع بيان بالديون وتأميناتها ، ويحرر مدير التفليس إيصالا بتسليم البيان ومستندات الدين .

٢ - ويعيد مدير التفليس المستندات إلى الدائنين بعد إغلاق التفليس ، ويكون مسؤولا عنها لمدة سنة من تاريخ انتهاء التفليس .

٩٥٦ مادة

١ - يدعو مدير التفليس ، بطريق النشر في الجريدة الرسمية الدائنين المقيدة أسماؤهم في الميزانية لتقديم مستنداتهم ، وتنشر هذه الدعوة في صحيفة

السجل التجاري . وترسل إلى الدائنين المعروف عناؤينهم بكتب مسجلة
مصحوبة بعلم وصول .

٢ - وعلى هؤلاء الدائنين تقديم مستندات دينهم مصحوبة ببيان عن هذه الديون
خلال عشرة أيام من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية ، ويزاد هذا الميعاد
إلى شهر بالنسبة إلى الدائنين المقيمين خارج الكويت .

٦٥٧ مادة

١ - يتحقق مدير التفليسة الديون بمعونة المراقب وبحضور المفلس أو بعد اخطاره
بالحضور .

٢ - وإذا نازع مدير التفليسة أو المراقب أو المفلس في دين ، أخطر مدير
التفليسة الدائن بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول . وللدائن تقديم
ايضاحات كتابية أو شفوية خلال عشرة أيام من تاريخ تسلم الاخطار .

٦٥٨ مادة

١ - بعد الانتهاء من تحقيق الديون يودع مدير التفليسة إدارة كتاب المحكمة
قائمة بها تشتمل على بيان بمستنداتها وأسباب المنازعات فيها وما يراه بشأن
قبولها أو رفضها ، كما يودع كشفا بأسماء الدائنين الذين يتامسكون بتأمينات
خاصة على أموال المفلس مبينا به مقدار دينهم ونوع تأميناتهم .

٢ - ويجب أن يتم هذا الإيداع خلال ستين يوما على الأكثر من تاريخ الحكم
بشهر الإفلاس ، ويجوز عند الاقتضاء اطالة الميعاد بقرار من قاضي التفليسة .

٦٥٩ مادة

١ - يرسل مدير التفليسة إلى المفلس وإلى الدائنين ، خلال خمسة أيام من تاريخ
الإيداع المذكور في المادة السابقة ، نسخة من القائمة والكشف المذكورين
مع بيان المبالغ التي يرى قبولها من دين كل دائن على حدة .

٢ - وتقوم ادارة الكتاب بنشر القائمة والكشف في أول عدد من الجريدة الرسمية يصدر بعد انقضاء ميعاد خمسة الأيام ، كما ترسل نسخة منها إلى قاضي التفليسه .

٦٦٠ مادة

١ - للمفلس ولكل دائن ورد اسمه بقائمة الديون أن ينزع ، خلال خمسة عشر يوما من تاريخ نشر القائمة في الجريدة الرسمية ، في الديون المدرجة في القائمة .

٢ - وتسلم المنازعة إلى ادارة الكتاب ، ويحرز ارسالها إليها بكتاب مسجل بعلم وصول أو برقية .

٦٦١ مادة

١ - يضع قاضي التفليسه ، بعد انقضاء ميعاد الخمسة عشر يوما المنصوص عليه في المادة السابقة ، قائمة نهائية بالديون غير المتنازع عليها ، ويؤشر مدبر التفليس على البيان الذي يصبح مستندات هذه الديون بما يفيد قبولاها ومقدار ما قبل من الدين .

٢ - ويحرز لقاضي التفليسه اعتبار الدين متنازع عليه ولو لم تقدم بشأنه منازعة .

٦٦٢ مادة

١ - يفصل قاضي التفليسه في الديون المتنازع عليها خلال ثلاثة يوما من تاريخ انقضاء ميعاد المنازعة .

٢ - وتخطر ادارة الكتاب ذوي الشأن بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول بميعاد الجلسة قبل انعقادها بثلاثة أيام على الأقل ، كما تخطرهم بالقرار الصادر في المنازعه فور صدوره .

٦٦٣ مادة

١ - يجوز الطعن في القرار الصادر من قاضي التفليسه بقبول الدين أو رفضه إذا كانت قيمته تزيد على النصاب النهائي للمحكمة الكلية .

- ٢ - ويجوز للمحكمة المرفوع إليها الطعن قبل الفصل فيه ، أن تأمر بقبول الدين مؤقتا بمبلغ تقدره .
- ٣ - ولا يجوز قبول الدين مؤقتا إذا رفعت بشأنه دعوى جنائية .
- ٤ - وإذا كانت المنازعة متعلقة بتأمينات الدين ، وجب قبوله مؤقتا بوصفه دينا عاديا .
- ٥ - ولا يشترك الدائن الذي لم يقبل دينه نهائيا أو مؤقتا في إجراءات التفليسية .

٦٦٤ مادة

- ١ - لا يشترك الدائنين الذين لم يقدموا طلباً لهم في المواعيد المقررة في التوزيعات البارارية ، وإنما يجوز لهم الاعتراض أمام قاضي التفليسية إلى أن يستهي توزيع النقود .
- ٢ - ولا يترتب على الاعتراض وقف تنفيذ التوزيعات التي أمر بها قاضي التفليسية ، ومع ذلك يجوز للدائنين المذكورين الاشتراك في التوزيعات الجديدة بالمبالغ التي تقدرها المحكمة تقديرًا مؤقتا ، وتحفظ لهم حصتهم إلى حين الحكم في الاعتراض .
- ٣ - وإذا ثبتت ديونهم بعد ذلك ، لم تجز لهم المطالبة بحصة في التوزيعات التي أمر بها قاضي التفليسية وإنما يجوز لهم أن يأخذوا من المبالغ الباقي دون توزيع أقصى ديونهم التي كانت تؤول إليهم لوازدهم اشتراكوا في التوزيعات السابقة .

الفرع الثالث - اتفاق التفليسية لعدم كفاية الأموال

٦٦٥ مادة

إذا وقفت أعمال التفليسية لعدم كفاية الأموال قبل التصديق على الصلح أو قيام حالة الاتحاد ، جاز لقاضي التفليسية أن يقضي باقفالها .

مادة ٦٦٦

- ١ - يترتب على الحكم باقفال التفليسه لعدم كفاية أموالها أن يعود إلى كل دائن الحق في اتخاذ الاجراءات و مباشرة الدعاوى الفردية .
- ٢ - وإذا كان دين الدائن قد حقق قبل نهايـا في التفليسه جاز له التنفيذ على أموال المفلس بموجب أمر أداء ، ويجب أن يذكر في هذا الأمر قبول الدين نهايةـا والحكم باقفال التفليسه لعدم كفاية الأموال .
- ٣ - ويكون مدير التفليسه مسؤولاً لمدة سنة من تاريخ الحكم باقفال التفليسه عن المستندات التي سلمها له الدائـون .

مادة ٦٦٧

- ١ - يجوز للمفلس ولكل ذي مصلحة أن يطلب من قاضي التفليسه الغاء الحكم باقفالـها ، إذا أثبتت وجود مال كاف لراجـةـه مصروفـات أعمالـ التفليسـه ، أو إذا سلم لمديرـ التفليسـه مبلغـا كافـياـ لـذلكـ .
- ٢ - وفي جميع الأحوال يجب أن تدفع بالأولـويةـ مصروفـاتـ الـاجـراءـاتـ التيـ نـمتـ عمـلاـ بـاحـكمـ المـادـةـ ٦٦٥ـ .

الفصل الثالث

أنواع خاصة من التفليسـه

الفرع الأول - التفليسـ الصغـيرـةـ

مادة ٦٦٨

إذا تبين بعد جرد أموال المفلس أن قيمتها لا تزيد على خمسة آلاف دينار ،

جاز للمحكمة ، من تلقاء ذاتها أو بناء على طلب مدير التفليسية أو أحد الدائنين ، أن تأمر بإجراء التفليسية وفقا للأحكام المبينة في المادة التالية .

٦٦٩ مادة

في التفليس الصغيرة المشار إليها في المادة السابقة ، تخفض إلى النصف مواعيد الإجراءات ، فإذا كان الميعاد خمسة عشر يوما فيخفض إلى ثمانية أيام ولا يعين مراقب لتفليسية ، ولا تمنح نفقة للمفلس أو من يعولهم ، ولا يتغير مدير التفليسية عند قيام حالة الاتحاد ، ولا يجري إلا توزيع واحد للنقد .

الفرع الثاني - افلاس الشركات

٦٧٠ مادة

تسري على افلاس الشركات نصوص افلاس بوجه عام ، وتسرى بوجه خاص النصوص الآتية :

٦٧١ مادة

١ - فيما عدا شركات المحاصة ، يجوز شهر افلاس أية شركة إذا اضطررت أعمالها المالية فوقت عن دفع ديونها .

٢ - ويجوز شهر افلاس الشركة ولو لم تقف عن دفع ديونها التجارية إلا وهي في دور التصفية . وبعد انتهاء التصفية يجوز لكل دائن لم يستوف دينه أن يطلب شهر افلاس الشركة خلال السنتين التاليتين لشطبها من السجل التجاري .

٦٧٢ مادة

يجوز شهر افلاس الشركة الواقعية .

٦٧٣ مادة

يجوز للدائن الشركة طلب شهر افلاسها ولو كان شريكها فيها ، أما الشركات غير الدائنين فلا يجوز لهم طلب شهر افلاس الشركة .

٦٧٤ مادة

١ - لا يجوز لمدير الشركة أو للمصفي أن يطلب شهر افلاس الشركة إلا بعد الحصول على إذن بذلك منأغلبية الشركاء في شركات التضامن وشركات التوصية البسيطة ، ومن الجمعية العامة العادية في الشركات الأخرى .

٢ - ويجب أن يشمل تقرير شهر الافلاس المنصوص عليه في المادة ٥٦٠ على أسماء الشركاء المتضامنين الحالين والذين خرجموا من الشركة بعد وقوفها عن الدفع ، مع بيان موطن كل شريك متضامن وجنسه وتاريخ شهر خروجه من الشركة في السجل التجاري .

٦٧٥ مادة

يجوز للمحكمة ، من تلقاء ذاتها أو بناء على طلب الشركة أو طلب النيابة العامة ، أن تؤجل شهر افلاس الشركة إذا كان من المحتمل دعم مركزها المالي ، . وفي هذه الحالة تأمر المحكمة باتخاذ ما تراه من تدابير للمحافظة على موجودات الشركة .

٦٧٦ مادة

يقوم النائب عن الشركة التي شهر افلاسها مقامها في كل أمر يستلزم فيه القانون أخذ رأي المفلس أو حضوره .

٦٧٧ مادة

يجوز لمدير التفليس ، بعد استئذان قاضيها ، أن يطالب الشركاء بدفع الباقي من حصصهم ولو لم يخل ميعاد الاستحقاق، ولقاضي التفليس أن يأمر بقصر هذه المطالبة على القدر اللازم لوفاء ديون الشركة .

٦٧٨ مادة

لا تخضع سندات القرض التي أصدرتها الشركة لإجراءات تحقيق الديون ، وتقيل هذه السندات في التفليس بقيمتها الأسمية بعد استرداد ما دفعته الشركة من هذه القيمة .

٦٧٩ مادة

اذا شهر افلاس الشركة ، وجب شهر افلاس جميع الشركاء المتضامنون فيها ويشمل الافلاس الشريك المتضامن الذي خرج من الشركة بعد وقوفها عن الدفع اذا طلب شهر افلاس الشركة قبل انقضاء ستين من تاريخ شهر خروج الشريك في السجل التجاري .

٦٨٠ مادة

١ - تقضي المحكمة بحكم واحد بشهر افلاس الشركة والشركاء المتضامنون فيها ، ويكون قاضي تفليسه الشركة هو نفس قاضي تفليسات الشركاء المتضامنون . ومع ذلك تكون كل تفليسه مستقلة عن غيرها من التفليسات من حيث ادارتها وتحقيق ديونها وكيفية انتهائها .

٢ - وتنالف اصول تفليسه الشركة من موجوداتها بما فيها حرص الشركاء ولا تشمل خصومها إلا حقوق دائنها . أما تفليسه الشريك المتضامن فتنالف اصولها من أمواله الخاصة ، وتشمل خصومها حقوق دائنها وداني الشركة.

٦٨١ مادة

١ - إذا انتهت تفليسه الشركة بالاتحاد ، وتم الصلح مع واحد أو أكثر من الشركاء المتضامنون ، لم يجز تخصيص أموال الشركة للوفاء بشروط هذا الصلح أو لضممان تنفيذها . ويرأ الشريك الذي حصل على الصلح من التضامن .

٢ - وإذا تم الصلح مع الشركة وانتهت تفليسات الشركاء المتضامنون بالاتحاد لم يسر الصلح على تفليسات الشركاء إلا إذا كان موضوعه التخلص عن أموال الشركة .

٣ - وإذا انتهت تفليسه الشركة وتفليسات الشركاء بالصلح ، اعتبر كل صلح مستقلا عن غيره ، ولا تسري شروطه إلا على دائن التفليسه الخاصة به .

٦٨٢ مادة

- ١ - لا يجوز أن تنتهي تفليسية الشركة بالصلح إذا كانت في دور التصفية .
- ٢ - وإذا طلبت الشركة التي ليست في دور التصفية الصلح ، وضعت مقرراته بموافقة أغلبية الشركاء في شركات التضامن وشركات التوصية البسيطة ، وبموافقة الجمعية العامة العادية في الشركات الأخرى . ويتولى النائب عن الشركة تقديم مقررات الصلح في جمعية الدائنين .

٦٨٣ مادة

- ١ - اذا طلب شهر افلاس الشركة ، جاز للمحكمة أن تقضي بشهر افلاس كل شخص قام تحت ستار هذه الشركة بأعمال تجارية لحسابه الخاص وتصرف في أموال الشركة كما لو كانت أمواله الخاصة .

- ٢ - ويجوز للمحكمة ، من تلقاه ذاتها أو بناء على طلب النيابة العامة أو مدير التفليسية أو أحد الدائنين ، أن تقضي بسقوط الحقرق السياسية عن أعضاء مجلس ادارة الشركة أو مديرها الذين ارتكبوا أخطاء جسيمة أدت إلى اضطراب أعمال الشركة ووقفها عن الدفع .

٦٨٤ مادة

اذا ثبت بعد افلاس الشركة أن موجوداتها لا تكفي لوفاء ٢٠٪ على الأقل من ديونها ، جاز للمحكمة ، بناء على طلب مدير التفليسية أن تقضي بالتزام جميع أعضاء مجلس الادارة أو المديرين أو بعضهم ، بالتضامن أو بدون تضامن بدفع ديون الشركة كلها أو بعضها ، الا إذا ثبتوا أنهم بذلوا في تدبير شؤون الشركة العناية الواجبة .

الباب الثالث

انتهاء التفليسية

الفصل الأول

انتهاء التفليسية لزوال مصلحة جماعة الدائنين

مادة ٦٨٥

يجوز للمحكمة ، بعد وضع القائمة النهائية للديون المنصوص عليها في المادة ٦٦١ ، أن تحكم في كل وقت ، بناء على طلب المفلس ، بانهاء التفليسية ، إذا ثبت أنه وفي كل الدائنين الذين قدموا في التفليسية ، أو أنه أودع عند مدبر التفليسية المبالغ اللاحزة لوفاء الديون المذكورة من أصل وفوائد ومصروفات .

مادة ٦٨٦

- ١ - لا يجوز للمحكمة أن تقضي بانهاء التفليسية لزوال مصلحة جماعة الدائنين الا بعد الاطلاع على تقرير من مدبر التفليسية يبين فيه تحقق أحد الشرطين المنصوص عليهما في المادة السابقة .
- ٢ - وتنتهي التفليسية بمجرد صدور الحكم ، ويستعيد المفلس جميع حقوقه .

الفصل الثاني

الصلح القضائي

الفرع الأول - إبرام الصلح القضائي وآثاره

مادة ٦٨٧

لا يجوز عقد الصلح مع مفلس حكم عليه بعقوبة الإفلاس بالتدليس . وإذا

بدأ التحقيق مع المفلس في جريمة الافلاس بالتدليس ، وجب تأجيل المداولة في الصلح .

٦٨٨ مادة

- ١ - لا يحول الحكم على المفلس بعقوبة الافلاس بالقصیر دون الصلح معه .
- ٢ - وإذا بدأ التحقيق مع المفلس في جريمة الافلاس بالقصیر ، جاز للدائنين المداولة في الصلح أو تأجيل المداولة .

٦٨٩ مادة

- ١ - على قاضي التفليسة أن يأمر ادارة الكتاب بدعوة الدائنين الذين قبلت ديونهم نهائياً أو مؤقتاً بكتاب مسجلة مصحوبة بعلم وصول ، لحضور المداولة في الصلح .
- ٢ - وتوجه هذه الدعوة ، في حالة عدم حصول أية منازعة في الديون ، خلال السبعة الأيام التالية لوضع القائمة النهائية بالديون المنصوص عليها في المادة ٦٦١ ، وتوجه الدعوة في حالة حصول المنازعات ، خلال الخمسة عشر يوماً التالية لانتهاء ميعاد الطعن في آخر قرار لقاضي التفليسة بشأن قبول الديون أو رفضها .
- ٣ - وعلى مدير التفليسة ، خلال الميعاد المنصوص عليه في الفقرة السابقة ، أن يقوم بنشر الدعوة لحضور المداولة في الصلح في الجريدة الرسمية .

٦٩٠ مادة

- ١ - تتعقد جمعية الصلح برئاسة قاضي التفليسة ، في المكان والزمان اللذين يعينهما .
- ٢ - ويحضر الدائنوون الجمعية بأنفسهم أو بركلاء مفوضين في ذلك كتابة .
- ٣ - ويدعى المفلس إلى حضور الجمعية بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول ولا يجوز أن ين琵 عنده غيره الا لأسباب جدية يقبلها قاضي التفليسة .

٦٩١ مادة

- ١ - لا يجوز لزوج المفلس أو لأقاربه وأصحابه إلى الدرجة الرابعة الاشتراك في مداولات الصلح أو التصويت على شروطه .
- ٢ - وإذا نزل أحد الدائنين المذكورين في الفقرة السابقة عن دينه إلى الغير بعد صدور الحكم بشهر الانفاس ، لم يجز للمتنازع إليه الاشتراك في مداولات الصلح أو التصويت عليه .

٦٩٢ مادة

لا يجوز للدائنين أصحاب التأمينات العينية الاشتراك في التصويت على الصلح بديو نهم المضمنة بالتأمينات المذكورة ، الا اذا نزلوا عن هذه التأمينات مقدما ، ويحظر أن يكون النزول مقصورا على جزء من التأمين بشرط ألا يقل عما يقابل نصف الدين ، ويدرك النزول في محضر الجلسة .

٦٩٣ مادة

- ١ - اذا اشترك أحد الدائنين المذكورين في المادة السابقة في التصويت على الصلح دون أن يصرح بالنزول عن تأمينه كله أو بعضه ، اعتبر نزولا عن التأمين بأجمعه .
- ٢ - وفي جميع الأحوال لا يكون النزول عن التأمين نهائيا إلا إذا تقرر الصلح وصادقت عليه المحكمة .
- ٣ - وإذا ابطل الصلح ، عاد التأمين الذي شمله النزول .

٦٩٤ مادة

يقدم مدير التفليسية إلى جمعية الصلح تقريرا مشتملا على حالة التفليسية ، وما تم بشأنها من اجراءات ، ومقررات المفلس لاصلح ، ورأي مدير التفليسية في هذه المقررات ، وتسمع أقوال المفلس ، وبحر القاضي محضرا بما تم في الجمعية .

٦٩٥ مادة

لا يقع الصلح إلا بمرافقة أغلبية الدائنين الذين قبلت ديونهم نهائياً أو مؤقتاً ، بشرط أن يكرنوا حائزين لثلي هذه الديون . و تستنزل عند حساب الأغلبيتين المذكورتين ديون الدائنين الذين لم يشتركوا في التصويت .

٦٩٦ مادة

١ - إذا لم تتوافق أحدى الأغلبيتين المنصوص عليهما في المادة السابقة ، تأجلت المداولة إلى عشرة أيام لا مهلة بعدها .

٢ - ويجوز للدائنين الذين حضروا الاجتماع الأول أو كانوا ممثلين فيه تمثيلاً صحيحاً ووقعوا محضر الجلسة إلا يحضروا الاجتماع الثاني ، وفي هذه الحالة تبقى القرارات التي اتخذوها والمرافقات التي صدرت منهم في الاجتماع الأول قائمة ونافذة في الاجتماع الثاني ، إلا إذا حضروا هذا الاجتماع وعدلوها ، أو عدل المدين مقرحاته بشأن الصلح في الفترة بين الاجتماعين .

٦٩٧ مادة

يوقع محضر الصلح في الجلسة التي تم فيها التصويت على الصلح ، والا كان باطلاً .

٦٩٨ مادة

يجوز أن يتضمن الصلح منع المدين آجالاً لوفاء الديون ، كما يجوز أن يتضمن إبراء المدين من جزء من الدين ، ويبيّن المدين ملزماً بالجزء الذي ابرىء منه بوصفه ديناً طبيعياً .

٦٩٩ مادة

١ - يجوز أن يعقد الصلح بشرط الوفاء إذا أيسر المدين خلال مدة يعينها عقد الصلح ، على الأتجاوز خمس سنوات من تاريخ التصديق على الصلح .

٢ - ولا يعتبر المدين قد أيسر إلا إذا صارت قيمة موجوداته تزيد على الديون المرتبة عليه بما يعادل ٢٥٪ على الأقل .

٧٠٠ مادة

للدائنين أن يطلبوا تقديم كفيل أو أكثر لضمان تنفيذ شروط الصلح .

٧٠١ مادة

يقدم الصلح إلى المحكمة التي شهرت الإفلاس للتصديق عليه ، ويحرز لكل من كان طرفا في الصلح أن يطلب التصديق عليه .

٧٠٢ مادة

يجب رفض التصديق على الصلح إذا لم تتبع الأحكام المنصوص عليها في المراد السابقة ، أو إذا ظهرت أسباب تصل بالمصلحة العامة أو بصلاحة الدائنين تبرر رفض الصلح .

٧٠٣ مادة

تعين المحكمة عند التصديق على الصلح مراقبا أو أكثر ملاحظة تنفيذ شروطه

٧٠٤ مادة

التصديق على الصلح يجعله نافذا في حق جميع الدائنين الذين تتألف منهم جماعة الدائنين ، ولو لم تكن ديونهم قد حفقت .

٧٠٥ مادة

١ - يشهر الحكم الصادر بالتصديق على الصلح وفقا للأحكام المنصوص عليها في المادة ٥٦٩ .

٢ - ويترتب على قيد الملاخص في السجل العقاري إنشاء رهن على عقارات المفلس لضمان حقوق الدائنين الذين يسري عليهم الصلح ما لم ينص في عقد الصلح على خلاف ذلك ، ويقوم المراقب بشطب الرهن بعد تنفيذ شروط الصلح .

٣ - وينترب على القيد في السجل التجاري إنشاء رهن على متجر المفلس لضمان حقوق الدائنين الذين يسري عليهم الصلح . ما لم ينص في عقد الصالح على خلاف ذلك . ويقوم المراقب بشطب الرهن بعد تنفيذ شروط الصلح .

٧٠٦ مادة

١ - فيما عدا سقوط الحقوق السياسية عن المفلس . تزول جميع آثار الإفلاس بصدور حكم التصديق على الصلح .

٢ - وعلى مدبر التفليس أن يقدم إلى المفلس حساباً ختامياً وتحصل مناقشة هذا الحساب بحضور قاضي التفليس .

٣ - ويحرر قاضي التفليس محضراً يجمع ما تقدم . وإذا قام نزاع أحواله قاضي التفليس إلى المحكمة للفصل فيه .

الفرع الثاني - إبطال الصلح القضائي وفسخه

٧٠٧ مادة

١ - يبطل الصلح إذا صدر بعد التصديق عليه حكم بادانة المفلس في أحدى جرائم الإفلاس بالتدليس .

٢ - وكذلك يبطل الصلح إذا ظهر بعد التصديق عليه تدليس ناشيء عن اخفاء موجودات المفلس أو المبالغة في ديونه ، وفي هذه الحالة يجب طلب إبطال الصلح خلال ثلاثة سنوات من اليوم الذي يظهر فيه التدليس .

٣ - وينترب على إبطال الصلح براءة ذمة الكفيل الذي يضمن تنفيذ شروط الصلح .

٧٠٨ مادة

إذا بدأ التحقيق مع المفلس في جريمة الإفلاس بالتدليس بعد التصديق على الصلح ، أو رفعت عليه الدعوى الجنائية في هذه الجريمة بعد هذا التصديق ، جاز للمحكمة التي صدقـت على الصلح ، بناء على طلب النيابة العامة أو أي ذي شأن ، أن تأمر باتخاذ ما تراه من تدابير للمحافظة على أموال المدين . وتلغى هذه

التدابير بحكم القانون اذا تقرر أن لا وجہ لاقامة الدعوى الجنائية أو حكم ببراءة المفلس .

٧٠٩ مادة

١ - إذا لم يقم المفلس بتنفيذ شروط الصلح ، جاز طلب فسخه من المحكمة المختصة بالتصديق عليه .

٢ - ولا يترتب على فسخ الصلح براءة ذمة الكفيل الذي يضمن تنفيذ شروطه ويجب تكليف هذا الكفيل بحضور الجلسة التي ينظر فيها طلب فسخ الصلح .

٧١٠ مادة

١ - تعين المحكمة في الحكم الصادر ببطلان الصلح أو فسخه مديرًا للتفليسية ولها أن تأمر بوضع الاختام على أموال المفلس .

٢ - وعلى مدير التفليسية ، خلال سبعة أيام من تاريخ صدور الحكم ببطلان الصلح أو فسخه أن ينشر ملخص هذا الحكم في الجريدة الرسمية .

٣ - ويقوم مدير التفليسية ، بحضور قاضي التفليسية أو من ينيبه لذلك ، بعمل جرد تكميلي لأموال المفلس وبوضع ميزانية إضافية .

٧١١ مادة

١ - يدعى مدير التفليسية الدائنين بالحدد لتقديم مستندات دينهم وفقا لإجراءات تحقيق الديون .

٢ - وتحتوى فورا الديون الجديدة دون أن يعاد تحقيق الديون التي سبق قبولاها . ومع ذلك ترفض هذه الديون الأخيرة أو تخفض ، إذا كانت قد دفعت كلها أو بعضها .

٧١٢ مادة

التصرفات الخالصة من المدين بعد صدور الحكم بالتصديق على الصلح وقبل ابطاله أو فسخه تكون نافذة في حق الدائنين ، ولا يجوز لهم طلب عدم نفاذها في حقهم الا طبقاً لأحكام دعوى عدم نفاذ تصرفات المدين . وتسقط هذه الدعوى بمضي سنة من تاريخ ابطال الصلح أو فسخه .

٧١٣ مادة

١ - تعود إلى الدائنين بعد ابطال الصلح أو فسخه ديونهم كاملة ، وذلك بالنسبة إلى المفلس فقط .

٢ - ويشترك هؤلاء الدائنين في جماعة الدائنين بديونهم الأصلية كاملة اذا لم يكونوا قد قبضوا شيئاً من القدر الذي تقرر لهم في الصلح ، والا وجب تخفيض ديونهم بمقدار ما قبضوا .

٣ - وتسري الأحكام المذكورة في الفقرتين السابقتين في حالة شهر الغلاس المدين قبل انتهاء تنفيذ شروط الصلح .

الفصل الثالث

الصلح مع التخلّي عن الأموال

٧١٤ مادة

١ - يجوز أن يعقد الصلح على أن يتخلّي المدين عن أمواله كلها أو بعضها .

٢ - وتتبع فيما يتعلق بشروط هذا الصلح وآثاره وابطاله وفسخه الأحكام الخاصة بالصلح القضائي .

٣ - وتباع الأموال التي يتخلّي عنها المدين بالكيفية المبينة في المادة ٧٢٤ .

٧١٥ مادة

اذا كان الشمن الناتج عن بيع الأموال التي تخلى عنها المدين يتجاوز الديون المطلوبة منه ، وجب رد القدر الزائد اليه .

الفصل الرابع

اتحاد الدائنين

الفرع الأول - قيام حالة اتحاد الدائنين

٧١٦ مادة

يعتبر الدائنو في حالة اتحاد بحكم القانون في الأحوال الآتية :

- ١ - اذا لم يطلب المدين الصلح .
- ٢ - اذا طلب المدين الصلح ورفضه الدائنو .
- ٣ - اذا حصل المدين على الصلح ثم أبطل أو فسخ .

٧١٧ مادة

على اثر قيام حالة الاتحاد بدعوه قاضي التفليسة الدائنين للمداوله في شؤون التفليسة والنظر في ابقاء مديرها او تغييره . وللدائنين أصحاب التأمينات العينية الاشتراك في هذه المداولات والتصويت دون أن يترتب على ذلك سقوط تأميناتهم .

٧١٨ مادة

- ١ - اذا قررت أغلبية الدائنين الحاضرين تغيير المدير ، وجب على المحكمة تعين غيره فورا .

٢ - وعلى المدير السابق أن يقدم إلى مدير اتحاد الدائنين في الميعاد الذي يعيته قاضي التفليسية وبمحضوره ، حساباً عن إدارته ، ويخطر المدين بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول بميعاد تقديم الحساب .

مسادة ٧١٩

بيت الدائنين الحاضرون في الاجتماع المنصوص عليه في المادة السابقة بالأغلبية في أمر تقرير النفقة التي قررت أو التي تقرر للمدين ولمن يعولهم ، وفي مقدار هذه النفقة .

مسادة ٧٢٠

١ - لا يجوز لمدير الاتحاد الاستمرار في تجارة المدين ولو كان مأذوناً في ذلك من قبل ، إلا بعد الحصول على تفويض خاص يصلح من أغلبية تمثل ثلاثة أرباع الدائنين عدداً ومتلهاً ، وبعد تصديق قاضي التفليسية .

٢ - ويجب أن تعين في التفويض مدة ، وسلطة المدير ، والبالغ التي يجوز له استبقاؤها تحت يده لتشغيل التجارة .

مسادة ٧٢١

إذا نشأت عن الاستمرار في التجارة التزامات تزيد على أموال الاتحاد ، كان الدائnen الذين وافقوا على الاستمرار في التجارة مسؤولين في أموالهم الخاصة دون تضامن بينهم عن الزيادة ، بشرط أن تكون ناشئة عن أعمال تدخل ضمن حدود التفويض الصادر منهم ، وتكون مسؤولية كل دائن بنسبة دينه .

الفرع الثاني - بيع أموال المدين وتقسيط الناتج على الدائنين

مسادة ٧٢٢

١ - مع عدم الالخلال بأحكام المادة ٧٢٤ يجوز لمدير الاتحاد بيع منقولات

المفلس وعفاراته ومتجره واستيفاء ماله من حقوق ، دون حاجة إلىأخذ رأيه أو استئذان قاضي التفليسية .

٢ - ويجوز للمدير الصالح وقبول التحكيم في جميع حقوق المفلس ، بعد استئذان قاضي التفليسية .

مادة ٧٢٣

اذا لم يكن قد بدء في التنفيذ على أموال المدين قبل قيام حالة الاتحاد ، كان مدير الاتحاد دون غيره حق التنفيذ عليها . ويجب عليه البدء في ذلك خلال الأيام العشرة التالية لقيام حالة الاتحاد ، ما لم يأمر قاضي التفليسية بتأجيل التنفيذ .

مادة ٧٢٤

- ١ - يجري بيع منقولات المفلس بالكيفية التي يعينها قاضي التفليسية .
- ٢ - وأما بيع العقارات فيجري طبقا للإجراءات المقررة في بيع عقارات المدين بقانون المراهنات المدنية والتجارية . ومع ذلك يجوز لقاضي التفليسية ، بعد أخذ رأي المراقب ، أن يأذن مدير الاتحاد في بيع العقارات بالمارسة ، وفي هذه الحالة يترتب على تسجيل البيع آثار تسجيل حكم مرسي المزاد .
- ٣ - ولا يجوز لمدير الاتحاد بيع موجودات التفليسية دفعه واحدة مقابل مبلغ إجمالي ، الا بعد اذن قاضي التفليسية ، ولا يعطي القاضي الاذن إلا بعد أخذ رأي المراقب .

مادة ٧٢٥

١ - يودع مدير الاتحاد المبالغ الناتجة عن بيع أموال المفلس خزانا المحكمة أو بنكا يعينه قاضي التفليسية ، وذلك في اليوم التالي للتحصيل .

٢ - ويقدم المدير إلى قاضي التفليسية بيانا شهريا عن حالة التصفية ومقدار المبالغ المودعة . ولا يجوز سحب المبالغ المودعة الا بأمر من قاضي التفليسية أو بشيك يوقعه القاضي ومدير الاتحاد .

مادة ٧٢٦

- ١ - تستنزل من المبالغ الناتجة عن بيع أموال المجلس الرسوم ومصروفات ادارة التفليسية والنفقة المقررة للمجلس ولمن يعولهم والمبالغ المستحقة للدائنين المتنازعين . ويوزعباقي بين الدائنين بنسبة ديونهم المحققة .
- ٢ - وتحسب حصة الديون المتنازع عليها ، وتحفظ حتى يصدر حكم نهائي بقيوتها .

مادة ٧٢٧

يأمر قاضي التفليسية بإجراء التوزيعات بين الدائنين ، ويعين مقدار المبلغ الذي يوزع . وعلى مدير الاتحاد اخطار الدائنين بذلك بكتاب مسجلة مصحوبة بعلم وصول .

مادة ٧٢٨

- ١ - لا يجوز لمدير الاتحاد الوفاء بحصة الدائن في التوزيعات الا اذا قدم سند الدين مؤشرا عليه بتحقيقه وقبوله ، ويؤشر على سند الدين بالبالغ المدفوعة .
- ٢ - واذا تعلق على الدائن تقديم سند الدين ، جاز لقاضي التفليسية أن يأذن في دفع دينه بعد التحقق من قبوله .
- ٣ - وفي جميع الأحوال يجب أن يعطي الدائن مخالصة على قائمة التوزيع .

مادة ٧٢٩

اذا انقضت ستة شهور من تاريخ قيام الاتحاد دون انجاز التصفية ، وجب على مدير الاتحاد أن يقدم الى قاضي التفليسية تقريرا عن حالة التصفية وأسباب التأخير في انجازها ، ويرسل القاضي هذا التقرير الى الدائنين مع دعوتهم للجتماع لمناقشته . ويكون الاجراء كذلك كلما انقضت ستة شهور دون أن ينجيز مدير الاتحاد أعمال التصفية .

مادة ٧٣٠

يقدم مدير الاتحاد بعد الانتهاء من أعمال التصفية حسابا ختاما إلى قاضي التفليسه . ويرسل القاضي هذا الحساب فورا إلى الدائنين مع دعوتهم للجتماع لمناقشته . ويدعى المفلس لحضور هذا الاجتماع بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول .

مادة ٧٣١

- ١ - ينحل الاتحاد وتعتبر التفليسه متهية بحكم القانون بعد انقضاض الاجتماع المذكور في المادة السابقة .
- ٢ - ويكون مدير التفليسه مسؤولا لمدة ثلاثة سنوات من تاريخ انتهاء التفليسه عن الدفاتر والمستندات والأوراق المسلمة اليه من المدير أو الخاصة به .

مادة ٧٣٢

- ١ - يعود إلى كل دائن بعد انتهاء التفليسه الحق في اتخاذ الاجراءات الفردية للحصول علىباقي من دينه .
- ٢ - وإذا كان الدين قد حقق وقبل نهائيا في التفليسه ، جاز للدائن الحصول بموجبه على أمر اداء للتنفيذ به على أموال المدين ، ويدرك في هذا الأمر قبول الدين نهائيا في التفليسه وانتهاء حالة الاتحاد .

الفصل الخامس

رد اعتبار المفلس

مادة ٧٣٣

لا يجوز رد اعتبار إلى المفلس الذي صدر عليه حكم في أحدى جرائم الأفلاس بالتدليس الا بعد انقضاء عشر سنوات من تاريخ تنفيذ العقوبة أو العفو عنها أو سقوطها بمضي المدة .

ماده ٧٣٤

لا يجوز رد الاعتراض إلى المفلس الذي صدر عليه حكم في أحدى جرائم الأفلاس بالقصير إلا بعد استيفاء العقوبة المحكوم بها أو انقضاء مدتها إذا حكم بوقف تنفيذها.

ماده ٧٣٥

١ - يقدم طلب رد الاعتراض مرفقا به المستندات المؤيدة له إلى المحكمة التي أصدرت حكم شهر الأفلاس.

٢ - وترسل ادارة كتاب المحكمة فورا صورة من الطلب إلى النيابة العامة وإلى ادارة السجل التجاري لتقوم بنشرها في أول عدد يصدر من صحيفة السجل المذكور . وكذلك تقوم ادارة كتاب المحكمة باخطار الدائنين الذين قبلت دينهم في التفليسية بطلب رد الاعتراض .

٣ - وينشر ملخص الطلب في الجريدة الرسمية على نفقة المفلس . ويجب أن يشتمل الملخص المذكور على اسم المفلس وتاريخ صدور حكم شهر الأفلاس وكيفية انتهاء التفليسية والتنبيه على الدائنين بتقديم معارضتهم ان كان لها مقتضى .

ماده ٧٣٦

تقديم النيابة العامة إلى المحكمة ، خلال شهر من تاريخ تسلمه صورة طلب رد الاعتراض ، تقريرا يشتمل على بيانات عن نوع الأفلاس والأحكام التي صدرت على المفلس في جرائم الأفلاس أو المحاكمات أو التحقيقات الخارجية معه في هذا الشأن ورأي النيابة في قبول طلب رد الاعتراض أو رفضه .

ماده ٧٣٧

لكل دائن لم يستوف حقه أن يقدم اعتراضا على طلب رد الاعتراض خلال شهر من تاريخ نشر ملخص الطلب في الجريدة الرسمية ، ويكون الاعتراض بتقرير كتابي يقدم في ادارة كتاب المحكمة مرفقا به المستندات المؤيدة له .

٧٣٨ مادة

تقوم ادارة كتاب المحكمة ، بعد انقضاء الميعاد المنصوص عليه في المادة السابقة ، باخطار الدائنين الذين قدموا معارضات في طلب رد الاعتبار بتاريخ الجلسة المحددة لنظر الطلب ، ويكون الاخطار بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول .

٧٣٩ مادة

- ١ - تفصل المحكمة في طلب رد الاعتبار بحكم نهائى .
- ٢ - و اذا قضت المحكمة برفض الطلب ، لم يجز تقديمها من جديد لنفس السبب الا بعد انقضاء سنة من تاريخ صدور الحكم .

٧٤٠ مادة

اذا اجريت قبل الفصل في طلب رد الاعتبار تحقيقات مع المفلس بشأن احدى جرائم الافلاس ، او أقيمت عليه الدعوى الجنائية بذلك ، وجب على النيابة العامة اخطار المحكمة فورا . ويجب أن توقف المحكمة الفصل في طلب رد الاعتبار حتى انتهاء التحقيقات او صدور الحكم النهائي في الدعوى الجنائية .

٧٤١ مادة

اذا صدر على المدين حكم بالإدانة في احدى جرائم الافلاس بعد الحكم برد اعتباره ، اعتبر هذا الحكم كأن لم يكن . ولا يجوز للمدين الحصول عليه الا بالشروط المنصوص عليها في المادتين ٧٣٣ و ٧٣٤ .

٧٤٢ مادة

فيما عدا حالة الافلاس بالتدليس ، تعود جميع الحقوق السياسية التي سقطت عن المفلس بعد انقضاء خمس سنوات من تاريخ انتهاء التغليفة .

الباب الرابع

الصلح الواقفي من الافلاس

الفصل الاول

الحكم بافتتاح اجراءات الصلح

الفرع الأول - طلب الصلح

ماده ٧٤٣

يجوز للناجر الذي اضطررت أعماله اضطرابا يؤدي إلى وقوفه عن الدفع أن يطلب الصلح الواقفي من الافلاس ، بشرط ألا يكون قد ارتكب غشا أو خطأ جسيما ، وأن يكون قد زاول التجارة بصفة مستمرة خلال الستين السابقةين على تقديم الطلب .

ماده ٧٤٤

١ - لمن آل إليهم المتاجر بطريق الإرث أو الوصية أن يطلبوا الصلح إذا قرروا الاستمرار في التجارة ، وكان الناجر قبل وفاته من يجوز لهم الحصول على الصلح .

٢ - ويجب على الورثة والوصي لهم أن يطلبوا الصلح خلال ثلاثة أشهر من تاريخ وفاة الناجر . فإذا لم يتفقوا بالاجماع على طلب الصلح ، وجب على المحكمة أن تسمع أقوال من عارض منهم ، وأن تفصل في الطلب وفقا لمصلحة ذوي الشأن .

٧٤٥ مادة

١ - فيما عدا شركات المحاصة ، يجوز منح الصلح الواقي من الافلاس لكل شركة توافرت فيها الشروط المنصوص عليها في المادة ٧٤٣ ومع ذلك لا يجوز منح الصلح للشركة وهي في دور التصفية .

٢ - ولا يجوز لمدير الشركة طلب الصلح إلا بعد الحصول على إذن بذلك من أغلبية الشركاء في شركات التضامن وشركات التوصية البسيطة ، ومن الجمعية العامة العادية في باقي الشركات الأخرى .

٧٤٦ مادة

يجوز منح الصلح الواقي من الافلاس للشركة الواقعية .

٧٤٧ مادة

لا يجوز للمدين أثناء تنفيذ الصلح أن يطلب منحه صلحا آخر .

٧٤٨ مادة

يقدم طلب الصلح بعريضة إلى رئيس المحكمة الكلية المختصة بشهر الافلاس بين فيها الطالب أسباب اضطراب أعماله ومقررات الصلح .

٧٤٩ مادة

ترفق عريضة الصلح بما يأتي :

- ١ - الوثائق المؤيدة للبيانات المذكورة فيها .
- ٢ - شهادة من إدارة السجل التجاري تثبت قيام الطالب بما تفرضه عليه الأحكام الخاصة بهذا السجل خلال الستين السابقتين على طلب الصلح .
- ٣ - شهادة من الغرفة التجارية تفيد مزاولة التجارة بصفة مستمرة خلال الستين السابقتين على طلب الصلح .
- ٤ - الدفاتر التجارية الرئيسية .

- ٥ - صورة من آخر ميزانية وحساب الأرباح والخسائر .
- ٦ - بيان إجمالي بالمصروفات الشخصية عن الستين السابقتين على طلب الصلح
- ٧ - بيان تفصيلي بأموال الطالب المنقوله والعقارية وقيمتها التقريرية عند طلب الصلح .
- ٨ - بيان بأسماء الدائنين والمدينين وعنائهم ومقدار حقوقهم وديونهم ، والتأمينات الضامنة لها .
- ٩ - اقرار من المدين بأنه لم يسبق الحكم عليه في احدى الجرائم المنصوص عليها في الفقرة الثانية من المادة ٧٥٥ ، وبأنه لم يحصل من قبل على صلح واق يجري تنفيذه .

٧٥٠ مادة

إذا كان الطلب خاصاً بشركة ، وجب أن يرفق به ، فوق الوثائق المذكورة في المادة السابقة ، صورة من عقد تأسيس الشركة وصورة من نظامها الأساسي مصدقاً عليها ، والوثائق المشتبه لصفة مقدم الطلب ، وصورة من قرار الشركاء أو الجمعية العامة بطلب الصلح ، وبيان بأسماء الشركاء المتضامنين وعنائهم وجنسياتهم .

٧٥١ مادة

- ١ - يجب أن تكون الوثائق المذكورة في المادتين السابقتين مورخة وموثقة من طالب الصلح ، وإذا تقرر تقديم بعضها أو استيفاء بياناتها وجب أن تتضمن العريضة أسباب ذلك .
- ٢ - وتحرر إدارة الكتاب محضراً بتسلم هذه الوثائق .

٧٥٢ مادة

يجب على طالب الصلح أن يودع خزانة المحكمة أمانة يقدرها رئيس المحكمة لمواجهة مصروفات الإجراءات ، وذلك في الميعاد الذي يحدده الرئيس ، وإلا اعتبر طلب الصلح كأن لم يكن .

الفرع الثاني - تحقيق طلب الصلح

ماده ٧٥٣

تنظر المحكمة طلب الصلح في غرفة الشورى ، بعد إيداع الأمانة المنصوص عليها في المادة السابقة . ويجوز لها أن تأمر باتخاذ التدابير الازمة للمحافظة على أموال المدين إلى حين الفصل في الطلب .

ماده ٧٥٤

- ١ - يجوز للمحكمة أن تندب أحد أعضاء النيابة العامة لاجراء تحريات عن حالة المدين المالية وأسباب اضطرابها وتقديم تقرير بذلك .
- ٢ - وتفصل المحكمة في طلب الصلح على وجه الاستعجال بحكم نهائى .

ماده ٧٥٥

تفصي المحكمة برفض طلب الصلح في الأحوال الآتية :

- ١ - إذا لم يقدم طالب الصلح الوثائق والبيانات المنصوص عليها في المادتين ٧٤٩ و ٧٥٠ أو قدمها ناقصة دون مسوغ مشروع أو كانت غير صحيحة .
- ٢ - إذا سبق الحكم على التاجر بالإدانة في إحدى جرائم الإفلاس بالتدليس أو التزوير أو السرقة أو النصب أو خيانة الأمانة أو اختلاس الأموال العامة أو اصدار شيك لا يقابله رصيد كاف للوفاء بقيمةه .
- ٣ - اذا اعتزل التجارة أو أغلق متجره أو برأ إلى الفرار . وللمحكمة من تلقاء ذاتها أن تفصي بشهر افلاس التاجر اذا توافرت الشروط الازمة لذلك .

ماده ٧٥٦

- ١ - إذا رأت المحكمة قبول الطلب ، قضت بافتتاح اجراءات الصلح و يجب أن يتضمن الحكم المذكور :

أ - تعيين رئيس الدائرة التي تنظر الطلب قاضيا للصلح الوافي للإشراف على اجراءاته .

ب - تعيين رقيب أو أكثر لمباشرة الاجراءات ، ويعين من بين الأشخاص المرخص لهم في مزاولة مهنة مديرى التفليسات ، ولا يجوز أن يكون زوجا للمدين أو قريبا أو صهرا إلى الدرجة الرابعة ، أو شريكًا أو مستخدما عنده أو محاسبا لدبه أو وكيلًا عنه خلال السنوات الثلاث السابقة على طلب الصلح .

ج - تعيين تاريخ لاجتماع الدائرين لتحقيق الديون ومناقشة مقررات الصلح ، ويجب أن يتم هذا الاجتماع خلال الثلاثين يوما التالية لصدور الحكم بافتتاح الاجراءات .

٢ - ولا يجوز الطعن في القرارات التي يصدرها القاضي المشرف على الصلح الا إذا نص القانون على جواز ذلك أو كان القرار مما يتجاوز اختصاصه ، وتسرى على الطعن الأحكام المنصوص عليها في الفقرتين الثانية والثالثة من المادة ٦٣٩ .

الفصل الثاني

الحكم بالتصديق على الصلح

الفرع الأول - اجراءات الصلح

ماده ٧٥٧

يسرع قاضي الصلح الوافي ، خلال أربع وعشرين ساعة من وقت صدور الحكم بافتتاح اجراءات الصلح ، في اقفال دفاتر المدين ، ويوضع عليها توقيعه .

ماده ٧٥٨

١ - تخطر ادارة الكتاب الرقيب بالحكم الصادر بتعيينه في اليوم التالي لصدوره .

٢ - ويباشر الرقيب ، خلال أربع وعشرين ساعة من الاخطار بالتعيين ، اجراء الجرد بحضور المدين وكاتب المحكمة .

مادة ٧٥٩

١ - يقوم الرقيب ، خلال خمسة أيام من تاريخ الاخطار بالتعيين ، بقيد الحكم بافتتاح اجراءات الصلح في السجل التجاري ، ونشر ملخصه مصحوباً بدعوة الدائنين الى الاجتماع في الجريدة الرسمية .

٢ - وعلى الرقيب أن يرسل في الميعاد المذكور في الفقرة السابقة الدعوة إلى الاجتماع ، مرفقاً بها مقررات الصلح ، إلى الدائنين المعلومة عنائهم وذلك بكتاب مسجلة مصحوبة بعلم وصول .

مادة ٧٦٠

١ - يودع الرقيب ادارة كتاب المحكمة ، قبل الميعاد المعين لاجتماع الدائنين بخمسة أيام على الأقل ، تقريراً عن حالة المدين المالية وأسباب اضطرابها ورأيه في مقررات الصلح .

٢ - ويجوز لكل ذي مصلحة أن يطلب من قاضي الصلح الواقي الاذن له في الاطلاع على تقرير الرقيب .

مادة ٧٦١

إذا أخفى المدين بعد تقديم طلب الصلح جزءاً من أمواله أو أتلفه أو أجرى تصرفات مخالفة للأحكام المنصوص عليها في المادة ٧٦٨ ، جاز للمحكمة من تلقاء ذاتها أو بناء على طلب النيابة العامة أو طلب الرقيب ، أن تشهر افلاسه .

مادة ٧٦٢

١ - يجتمع الدائنوون برئاسة قاضي الصلح الواقي في اليوم المعين لذلك ، ولكل دائن أن ينوب عنه وكيلًا لحضور الاجتماع ، ويجوز أن تكون الوكالة بكتاب على الدعوة إلى الاجتماع أو برقية .

٢ - ويجب على المدين أن يحضر الاجتماع بنفسه ، ولا يجوز له أن ينوب غيره إلا لأسباب جدية يقبلها قاضي الصلح الواقي .

ماده ٧٦٣

١ - يتلى في الاجتماع المشار إليه في المادة السابقة تقرير الرقيب ومقررات المدين النهائية في شأن الصلح .

٢ - ويحرر كل دائن مقدار دينه وصفته كتابة مؤيداً بالمستندات ، وللمدين ولكل دائن المنازعة في هذه الديون . ويحدد قاضي الصلح الواقي بعد سماع أقوال ذوي الشأن والاطلاع على ما يقدم من مستندات كل دين وصفته تحديداً مؤقتاً على أن يكون لذوي الشأن الحق في رفع المنازعة إلى المحكمة المختصة ، ولا يترتب على الحكم فيها أثر في الأغلبية التي تم الصلح على مقتضاه .

٣ - وبعد الانتهاء من تحقيق الديون تبدأ المناقشة في مقررات الصلح ، ثم التصويت عليه .

٤ - وإذا لم تم هذه الإجراءات في يوم واحد ، اعتبرت الجلسة مستمرة إلى أن تم .

ماده ٧٦٤

لكل دائن عادي حق التصويت على الصلح بكمال دينه المحدد ، ولو قبض بعد ذلك جزءاً من دينه من أحد الملتزمين مع المدين أو كفلاه .

ماده ٧٦٥

١ - لا يجوز للدائنين أصحاب التأمينات العينية الاشتراك في التصويت على الصلح بديونهم المضمونة بالتأمينات المذكورة إلا إذا نزلوا عن هذه التأمينات مقدماً . ويجوز أن يكون النزول مقصوراً على جزء من التأمين بشرط إلا يقل عما يقابل نصف الدين ، ويدرك النزول في محضر الجلسة

وإذا لم يصرح الدائن بالنزول عن تأمينه كله أو بعضه واشترك في التصويت على الصلح ، اعتبر نازلا عن التأمين بأجمعه .

٢ - وفي جميع الأحوال لا يكون النزول عن التأمين نهائيا إلا إذا تقرر الصلح وصدقته عليه المحكمة . وإذا أبطل الصلح عاد التأمين الذي شمله النزول .

مسادة ٧٦٦

لا يجوز لزوج المفلس أو لأقاربه وأصحابه إلى الدرجة الرابعة الاشتراك في مداولات الصلح أو التصويت على شروطه . وإذا نزل أحد الدائنين المتقدم ذكرهم عن دينه إلى الغير بعد صدور الحكم بافتتاح اجراءات الصلح ، لم يجز للمتنازع اليه الاشتراك في مداولات الصلح أو التصويت عليه .

مسادة ٧٦٧

١ - لا ينعقد الصلح إلا بموافقة أغلبية الدائنين الحاضرين أو الممثلين في الاجتماع بشرط أن تكون هذه الأغلبية حاضرة لثلثي الديون المحددة وفقاً للمادة ٧٦٣ بعد استزالت ديون الدائنين الذين لم يشتركوا في التصويت . وإذا لم يحصل على أحدي هاتين الأغلبيتين ، أجل القاضي الاجتماع عشرة أيام لا مهلة بعدها .

٢ - ويجوز للدائنين الذين حضروا الاجتماع الأول أو كانوا ممثلين فيه ووقعوا محضر الجلسة إلا يحضروا الاجتماع الثاني ، وفي هذه الحالة تبقى القرارات التي اتخذوها والموافقات التي صدرت عنهم في الاجتماع الأول قائمة ونافذة في الاجتماع الثاني ، إلا إذا حضروا هذا الاجتماع وعدلوها أو عدل المدين مقتراحته بشأن الصلح في الفترة بين الاجتماعين .

مسادة ٧٦٨

١ - يبقى المدين بعد صدور الحكم بافتتاح اجراءات الصلح قائماً بادارته أمواله

بasherاف الرقيب ، وله أن يقوم بجميع التصرفات العادلة التي يقتضيها نشاطه التجاري .

٢ - ومع ذلك لا يجوز الاحتجاج على الدائنين بالتدبرات التي يجرها المدين بعد صدور الحكم بافتتاح اجراءات الصلح ، كما لا يجوز للمدين بعد صدور هذا الحكم أن يعقد صلحاً أو رهناً أو تصرفاً ناقلاً للملكية لا تستلزم أعماله التجارية العادلة إلا بعد الحصول على إذن قاضي الصلح الواقي ، وكل تصرف يتم على خلاف ذلك لا يحتاج به على الدائنين .

ماده ٧٩٩

لا يترتب على صدور الحكم بافتتاح اجراءات الصلح الواقي حلول آجال الديون التي على المدين ، ولا وقف سريان فوائدها .

ماده ٧٠

- توقف الدعاوى وجميع اجراءات التنفيذ الموجهة إلى المدين بمجرد صدور الحكم بافتتاح اجراءات الصلح . ولا يفيده من هذا الحكم المديون المتضامنون مع المدين ولا كفلاً و في الدين أما الدعاوى المرفوعة من المدين واجراءات التنفيذ فتبقى سارية ، ويجب ادخال الرقيب فيها .

٢ - ولا يجوز بعد صدور الحكم بافتتاح اجراءات الصلح التمسك قبل الدائنين بقيد الرهن وحقوق الامتياز المقررة على أموال المدين .

الفرع الثاني - توقيع الصلح والتصديق عليه

ماده ٧١

يوقع محضر الصلح في الجلسة التي تم فيها التصويت على الصلح ، والا كان باطلاً .

مادة ٧٧٢

يجوز أن يتضمن الصلح منع المدين آجالاً لوفاء الديون ، كما يجوز أن يتضمن إبراء المدين من جزء من الدين ويبيّن المدين ملزماً بالجزء الذي شمله الإبراء بوصفه ديناً طبيعياً .

مادة ٧٧٣

- ١ - يجوز أن يعقد الصلح بشرط الوفاء إذا أيسر المدين خلال مدة يعينها عقد الصلح ، على ألا تتجاوز خمس سنوات من تاريخ التصديق عليه .
- ٢ - ولا يعتبر المدين قد أيسر إلا إذا زادت قيمة موجوداته على دينه بما يعادل ٢٥٪ على الأقل .

مادة ٧٧٤

للدائنين أن يطلبوا كفيلاً أو أكثر لضمان تنفيذ شروط الصلح .

مادة ٧٧٥

- ١ - يحرر محضر بما تم في جلسة الصلح يوقعه القاضي والرقيب والمدين والدائنين الحاضرون .
- ٢ - ويجب قبل التوقيع على المحضر أن يصدر قرار يدرج في المحضر بتعيين جلسة أمام المحكمة للنظر في التصديق على الصلح ، على أن يكون تاريخ الجلسة في ميعاد لا يجاوز عشرين يوماً من تاريخ التوقيع على المحضر .

مادة ٧٧٦

لكل دائن لم يوافق على الصلح حق الحضور في جلسة التصديق على الصلح واثبات اعترافه عليه . وتقضى المحكمة بعد سماع أقوال المدين والدائنين الحاضرين بالتصديق على الصلح أو برفض التصديق عليه .

ماده ٧٧٧

- ١ - اذا صدقت المحكمة على الصلح ، وجب أن تعيّن من بين الدائنين مراقباً أو أكثر للاحظة تنفيذ شروط الصلح وابلاغ المحكمة بما يقع من مخالفات لهذه الشروط .
- ٢ - ولا يتقاضى هذا المراقب أجرًا نظير عمله .

ماده ٧٧٨

- ١ - تقضي المحكمة برفض التصديق على الصلح إذا لم تتبع الاجراءات المنصوص عليها في المواد السابقة ، أو اذا ظهرت أسباب تتصل بالمصلحة العامة أو بمصلحة الدائنين تبرر رفض التصديق على الصلح .
- ٢ - ولا يجوز للمحكمة أن تفصل في أي طلب خاص بشهر افلاس المدين الا بعد أن تقضي برفض الصلح .

ماده ٧٧٩

- ١ - يشهر الحكم الصادر بالتصديق على الصلح وفقاً للأحكام المنصوص عليها في المادة ٥٦٩ .
- ٢ - ويترتب على قيد الملاخص في مكتب السجل العقاري إنشاء رهن على عقارات المدين لضمان حقوق الدائنين الذين يسري عليهم الصلح ، ما لم ينص في عقد الصلح على خلاف ذلك ، ويقوم المراقب بشطب الرهن بعد تنفيذ شروط الصلح . ويترتب على القيد في السجل التجاري إنشاء رهن على متجر المدين لضمان حقوق الدائنين الذين يسري عليهم الصلح ما لم ينص في عقد الصلح على خلاف ذلك ، ويقوم المراقب بشطب الرهن بعد تنفيذ شروط الصلح .

ماده ٧٨٠

- ١ - لا يجوز الطعن في الأحكام الصادرة بالتصديق على الصلح .

٢ - ويجوز للمدين أن يستأنف الحكم الصادر برفض التصديق على الصلح خلال عشرة أيام من تاريخ صدور الحكم أو تبليغه إليه بحسب الأحوال .

٧٨١ مادة

التصديق على الصلح يجعله نافذا في حق جميع الدائنين العاديين ولو لم يوافقوا عليه أو لم يشاركوا في عمله .

٧٨٢ مادة

١ - لا ينفي من الصلح المدينون المتضامنون مع المدين ولا كفلاوته في الدين .
ومع ذلك اذا وقع الصلح مع شركة ، أفاد من شروطه الشركاء المسؤولون
في جميع أموالهم عن ديون الشركة .

٢ - ولا يسري الصلح على ديون النفقه ولا على الديون التي نشأت بعد صدور
الحكم بافتتاح اجراءات الصلح .

٧٨٣ مادة

يجوز للمحكمة التي صدقت على الصلح أن تمنع المدين ، بناء على طلبه
وبعد سماع أقوال الدائنين ، آجالا لوفاء بالديون التي لا يسري عليها الصلح
وتكون قد نشأت قبل صدور الحكم بافتتاح الاجراءات ، بشرط الا تتجاوز
الآجال التي تمنحها المحكمة الأجل المقرر في عقد الصلح . ولا يسري هذا
الحكم على ديون النفقه .

٧٨٤ مادة

لا يترتب على التصديق على الصلح حرمان المدين من الآجال التي تكون
أبعد مدى من الأجل المقرر في عقد الصلح .

٧٨٥ مادة

١ - يبطل الصلح إذا صدر بعد التصديق عليه حكم بإدانة المدين في احدى
الجرائم المنصوص عليها في المادة ٧٩٨ وكذلك يبطل إذا ظهر بعد التصديق

عليه تدليس ناشيء عن اخفاء موجودات المدين أو المبالغة في تقدير دينه وفي هذه الحالة يجب طلب ابطال الصلح خلال ثلاث سنوات من التاريخ الذي يظهر فيه التدليس .

٢ - ويترتب على بطلان الصلح براءة ذمة الكفيل الذي ضمن تنفيذ شروط الصلح .

ماده ٧٨٦

١ - اذا لم يقم المدين بتنفيذ شروط الصلح ، جاز طلب فسخه . وكذلك يجوز طلب فسخ الصلح اذا توفي المدين وتبين انه لا يتضرر تنفيذ شروط الصلح .

٢ - ولا يترتب على فسخ الصلح براءة ذمة الكفيل الذي يضمن تنفيذ شروطه ويجب تكليف الكفيل بحضور الجلسة التي ينظر فيها طلب الفسخ .

ماده ٧٨٧

١ - يطلب مراقب الصلح ، خلال ثلاثة أيام من تاريخ الانتهاء من تنفيذ شروط الصلح ، من المحكمة التي صدق她 عليه الحكم باقفال الاجراءات ويشهر هذا الطلب بالطريقة المنصوص عليها في المادة ٧٥٩ .

٢ - ويصدر الحكم باقفال الاجراءات خلال ثلاثة أيام من تاريخ النشر المذكور في الفقرة السابقة ، ويقيد هذا الحكم في السجل التجاري وفقا لأحكام هذا السجل .

باب الخامس

جرائم الانفلاس والصلح الواقي منه

ماده ٧٨٨

يعتبر مفلسا بالتدليس ، ويعاقب بالحبس مدة لا تزيد على خمس سنوات كل تاجر شهر افلاسه بحكم نهائي ، وثبت أنه ارتكب بعد وقوفه عن الدفع أحد الأعمال الآتية :

- ١ - أخفى دفاتره أو أتلفها أو غيرها .
- ٢ - احتلس جزءا من ماله أو أخفاه .
- ٣ - أقر بديون غير واجبة عليه وهو يعلم ذلك ، سواء وقع الإقرار كتابة أو شفافها أو في الميزانية أو بالامتناع عن تقديم أوراق أو ايضاحات .
- ٤ - حصل على الصلح بطريق التدليس .

٧٨٩ مادة

في حالة صدور حكم نهائي بشهر افلاس شركة ، يعاقب أعضاء مجلس ادارتها أو مدیرها أو القائمون بتصفيتها بالحبس مدة لا تزيد على خمس سنوات اذا ثبت أنهم ارتكبوا بعد وقوف الشركة عن الدفع أحد الأعمال الآتية :

- ١ - أخفوا دفاتر الشركة أو أتلفوها أو غيروها .
- ٢ - احتلسوا جزءا من أموال الشركة أو أخفوه .
- ٣ - أقروا بديون غير واجبة على الشركة وهم يعلمون ذلك ، سواء وقع الإقرار كتابة أو شفافها أو في الميزانية أو بالامتناع عن تقديم أوراق أو ايضاحات .
- ٤ - حصلوا على صلح خاص بالشركة بطريق التدليس .
- ٥ - أعلنوا ما يخالف الحقيقة عن رأس المال المكتتب به أو المدفوع ، أو وزعوا أرباحا صورية ، أو استولوا على مكافآت تزيد على القدر المنصوص عليه في القانون أو في عقد تأسيس الشركة أو نظامها الأساسي .

* ٧٩٠ مادة *

يعد مفلسا بالتقدير، ويعاقب بالحبس مدة لا تجاوز ثلاثة سنوات كل تاجر شهر افلاسه بحكم نهائي ، وثبت أنه ارتكب أحد الأعمال الآتية:

- ١ - أنفق مبالغ باهظة على مصروفاته الشخصية أو مصروفات منزله .

* معللة بالمرسوم بالقانون رقم ١٠ لسنة ٨٧.

- ٢ - لم يمسك دفاتر تجارية تكفي للوقوف على حقيقة مركزه المالي .
- ٣ - امتنع عن تقديم البيانات التي يطلبتها منه قاضي التفليسية أو مديرها ، أو تعمد تقديم بيانات غير صحيحة .
- ٤ - تصرف في أمواله بعد وقوفه عن الدفع بقصد اقصاء هذه الأموال عن الدائنين .
- ٥ - وفيَّ بعد وقوفه عن الدفع دين أحد الدائنين اضرارا بالباقين أو قرر تأمينات أو مزايا خاصة لأحد الدائنين تفضيلا له على الباقين ، ولو كان ذلك بقصد الحصول على الصلح .
- ٦ - تصرف في بضائعه بأقل من سعرها العادي بقصد تأخير وقوفه عن الدفع أو شهر افلاسه أو فسخ الصلح ، أو التجأ تحقيقا لهذا الغرض إلى وسائل غير مشروعة للحصول على نقود .
- ٧ - أنفق مبالغ جسيمة في أعمال المقامرة أو المضاربة في غير ما تستلزمه أعماله التجارية .

* مادة ٧٩١ *

- في حالة صدور حكم نهائي بشهر افلاس شركة ، يعاقب أعضاء مجلس ادارتها أو مديرها أو القائمون بتصرفيتها بالحبس لمدة لا تجاوز ثلاث سنوات ، اذا ثبت أنهم ارتكبوا أحد الأعمال الآتية :
- ١ - لم يمسكوا دفاتر تجارية تكفي للوقوف على حقيقة مركز الشركة المالي .
 - ٢ - امتنعوا عن تقديم البيانات التي يطلبتها منهم قاضي التفليسية أو مديرها ، أو تعمدوا تقديم بيانات غير صحيحة .
 - ٣ - تصرفوا في أموال الشركة بعد وقوفها عن الدفع بقصد اقصاء هذه الأموال عن الدائنين .
 - ٤ - وفوا بعد وقوف الشركة عن الدفع دين أحد الدائنين اضرارا بالباقين ، أو قرروا تأمينات أو مزايا خاصة لأحد الدائنين تفضيلا له على الباقين ، ولو

* معدلة بالمرسوم بالقانون رقم ١٠ لسنة ٨٧.

كان ذلك بقصد الحصول على الصلح .

٥ - تصرفوا في بضائع الشركة بأقل من سعرها العادي بقصد تأخير وقف الشركة عن الدفع أو شهر افلاسها أو فسخ الصلح ، أو التجأوا تحقيقاً لهذه الأغراض إلى وسائل غير مشروعة للحصول على نقود .

٦ - أنفقوا مبالغ جسيمة في أعمال المقامرة أو المضاربة في غير ما تستلزمه أعمال الشركة .

٧ - اشتركوا في أعمال تخالف القانون أو عقد تأسيس الشركة أو نظامها الأساسي ، أو صادقوا على هذه الأعمال .

٧٩٢ مادة

إذا أقيمت على المفلس أو عضو مجلس إدارة الشركة المفلسة أو مديرها أو القائم بتصفيتها الدعوى الجنائية بالافلاس بالتدليس أو بالقصیر أو صدر عليه حكم بذلك وفقاً لأحكام المواد الأربع السابقة ، بقى الدعاوى المدنية أو التجارية محتفظة باستقلالها عن الدعوى الجنائية ، كما تبقى الاجراءات المتعلقة بأعمال التفليسة كما نظمها القانون دون أن تحال على المحكمة الجنائية ، أو أن يكون من حق هذه المحكمة التصدي لها ، مالم ينص القانون على غير ذلك .

* مادة ٧٩٣ *

١ - يعاقب مدير التفليسة بالحبس مدة لا تزيد على خمس سنوات إذا احتلس مالا للتفليسة أثناء قيامه على إدارتها .

٢ - ويعاقب بالحبس مدة لا تجاوز ثلاثة سنوات إذا تعمد اعطاء بيانات غير صحيحة تتعلق بالتفليسة .

٧٩٤ مادة

يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على خمس سنوات كل شخص سرق أو أخفي مالا للتفليسة ، ولو كان الشخص زوجاً للمفلس أو من أصوله أو فروعه .

* معدلة بالمرسوم بالقانون رقم ١٠ لسنة ٨٧.

وتفصي المحكمة من تلقاء ذاتها برد الأموال ، ولو صدر الحكم في الجريمة بالبراءة . وللمحكمة أن تقضي بناء على طلب ذوي الشأن بالتعويض عند الاقتضاء .

٧٩٥ *

يعاقب بالحبس لمدة لا تجاوز ثلاث سنوات كل دائن للمفلس أرتكب أحد الأعمال الآتية :

- ١ - زاد من ديونه على المفلس بطريق الغش .
- ٢ - اشترط لنفسه مع المفلس أو مع غيره مزايا خاصة مقابل التصويت لصالح المفلس في مداولات التفليسة أو في الصلح .
- ٣ - عقد مع المفلس بعد وقوفه عن الدفع اتفاقا سريا يكسبه مزايا خاصة ، اضرارا يبقي الدائنين مع علمه بذلك .

وتفصي المحكمة من تلقاء ذاتها ببطلان الاتفاques المذكورة بالنسبة إلى المفلس وإلى أي شخص آخر ، وبالزام الدائن بأن يرد ما استولى عليه بموجب الاتفاق الباطل ، ولو صدر الحكم بالبراءة .

وللمحكمة أن تقضي بناء على طلب ذوي الشأن ، بالتعويض عند الاقتضاء .

٧٩٦ **

يعاقب بالحبس لمدة لا تجاوز ثلاث سنوات كل من قدم في التفليسة بطريق الغش ديوناً صورية باسمه أو باسم غيره .

٧٩٧ مادة

١ - على مدير التفليسة أن يقدم للنيابة العامة كل ما تطلب من وثائق ومستندات ومعلومات وايضاحات .

* معدلة بالمرسوم بالقانون رقم ١٠ لسنة ٨٧.

** معدلة بالمرسوم بالقانون رقم ١٠ لسنة ٨٧.

- ٢ - وتبقى الوثائق والمستندات أثناء التحقيق أو المحاكمة محفوظة بادارة كتاب المحكمة ، ويحصل الاطلاع عليها فيها مالم تأمر المحكمة بغير ذلك .
- ٣ - وترد الوثائق والمستندات بعد انتهاء التحقيق أو المحاكمة إلى مدير التفليسة مقابل ايصال .

مادة ٧٩٨

يعاقب المدين بالحبس مدة لا تجاوز خمس سنوات :

- ١ - إذا أخفى عمدا كل أمواله أو بعضها أو غالى في تقديرها ، وذلك بقصد الحصول على الصلح الواقى .
- ٢ - إذا مكن عمدا دائناً وهما أو منوعا من الاشتراك في الصلح أو مغالي في دينه من الاشتراك في المداولات والتصويت، أو تركه عمدا يشترك في ذلك .
- ٣ - اذا أغفل عمدا ذكر دائن في قائمة الدائنين .

* مادة ٧٩٩ *

يعاقب الدائن بالحبس مدة لا تجاوز ثلث سنوات :

- ١ - اذا تعمد المغالاة في تقدير ديونه .
- ٢ - اذا اشترك في مداولات الصلح أو التصويت وهو يعلم أنه منوع قانونا من ذلك.
- ٣ - اذا عقد مع المدين اتفاقا سريا يكسبه مزايا خاصة اضرارا بباقي الدائنين مع علمه بذلك .

٨٠٠ *

يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز ثلث سنوات :

- ١ - كل من لم يكن دائناً واشترك وهو يعلم ذلك في مداولات الصلح أو التصويت .
- ٢ - كل رقيب تعمد اعطاء بيانات غير صحيحة عن حالة المدين أو أيد هذه البيانات .

^{*} معدلة بالمرسوم بالقانون رقم ١٠ لسنة ٨٧ .

^{**} معدلة بالمرسوم بالقانون رقم ١٠ لسنة ٨٧ .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مُذَكَّرَةٌ اِيضاً جَاهَةٌ

لِشَوْعٍ قَانُونَ التَّجَارَةِ

في مطلع عام ١٩٦١ م صدر قانون التجارة الكويتي ليكون أول قانون حديث ينظم المعاملات التجارية في شئ نواحيها . ولقد مضى على تطبيق هذا القانون أكثر من ثمانية عشر عاماً قطعت التجارة خلالها شوطاً بعيد المدى في سبيل التقدم والازدهار ، وتطورت الحركة التجارية تطوراً ملحوظاً ، وظهرت ألوان جديدة من النشاط التجاري لم تكن مألوفة من قبل ، ونشطت حركة التصنيع نشطاً واضحاً ، واتسعت أعمال البنوك اتساعاً ضخماً ، وتعددت جوانب نشاطها ، وتنوعت خدماتها في مجال الائتمان والاستثمار . الأمر الذي أصبحت معه أحكام التشريع القائم - على حداثة العهد به - فاقدة في بعض جوانبها عن ملاحة خطى هذا التطوير ، ومواجهة ما جدّ من أساليب التجارة وما صاحبها من مشاكل التطبيق . يضاف إلى ذلك أن الظروف التي وضع فيها هذا التشريع فرضت على واضعيه أن يضمنه الأحكام العامة لنظرية الالتزامات في حين أن موطنها الأصيل هو القانون المدني ، وهو وضع ينبغي تعديله برفع هذه الأحكام لتحتل مكانها الطبيعي في القانون المدني الجديد .

ومن أجل ذلك جمعيه أعد مشروع القانون المرافق لتطوير قانون التجارة بما يساير أوضاع المجتمع المتطرفة ، ويعالج ما يشوب التشريع القائم من أوجه التقص والقصور .

ولقد روعي في اعداد المشروع الجديد جملة اعتبارات جوهرية أهمها :

أولاً : المحافظة على جوهر التشريع القائم وخطوته الرئيسية . ذلك أنه تبين أن هذا التشريع سليم في جوهره ، سديد في الكثير من أنسنه ، مساير في أغلب جوانبه للتغيرات التجارية الحديثة . وليس من سداد الرأي تعریضه لهزّات جذرية مفاجئة . فالتعديل الجذری المفاجئ في التشريعات المنظمة للمعاملات التجارية من شأنه أن يهزّ استقرار هذه المعاملات ، ويوهن الثقة فيها ، ويسعى لاضطراب في النشاط التجاري

وهو نشاط شديد الحساسية بطبعته ، وليس أضرّ به من أن تهيمن عليه قواعد قلقة بعيدة عن الثبات والاستقرار . بضاف إلى ذلك أن هذا التشريع صدر فيه قضايا غزير ، ودراسات فقهية قيمة أعانت على حسن تفهمه ، وسلامة تطبيقه . وهي ثروة علمية ينبغي الحفاظ عليها وعدم التفريط فيها الا اقتضاء مصلحة بيّنة .

ثانياً : ردّ هذا التشريع الى حيزه الطبيعي بقصره على الأحكام الخاصة التي تقتضيها طبيعة المعاملات التجارية . أما الأحكام العامة المنظمة للالتزامات بوجه عام فيبني نقلها الى موطنها الطبيعي في القانون المدني . فالقانون المدني هو الشريعة العامة في تنظيم المعاملات بين الأفراد . وما القانون التجاري الا قانون خاص ينزل من القانون المدني منزلة الفرع من الأصل ، ويقتصر على معالجة بعض الأحكام التي تستلزمها طبيعة المعاملات التجارية وما تقتضيه من السرعة والثقة والائتمان والخصوص لأعراف درج عليها التعامل التجاري واستقررت في الحياة التجارية من قديم الزمان . وفيما عدا هذه الأحكام التي أملتها طبيعة التجارة ، فإن النظرية العامة للالتزامات المدنية هي المرجع الأساسي الذي يستمد منه القانون التجاري أصوله العامة ، ويعتبرها متتمة له فيما لم يرد فيه حكم خاص .

ثالثاً : وبقدر اهتمام المشروع بالمحافظة على جوهر التشريع القائم ، وقصره على الأحكام المنظمة للتجارة ، كان اهتمامه بالغًا بتطويره وتجديده واستكمال ما يشوبه من أوجه النقص والقصور وهي كبيرة متعددة ومن أبرزها خلوّ هذا التشريع خلوّاً تاماً من معالجة بعض المسائل الهامة كالبيوع بالتقسيط رغم ذيوعها في السوق التجارية ، وتنظيم مسؤولية الناقل الجوي رغم أهمية هذا اللون من النقل بالنسبة للكويت فضلاً عن قصوره البين في معالجة مسائل أخرى كالبيوع البحرية ، وكالوكالات التجارية بوجه عام ، ووكالة العقود بوجه خاص برهن ما لها من أهمية بالغة في الحياة التجارية في البلاد ، وما أثارته وثيره من مشاكل قانونية متعددة . وكل تلك عمليات البنوك التي لم تخظ من

التشريع القائم الا يبعض نصوص قاصرة عالج فيها بعض قواعد الودائع والحساب البحري ، مغفلًا كثيراً من العمليات المصرفية الهامة كالاعتمادات المستندية ، وهي عماد التجارة الخارجية ، وكذلك النقل المالي وخصم الأوراق التجارية وخطابات الضمان وغيرها من العمليات المصرفية الهامة التي درجت على تنظيمها معظم التشريعات الحديثة لما لها من عميق الأثر في الحياة التجارية ، ولكلّة ما تثيره من منازعات ومشاكل قانونية لا سيما بالنسبة لتجارة الاستيراد .

وفيما عدا ما استحدثه المشروع من أحكام تعالج أوجه النقص والقصور في التشريع القائم ، وما اقتضاه ذلك من تعديل بعض النصوص لتحقيق الاتساق بين الأحكام المستحدثة والأحكام المستبقة فقد حافظ المشروع على كثير من نصوص التشريع القائم ومبادئه الأساسية ، فلم يدخل تعديلاً ذا بال على الكتابين الرابع والخامس الخاصين بالأوراق التجارية والإفلاس . حيث تتفق نصوصاً أو لهما اتفاقاً تاماً مع اتفاقيات جنيف للأوراق التجارية التي أصبحت نصوصها دستوراً تجري عليه جميع التشريعات الحديثة . كما أن أحكام الإفلاس فضلاً عن سلامتها ووفائها بالغرض المرضوعة من أجله ، فإنها لا تكاد تجد مجالاً للتطبيق العملي في مجتمع التجارة الكريبي الذي يسوده الرخاء والتعاون وأمانة المعاملة .

كما استبقى المشروع كذلك ما تبناه التشريع القائم - في الكتاب الأول - من اتخاذ المضاربة معياراً عاماً للتفرقة بين الأعمال المدنية والأعمال التجارية - وهو معيار استقر في العمل وطبقه القضاء في سهولة ويسر .

كذلك أقر المشروع ما أتجه إليه التشريع القائم من الغائه للتفرقة بين التعامل في المنقول والتعامل في العقار واعتباره التعامل في أي منها بقصد الربح عملاً تجاريًا ، ومن اعتماده لنظرية الأعمال التجارية التالية سواء كانت التالية موضوعية أو شخصية وهي اتجاهات سادت في الفقه والقضاء وقتها معظم التشريعات المعاصرة . كما حافظ

المشروع على ما أخذ به التشريع القائم من اختصار العقد لقواعد القانون التجاري متى كان تجاريًا بالنسبة لأحد طرفيه وذلك تفادياً من سرقة نوعين من القراءات على العمل القانوني الواحد . وهو ذات الحل الذي أخذت به كثير من التشريعات كالتشريع البلجيكي ، والاسباني والعربي الجديد ومشروع قانون التجارة المصري .

رابعاً : حرص المشروع على أن تكون أحكامه معبرة عن أهم الاتجاهات العلمية الحديثة ، ومسيرة – بقدر الاستطاعة – لأحدث التشريعات العربية التي استمدّ منها التشريع الحالي العديد من أحكامه . وقد استهدي المشروع بوجه خاص بالتشريع التجاري اللبناني الصادر سنة ١٩٤٢ ، والتشريع الليبي الصادر سنة ١٩٥٣ ، والتشريع التونسي الصادر سنة ١٩٥٩ ، والتشريع العراقي الصادر سنة ١٩٧٠ ، والتشريع الجزائري الصادر سنة ١٩٧٥ ، والمشروع المصري الموحد لقانون التجارة . ولم يغفل المشروع في ذات الوقت الاسترشاد بالتشريعات الحديثة في بعض الدول الغربية ، وفي مقدمتها التشريع الإيطالي الصادر سنة ١٩٤٢ ، والتشريع الألماني والفرنسي الصادران سنة ١٩٥٣ وسنة ١٩٥٨ في شأن الوكالات التجارية . وكذلك أحدث التشريعات التجارية الصادرة في بعض دول أمريكا اللاتينية في أو آخر السبعينات ومطلع السبعينيات بشأن وكالات العقود . ومن أبرزها تشريع جمهورية بنما الصادر سنة ١٩٦٩ ، وتشريع كولومبيا الصادر سنة ١٩٧١ .

وكان رائد المشروع في ذلك جمّيعه استقصاء الحلول والاتجاهات التي انتهت إليها هذه التشريعات ، ثم تخيّر الحل الذي قدرّ أنه أو في بالمصلحة ، وأكثر مسيرة لواقع الحياة التجارية في البلاد .

كما أفاد المشروع فائدة كبرى من الفقه والقضاء بوصفهما المرأة الصادقة التي تتعكس عليها مشاكل التطبيق والتفسير ، وتتجلى فيها مواضع الغموض أو القصور في النصوص القائمة ، وتساعد على اختيار الحلول التشريعية الملائمة لأوضاع البلاد وأعراافها .

كما ووجهه المشروع عنابة خاصة للاتفاques والمشروعات الدولية حتى لا تختلف الكويت عن ركب التشريع العالمي . فننقل الى نصوصه الأحكام الخاصة بمسيرية الناقل الجوي التي تضمنتها معاهدتا وارسوا المنعقدة سنة ١٩٢٩ والتي انضمت اليها الكويت بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧٥ حتى تتوحد قواعد المسئولية في كل من المعاهدة والقانون الوطني ، ولا يكرون هناك مجال لتنازع التشريعات . كما استثار المشروع كذلك بكثير من المشروعات التي أعدتها بعض الهيئات العلمية الدولية لتوحيد بعض قواعد القانون التجاري . ومن أبرزها مجموعة القواعد التي وضعتها الغرفة التجارية الدولية في شأن البيوع البحرية سنة ١٩٥٣ . وجموعة الأصول والأعراف الموحدة بشأن الاعتمادات المستندية التي وضعتها الغرفة سنة ١٩٣٣ وتم تعديليها سنة ١٩٧٤ . والمشروعان المذان أعدهما المعهد الدولي للقانون الخاص بروما لتوحيد بعض أحكام وكالات العقود سنة ١٩٦١ وسنة ١٩٧٦ . ومشروع الغرفة التجارية الدولية سنة ١٩٦٠ فيما يتصل بشروط عقود الوكلالات التجارية .

خامساً : عني المشروع بأن تكون نصوصه مرنة طبيعة حتى تستجيب لمتغيرات التطور التجاري ، وتتيح لقضاء سلطة أرجب في التقدير والتفسير . كما حرص المشروع في كثير من الموارد على الاحالة إلى قواعد العرف التجاري دون تقيين هذه القواعد حتى لا تتجدد هذه القواعد بتجميد النصوص ، ولا تكون بحاجة دائمة إلى تدخل تشريعي كلما تطور العرف بتطور الزمان والمكان .

وفيما يلي بيان لأهم ما استحدثه المشروع من أحكام :

أولاً : الالتزامات التجارية

اقتضى نقل الأحكام العامة للالتزامات إلى القانون المدني استبقاء بعض القواعد التي تنفرد بها الالتزامات التجارية . وهي في مجموعها أحكام خلقها

العرف التجاري ، و أملتها طبيعة التجارة وما تقتضيه من توفير السرعة في التعامل وتدعيم الثقة والاتساع . وهذه الأحكام – وان كانت تعدّ استثناء من الأصول العامة في الالتزامات المدنية – الا أنها تعتبر في نطاق القانون التجاري أحکاماً عامة للمعاملات والعقود التجارية . ومن أجل ذلك آثر المشروع جمعها في باب واحد يتصدر الكتاب الثاني الخاص بالالتزامات والعقود التجارية .

وغيّ عن البيان أنه فيما عدا ما نص عليه في هذه الأحكام الخاصة التي تحكم الالتزامات التجارية ، فإن الأحكام العامة للالتزامات في القانون المدني هي الأصل العام الذي يرجع إليه فيما لم يرد فيه نصّ خاص . وهو ما حرص المشروع على تأكيده في المادة (٩٦) التي استهلّ بها الكتاب الثاني ، والتي تقضي بأنه فيما عدا ما نصّ عليه في هذا الكتاب تسرى على الالتزامات والعقود التجارية الأحكام المنصوص عليها في القانون المدني .

وقد بدأ المشروع أحكام الالتزامات التجارية بمبدأ هام درج عليه العرف التجاري منذ القدم وقنته تشريعات كثيرة من الدول – وهو افتراض التضامن بين الملتزمين بدين تجاري (مادة ٩٧) وذلك تقوية للاتساع وهو عصب الحياة التجارية – خلافاً لما عليه الحال في المسائل المدنية اذ التضامن فيها لا يفترض وإنما يكون بناء على اتفاق أو نص في القانون .

واعتبرت المادة (٩٨) كفالة الدين التجاري بذاتها عملاً تجاريًا . وهو الحل الذي أخذت به الفقرة الأولى من المادة ٥٠٢ من القانون التجاري القائم رغم أن الأصل في الكفالة أن يكون الكفيل متبرعاً لا مضارباً . وقد آثر المشروع استبقاء هذا الحل بتقدير أن التزام الكفيل التزام تبعي فمن الواجب أن يكون التزامه تجاريًا كالالتزام المكفول بقطع النظر عن صفة الكفيل أو فيته .

وغيّ عن البيان أن الكفالة تعتبر أيضاً عملاً تجاريًا بالتبغية بالنسبة للكفيل اذا كان تاجرًا وقام بها لعمل مرتبط بمحاجات تجاريته . كأن يكفل التاجر عميلاً هاماً من عملائه في دين مدني حتى لا يتعرض لفقدانه إن لم يكفله . فالكفالة هنا عمل تجاري تابع لنشاطه التجاري .

وأخصت المادة (٩٩) الكفالة التجارية بالنسبة للكفيل لأحكام التضامن ، وهو حكم تملية الثقة في المعاملات التجارية ، وقد أخذ به القانون التجاري السوري واللبناني والمشروع المصري وجرت به المادة ٥٠٧ من القانون التجاري القائم .

ونفت المادة (١٠٠) المجانية عن الأعمال والخدمات التي يؤديها الناجر للغير ما لم يثبت العكس . ذلك أن التبرع غير مألف في مجال التجارة الذي يقوم على الأخذ والعطاء وتبادل المنافع .

وتناولت المادة (١٠١) القرض فاعتبرته تجاريًا إذا كان القصد منه صرف المبالغ المقترضة في أعمال تجارية . والعبرة في هذا الصدد بقصد المقترض الظاهر رقت التعاقد لا بالنصير الذي يتنهى إليه استعمال المبلغ المقترض.

ومقصود بالأعمال التجارية الأعمال التجارية الأصلية منها أو التبعية . كما إذا ما أبرم القرض لشراء مبني يتخذ مقراً لممارسة النشاط التجاري ، أو بقصد إدخال تحسينات أو توسيعات على المحل التجاري .

وعرض المشروع لشرط الفائدة في القرض - وهو الشرط الذي يرد في عقد القرض ديلزماً المقترض بدفع فائدة مقابل انتفاعه بمبلغ القرض قبل حلول ميعاد رده - وهي الفائدة التي درج الفقه على تسميتها بالفائدة التعويضية أي التي تدفع تعويضاً عن الانتفاع بمبلغ من التقادر خلافاً للفائدة التأخيرية التي تدفع تعويضاً عن التأخير في الوفاء به . فنص في المادة (١٠٢) على حق الدائن في انتفاء هذه الفائدة التعويضية - في القرض التجاري ما لم يتفق على غير ذلك - وهو ما يتسق وروح التجارة . فإذا لم يعين سعر الفائدة في العقد ، كانت الفائدة المستحقة هي الفائدة القازنية (٪٧) . أما تضمن العقد اتفاقاً على سعر الفائدة ، وتتأخر المدين في الوفاء ، احتسبت الفائدة التأخيرية على أساس السعر المتفق عليه .

وضبطت المادة (١٠٣) مواعيد استحقاق الفوائد لتضع حداً للخلاف عليها فنصت على أن تؤدي الفائدة في نهاية السنة إذا كانت مدة القرض سنة أو أكثر

وفي يوم استحقاق الدين اذا كانت المدة أقل من سنة وذلك ما لم يتفق الطرفان على خلاف ذلك .

ووضعت المادتان (١٠٤) و(١٠٥) أحكاما خاصة بالأجل تنسق وطبيعة الأعمال التجارية وقد روّعي فيها كفالة حقوق الدائن وتعويضه من جهة ، وتمكن المدين من التخلص من الدين قبل حلول أجله وحشه على تنفيذ التزاماته خلال الأجل من جهة أخرى . فقضت المادة (١٠٤) بأنه اذا كانت مدة القرض معينة اعتبر الأجل في مصلحة الدائن فلا يجبر على قبول استيفاء الدين قبل حلول الأجل ما لم بدفع المدين الفائدة المرتبة على المدة الباقيه ، في حين أن الأصل في القرض بفائدة أن الأجل مضرور لمصلحة الطرفين معا ، ومن ثم فلا يجوز النزول عنه قبل حلوله الا باتفاقهما . ومع ذلك يحرز استثناء لامقترض اذا كانت مدة القرض أطول من ستة أشهر مثل قبل حلول الأجل بشرط معينة منها أن يدفع المقرض فائدة سنة كاملة .

أما المادة (١٠٥) فقد نصت على أنه اذا عيّن لتنفيذ العقد أجل معين ، وانقضى دون أن يقر المدين بالتنفيذ فلا يحرز بعد ذلك اجرار الدائن على قبولي .

وتناولت المادة (١٠٦) احدى صور الفسخ التي تثير منازعات كثيرة في العمل وهي الحالة التي يحتفظ فيها أحد المتعاقدين بحق الفسخ متى شاء مقابل دفع مبلغ معين . ولما كان وجود هذا الحق مسلطا على المتعاقد الآخر مما يدعوه إلى الاحجام عن التنفيذ فقد أراد النص الخدّ منه فأسقطه متى قام من تقرر لمصلحته بتنفيذ ما يفرضه عليه العقد من التزامات أو قبل قيام المتعاقد الآخر بتنفيذ التزاماته ، لأن كلا الأمرين يكشف عن الرغبة في النزول عن حق الفسخ .

وضمانا لانتظام الوفاء بالالتزامات التجارية وضع المشروع أحكاما تتعلق بالتنفيذ تتمشى مع ما تتميز به الأعمال التجارية من سرعة واث تمام ، استهلتها المادة (١٠٧) بتحريم المطالبة بالوفاء في غير ساعات العمل التي يجري عليها العرف لتحول دون الترخيص بالمدين والتحايل على الإيقاع به .

ويُسرت المادة (١٠٨) اعذار المدين فأجازته بكتاب مسجل مصحوب بعلم الوصول بل وبرقية في حالات الاستعجال وهو ما يتسم بالسرعة التي هي طابع المعاملات التجارية . في حين أن الأصل أن الأعذار في المعاملات المدنية يتم بورقة رسمية تعلن للمدين .

وتحظرت المادة (١٠٩) منع المدين بالتزام تجاري مهلة قضائية للوفاء به أو تقسيطه الا في الأحوال المنصوص عليها في هذا القانون أو اذا انقضت ذلك ضرورة قصوى تقدرها المحكمة وتقتعن بجديتها . أما في المسائل المدنية فيجوز للمحكمة عند الضرورة اذا لم يمنعها نص في القانون أن تنظر المدين الى أجل مناسب اذا استدعت حالته ذلك ولم يلحق الدائن من هذا التأجيل ضرر جسيم .

وعالجت المواد من ١١٠ - ١١٥ شروط استحقاق الفوائد ، وسعرها ، بما يتسم ونصوص التشريع القائم والتعديل الذي أدخل عليه بالمرسوم بقانون رقم ١٠٢ لسنة ١٩٧٦ .

ولما كان الحد الأقصى لسعر الفائدة الاتفاقية قد عدل الى ١٠٪ بمقتضى قرار البنك المركزي رقم (١) لسنة ١٩٧٧ ، فقد عدل المشروع سعر الفائدة القانونية الى ٧٪ ليتسق مع الحد الأقصى الجديد لسعر الفائدة الاتفاقية .

وأجرت المادة (١١٣) فوائد التأخير بمجرد استحقاق الدين ، ذلك أن التأخير في الوفاء بالدين التجاري في ميعاد استحقاقه موجب للضرر بمجرد حصوله .

كما أجازته المادة (١١٤) المطالبة بتعويض تكميلي دون حاجة الى اثبات الغش أو الخطأ الجسيم من جانب المدين . وذلك على خلاف ما درجت عليه التشريعات المدنية من سريان فوائد التأخير من تاريخ المطالبة القضائية بها ما لم ينص القانون أو الاتفاق على غير ذلك ، وأن للدائن أن يطالب بتعويض تكميلي يضاف الى الفوائد اذا أثبت أن الضرر الذي يجاوز الفوائد قد تسبب فيه المدين بغش منه أو بخطأ جسيم .

وهذا التعويض التكميلي تجري في شأنه قواعد التقدير القضائي للتعويض ويفاصل بمقدار ما الحق الدائن من خسارة وما فاته من ربع .

وحيثاً للمدين على الوفاء بالسرعة التي يتطلبها التعامل التجاري ، مع الأخذ الاحتياطات المقررة التي يقتضيها حسن التبصر ويلم بها حرص المدين على الاطمئنان إلى صحة الوفاء الصادر منه ، نصت المادة (١١٦) على أن يكون أهلاً لتلقي الوفاء من يحمل مخالصة متى كان الموفى به الأسباب التي تحول دون الوفاء إلى الحامل . وبذلك أقام النص قرينة على صحة الوفاء بالدين التجاري إذا حصل بحسن نية لمن يحمل مخالصة . وهي قرينة بسيطة يمكن إثبات عكسها . وهو ما يخرج على الأحكام المتعلقة بصحة الوفاء في المسائل المدنية والتي تقتضي حرصاً شديداً من جانب المدين وتضع على عاتقه واجب البحث والتحري لتأكد من أهلية الدائن لاستبقاء الدين ، ومن أن الشخص الذي يتلقى الوفاء هو الدائن الحقيقي وصاحب الحق الشرعي في اقتضاء الدين بحيث إذا أهمل المدين في اجراء هذا البحث فوفى لغير الدائن الحقيقي أو لنائبه وقع وفاوه خاطئاً وغير مبرئ للمدين ، فيلزم بالوفاء مرة ثانية للدائن الحقيقي – إلا إذا أفر الدائن هذا الوفاء أو عادت عليه متفعة منه ويقلل هذه المتفعة ، أو تم الوفاء بحسن نية لشخص كان الدين في حيازته – وهي أحكام لا تتمشى وطبيعة التعامل التجاري وما يقتضيه من سرعة وثقة .

وجعلت المادة (١١٧) من وجود سند الدين في يد المدين قرينة قانونية على براعة ذمته إلى أن يقيم الدائن الدليل العكسي . في حين أن وجود سند الدين في حيازة المدين – في المسائل المدنية – لا يعلو أن يكون مجرد قرينة قضائية .

كما جعلت المادة (١١٨) مدة تقادم الالتزامات التجارية عشر سنوات – بدلاً من خمس عشرة سنة المقررة للتقادم المدني – وقد روعي في تخفيض مدة التقادم أن التجار ينشطون عادة إلى المطالبة بحقوقهم ويوافقون السعي في تحصيلها لحاجتهم الدائمة إلى المال وهو ما اتجهت إليه كثير من التشريعات كالقانون السوري واللبناني والعراقي .

ثانياً : البيوع بالتقسيط والبيوع البحرية

١ - البيوع بالتقسيط

الحال المشرع البيوع بالتقسيط وهي من البيوع الهامة في مجال التجارة ، فاستكمل بذلك نقصاً في التقنين التجاري القائم الذي خلا من تنظيمها رغم أنها من البيوع الدائمة في العمل .

وقد راعى المشرع في تنظيمه لها التوفيق بين مصلحة المشتري ومصلحة البائع . فكفل حماية المشتري مما قد يفرضه عليه البائع من شروط مرهقة قد يرضي بها تحت ضغط الحاجة إلى السلعة . وأمن البائع ضد خطر تصرف المشتري في المبيع قبل اتمام الوفاء بالأقساط بأكملها .

فأهدرت المادة (١٣٦) شرط الفسخ عند تخلف المشتري عن دفع أحد الأقساط اذا ثبت أنّه قام بدفع الجزء الأكبر منها .

ونظمت المادة (١٣٧) شرط احتفاظ البائع بملكية المنتج المباع حتى تمام السداد . فملكت المشتري المبيع بمجرد الانتهاء من دفع الأقساط وخلصت البائع من تبعه هلاك المبيع بمجرد تسليمه إلى المشتري . كما استلزم المشرع لتفاذ « شرط الاحتفاظ بالملكية » في حق الغير تدوينه في ورقة ذات تاريخ ثابت وسابق على حق الغير أو على اجراءات التنفيذ التي يتخذها الدائن على المبيع ، مراعياً في ذلك عدم الارتكاب بالأحكام المنصوص عليها في باب الانفاس والتي تقضي في الفقرة الثانية من المادة (٦٢٠) منها بعدم جواز الاحتياج على جماعة الدائنين بهذا الشرط . ومن ثم اذا أفلس المشتري قبل دفع الأقساط فلا سبيل للبائع - على الرغم من وجود الشرط - الا الدخول في التفلبسة برصده دائناً عادباً بالشمن لا مالكاً مسؤولاً .

وحظرت المادة (١٣٨) على المشتري التصرف في المبيع قبل أداء الأقساط بأكملها الا اذا وافق البائع على ذلك كتابة . وحرمت الاحتياج بالتصريف على البائع اذا تمكن من اثبات علم المتصرف اليه وقت التصرف بتقسيط الشمن .

وغي عن الذكر أن النص لم يشترط أن تكون موافقة البائع السابقة على التصرف ومن ثم تجوز موافقته اللاحقة عليه ، أو قبوله للضمانات التي قدمها له المشتري للوفاء بالثمن ، ويعتبر ذلك موافقة منه على التصرف فيسري في حقه .

وجعلت المادة (١٣٩) جزاء تصرف المشتري في المبيع قبل الوفاء بشنته وبغير موافقة البائع حلول الأقساط الباقة فورا .

وعرضت المادة (١٤٠) للحالة التي يعمد فيها البائع إلى اخفاء البيع بالتقسيط تحت ستار عقد الإيجار فيسمى البيع الإيجارا ، ويصف أقساط الثمن بأنها أجرة مقسطة ، ثم يتفق مع المشتري على أنه إذا وفي بهذه الأقساط انقلب الإيجار بيعا وانتقلت ملكية المبيع باتة إلى المشتري . ويهدف البائع بذلك إلى تحصين نفسه وضمان حقه ، إذ هو يستوفي الأقساط أجرة لا ثمنا ، وإذا ما تصرف المشتري في المبيع عد هذا منه تبديدا – ولهذا رأى المشروع أن يقر الأمور في نصابها ، ويعتمد بحقيقة قصد المتعاقدين وقت التعاقد ، فنص على أن أحكام البيع بالتقسيط تسرى على العقد « ولو سمي المتعاقدان البيع الإيجارا » – وهو الحل الذي أخذت به الفقرة الأخيرة من المادة (٣٩٦) من القانون القائم وحسنت به خلافا ثار في هذه المسألة .

وغي عن الاشارة أنه فيما عدا هذه الأحكام الخاصة التي أملتها طبيعة هذا النوع من البيوع التجارية ورأى المشروع أن يخصها بالذكر ، فإن الأحكام العامة في البيوع المدنية تكون هي المرجع والأساس وتعتبر متممة لها فيما لم يرد فيه حكم خاص .

ب - البيوع البحرية

ونظرا لأهمية البيوع البحرية في تجارة الاستيراد والتصدير ، وما تثيره من مشكلات بسبب تداخل تنفيذ عقد البيع مع تنفيذ عقد النقل البحري . ولما كانت هذه البيوع ذات طابع دولي ، فقد عني المشروع بإعادة تنظيمها بما يتفق والقواعد الدولية التي وضعتها الغرفة التجارية الدولية بباريس سنة ١٩٥٣ ، وقامتها بعض التشريعات الحديثة ، ودرج عليها العمل في معظم الدول .

والبيوع البحرية قسمان : بيوع القيام وبيوع الوصول .

وقد اهتم المشروع بوجه خاص بعلاج بيوع القيام علاجا مفصلا نظرا لأهميتها وذريوعها في التجارة الدولية . أما بيوع الوصول فقد اكتفى المشروع بإيراد العناصر المميزة لها تاركا أمر تنظيمها لاتفاقات الطرفين نظرا لذرتها في العمل .

ولبيوع القيام صورتان أساسitan هما : البيع سيف والبيع فوب .

وقد آثر المشروع أن يقتصر على معالجة هذين البيعين اذ فضلا عن ذريوعهما في العمل ، فإنهما الأصل الذي يتفرع عنه عديد من البيوع الأخرى . كاليبيع مع الزام البائع بأداء المصاروفات وابرام عقد النقل دون عقد التأمين (C.F.) وهو من صور البيع سيف ، والبيع مع التسلیم على رصيف ميناء الشحن (البيع F.A.S.) وهو من صور البيع فوب .

البيع سيف :

وقد عني المشروع في المادة (١٤١) بتعريف البيع سيف تعريفا يبرز سبب تسميته المستمدة من العناصر المكونة للثمن وهو مبلغ اجمالي يضم ثمن البضاعة (Cost) وتكلفة التأمين عليها (Insurance) ، وأجرة نقلها بحرا إلى مكان المشتري (Freight) . وقد اشتهر هذا البيع بالحرروف الأولى من هذه الكلمات الثلاث ، وانتشرت التسمية حتى في البلاد التي لا تتكلّم الانجليزية . ولم ير المشروع بأسا من تبني هذه التسمية المستقرة في التجارة الدولية والتي أخذ بها التشريع القائم .

كما حرص المشروع في تعريف هذا البيع على بيان أن الثمن بالرغم من شموله للعناصر الثلاثة السالفة ، فإنه بدل مقطوع أي مقدر جزاها بحيث لا يقبل أي عنصر من عناصره أي تعديل بعد ابرامه . فلو تمكن البائع من شحن البضاعة بأجرة تقلّ عمّا ترّقه طرفا العقد ، أو لو ارتفعت أجور النقل في الفترة ما بين ابرام البيع وشحن البضاعة ، أو لو طرأ أي تغيير في أسعار التأمين ، فلا يقبل

من أي من طرف العقد تعديل الشمن المتفق عليه بسبب التعديل الذي حدث في أحد عناصره .

ثم عرض المشروع بعد ذلك لالتزامات البائع ، وأولها التزامه بابرام عقد نقل البضاعة المبعة - على نفقته - إلى ميناء الوصول بطريق الرحلة المعتمد (م ١٤٢ /) أي الطريق المتبع عادة بين ميناء الشحن وميناء الوصول . فإذا كان هناك طريق مباشر فإنه يجب اتباعه ، وألا يؤذن للناقل في تغيير السفينة الناقلة في الطريق ما لم يكن ذلك مما تجري به العادة في الظروف المماثلة .

ولم يعرض النص الا للنقل البحري وهو الصورة الغالبة ولكن اذا كان البيع منصبا على بضاعة من مصنوعها أو من مكان انتاجها ، كان على البائع أن يتحمل نقلها من هذا المكان إلى ميناء الشحن .

وأشارت الفقرة الثانية من المادة (١٤٢) إلى التزام البائع بدفع أجرة النقل ونفقات التفريغ . وهو أمر طبيعي لأنها تدخل في تقييم ثمن البضاعة . ولا يلزم البائع من نفقات التفريغ إلا بالقدر الذي يحدد عند شحن البضاعة في ميناء الشحن ويتناسبه الناقل عادة مع أجرة النقل . فإذا زادت النفقات الفعلية للتفريج عن هذا القدر تحملها المشتري .

وعرضت المادة ١٤٣ لالتزام البائع بشحن البضاعة فقضت - في فقرتها الأولى - بأن على البائع أن يشحن البضاعة على نفقته على السفينة في ميناء الشحن في التاريخ المتفق عليه في عقد البيع . أو في وقت معقول إذا لم يحدد الطرفان وقتا للشحن .

ولم يحد الشحن أهمية بالغة في البيع البحري ، إذ يستطيع المشتري على أساسه أن يقدر موعد وصول البضاعة ، ويرتب معاملاته بشأنها على أساس هذا الموعد المرتقب .

والغالب أن يتفق الطرفان في عقد البيع على موعد يتم فيه الشحن ، أو على مدة يتم خلاها . فإذا اتفق الطرفان على موعد أو مهلة للشحن التزم بها البائع .

وإذا لم يكن ثمة اتفاق على ذلك وجب تنفيذ الشحن خلال وقت معقول ، وهو ما يحدده القضاء بالنظر إلى ظروف البيع وظروف الميناء .

والمقصود بالشحن الذي ينبغي أن يتم في الميعاد المقرر هو الشحن على السفينة ذاتها ، فلا يكفي أن تشحن البضاعة في الميعاد على « الصنادل » أو عائمات بقصد توصيلها للسفينة الراسية في عرض البحر ولو كانت هذه « الصنادل » أو العائمات تابعة للسفينة ، بل يلزم الشحن الفعلي على السفينة ذاتها في الموعد أو المدة المقررة .

أما ميناء الشحن الذي يجب أن تشحن البضاعة منه ، فيتعدد عادة باتفاق الطرفين فإذا لم يتحدد كان للبائع أن يشحن البضاعة من أقرب ميناء إلى موطنها .

وكما يلزم البائع بنفقات شحن البضاعة ، فإنه يلزم كذلك بنفقات إعدادها للتصدير وتهيئتها للشحن ، والقيام بجميع الاجراءات الالزمة لذلك ، فيقع على عاتقه استخراج التراخيص الخاصة بتصدير البضاعة ، كما يتحمل نفقات الحزم ومصروفات قياس البضاعة أو وزنها أو عدّها أو التأكد من نوعيتها متى كانت هذه العمليات لازمة للشحن . كما يلزم بالضرائب والرسوم المستحقة على البضاعة بسبب تصديرها وشحنها (م ١٤٣ / ٢) .

ونظراً لأهمية تاريخ الشحن لتقدير موعد وصول البضاعة أوجبت الفقرة الثالثة من المادة ١٤٣ على البائع أن يخطر المشتري دون تأخير بتاريخ الشحن وأسم السفينة . ولم يجد المشروع حاجة لتقرير جزء على اخلال البائع بهذا الالتزام ، اكتفاء بالقواعد العامة في هذا الشأن .

وواجهت المادة ١٤٤ مسألة هامة هي تبعه ما قد يلحق البضاعة من ضرر أثناء تنفيذ النقل البحري ، فقضت بأن يتحمل البائع هذه التبعه حتى يتم شحن البضاعة ، ثم تنتقل هذه التبعه بعد ذلك إلى المشتري . وحسم النص كل خلاف حول تحديد الوقت الذي يتم فيه الشحن وتنقل فيه التبعه إلى المشتري ، فجعل الفيصل في ذلك هو اجتياز البضاعة أثناء شحنها حاجز السفينة . فمنذ تلك اللحظة تقع على كاهل المشتري تبعه ما قد يصيب البضاعة من ضرر . وهو الحل الذي استقر في العرف الدولي ، وأخذت به قواعد غرفة التجارة الدولية سنة ١٩٥٣ .

وتشمل الأضرار التي يتحمل المشتري تبعتها بعد الشحن كل هلاك أو نقص أو تلف يصيب البضاعة أثناء نقلها بسبب الحوادث البحرية كالغرق أو الحريق أو بسبب أخطاء الناقل أو تابعه .

واحتياطاً من هذه المخاطر اللاحقة لأشحن والتي يتحمل المشتري تبعتها ، فإن البيع سيف يلقي على عاتق البائع الالتزام بالتأمين على البضاعة من جميع مخاطر الرحلة ، وهو التزام يتلقى البائع مقابلاً له إذ أن أقساط التأمين تدخل عنصراً في تحديد الثمن على ما سلف البيان .

وقد نصت على هذا الالتزام المادة ١٤٥ من المشروع التي تقضي في فقرتها الأولى بأن يبرم البائع - على نفقته - مع مؤمن حسن السمعة عقد تأمين بحري على البضاعة يغطي مخاطر الرحلة . فإذا شحن المبيع على دفعات وجب التأمين على كل دفعة على حدة . والعلة في تعدد التأمين بتعدد الدفعات هو أن المشتري قد يبيع بعض دفعات من البضاعة أثناء الرحلة إلى مشترين مختلفين ويطلب تسليم كل دفعة إلى مشتريها تقديم وثيقة التأمين الخاصة بها ، وهو حل متعدد في حالة ما إذا كانت الدفعات كلها تغطيها وثيقة تأمين واحدة .

ولكي يكون التأمين ضماناً حقيقياً للمشتري أو جب المشروع لا يقيم البائع نفسه مؤمناً تجاه المشتري . اذ الغرض في التأمين أن يقدم للمشتري ضماناًإضافياً إلى جانب الضمانات الناشئة عن عقد البيع .

ولما كان المشتري في البيع سيف كثيراً ما يتصرف في البضاعة أثناء نقلها ، أما بيعها وأما برهنها إلى البنك الذي يتعامل معه ، فضلاً عن أنه قد يحتاج إلى توكييل غيره في استلامها عند وصولها أو إلى احلال شركة التأمين محله في حقوقه قبل الناقل إذا تقاضى منها مبلغ التأمين في حالة اصابة البضاعة بأي ضرر ، وحتى يتسرى للمشتري في أمثل هذه الصور تحويل وثيقة التأمين إلى الغير نص المشروع على أن يكون التأمين الذي يعقده البائع بوثيقة قابلة للتداول .

كما نص على ألا يقل مبلغ التأمين عن الثمن المذكور في عقد البيع مضافاً إليه عشرة في المائة (م ١٤٥ / ٢) . وهي نسبة قدرها المشروع لما يطرأ من زيادة على قيمة البضاعة في ميناء الوصول بالإضافة الربع المتوقع .

وعرضت الفقرة الثالثة من المادة ١٤٥ للإختصار التي يعطيها التأمين . فقضت بأن البائع لا يلتزم إلا بالتأمين ضد أخطار النقل العادلة . أما الإختصار الإضافية أو الاستثنائية كالأخطار الخاصة بتجارة معينة أو الأخطار الناشئة عن الحرب فلا يلتزم البائع بالتأمين عليها إلا إذا اتفق الطرفان على غير ذلك .

ولما كان البيع سيف يتم بين طرفين في جهتين مختلفتين ، وكانت البضاعة تنتقل متى شحنها إلى يد الناقل ، فإن تسليم هذه البضاعة يكون بتسلیم المستندات التي تمثل حيازتها ، ويقوم سند الشحن بهذا الدور . ومن أجل ذلك نصت المادة ٩ / ١٤٦ على أن يرسل البائع إلى المشتري دون تأخير سند شحن نظيفاً وقابلة للتداول وخاصة بالبضاعة المبعة . ويجب أن يكون هذا السند مشتملاً على ما يثبت أن البضاعة شحنت على السفينة في التاريخ أو خلال المهلة المحددة للشحن ، وأن يخول المشتري أو من يمثله الحق في استلام البضاعة بتظهيره إليه أو نقل هذا الحق إليه بالطريق القانوني المناسب . فإذا كان السند برسم الشحن (وهو السند الذي تصلره شركات الملاحة في بعض الأحيان قبل شحن البضاعة) وجّب أن يكون مؤشراً عليه من الشركة الناقلة في تاريخ الشحن بما يفيد اتمام الشحن على السفينة .

وحسماً لما أثير من جدل حول المقصود بـ سند الشحن النظيف ، عني المشروع في الفقرة الثانية من المادة ١٤٦ بتحديد مدلوله بما يتفق وما أورده القواعد الدولية التي وضعتها الغرفة التجارية الدولية سنة ١٩٥٣ فنص على أن يعتبر السند نظيفاً إذا لم يشتمل على شروط إضافية صريحة تؤكد وجود عيوب في المبيع أو في كيفية حزمه . ولا يدخل في هذه الشروط الاشارة في سند الشحن إلى سبق استخدام الأوعية أو الأغلفة أو إلى عدم المسؤولية عما يحدث من ضرر بسبب طبيعة المبيع أو جهل الناقل بمحظيات الطرود أو وزنها .

ولما كان البائع ملزماً بأن يسلم مع البضاعة الحق الناشيء من التأمين عليها بحيث يتمكن المشتري من الحصول على مبلغ التأمين عند هلاك البضاعة أو تلفها ، فقد أوجبت الفقرة الثالثة من المادة ١٤٦ أن يرفق البائع بسند الشحن عند إرساله للمشتري وثيقة التأمين أو شهادة تقرم مقامها وتشتمل على شروطها الأساسية ، وتحوّل لحامليها ذات الحقائق الثابتة بالوثيقة . كما أوجبت عليه كذلك أن يرفق بالسند قائمة بالبضاعة والوثائق التي قد يطلبها المشتري لاثبات مطابقة البضاعة لما ينص عليه العقد .

ونمكيناً للمشتري من الاحاطة بشروط النقل ، والتعرف على حقوقه في مواجهة الناقل البحري المسؤول عن تسلیم البضاعة اليه في ميناء الوصول قضي المشروع بوجوب ارفاق عقد ايجار السفينة اذا كان سند الشحن يحيل الى ما تضمنه من شروط .

ولما كان تسلیم المبيع في البيع سيف يتم بطريق نقل المستندات من البائع إلى المشتري فقد خولت المادة ١٤٧ للمشتري الحق في عدم قبول تلك المستندات اذا كانت ناقصة أو غير مطابقة للشروط المنصوص عليها في العقد كما لو كان سند الشحن لا يغطي كامل الرحلة الى ميناء الوصول ، أو كان التأمين معقوداً بمبلغ يقل عن قيمة البضاعة ، أو كانت الأوراق تكشف بذاتها عن تخلف البائع عن تنفيذ بعض التزاماته الأخرى .

وحتى لا يترافق المشتري في اعلان عدم قبوله لتلك المستندات أو اعتراضه عليها لمدة طويلة مما قد يضر بصالح البائع ، قضى المشروع باعتبار المشتري قابلاً لتلك المستندات اذا لم يعرض عليها خلال سبعة أيام من تاريخ تسلیمها . ويتم الاعتراض باخطار البائع بارسال مستندات مطابقة للشروط خلال فترة مناسبة . وللمشتري بعد انقضاء تلك الفترة طلب فسخ البيع مع التعويض ان كان له مقتضى .

واذا رد المشتري المستندات لأسباب معينة أو قبلها بقيود فليس له بعد ذلك أن يبدي أي اعتراض غير الأسباب والقيود التي سبق ايرادها ، وذلك حتى لا

يلجأ المشتري الى المماطلة في قبول المستندات بالتعلل بأسباب جديدة وهو ما قد يلجأ اليه المشتري في بعض الأحيان للتخلص من الصفة اذا انخفضت اسعار البضاعة قبل وصولها إليه .

ومعنى قدرت المحكمة أن رد المشتري للمستندات لم يكن له ما يبرره ، كان مسئولاً عن تعويض البائع بما ينجم عن ذلك من ضرر .

ولما كان لوصول المستندات الى المشتري قبل وصول السفينة أهمية بالغة اذ هي التي تمكنه من استلام البضاعة عند وصولها ، وتجنبه نفقات ومخاطر ايداعها أحد المخازن أو افراغها على رصيف الميناء ، فإنه ينبغي على البائع ارسال تلك المستندات الى المشتري دون تأخير حتى تصل إليه قبل وصول السفينة . فاذا وصلت السفينة قبل وصول المستندات وجب على البائع فور اخطاره بذلك القيام بكل ما يلزم لتمكين المشتري من الحصول على نسخة من المستندات التي لم تصل او استكمال المستندات الناقصة (م ١٤٨) ومن الطبيعي أن يتحمل البائع المIFOفات الالزامية لذلك مع تعويض ما قد يصيب المشتري من ضرر بسبب ذلك .

وعرضت المادة ١٤٩ للاستلام الفعلي للبضاعة . فألزمت المشتري الذي قبل المستندات التي قدمها البائع باستلام البضاعة عند وصولها على السفينة الناقلة بعد فحصها والتحقق من مطابقتها لما جاء بالأوراق . فاذا لم تكن البضاعة موافقة لما ورد بالمستندات فان للمشتري رفضها رغم سبق قبول المستندات ، ذلك لأن المستندات لا تكشف الا عن الحالة الظاهرة للبضاعة ، وقد يكشف الاستلام الفعلي والتحقق من البضاعة على الطبيعة أن بها ما يخالف بيانات المستندات .

كما تضمنت المادة ١٤٩ حكماً مستمدًا من طبيعة البيع سيف وهو تحمل المشتري المIFOفات التي تستحق على البضاعة أثناء الرحلة البحرية حتى وصولها إلى ميناء الوصول ما لم يكن متفقاً على دخول هذه المIFOفات في أجراة النقل فعندئذ يتحملها البائع لأنها تدخل في تقيير الثمن الذي يدفعه المشتري . كما يتحمل المشتري ما قد يستحق على البيع من رسوم استيراد أو رسوم جمركية .

وبالرغم من حق المشتري في فحص البضاعة ورفضها اذا كانت مخالفة لما ورد في الأوراق ، فقد قدر المشروع أن من غير الملائم فسخ البيع بعد وصول البضاعة متى كانت المخالفة لا تجاوز القدر المسموح به عرفا فألزم المشتري بقبول البضاعة مع تزيل في الثمن يقدّره الخبراء وفقا للعرف المعمول به في ميناء الوصول (م ١٥٠) .

البيع فوب :

وبعد أن فرغ المشروع من علاج البيع سيف ، تناول البيع « فوب » . وهو الصيغة الثانية من بيع القيام . ويختلف عن البيع « سيف » في أن البائع لا يلتزم فيه بابرام عقد النقل أو عقد التأمين ، لذلك فإن ثمن البيع لا يتضمن نفقات النقل والتأمين وإنما يقوم المشتري بآدائها مباشرة إلى الناقل و المؤمن اللذين يتعاقد معهما . كما يختلف عنه كذلك في أن المستندات ليس لها دور فيه كما في البيع « سيف » لأن النقل والتأمين يعقدهما المشتري مباشرة مع الناقل والمؤمن ويسلم منها سند الشحن والتأمين دون تدخل من البائع .

ويتميز البيع فوب بأنه ينفذ كله في ميناء الشحن الذي يتفق عليه في العقد . وما على البائع إلا احضار البضاعة إلى ميناء الشحن وتسليمها إلى الناقل البحري الذي تعاقد معه المشتري . وابرازاً لهذه الخصيصة الجوهريّة عرفت المادة ١٥١ البيع « فوب » بأنه البيع الذي يتم فيه تسليم البضاعة في ميناء الشحن على ظهر السفينة التي يعينها المشتري لنقلها .

وعرضت المادة ١٥٢ لالتزام المشتري بنقل البضاعة اذا هو الوسيلة لتمكن البائع من تنفيذ التزامه بتسليمها إليه على ظهر السفينة . فقضت بأن على المشتري ابرام عقد نقل البضاعة وأداء أجراه ، واحتياط البائع في وقت مناسب باسم السفينة التي اختارها للنقل ومكان الشحن وتاريخه أو المهلة المعيينة لقاء يوم به .

ومن أخطر المشتري البائع بالبيانات السابقة ، التزم البائع بشحن البضاعة على السفينة التي عينها المشتري في التاريخ أو خلال المدة المعيينة للشحن . ويتحمل

نفقات عملية الشحن وكذلك النفقات الالزمة لأعداد البضاعة للشحن كنفقات حزمها أو فحصها أو قياسها أو عدّها .

وعلى البائع أن يخطر المشتري دون ابطاء بشحن البضاعة ، وأن يرسل إليه الأوراق الدالة على ذلك ، على أن يتحمل المشتري مصروفات الاخطار وارسال الأوراق (م ١٥٣) .

ولما كان التسلیم لا يتم إلا باعطاء البضاعة للناقل البحري على ظهر السفينة ، فإن البائع يتحمل نفقات استخراج إذن تصدير البضاعة وجميع الاجراءات الخاصة بالشحن (م ١٥٤) .

وإذا طلب المشتري تقديم شهادة دالة على مصدر البضاعة التزم البائع بالحضور عليها وتقديمها له (م ١٥٥) لأنها مما يدخل في أدلة الأثبات التي يلزم به تقديمها للدلالة على تنفيذ التزامه الخاص بالبضاعة المسلمة .

ولما كان البائع هو الذي يقرم بشحن البضاعة وتسلیمها للناقل فإن الناقل كثيراً ما يصدر سند الشحن ويسلمه للبائع ، بل قد يشترط عليه البائع ذلك قبل تسلیمه البضاعة لذلك أوجبت المادة ١٥٦ على البائع تقديم كل معاونة لتمكن المشتري من الحصول على سند الشحن وغيره من المستندات الصادرة في بلد الشحن والتي قد يطلبها المشتري ليتمكن من استيراد البضاعة إلى بلد الوصول ، أو مرورها عبر دولة أخرى عند الاقتضاء . ويتحمل المشتري النفقات الالزمة للحصول على هذه الأوراق إذ أن مسؤولية البائع تقف عند تمام عملية الشحن .

ويشبه البيع « فوب » البيع « سيف » في أن البائع في كل منها يتحمل تبة ما يلحق البضاعة حتى تمام شحنها أي حتى اللحظة التي تجتاز فيها البضاعة حاجز السفينة التي تتولى النقل . ثم تنتقل التبة بعد ذلك إلى المشتري . وهو ما نصت عليه المادة ١٥٧ بالنسبة للبيع « فوب » .

وواجهت المادة ١٥٨ حالة ما إذا لم يخطر المشتري البائع باسم السفينة الناقلة في الميعاد المناسب ، أو كان قد احتفظ بحق تعيين مدة لتسلیمه البضاعة أو لتحديد

ميناء الشحن ولم تصدر عنه تعليمات محددة خلال تلك المدة . فألزمته بالمصروفات الإضافية التي ترجم عن ذلك ، كما حملته تبعة ما قد يلحق البضاعة من ضرر من تاريخ انقضاء المدة المتفق عليها للتسليم بشرط أن تكون البضاعة قد تعينت بذاتها بعقد البيع أو بأي وسيلة أخرى ، لأنه وإن كان الأصل في البيع « فوب » أن المشتري لا يتحمل تبعة ما قد يلحق البضاعة من ضرر إلا من تاريخ تسليمها وانتقال ملكيتها إليه بشحنها على السفينة ، إلا أنه من تسبب بخطئه في عدم تمكين البائع من تسليمها ، فإن من الطبيعي أن يتحمل تبعة ما يصيبها من ضرر ، فضلاً عن المصروفات الناجمة عن تقصيره .

وأجرت المادة ١٥٩ ذات الحكم على حالة ما إذا تأخرت السفينة إلى ما بعد انتهاء المدة المعيينة للشحن أو إذا لم تستطع شحن البضاعة خلال تلك المدة ، فحملت المشتري ما ينجم عن ذلك من مصروفات إضافية أو ضرر البضاعة لأنه ليس من العدالة تحويل البائع تبعة أمور لا يده فيها . والمشتري شأنه في الرجوع على الناقل الذي تعاقد معه إذا كان التأخير راجعاً إلى تقصيره .

بيوع الوصول :

وعابحت المادة ١٦٠ بيوع الوصول . ولما كان هذا النوع من البيوع أصبح نادراً في العمل فقد اكتفى المشروع بإبراد الخصائص التي تميزها عن البيع « فوب » والبيع « سيف » . واعتبرها بيوعاً بشرط التسليم فتخضع لأحكام هذه البيوع .

ثالثاً : النقل الجوي

اختتم المشروع أحكام عقد النقل بمعالجة النقل الجوي فاستدرك بذلك نقصاً في القانون التجاري القائم الذي أغفل تنظيمه أغالياً تماماً رغم أهميته البالغة ، وإنفراده ببعض أحكام خاصة تتفق وطبيعته وتغاير تلك التي تحكم عقد النقل البري ، فضلاً عن وجود اتفاقية دولية تنظم بعض نزاجبه – هي اتفاقية وارسو المبرمة في ١٢ من أكتوبر سنة ١٩٢٩ والمعدلة بيروتكرول لاهاي بتاريخ ٢٨ من سبتمبر سنة ١٩٥٥ ومعاهدة المكملة لها الموقعة في « جوادا لاجارا » بالمكسيك

بتاريخ ١٨ من سبتمبر سنة ١٩٦١ - والتي انضمت إليها الكويت بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧٥ .

وإذا كان تطبيق اتفاقية وارسو الخاصة بترحيد بعض قرائع النقل الجوي مقصراً على النقل الدولي - حسبما عرفته المادة الأولى منها - فقد رأى المشروع الاستعانت بأحكامها لتنظيم ما عساه أن يكون من نقل جوي داخلي في الكويت ، والنقل الذي تقع فيه نقطة القيام أو نقطة الرصوٌل في إقليم دولة غير طرف في الاتفاقية وتطبق في شأنه أحكام القانون الكويتي وفقاً للقواعد الدستورية - وكلاهما نقل لا يخضع لأحكام الاتفاقية ، وذلك ترحيداً لأحكام النقل الجوي وتفادياً من ازدواج القواعد والأحكام بين القانون الوطني والاتفاقية - وهو ما سارت عليه غالبية الدول التي انضمت إليها .

وبالرغم من أن اتفاقية وارسو قد عدلت بمقتضى بروتوكول « جواتيمالا » سيئي » بالمكسيك الموقع بتاريخ ٨ من مارس سنة ١٩٧١ إلا أن المشروع لم يشاً أن يتتعجل ويتبني ما جاء به من تعديلات ، وذلك نظراً لأن هذا البروتوكول لما يدخل بعد حيز التنفيذ وأن الكويت لم تنضم إليه حتى الآن .

وقد استهل المشروع أحكامه بايضاح مدلول بعض العبارات والألفاظ التي أوردها تحديداً معناها ورفعاً لكل ليس قد يثور بشأنها .

في حين في المادة ٢٠٥ أن المقصود بعبارة (النقل الجوي) هو نقل الأشخاص أو الأمتعة أو البضائع بالطائرات في مقابل أجر . والمقابل قد يكون نقداً أو عيناً أو التزاماً بأداء عمل . ولكن لا يكفي لتحقيق معنى المقابل مجرد الاسهام الرمزي من جانب المسافر أو مرسل البضاعة في تكاليف الرحلة ، بل يجب أن يكون المقابل حقيقة بغية الحصول على ربح . وتوافر المقابل وقصد الربح مسألة واقع تخضع لتقدير قاضي الموضوع .

كما عرف النص المراد بلفظ (الأمتعة) وهي الأشياء التي يجرز للراكب حملها معه في الطائرة وتسلم للناقل لتكون في حراسته أثناء النقل ، مستبعداً من

هذا التعريف الأشياء الصغيرة الشخصية التي تبقى في حراسة الراكب أثناء السفر ولا يتخلى للنقل عنها – وهو ما يتسق وأحكام الاتفاقية .

وغي عن البيان أن اصطلاح « الناقل البحري » ينصرف إلى « الناقل المتعاقد » والى « الناقل الفعلى » وفقا لحكم المادة الأولى من اتفاقية جوادا للاجارة سنة ١٩٦١ كما أن النقل الذي يتولاه عدد من الناقلين بطريق البحر على التتابع يعتبر عملية نقل واحدة ما دامت نية الأطراف قد اتجهت إلى اعتباره كذلك (م ٣ / ١ من اتفاقية وارسو) .

ونظرا لأهمية مسؤولية الناقل البحري وتفرد ها بأحكام خاصة وما تثيره في العمل من مصاعب قانونية ، فقد عني المشروع بتنظيمها تنظيما مفصلا وفقا لأحكام الاتفاقية ، على أن تسرى على عقد النقل البحري فيما عداها الأحكام العامة لعقد النقل بشأن نقل الأشياء ونقل الأشخاص (م ٢٠٦) .

أما الأحكام المتعلقة بوثائق السفر وبياناتها التي تناولتها الاتفاقية إلى جانب مسؤولية الناقل البحري ، فقد أثر المشروع أن يغفلها اكتفاء بما درج عليه العمل من اتباع النماذج التي وضعها الاتحاد الدولي للنقل البحري (الآيات) – ومع ذلك فقد حرص المشروع على ذكر الحكم الخاص بضرورة الاشارة في الوثيقة إلى أن النقل يقع وفقا لأحكام المسئولية المحدودة المنصوص عليها في المادة (٢١٤) وإلا امتنع على الناقل التمسك بهذه الأحكام (م ٢٠٧) وذلك نظرا لأهمية هذا الحكم وأنه يتضمن جزاء يستلزم حتما وجراً نص يقرره .

وقد بدأ المشروع تنظيمه لأحكام مسؤولية الناقل البحري بالكلام في شروط انعقادها سواء كانت عن الأضرار التي تصيب الراكب ، أم البضاعة ، أم الأضرار التي تنتجم عن التأخير .

فنص في المادة ٢٠٨ على أن يسأل الناقل البحري عن الضرر الذي يحدث في حالة وفاة الراكب أو اصابته بجروح أو بأي ضرر بدني آخر اذا وقع الحادث الذي أدى إلى الضرر على متنه الطائرة أو في أثناء أية عملية من عمليات صعود الركاب ونزولهم . ويشرط في الحادث الذي يسأل عنه الناقل أن يقع نتيجة

للنقل فلا يكفي أن يحدث أثناء النقل كأن يعتدي راكب على آخر لضغينة بينهما
اذلا صلة الbitee بين هذا الحادث وعقد النقل .

وتعني عبارة « أو اصابة الراكب بأي ضرر بدني آخر » الواردۃ بالنص
أن الناقل الجوي يكون مسؤولاً عن أي أذى جسماني آخر ولو لم يترك أثراً مادياً
على جسد الراكب كاصابته بصدمة عصبية أو حالة اكتئاب نفسي . كما أن المقصود
بلغظ « الحادث » الواقعية بمعناها الشامل .

أما الفترة الزمنية التي تبدأ فيها مسؤولية الناقل عن الأشخاص وتنتهي -
والتي أشار إليها النص - فقد استهدى المشروع في تحديدتها بأحكام الاتفاقية .
وهو في هذا التحديد قد راعى معيارين هما مخاطر الطيران ورعاية الناقل للمسافرين
يعنى أن التزام الناقل يبدأ في المكان والزمان الذي يتواجد فيه المسافر في مجال
مخاطر الطيران وينتهي باختفاء تلك المخاطر . كما أن التزامه يرتبط أيضاً بالزمان
والمكان الذي يتولى فيه الناقل رعاية المسافر تمهدًا لعملية النقل . ومن ثم تسري
مسؤولية الناقل الجوي منذ أن يغادر الراكب قاعة الانتظار بالمطار ويدخل أرض
المطار قاصداً إلى الطائرة ، ثم يصعد إليها ويستقر بها ، وإلى أن ينزل منها متوجهًا
إلى مبني المطار ويدخل هذه المباني بالفعل .

وتقوم هذه المسؤولية سواء كانت الطائرة لا تزال رابضة في أرض المطار ،
أو كانت تحلق في الجو ، أو في أثناء اقلاعها أو هبوطها . وسواء هبطت في مطار
الوصول أو في أي مكان آخر أثناء الطريق . وسواء كان هبوط الطائرة عاديًا أو
اضطرارياً في غير الأماكن المخصصة لهبوط الطائرات .

أما النقل من مكتب شركة الطيران إلى المطار أو من المطار إلى مكتب الشركة
فلا يدخل في نطاق النقل الجوي ولا يعود أن يكون مجرد نقل عادي من نوع
ما يقوم به الناقل البري .

وعرضت المادة ٢٠٩ لمسؤولية الناقل الجوي عن نقل الأمتنة والبضائع ،
ومداها الزمني والمكاني مستهدفة في ذلك بفكرة الحراسة وحدها . فنصل في

فقرتها الأولى على أن يسأل الناقل الجوي عن الضرر الذي يحدث في حالة هلاك أو ضياع الأمتعة أو البضائع أو تلفها اذا وقع الحادث الذي أدى إلى الضرر أثناء النقل الجوي . وحددت في فقرتها الثانية مرحلة النقل الجوي بأنها الفترة التي تكون فيها الأمتعة أو البضائع في حراسة الناقل سواء كان ذلك في مطار كطار القيام أو الوصول أو محطة أثناء الطريق ، أو أثناء الطيران أو في أي جهة في حالة هبوط الطائرة هبوطا اضطراريا خارج المطار . ومن ثم يشمل النقل الجوي الفترة التي تمتد منذ استلام الناقل البضاعة في مطار القيام الى حين تسليمها إلى المرسل إليه في مطار الوصول . ولا تشمل مرحلة النقل الجوي أي نقل بري أو بحري أو نهري (في بعض البلاد) يقع خارج المطار . وهو ما أشارت اليه الفقرة الثالثة من النص . ومع ذلك اذا تم هذا النقل بمناسبة تنفيذ عقد النقل الجوي بقصد شحن البضاعة ، أو تسليمها ، أو نقلها من طائرة الى أخرى ، فإن كل ضرر يحدث للبضاعة يفترض أنه قد نجم عن واقعة حدثت خلال النقل الجوي ما لم يقدم الدليل على العكس . ومثال النقل الذي يتم بقصد الشحن أو التسليم النقل من مقر شركة الطيران بالمدينة الى المطار وبالعكس .

وتحللت المادة ٢١٠ عن مسؤولية الناقل الجوي عن أضرار التأخير في وصول الراكب أو البضائع والأمتعة فاشترطت لانعقاد مسؤوليته شرطين أساسين هما التأخير والضرر . ذلك أن عقد النقل الجوي يرتب التزامات معينة على عاتق الناقل الجوي أهمها التزامه بضمان تنفيذ النقل في الميعاد . فإذا اتفق الطرفان على ميعاد معين للنقل التزم الناقل باحترامه سواء ذكر الميعاد في العقد على حده أو كان واردا في جدول المواجه . أما اذا لم يتفق على ميعاد أو رفض الناقل ضمان المواجه المذكورة في الجدول فيسري الميعاد المعمول أي الميعاد المعتمد لنفس الرحلة في مثل الظروف الجوية المحيطة . وهو أمر متوقف تقديره لقاضي الموضوع .

ولا يسأل الناقل الجوي عن مجرد التأخير في الوصول وإنما يلزم أن يترتب على هذا التأخير أضرار تلحق بالمسافر أو بمرسل البضاعة . كأن يحرم المسافر مثلا من الاشتراك في محفل علمي دعى إليه بصفته لتقديمه خدماته أو أن يضار المريض

بسبب تأخيره عن الوصول لاجراء جراحة عاجلة أو يترتب على تأخير وصول البضاعة هلاكها أو تلفها أو بوارها أو خفض قيمتها .

وتناول المشروع بعد ذلك طبيعة مسؤولية الناقل البحري ووسائل دفعها .

نص في المادة ٢١١ على أن يعفي الناقل البحري من المسئولية إذا ثبت أنه وتابعه قد اتخذوا كل التدابير الالزمة لتفادي الضرر أو كان من المستحيل عليهم اتخاذها وبذلك يعتبر المشروع مسؤولية الناقل البحري مسئولة تعاقدية تضع على كاهله الناقل التزاماً بوسيلة موضوعه بذل العناية الضرورية لسلامة المسافرين والبضاعة .

وجعل من مجرد المساس بسلامة المسافر أو البضاعة قرينة على خطئه . وهي قرينة بستطيع الناقل تقويضها باثبات أحد أمرين :

أولاً - أنه وتابعه قد اتخذوا كل التدابير الالزمة لتفادي وقوع الضرر .

ثانياً - أو أنه كان من المستحيل عليهم القيام بذلك التدابير لمنع وقوع الضرر .

وهو الحل الذي أخذت به الاتفاقية اقامة للتزامن بين مصالح الناقلين ومصالح المسافرين وأرباب البضاعة ، وترفيقاً لوجهات النظر المتضاربة في تشريعات الدول المشركة في المؤتمر .

ويقصد بالتدابير الالزمة التي يتحمّل الناقل البحري اتخاذها لدفع مسؤوليته كافة الاحتياطات المعقولة التي يقرّم بها عادة الناقل البحري الحريص وتابعه وذلك بصرف النظر عما اعتاده الناقل المدعى عليه في رعاية شئونه . فالمعيار موضوعي لا شخصي .

وقضت المادة ٢١٢ باعفاء الناقل البحري من المسئولية إذا ثبت أن خطأ المضرور هو السبب الرئيسي لما لحق به من ضرر ، وبتخفيض مسؤوليته إذا كان الخطأ مشاعاً بين الناقل والمضرور . وتوزع المسؤولية بينهما في هذه الحالة بنسبة اسهام فعل كل منهما في احداث الضرر . وتلك مسألة تقدرها محكمة الموضوع .

ويشترط في فعل المضرور لكي يؤدي إلى اعفاء الناقل من المسئولية كلية أو التخفيف منها أن يتراافق فيه العنصران المكرران لكل سبب أجنبي أي عدم إمكان التردد وعدم إمكان التلافي .

واذ كانت اتفاقية وارسو لم ت تعرض لطبيعة مسئولية الناقل عن الأشياء الصغيرة الشخصية التي يحتفظ بها الراكب في حراسته ، ولا لشروط انعقادها واكفت بايراد حدود التعريض المستحق عنها ، فقد اتجه المشروع في المادة ٢١٣ الى اعتبار مسئولية الناقل بصدقها مسئولية تقصيرية لا تقوم الا اذا أثبت الراكب خطأ الناقل أو تابعيه . ذلك أن نقل هذه الأشياء لا يعتبر عقدا لأن الناقل لم يتعهد بنقلها وقد لا يعلم شيئا عن وجودها ، ولأن المسافر قد آثر أن تكون في حراسته ولم يتخل عنها للناقل . ومن ثم لا يعلو الأمر أن يكون مجرد مكنته للراكب بحملها معه فحسب ، وتكون مسئولية الناقل عن تلفها أو هلاكها مسئولية تقصيرية – وهو ما اتجه إليه القانون الفرنسي والأمريكي .

وغيّ عن البيان أن أمتنة المسافر التي يسلّمها إلى الناقل مقابل إيصال ويستلمها منه في مكان الوصول ، وهو النظام المعروف بنقل الأمتنة المسجلة لا يختلف في الحكم عن نقل البضائع فتكون مسئولية الناقل فيه مسئولية عقدية .

وحرصا من المشروع على اقامة التوازن بين مختلف المصالح المتعارضة لتعمل متضادة على تحقيق النفع العام ، سار في تنظيمه لمسئوليّة الناقل البحري على تهج وسط من شأنه رعاية مصالح الناقل والمسافر والشاحن على حد سواء . فلم يجز للناقل الت Hutchinson وراء شروط الاعفاء من المسئولية ، ولم يلزمه بالتعريض الكامل وإنما حدد مسؤوليته بمبالغ معينة يراعى فيها ترضية المضرور بغير جزء معقول من الضرر وارضاء الناقل بتخفيف أعباء مسؤوليته حتى لا ترهقه فيعجز عن مواصلة الاستغلال . وهو الحل الذي أخذت به الاتفاقية وتبناه المشروع .

فتناولت المادة ٢١٤ تعريف الحد الأقصى للتعريض الذي يستحق على الناقل سواء في حالة نقل الأشخاص أو الأمتنة والبضائع . ونصت في فقرتها الأولى على تحديد مسؤوليته بمبلغ ستة آلاف دينار بالنسبة إلى كل راكب في حالة نقل الأشخاص ما لم يتفق صراحة على تجاوز هذا المقدار . وقضت في فقرتها الثانية بتحديد مسؤوليته بمبلغ ٦ دينار عن كل كيلو جرام في حالة نقل البضائع أو الأمتنة . على أنه اذا قدم المرسل عند تسليمها إلى الناقل اقرارا خاصا بما يعلقه من أهمية على تسليمها في مكان الوصول ودفع ما قد يطلبها الناقل من أجرة

إضافية نظير ذلك - كما في حالة نقل السبائك والمجوهرات والتحف النادرة وما إليها - فان الناقل يلتزم في هذه الحالة بتعويض الضرر في حدود المبلغ الذي ذكره المرسل - الا اذا أثبت الناقل أن هذا المبلغ يتجاوز القيمة الحقيقية للضرر الذي وقع . أما الفقرة الثالثة فقد عالجت طريقة حساب الحد الأقصى لتعويض في حالة فقد أو التلف الجزئي للبضاعة أو الأمتدة المشحونة فقضت بالاعتداد بالوزن الاجمالي للطrod كلها في حالة فقد أو تلف بعض محتوياته . على أنه اذا تعلق الأمر برسالة تشتمل على عدة طرود وكان فقد أو تلف أحدها يؤثر على قيمة طرود أخرى فيراعى أيضا وزن هذه الطرود في حساب الحد الأقصى لتعويض . كان تحتوي الرسالة على مجموعة من القطع الفنية أو الأثرية يكمل بعضها ببعض ، أو على أجزاء من « ماكينة » واحدة مشحونة في عدة طرود ، ففي هذه الحالة يدخل في حساب التعويض أيضا وزن الطرود التي لم تمس بسوء . أما الفقرة الرابعة فقد حددت مسئولية الناقل بمبلغ ١٢٠ ديناراً لكل راكب بالنسبة الى الأشياء الصغيرة الشخصية التي تبقى في حراسة الراكب أثناء السفر .

هذا وقد استهدى المشروع بأحكام الاتفاقية في شأن المبالغ التي حدد بها الحد الأقصى لتعويض - والتي أوردها بالفرنك الذهب يونكاريه - بعد أن أجري تحويلها الى العملة الوطنية .

وتجدر بالذكر أن هذه المبالغ تعتبر حدودا قصوى لتعويض لا مبالغ جزافية . فلا يستحق المضرور تعويضا سوى عن الضرر الذي لحقه بالفعل .

ورغم أن التحديد القانوني لمسئولي الناقل الجوي ميزة تقررت لمصلحته حتى لا ينبع كاذهلته بالمسؤولية المطلقة ، فإن المشروع رأى أن المصلحة تقضي أن لا يتمتع الناقل بهذه الميزة بغير حدود حتى لا يكون ذلك سببا في اهماله وترخيه في أداء واجبه وعدم مراعاته الحبيطة والتصر في القيام بعمله . ومن ثم اتجه المشروع الى حرمانه منها وحجب تحديد المسؤولية عنه اذا أخطأ ، لأن كان الضرر قد نشأ من فعل او امتناع من جانبه أو تابعيه وذلك لاما يقصد احداث ضرر ، واما برعنونه مقررونة بادرارا قد يترب على ذلك (م ٢١٥) -

وهو ما يتسق وأحكام الاتفاقية في صياغتها المعدلة بمقتضى بروتوكول لاهاي
سنة ١٩٥٥ .

والخطأ الذي قصدته المادة ٢١٥ من قواعين :

الأول - أن يكون الخطأ عبارة عن فعل أو امتناع بقصد احداث ضرر . وهو الخطأ الذي يتواافق فيه معنى العمد . فلم يتطلب النص توافر الغش وإنما أكفي بتعمد وقوع الفعل أو الامتناع بالرغم من أنه يرتب حتما نتائجة ضارة .

والثاني - أن يكون الخطأ عبارة عن عدم اكتراث مع العلم أو الوعي بأن ضررا ما من المحتمل أن يحدث . فالضرر ليس حتميا ولكن احتماله لم يمنع الشخص من اتيان الفعل غير مكترث بنتائجها المحتملة .

ومكن المشروع في المادة ٢١٦ تابعي الناقل من الافادة من تحديد المسئولية اذا حدث وأقيمت دعوى المسئولية عليهم . واشترط لذلك اثبات وقوع الفعل أثناء تأدية وظائفهم . وحرص على النص على أنه اذا أقيمت دعوى المسئولية على الناقل والتابع معا فلا يحرز أن يزيد مجموع التعريض الذي يحكم به عليهما عن الحدود القصوى المقررة في المادة ٢١٤ . كما عني بالإشارة الى عدم افاده التابع من تحديد المسئولية اذا أثبت المضار أن الضرر نشا عن خطأ التابع بفعل أو امتناع من جانبه اما بقصد احداث ضرر واما برغبة مقرونة بادرالك أن ضررا ما من المحتمل أن يحدث - وبذلك سوى المشروع - في تبيانه لنوع الخطأ الذي يحجب المسئولية المحددة - بين الناقل والتابع .

وقدر المشروع أن تحديد المسئولية بالبالغ التي عينها تكفل للناقل قدرا كافيا من الحماية والرعاية ، فأبطل شروط الاعفاء من المسئولية أو تحديدها بأقل من المبالغ المبينة فيه (م ٢١٧ / ١) أما الاتفاق على تشديد المسئولية فلا يكون باطلاق لأنه يهدف إلى تقرير المزيد من الحماية للمسافر أو الشاحن وهي الحماية التي حرص المشروع على عدم النزول بها عن حد معين .

ومع ذلك فلا يشمل البطلان الشرط الذي يقضي باعفاء الناقل من المسئولية أو بتحديدها في حالة هلاك أو تلف البضاعة بسبب طبيعتها أو عبوبها المذاتية (م ٢/٢١٧) فيستطيع الناقل بمقتضى شروط اتفاقية يضمّنها عقد النقل أن يتخلل من مسؤوليته عن الأضرار الناجمة عن تلف البضاعة أو هلاكها متى كانت طبيعتها هي السبب في ذلك ، كنقل السوائل التي يتاخر جزء منها بفعل الحرارة أو تعرضها للجو ، أو كان بها عيب ذاتي تسبب في التلف أو الهلاك كمرض الحيوانات المنقرضة . وعلى الناقل يقع عبء إثبات أن الأضرار التي لحقت بالبضاعة كان سببها هو العيب الذاتي أو طبيعتها وأنه وتابعه لم يرتكبا خطأ بهذه الصدد .

وحسما للأذنعة التي قد تثار بشأن نقل البضائع جوا - بطريقة لا تهدى حفرق أرباب البضاعة والمسافرين من فاحية ، ولا ترهق الناقل البحري من فاحية أخرى - أقام المشروع في المادة ٢١٨ قرينة على أن استلام الأمتنة أو البضائع دون اعتراض من جانب المرسل إليه يعني أن البضائع قد تسلمها في حالة جيدة ووفقا لمستندات النقل - الا اذا أثبتت المرسل إليه أنه رغم عدم اعتراضه فإن البضاعة وصلت هالكة أو تالفة .

أما اذا وصلت البضاعة أو الأمتنة تالفة أو متأخرة فقد أوجب المشروع على المرسل إليه أن يسارع بالاحتجاج لدى الناقل في الماء العيد التي حددتها المادة ٢١٩ والا تعرض للدفع بعدم قبول دعوى المسئولية من جانب الناقل .

وتحتختلف مواعيد الاحتجاج باختلاف أسباب الضرر في دعوى المسئولية . ففي حالة التلف يتعين على المرسل إليه أن يوجه الاحتجاج إلى الناقل بمجرد اكتشافه له على أن يكون ذلك خلال سبعة أيام على الأكثر اذا تعلق الأمر بالأمتنة وأربعة عشر يوما اذا تعلق الأمر بتلف البضاعة وذلك من تاريخ تسلمه ايها . أما في حالة التأخير فيجب توجيه الاحتجاج إلى الناقل خلال واحد وعشرين يوما على الأكثر من تاريخ وضع البضاعة تحت تصرف المرسل إليه .

ويترتب على عدم توجيه الاحتجاج إلى الناقل في المواجه السابقة الحكم بعدم قبول دعوى المسؤولية إلا إذا أثبتت المدعى أن الناقل أو تابعيه ارتكبرا تدليسا لتفويت مواعيد الاحتجاج على المرسل إليه أو لاخفاء حقيقة الضرر (م ٢١٩ / ٣) – وهو ما نحا إليه المشرع الفرنسي في قانون ٢ مارس ١٩٥٧.

وَغَيْرِهِ أَنَّهُ إِذَا لَمْ يَحْصُلْ تَسْلِيمٌ لِلْبَضَاعَةِ عَلَى الْإِطْلَاقِ كَمَا إِذَا هَلَكَ
هَلَاكًا كُلَّا فَلَا يُسْرِي الدَّفْعُ بَعْدَ قَبْولِ دَعْوَى الْمَسْؤُلِيَّةِ .

والعبرة بالتسليم الحقيقى للبضاعة وليس بالتسليم الحكيم لها . ذلك أن مناط تقرير الدفع بعدم القبول هو التتحقق من حالة البضاعة مما يستوجب تمكן المرسل إليه من فحصها ومعرفة أحوالها . أما التسليم الحكيم الذى يقتصر على مجرد تسليم مستندات الشحن فلا يعتد به في هذا الصدد .

و عملا على سرعة تصفية المنازعات الناشئة عن عقد النقل الجوي حتى تستقر المراكز القانونية لأطرافه ، ولا تراخي المطالبة بالحقوق الناشئة عنه لآجال طويلة يظل فيها الناقل مهددا بدعوى قد يتذرع عليه استجمام أدلتها أو جب المشروع رفع دعوى المسؤولية خلال ستين اعتبارا من تاريخ بلوغ الطائرة جهة الوصول أو من اليوم الذي كان يتعين وصول الطائرة فيه أو من تاريخ وقف النقل والا سقط الحق في رفعها (المادة ٢٢٠) .

واشترط المشروع لاعتبار النقل مجاناً انتفاء أمرين المقابل والاحتراف . فإذا كان النقل دون مقابل ولكن الناقل محترف سرت أحكام المسئولية العقدية وما يتبعها من افتراض الخطاً (م ٢٢١ / ٢) ذلك أن الناقل المحترف في مثل هذه

الصورة وان كان لا يتقاضى مقابلاً تقدماً أو عينياً عن النقل الا أنه يفبد من ورائه
ومن أمثلة ذلك التذاكر المجانية التي تمنحها شركات الطيران للمجددين من
موظفيها ولا تتقاضى منهم أجراً ولكن تفبد من ورائها تشجيع سائر الموظفين
وتحشم على العمل . وكذلك التذاكر التي تتطوع بعض شركات الطيران بتقديمها
مجاناً لكتاب الفنانيين ونجوم السينما وتتفيد من ورائها الدعاية لنشاطها . فهذا النوع
من النقل يعتبر من قبيل النقل المأجور لما يفيده الناقل من ورائه . أما النقل بلا
 مقابل الذي يقوم به الناقل غير المحرف فلا يبغي من ورائهفائدة وإنما يتم على
أساس من المودة البحنة لصلات القربي أو الصداقة أو المجاملة المجردة .

ويقصد بالناقل المحرف كل شخص طبيعي أو معنوي يتخذ من النقل
الحري حرفه له .

وامعاناً في الإيضاح أشارت المادة ٢٢٢ إلى ضرورة مراعاة الحدود القصوى
للتعويض المبينة في المادة ٢١٤ أيًا كانت صفة الخصوم وأيًا كان عددهم أو مقدار
التعويض المستحق . فإذا أقام الورثة الدعوى وكان عددهم خمسة مثلاً فإن أقصى
تعويض يستحقونه هو المبلغ المنصوص عليه في المادة ٢١٤ .

رابعاً : وكالة العقود وعقد التوزيع

وجه المشروع عنابة خاصة لتنظيم وكالة العقود التي أصبحت تختل مكاناً
ملحوظاً في مجال التجارة الحديثة لا سيما بعد أن اتسع نطاق الصناعة العالمية ،
وأصبحت المصانع الكبرى تتخذ العديد من الوكالء لترويج وتسويق منتجاتها في
مختلف بقاع العالم . ولوكالة العقود أهمية خاصة بالنسبة للحياة التجارية في الكويت
إذ أنها تمثل الجاذب الغالب من أساليب التعامل التجاري في البلاد . ومن أجل
ذلك اهتم المشروع بإعادة تنظيمها على نحو يكفل تحقيق التوازن بين طرف العقد
ويوفر لطائفة الوكالء الضمانات اللازمة لحماية حقوقهم مسترشداً في ذلك بأحدث
الاتجاهات التشريعية والقضائية .

وقد بدأ المشروع في المادة ٢٧١ بتعريف عقد وكالة العقود مبرزاً أن العمل
موضوع الوكالة قد يقتصر على مجرد الحضن والتفاوض على إبرام الصفقات

لمصلحة الموكلا . وقد يمتد ليشمل ابرام هذه الصفقات وتوقيع العقود وتنفيذها باسم الموكلا ولحسابه ، وهي الصورة الغالبة في العمل . وفي ذلك تختلف وكالة العقود عن الوكالة بالعمولة التي يعمل فيها الوكيل باسمه الخاص لا باسم موكله .

وأشارت المادة ٢٧٢ الى خصيصة من أهم الخصائص المميزة لـ وكالة العقود وهي استقلال الوكيل في ممارسة نشاطه عن المنشأة التي يمثلها . فله الحرية الكاملة في تنظيم هذا النشاط وادارته على الوجه الذي يراه دون رقابة أو اشراف من جانب الموكلا . وتقع على عاتقه وحده جميع الأعباء والمصروفات الازمة ل مباشرة نشاطه كـ إقامة المعارض والمخازن ونفقات الدعاية وأجور العمال وغيرها من النفقات . وهذا الاستقلال الذي يتمتع به وكيل العقود هو الذي يضفي عليه صفة التاجر . وبميزه عن سائر الوسطاء التجاريين التابعين .

هذا ولا عبرة في تكييف العقد بالتسمية التي تطلق عليه – والتسميات في العمل كثيرة وقد تبعث على الخلط – وإنما العبرة بتوافر العناصر الأساسية المميزة لـ وكالة العقود ، وهو أمر تتولاه محكمة الموضوع وتخضع فيه لرقابة محكمة التمييز .

وعملًا على محاربة الاحتكار أجازت المادة ٢٧٣ للموكلا أن يستعين بأكثر من وكيل عقود واحد في ذات المنطقة والذات الفرع من النشاط ، ولكنها حظرت على الوكيل أن يمثل في ذات المنطقة أكثر من منشأة تتنافس في ذات النشاط إلا وفقا للأوضاع والشروط التي يقررها وزير التجارة بالاتفاق مع الجهات المعنية الأخرى .

وأوجبت المادة ٢٧٤ أن يثبت عقد وكالة العقود بالكتابية نظرًا لأهمية الآثار المرتبة عليه وحتى تتحدد التزامات الطرفين فيه تحديدًا واضحا . كما عدلت المادة أهم البيانات التي ينبغي أن يشتمل عليها العقد ، ولم تبين ما يترتب على عدم ذكرها من آثار تاركة ذلك للقرار بعد العامة . ولكن العقد لا يستطيع على أية حال أن يقوم بدوره في الآثار إلا في نطاق البيانات التي يتضمنها .

ولما كان الموكل قد يشترط في بعض الأحيان أن يقدم الوكيل مباني للعرض أو مخازن للسلع ، أو منشآت للصيانة أو الاصلاح مما يتتكلف نفقات كبيرة قد لا يتسنى للوکيل تعويضها اذا كان العقد قصير المدة ، فقد أوجبت المادة ٢٧٥
الا نقل مدة العقد في هذه الحالات عن خمس سنوات .

وحظرت المادة ٢٧٦ على وكيل العقود أن يقبض حقوق الموكل أو يمنع تخفيضاً أو أجلاً للوفاء إلا إذا كان مفترضاً في ذلك من الموكل . وعلة ذلك أن وكيل العقود لا يبرم العقد باسمه حتى تكون له صفة في قبض ما ينشأ عنه من حقوق ، أو التصرف في الحق بتحفيض قيمته أو تأجيل ميعاد الوفاء به ، وإنما يثبت ذلك لصاحب الحق وهو الموكل ، ان شاء استخدم الحق بنفسه ، وإن شاء فرض الوکيل في استخدامه .

وعملًا على التيسير على أصحاب الشأن في العقود التي يبرمها الوکيل في منطقة نشاطه ، وعدم تحويلهم مشقة اللجوء إلى الموكلين لإبلاغهم الطلبات والشكاوي الخاصة بتنفيذ هذه العقود . أو اتخاذ إجراءات التقاضي قبلهم في مواطنهم بالخارج في حالة قيام النزاع ، أجازت الفقرة الثانية من المادة ٢٧٦ توجيه هذه الطلبات والشكاوي إلى وكيل العقود . كما اعتبرته مثلاً لموكله في الدعاوى التي تقام منه أو عاليه في منطقة التوكيل .

وأشارت المادة ٢٧٧ إلى أهم التزامات الموكل ، وهو التزامه بدفع الأجر المتفق عليه للوکيل . وأجازت أن يكون هذا الأجر نسبة مثيرة من قيمة الصفقة ، وهو الوضع الغالب في العمل ، وفي حالة عدم اتفاق الطرفين على تحديد القيمة التي تتحسب على أساسها هذه النسبة ، فإنها تتحسب على أساس سعر البيع للعملاء وهو حكم استقاء المشروع من القانون الألماني حسماً للمنازعات التي كثيراً ما تثور في هذا الشأن .

ويستحق وكيل العقود الأجر عن جميع الصفقات التي تم أو التي يرجع عدم اتمامها إلى فعل الموكل . كما يستحق الأجر كذلك عن الصفقات التي يعقدها الموكل بنفسه أو بوساطة غيره في منطقة نشاط الوکيل . وذلك ما لم يتفق الطرفان صراحة على عدم استحقاق الوکيل للأجر في هذه الحالة (المادة ٢٧٨) .

واذ كانت وكالة العقود ضربا من الوكالة التجارية فإنه يسري عليها فيما يتصل بتأمين حقوق الوكيل قبل الموكل الضمانات المقررة للوكليل التجاري وفقا للأحكام العامة للكتابة التجارية .

وتتعلق المادة ٢٨٠ بالتزام الوكيل بالمحافظة على حقوق الموكل وتزويده بالبيانات الخاصة بحالة السوق في منطقته ، وعدم اذاعة ما يصل إلى علمه من أسرار الموكل بمناسبة تنفيذ الوكالة ولو بعد انتهاء العلاقة العقدية .

ولما كانت وكالة العقود تتعقد في الغالب بين طرفين لا يتکاثنان في القوة الاقتصادية حيث تتعقد بين الوكلاء وبين طائفة من المنشآت الصناعية الكبرى التي تتمتع بمبرأة اقتصادية راسخة ، وكثيرا ما تلجأ هذه المنشآت إلى فرض عقود محددة المدة ، حتى اذا شقت متجانها طريقها إلى العملاء ورسخت قدمها في الأسواق نتيجة نشاط الوكيل وجهوده ، عمدت إلى عزله أو استبدلت به غيره من هو أدنى أجرا ، أو امتنعت عن تجديد عقده حتى تنفرد وحدتها بشارة جهوده ، متعللة في ذلك جميعه بأعذار لا تتصل في أغلب الأحيان بتقصير الوكيل أو خطئه كتخفيض الانتاج أو تغيير نوعه أو اندماج المنشأة في غيرها ، الأمر الذي ينزل أبلغ الضرر بال وكلاء نظرا لما يتکبدونه من نفقات كبيرة في ادارة نشاطهم ، فضلا عن نفقات الدعاية والاعلان والترويج . ولما كانت القواعد العامة في الوكالة لا تكفي لحماية الوكلاء في أمثل هذه الحالات وتعويضهم عما يصيغ لهم من أضرار ، فقد اتجهت كثير من التشريعات إلى اسياح لون من الحماية القانونية على وكلاء العقود لتأمينهم في حالة العزل دون خطأ من جانبهم ، أو في حالة عدم تجديد عقودهم برغم نجاحهم الظاهر في ترويج السلعة وزيادة العملاء . وفي مقدمة هذه التشريعات التشريع الألماني الصادر سنة ١٩٥٣ بتعديل الجزء السابع من الكتاب الأول من القانون التجاري . والقانون الفرنسي الصادر في ٢٨ ديسمبر سنة ١٩٥٨ . والقانون اللبناني الصادر في ٥ يوليه سنة ١٩٦٧ . والقانون الصادر في جمهورية بنما في ٢١ أكتوبر سنة ١٩٦٩ في شأن الوكلاء والموزعين التجاريين . وقانون جمهورية دومينيكا الصادر في ٣١ ديسمبر سنة ١٩٧١ ، والقانون الأردني الصادر سنة ١٩٧٢ .

وإذا كانت حماية وكلاء العقود واحتاطتهم ببعض الضمانات قد أصبحت ضرورة لازمة في كثير من التشريعات – سواء في البلاد المتقدمة أو البلاد النامية – فإن هذه الحماية تبدو أكثر ضرورة ولزوماً في بلد تعتمد أسواقه على تجارة الاستيراد التي يضطاجع وكلاء العقود بدور بارز في نجاحها وازدهارها . المثلث حرص المشروع على احتاطهم بذات الضمانات المقررة في التشريعات الأخرى – وبوجه خاص في التشريعين الألماني واللبناني – فاعتبر هذه الوكالة من عقود المصلحة المشتركة ولم يجز للموكل عزل الوكيل وأنه عقده إلا إذا وقع خطأ من جانبه والالزم الموكل بتعويضه عن الضرر الذي لحقه من جراء عزله (مادة ٢٨١) . وبذلك أصبح من حق الوكيل الحصول على التعويض في جميع الأحوال التي يقع فيها العزل دون خطأ من جانبه ، وذلك على خلاف التشريع القائم الذي لا يجوز للوكيل في ظله الحصول على التعويض إلا إذا وقع العزل في وقت غير مناسب وبغير عذر مقبول ولو اتصل هذا العذر بالموكل ولم يكن للوكيل بدفه .

أما اعتزال الوكيل – وهو فرض نادر في العمل – فلم يخرج فيه المشروع عن القواعد العامة المقررة في الوكالة .

ولما كان عقد وكالة العقود عقداً متعدد الأثر بطبيعته ، إذ يظل أثره في رواج السلعة وذريوعها واستقرارها في الأسواق متداً حتى بعد انتهائه نتيجة جهود الوكيل في هذا الشأن . وحتى لا يحرم الوكيل من ثمرة جهوده ليستأثر بها الموكل وحده في حالة امتناعه عن تجديد العقد بعد انتهائه ، فيُتيء بذلك على حساب الوكيل – فقد أوجب المشروع في المادة ٢٨٢ على الموكل أن يؤدي للوكيل – في حالة عدم تجديد عقده – تعويضاً عادلاً يقدرها القاضي ، ولو وجد اتفاق بخلاف ذلك . بيد أنه اشترط لاستحقاق هذا التعويض شرطين أو لهما : ألا يكون قد وقع خطأً أو تقصير من الوكيل أثناء تنفيذ العقد . وثانيهما : أن يكون نشاطه قد أدى إلى نجاح ظاهر في ترويج السلعة أو زيادة عدد العملاء . فإذا اجتمع هذان الشرطان كان للوكيل الحق في الحصول على تعويض عادل يراعى في تقديره ما لحقه من ضرر ، وما أفاده الموكل من جهوده في ترويج السلعة أو زيادة العملاء .

وحتى لا يظل الموكيل مهدداً بدعوى التعويض عن عدم تجديد العقد لمدة طويلة نصت المادة ٢٨٣ على سقوط هذه الدعوى بمضي تسعين يوماً من وقت انتهاء العقد . كما وضعت تقادماً قصيراً مدة ثلاثة سنوات لسقوط جميع الدعاوى الأخرى الناشئة عن عقد وكالة العقود وذلك لسرعة حسم المنازعات التي قد تنشأ بين الطرفين .

وقضت المادة ٢٨٤ بأنه إذا استبدل الموكيل بوكيل العقود وكيلاً جديداً ، كان الوكيل الجديد مسؤولاً بالتضامن مع الموكيل عن الوفاء بالتعويضات المحكوم بها للوكيل السابق وفقاً للمادتين ٢٨١ و ٢٨٢ ، وذلك متى ثبت أن عزل الوكيل السابق كان نتيجة تراطؤ بين الموكيل والوكيل الجديد .

وتيسيراً على وكلاء العقود في المطالبة بمحقرقهم ، وعدم تحميلهم مشقة الدجوه للقضاء خارج البلاد حيث يقع في الغالب موطن المنشآت التي يمثلونها ، نصت المادة ٢٨٥ على اختصاص المحكمة التي يقع في دائرةها محل تنفيذ عقد وكالة العقود بنظر جميع المنازعات المتعلقة بها ، وهو ما أخذت به بعض القوانين الحديثة كالقانون اللبناني .

واعتبرت المادة ٢٨٦ عقد توزيع منتجات المنشآت الصناعية والتجارية في حكم وكالة العقود وأجرت عليه ذات الضمانات المقررة لوكلاه العقود في المواد ٢٧٥ و ٢٨١ و ٢٨٢ و ٢٨٣ و ٢٨٤ و ٢٨٥ .

خامساً : عمليات البنك

تضطلع البنوك بدور بالغ الأهمية في الحياة التجارية والاقتصادية ، فهي المصدر الأول لتمويل التجارة الداخلية والخارجية ، وهي المحرر الأساسي الذي تدور عليه عمليات الائتمان التجاري . وتمارس البنك نشاطها الضخم عن طريق العديد من العمليات المصرفية التي ترتبط فيها بعملياتها بطاقة من العقود التجارية أضفت عليها العادات والأعراف المصرفية طبيعة خاصة .

ونظراً لأهمية هذه العقود ، وأثرها في الحياة التجارية فقد عُني المشروع
بتلاج أحكامها علاجاً مفصلاً ، مفرداً لهذه الأحكام فصلاً مستقلاً يشتمل على
نوعية فروع :

- الأول - في وديعة النقود .
- والثاني - في وديعة الأوراق المالية .
- والثالث - في إيجار الخزائن .
- والرابع - في النقل المصرفى .
- والخامس - في فتح الاعتماد .
- والسادس - في الاعتمادات المستندية .
- والسابع - في الخصم .
- والثامن - في خطاب الضمان .
- والتاسع - في الحساب الجاري .

١ - وديعة النقود

لوديعة النقود أهمية خاصة في مجال النشاط المصرفى ، فهي التي تغذى البنك
 بالأموال الالزامية لتنفيذ مشروعاته ، وهي التي توفر له ما يتمتع به من ثقة .
 وأئتمان لدى العملاء . وقد عُني المشروع في تعريفها بباراز أعلم خصائصها وهي
 حق البنك في تملك النقود المردعة والتصرف فيها بما يتفق ونشاطه المهني مع
 التزامه برد مثيلها للمردع (م ٣٢٩) ، وهو ما يسُبّغ على الوديعة النقدية طبيعة
 خاصة يجعلها أقرب إلى القرض منها إلى الوديعة العادية التي يلتزم فيها المردع
 أديمه بالمحافظة على الشيء محل الوديعة ورده بذاته إلى المردع .

على أنه ، وإن كان من حق البنك تملك المبالغ المردعة ، والشخص في
 استخدامها والتصرف فيها وفقاً لأغراضه مع التزامه برد ما يماثلها من حيث المقدار
 إلا أنه مقيد في الرد بنوع العملة التي تم بها الإبداع ، فإذا كان الإبداع بعملة

أجنبية معينة التزم في الرد بقدر مماثل من ذات نوع العملة المردعة دون أن يكون له حق ابدالها أو تحويلها إلى نوع آخر .

وتقينا لما جرى عليه العمل من اقتراح الودائع النقدية بفتح حساب لنفسه استرداد العميل لما يحتاجه منها ، قضت المادة ٣٣٠ بأن يفتح البنك حساباً للمودع لقيد العمليات التي تم بينهما أو العمليات التي تم بين البنك وغيره للندة المردعة ، على ألا تقييد في هذا الحساب العمليات التي يتلقى الطرفان صراحة على اقصائهما عنه.

وأضفت المادة ٣٣١ على هذا الحساب طابعاً خاصاً يتفق وطبيعة الوديعة ، فحرمت السحب منه إلا إذا كان رصيد المودع دائناً . وأوجبت على البنك اخطاره كلما جرت عمليات يترتب عليها أن يصبح هذا الرصيد مدينا حتى يبادر المودع بتغديته بودائع ترده دائناً .

وتناولت المادة ٣٣٢ مرعد رد الوديعة ، فجعلت الأصل وجوب ردتها بمجرد الطلب ، وتحولت المودع في أي وقت حق التصرف في رصيده الدائن أو في جزء منه . وأجازت أن يتلقى الطرفان على تعليق الرد على اخطار سابق أو على حلول أجل معين ، وفي هذه الحالة لا يجوز للمودع أن يطالب باسترداد الوديعة أو التصرف في رصيده الدائن قبل انقضاء مهلة الاخطار أو حلول الأجل المتفق عليه للرد .

وعرضت المادة ٣٣٤ لصورة من صور الودائع أصبحت ذاتعة في العمل لتشجيع صغار المدخرين ، وهي صورة وداع التوفير . وتم عن طريق تسليم العميل دفتر تسجيل فيه عمليات الایداع والسحب . ولما كانت عملية التوفير ذات طابع شخصي إذ الهدف الأساسي منها هو الادخار لا الاستثمار فقد أوجب المشروع أن يكون الدفتر اسمياً ومن ثم فلا يجوز تحويله أو السحب منه لغير صاحبه ، وبالتالي لا يجوز التصرف في الرصيد عن طريق الشيك .

كما حرص المشروع على أن يفصل في مسألة هامة هي حجية القيد الثابتة بالدفتر ، فجعل للبيانات الموقعة من موظف البنك حجية كاملة في العلاقة بين البنك والعميل . وأبطل كل اتفاق يخالف ذلك .

وأوجبت المادة ٣٣٥ أن تكون عمليات الابداع والسحب في الودائع النقدية في ذات مقر البنك الذي فتح فيه حساب الوديعة - سواء أكان المركز الرئيسي للبنك أم أحد فروعه - لأنه الجهة التي تحتفظ بحسابات الوديعة . وذلك ما لم يتفق الطرفان على خلاف ذلك .

وعملاء بمبدأ استقلال الحسابات نصت المادة ٣٣٦ على أنه اذا تعددت حسابات المودع في البنك الواحد ، اعتبر كل حساب مستقلاً عن الآخر ، ومن ثم فلا تكمل الحسابات بعضها البعض ، ولا تشارك في استخراج رصيد واحد الا اذا اتفق الطرفان على غير ذلك .

وتناولت المادة ٣٣٧ صورة الحساب المشترك للودائع كالمحساب المفتوح من الشريكين أو الزوجين أو الورثة ، فأوجبت أن يكون فتح الحساب من قبل أصحابه جميعاً أو من قبل شخص يحمل توكيلاً صادراً من أصحاب الحساب مصدقاً عليه من الجهة المختصة . أما السحب من الحساب فيراعى فيه ما يتفق عليه أصحاب الحساب فقد يتتفقون على أن يكون السحب منه بمعرفتهم جميعاً ، وقد يتتفقون على توكيل أحدهم في ادارته ، وقد يتتفقون مع البنك على أن يكون بينهم تضامن ايجابي يسمح لأي منهم بالتصريف في الحساب كله منفرداً كما لو كان مفتوحاً باسمه وحده .

وعالجت الفقرة الثانية من المادة ٣٣٧ حالة توقيع الحجز على رصيد أحد أصحاب الحساب المشترك ، فنصت على أن الحجز يسري على حصة المحجوز عليه من رصيد الحساب من يوم اعلان البنك بالحجز . وأوجبت على البنك أن يوقف السحب من الحساب المشترك بما يوازي الحصة المحجوزة مع اخطار الشركاء أو من يمثلهم بالحجز خلال خمسة أيام .

كما حرمت الفقرة الثالثة على البنك عند اجراء المعاصلة بين الحسابات المختلفة الخاصة بأحد أصحاب الحساب المشترك ادخال هذا الحساب في المعاصلة إلا بموافقة كتابية من باقي الشركاء .

وأخيراً عرضت الفقرة الرابعة حالة وفاة أحد أصحاب الحساب المشترك أو فقده الأهلية القانونية ، وهي صورة مألوفة في العمل ، فأوجبت على باقي الشركاء اخطار البنك بذلك وبرغبتهما في استمرار الحساب خلال مدة لا تتجاوز عشرة أيام من تاريخ الوفاة أو فقد الأهلية ، كما أوجبت على البنك ايقاف السحب من الحساب المشترك حتى يتم تعين المخلفاء قانوناً .

٤ - وديعة الأوراق المالية

وعالج المشروع في الفرع الثاني لوناً آخر من الودائع المصرفية الدائمة في العمل ، وهي وديعة الأوراق المالية ، وفيها يعهد العميل إلى البنك بأوراقه المالية لحفظها وإدارة حقوقه الناشئة عنها لحسابه نظراً لما تتطلبه إداره هذه القيم المنقولة من خبرة ودرأية قد لا تتوافر لدى الكثيرين من الأفراد . وقد أهتم المشروع بوجه خاص بابراز التزامات البنك في هذا اللون من الودائع الذي يلقي على عاتقه ، إلى جانب الالتزامات الأساسية في الوديعة التامة ، بعض التزامات تبعية تحكمها قواعد الوكالة . فأشارت المادة ٣٣٨ إلى التزام البنك بوجوب استخدام الحقوق المتصلة بالأوراق المالية المودعة لنفعة المودع إلا إذا طلب منه المودع توجيه المنفعة لشخص آخر .

وغني عن الذكر أنه لا يجوز للبنك استخدام هذه الأوراق لصالحه كرهنها أو اتخاذها ضماناً لدين عليه .

وتناولت المادة ٣٣٩ التزام البنك بالمحافظة على الأوراق المودعة ، وأوجبت عليه أن يبذل في ذلك عناية الوديع بأجر ، وأبطلت كل شرط يعيي البنك من بذل هذه العناية لما في ذلك من اهدار للغرض الأساسي من الوديعة . كما حرمت عليه التخلص عن حيازة الأوراق المودعة إلا لسبب يستلزم ذلك كما لو استهدفت هذه الأوراق لاخطار مفاجئة واقتضت صيانتها أن يحمل البنك غيره محله في حفظها .

ولما كان الغرض من وديعة الأوراق المالية لا يقتصر على مجرد حفظها وصيانتها ، وإنما يتضمن القيام ببعض الأعمال الازمة لخدمتها والمحافظة على

الحقوق الناشئة عنها لا سيما أن بعض هذه الحقوق يستلزم الحرص في مراعاة المواجه ، فقد نصت المادة ٣٤٠ على التزام البنك بقبض فوائد الورقة وأرباحها وقيمتها ، (في حالة استهلاكها) وكل مبلغ آخر يستحق بسببها ما لم يتفق على غير ذلك . كما القت على كاشه واجب المحافظة على الحقوق الأخرى المتصلة بالورقة كتسليم الصكوك التي يتم منحها لها مجاناً وتقديمها للاستبدال أو إضافة أرباح جديدة إليها ، وهي جميعها التزامات تبعية يقتضيها الالتزام بالحفظ ، ويعتبر البنك فيها في مرکز الوكيل عن العميل .

وأوجبت المادة ٣٤١ على البنك اخطار المودع بكل حق يتطلب استعماله موافقته كالأكتتاب في أسهم جديدة لزيادة رأس المال مع حق الأولوية للمساهمين القدامي أو غير ذلك من الحقوق التي تتوقف على اختيار العميل . فإذا لم تصل تعليمات العميل في الوقت المناسب ، وجب على البنك أن يتصرف بما يعود بالنفع على العميل كي لا يضيع عليه حقاً ، أو يفوت كسباً كان في الوعظ الحصول عليه .

وعرضت المادة ٣٤٢ للالتزام بالرد فألزمت البنك برد الورقة المودعة للعميل بمجرد أن يطلب منه ذلك مع اتاحة الوقت المعقول للمراجعة واعداد الأوراق للرد .

ولما كانت وديعة الأوراق المالية من نوع الوديعة الكاملة ، فإنه يجب على البنك أن يرد الأوراق المودعة بذاتها إلا إذا اتفق الطرفان أو أجاز القانون رد المثل ، ويكون الرد لمودع الورقة أو وكيله بوكالة خاصة أو تحلفه ولو تضمنت الورقة ما يفيد ملكية الغير لها كما إذا أودع الزوج باسمه أوراقاً مملوكة لزوجته أو أولاده ، فالرد واجب له بوصفه المودع الذي يتلزم البنك قبله بالرد (م ٣٤٣) .

وعابحت المادة ٣٤٤ حالة ما إذا أقيمت دعوى باستحقاق الأوراق المودعة فأوجبت على البنك اخطار المودع والامتناع عن رد الأوراق حتى يفصل القضاء في الدعوى .

٣ - ايجار الخزان

وبعد أن فرغ المشروع من علاج الودائع المصرفية بنوعيها ، تناول عقد ايجار الخزان التي تعدّها البنوك لخدمة عملائها بحيث تتحقق لهم الأمان والسلامة في حفظ أشيائهم ومقتنياتهم الثمينة ، وتتوفر لهم سرية حيازتهم لها . ولم يشأ المشروع أن يفصل في البحدل المعتدّم في الفقه حول طبيعة هذا العقد . وهل يعتبر عقد وديعة أم عقد ايجار . وهو جدل أثاره غياب التنظيم القانوني لهذا العقد . لذلك حرص المشروع على تنظيمه بما يلائم طبيعته الخاصة ، ويتفق والأعراف المصرفية السائدة في هذا الشأن . وعني بوجه خاص بعلاج بعض المشاكل التي يثيرها في العمل كمسؤولية البنك ، وتنظيم الحجز على الخزانة .

وقد بدأت المادة ٣٤٥ بتعريف العقد . وعابحت المادة ٣٤٦ مسؤولية البنك عن سلامة الخزانة وحراستها وصلاحيتها للاستعمال . واعتبرت التزام البنك بالحراسة وضمان الأمن والسلامة التزاماً بتحقيق نتيجة بحيث اذا هلكت محتويات الخزانة أو تلفت كان مسؤولاً عنها ، ولا يبرأ من هذه المسئولية الا باثبات السبب الأجنبي . وهو الحال الذي جرى عليه القضاء . وفتنته بعض التشريعات الحديثة كالتشريع الإيطالي (م ١٨٣٩ ايطالي) .

ونمكيناً للعميل من الانتفاع وحده بالخزانة أوجبت المادة ٣٤٧ على البنك أن يسلمه مفتاحها ، والا يأذن لغيره بفتحها الا أن يكون وكيلاً عنه . كما أجازت للبنك أن يحتفظ بنسخة من المفتاح تحوطاً لحالات الطوارئ العاجلة كما اذا تعرضت الخزانة لخطر مفاجئ كحرائق او انفجار لا يتسع معه الوقت للاتصال بالعميل لإنقاذ محتوياتها .

ولما كان عقد ايجار الخزان ملحوظاً فيه الاعتبار الشخصي اذ يراعي البنك عادة في عميله قدرًا من العناية والحرص على سلامة المكان ، فقد حرمت المادة ٣٤٨ على المستأجر أن يؤجر الخزانة من الباطن أو يتنازل عن الإيجار الا اذا كان مرخصاً له في ذلك من البنك .

كما حرمت المادة ٣٥٠ على المستأجر أن يضع في الخزانة أشياء تهدد سلامتها أو سلامة المكان الذي توجد فيه .

وإذ كان الالتزام بدفع الأجرة من أهم التزامات المستأجر فقد رتب المادة ٣٥١ على عدم الوفاء بها بعد خمسة عشر يوماً من انذار المستأجر بالوفاء اعتبار العقد مفسوخاً من تلقاء ذاته . وهو ما درج عليه العرف المصري في عقود إيجار الخزانة .

وواجهت المادة ٣٥٢ حالة عدم حضور المستأجر رغم اخطاره لرد الخزانة وافراج محتوياتها عند انتهاء العقد أو اعتباره مفسوخاً ، فوضعت لذلك اجراءات راعت فيها تمكين البنك من استرداد الخزانة للانتفاع بها مع الحرص على صيانة محتوياتها والمحافظة عليها لمصلحة المستأجر ، فأوجبت أن يكون فتح الخزانة باذن من رئيس المحكمة الكلية وبحضور أحد مأموري التنفيذ الذي يحرر محضراً مجرد محتوياتها وتسليمها للبنك للمحافظة عليها . فإذا لم يحضر المستأجر لتسلمها خلال ستة شهور كان للبنك أن يطلب من رئيس المحكمة أن يأذن ببيعها وإيداع الثمن خزانة المحكمة ، أو يأمر بالتخاذل أي إجراء مناسب آخر .

وضماناً لحق البنك في استيفاء ما يكون مستحقاً له من أجرة أو مصروفات قررت له الفقرة الأخيرة من المادة ٣٥٢ امتيازاً على المبالغ المودعة في الخزانة المؤجرة أو الشمن الناتج عن بيع محتوياتها .

وحسمت المادة ٣٥٣ ما ثار من خلاف حول جواز توقيع الحجز تحت بد البنك على محتويات الخزانة ، فأجازت توقيع هذا الحجز محافظة على حقوق ذاتي المستأجر ، ورسمت له اجراءات خاصة تتفق وطبيعة مركز البنك . فأوجبت تكليف البنك بيان ما إذا كان يؤجر خزانة للمحجوز عليه . فإذا أقر بذلك وجب عليه منع المحجوز عليه من الدخول إلى مكان الخزانة . وترك للبنك صورة من محضر الحجز مشتملة على بيان السند الذي تم الحجز بمقتضاه . كما يعلن مستأجر الخزانة بمحضر الحجز .

وإذا كان الحجز تفدياً وجب على مأمور التنفيذ بعد إنذار المستأجر أن يقوم بفتح المخازنة جبراً بعد أن يودع الحائز مصاريف فتحها وإعادتها إلى حالتها وتباع محتويات المخازنة وفقاً للإجراءات المبينة في قانون المرافعات.

٤ - النقل المصرف

وفي الفرع الرابع المشرع النقل المصرف أو التحويل الحسابي . وهو من أبرز صور الوفاء عن طريق القيد الحسابي دون حاجة لنقل النقود . ويتم عن طريق قيد مبلغ معين في الحساب المدين من حساب الآمر بالنقل وفي الحساب الدائن من حساب آخر لدى ذات البنك أو لدى بنك آخر . وقد عرفته المادة ٣٥٤ من المشرع مبرزة أنه يجب أن يتم بأمر كابي من العميل نظراً لخطورة الأثر المترتب عليه .

ولما كان النقل المصرف يقع عادة كطريق للوفاء وتسوية الحقوق المالية ، فإن صورته الغالية أن يقع بين حسابين لشخص واحد كما لو كان العميل يحفظ بحسابين أحدهما لشئونه الشخصية ، والآخر لشئونه التجارية ، ويريد أن يغذى أحد الحسابين بأموال من الحساب الآخر .

وتمشياً مع ما استقر عليه العرف المصرف من عدم جواز أن يكون أمر النقل لحامله لأنّه بسمح لمصدره أن ينقله إلى الغير بمجرد المناولة دون اخطار البنك فضلاً عن تعرضه لمخاطر الضياع أو السرقة ، فقد حظرت الفقرة الثانية من المادة ٣٥٤ أن يكون أمر النقل لحامله ، وهو ما قنته بعض التشريعات الحديثة كالتشريع التونسي (م ٦٧٨) والتشريع العراقي (م ٣٦٨) .

وعملًا على تركيز جميع المنازعات الخاصة بالنقل المصرف في جهة واحدة أوجبت المادة ٣٥٥ توجيه كل منازعة صادرة من الغير بشأن القيمة محل النقل إلى البنك أو فرع البنك الذي يوجد به حساب المستفيد بوصفه الجهة التي تم فيها عملية النقل .

وأجازت المادة ٣٥٦ أن يرد أمر النقل على مبالغ مقيدة فعلاً في حساب الأمر بالنقل ، أو على مبالغ يجري قيدها في هذا الحساب خلال مدة يتفق الأمر بالنقل على تعينها مقدماً مع البنك . وفي هذه الحالة إذا قام البنك بتنفيذ أمر النقل ، ولم يكن الأمر بالنقل قد أودع في حسابه ما يغطي قيمة أمر النقل ، اعتبر البنك في مركز المقرض ، وكان له حق الرجوع على الأمر بالنقل بقيمة المبالغ المحرلة .

وفصلت المادة ٣٥٨ في مسألة هامة هي تحديد الوقت الذي يتمثل فيه المستفيد بالقيمة محل النقل ، فحدّدته بالوقت الذي تقيّد فيه هذه القيمة في حساب المستفيد – وهو ما استقر عليه الفقه ، ودرج عليه العرف المصري – إذ بهذا القيد تم عملية النقل المصري بانتقاد القيمة من حساب الأمر واضافتها إلى حساب المستفيد . ورتب المشروع على ذلك جواز رجوع الأمر في أمر النقل إلى أن يتم هذا القيد . ولم يستثن من ذلك إلا حالة ما إذا تسلم المستفيد أمر النقل بنفسه لتقديمه للبنك ففي هذه الحالة لا يجوز للأمر الرجوع فيه بعد أن تسلمه المستفيد وتعلق حقه به . ومع ذلك يجوز للأمر أن يوقف تنفيذ الأمر ولو تسلمه المستفيد في حالة إفلاس هذا الأخير (م ٣٦٣) وذلك حتى لا تتعرض عملية الوفاء للبطلان .

وحماية حقوق المستفيد من النقل قضت المادة ٣٥٩ بأن يظل الدين الذي صدر أمر النقل وفاءً له قائماً شهرين وملحقاته إلى أن تقيّد القيمة فعلاً في الحساب الدائني من حساب المستفيد إذ بهذا القيد يتملك المستفيد المبلغ محل النقل ، وينقضى الدين بالوفاء .

ولما كان تنفيذ عملية النقل رهينا بوجود رصيد للأمر بالنقل ، فقد أجازت المادة ٣٦٠ للبنك أن يرفض تنفيذ أمر النقل إذا لم يكن للأمر رصيد كاف ، وكان أمر النقل موجهاً مباشرةً إلى البنك ، أما إذا كان أمر النقل مقدماً من المستفيد كان على البنك تنفيذه في حدود الرصيد البخري ما لم يرفض المستفيد ذلك . وعلى البنك في الحالين التأشير على أمر النقل بما يقيّد تنفيذه جزئياً أو رفض المستفيد ذلك .

وواجهت المادة ٣٦١ حالة ما اذا تقدم للبنك عدة مستفيدين جملة واحدة ، وكانت قيمة اوامر النقل التي يحملونها تجاوز رصيد الامر فجعلت من حقهم اقسام هذا الرصيد وتوزيعه بنسبة حقوقهم ، على الا ينم هذا التوزيع الا في أول يوم عمل تال ل يوم التقديم حتى يشمل التوزيع جميع الأوامر المقدمة في ذات اليوم حتى نهاية ميعاد العمل (م ٣٦٢) .

وعنيت المادة ٣٦٣ ببيان أثر افلاس كل من المستفيد والامر على تنفيذ أمر النقل فقضت بأنه اذا أشهر افلاس المستفيد جاز للامر أن يوقف تنفيذ أمر النقل ولو تسلمه المستفيد . ومن الطبيعي أن حق الامر في وقت تنفيذ النقل لا يكون إلا قبل قيد القيمة في حساب المستفيد ، فاذا كان قد تم قيدها ، فإن أمر النقل يكون قد تم تنفيذه واستقرت القيمة في ذمة المستفيد مما لا سبيل معه لوقف تنفيذ الأمر .

أما اذا كان المفلس هو الامر بالنقل فلا يحول الافلاس دون تنفيذ الأمر اذا قدم للبنك قبل صدور حكم الافلاس ، وذلك ما لم تقرر المحكمة غير ذلك كما لو وقع الوفاء في فترة الريبة وتوفرت شروط البطلان وفقا لأحكام الافلاس .

٥ - فتح الاعتماد

وفي الفرع الخامس تناول المشروع عقد فتح الاعتماد المصرفي ، وهو عقد يضع البنك بمقتضاه تحت تصرف المستفيد وسائل للدفع في حدود مبلغ معين (م ٣٦٤) – واذا كان الاعتماد بالقرض هو الصورة الغالبة في عقود فتح الاعتماد ، الا أنه ليس ما يمنع من أن يضع البنك رهن تصرف العميل وسائل أخرى للدفع أو الائتمان كالتخصم أو الضمان – ويعتبر عقد فتح الاعتماد من عقود المدة فيفتح لمدة معينة أو غير معينة ، وهو ما يميزه عن القرض العادي ، فلا يلزم فيه المستفيد بقبض المبلغ بأكمله فورا ، وإنما يضعه البنك تحت تصرفه خلال مدة معينة ليستفيد منه متى شاء وبحسب حاجته ، وقد لا تدعوا الحاجة إليه فلا يقتضيه ولا يلزمه بفوائده .

وقد عني المشروع في مجال انتهاء العقد بالتفرقة بين الاعتماد غير محدد المدة والاعتماد المفتوح لمدة معينة ، ووضع لكل منها الأحكام المناسبة له . فقضت المادة ٣٦٥ بأنه إذا فتح الاعتماد لمدة غير محددة ، جاز للبنك الغاؤه في كل وقت يشرط اخطار المستفيد قبل الالغاء بعشرة أيام على الأقل ليتأهب للأمر ، ويدير أو ضاعه المالية . وأبطلت كل اتفاق يجيز الالغاء دون اخطار أو باخطار في ميعاد أقل .

أما الاعتماد المفتوح لمدة معينة فالاصل أنه لا يجوز الغاؤه قبل انتهاء المدة المتفق عليها ، الا أنه لما كان فتح الاعتماد من العقود التي تقوم على اعتبار الشخصي وعلى ثقة البنك في شخص العميل ، وجدراته بائتمانه فقد أجازت المادة ٣٦٦ للبنك الغاء الاعتماد قبل انتهاء المدة المتفق عليها في حالة وفاة المستفيد أو الحجر عليه أو وقوفه عن الدفع – ولو لم يصدر حكم باشهار افلاسه – أو وقوع خطأ جسيم منه في استخدام الاعتماد المفتوح لصالحه . وهي جميعها حالات تتصل بشخص المستفيد ، وتهتز معها اعتبارات الثقة التي راعتها البنك عند التعاقد .

٩ - الاعتماد المستندي

ونخصص المشروع الفرع السادس بصورة هامة من صور الاعتمادات المصرفية وهو الاعتماد المستندي الذي يضطلع بدور بالغ الأهمية في التجارة الخارجية . وقد استهدى المشروع في تنظيمه « بمجموعة القواعد والأعراف الموحدة للاعتمادات المستندية » التي وضعتها الغرفة التجارية الدولية في « فيينا » سنة ١٩٣٣ . وتم تعديلها أخيراً سنة ١٩٧٤ . وهي قواعد درج العرف الدولي على اتباعها ، وأخذت بها معظم التشريعات الحديثة ، وجرى العمل في مصارف الكويت على الاحالة إليها في عقود فتح الاعتمادات المستندية .

وقد استهلّ المشروع أحكام هذا الفرع بتعريف الاعتماد المستندي مبرزاً استقلاله تماماً عن العقد الذي فتح الاعتماد بسببه (م ٣٦٧) وغالباً ما يكون عقد بيع . فالبنك الذي يفتح الاعتماد لا يتقيّد إلا بشروط الاعتماد ذاته ، ولا شأن

له بشروط عقد البيع الذي يربط بين المشتري والبائع ، فهو أجنبي عن هذا العقد ويفترض أنه لا يعلم بشروطه . وينبئ على ذلك أنه لا يجوز للبنك أن يمتنع عن الوفاء بقيمة الاعتماد استنادا إلى أن البائع لم يقم بتنفيذ الالتزامات التي يرتبها عقد البيع . ذلك أن حق البائع قبل البنك ليس رهينا بتنفيذ هذه الالتزامات ، وإنما العبرة بقيام البائع بتنفيذ الشروط الواردة في خطاب الاعتماد ، فمتي نفذها البائع أصبح له قبل البنك حق مباشر ومستقل تماماً عن عقد البيع الذي يربطه بالمشتري . وبهذا وحده يستطيع المستندى أن يؤدي دوره الأساسي في التجارة الخارجية بتوفير الثقة لدى البائع ، وتأمين حقه في الحصول على الثمن .

ولما كان للمستندات المشرطة في عقد فتح الاعتماد المستندى أهمية قصوى إذ يتوقف تنفيذ التزام البنك قبل المستفيد – سواء بالوفاء أو قبول أو خصم الأوراق التجارية – على مطابقة هذه المستندات لما ورد في العقد من بيانات ، وشروط ، فقد نصت المادة ٣٦٨ على وجوب تحديد هذه المستندات بدقة في الأوراق الخاصة بطلب فتح الاعتماد أو تأييده . وكذلك في اخطار المستفيد به حتى يكون على بيته تامة من المستندات المطلوبة فيقوم باعدادها .

وأشارت المادة ٣٧٠ إلى نوعي الاعتمادات المستندية من حيث قابليتها للالغاء فأجازت أن يكون الاعتماد باتاً أو قابلاً للنقض . وأوجبت أن ينص في عقد فتح الاعتماد صراحة على بيان نوعه . فإذا لم ينص على ذلك اعتبار الاعتماد قابلاً للنقض . وهو ما استقر عليه العرف المصرفي ، وتضمنه مجموعة القواعد الموحدة للاعتمادات المستندية .

وتناولت المادة ٣٧١ الاعتماد القابل للنقض ، فلم ترتب عليه التزاماً على البنك قبل المستفيد . وأجازت للبنك تعديله أو الغاءه في كل وقت من تلقاء ذاته أو بناء على طلب الآمر دون حاجة إلى اخطار المستفيد بشرط أن يقع التعديل أو الالغاء بحسن نية وفي وقت مناسب .

اما الاعتماد البات فقد رتبت عليه المادة ٣٧٢ التزاماً قطعياً و مباشرة على البنك قبل المستفيد ، فلا يجوز للبنك الغاؤه أو تعديله إلا باتفاق جميع ذوي شأن

وتعتبر علاقة البنك بالمستفيد - على ما سلف البيان - مستقلة تماماً عن العلاقة بين الأمر بفتح الاعتماد والمستفيد ، وكذلك العلاقة بين الأمر والبنك ، وينبغي على ذلك أنه لا يجوز للبنك التمسك قبل المستفيد بالدفع المستمد من العلاقات الأخرى .

وأشارت الفقرة الثالثة من المادة ٣٧٢ إلى تأييد الاعتماد البات من جانب بنك آخر ، وألقت على عاتق البنك الذي يصدر عنه هذا التأييد بدوره التزاماً قطعياً يضيق ضماناً جديداً لحق المستفيد . ونظراً لخطورة الأثر المترتب على هذا التأييد ، فإنه لا يجوز استخلاصه من وقائع لا تخزم بوقوعه ك مجرد قيام البنك باختصار المستفيد بفتح الاعتماد لصالحه (م ٤ / ٣٧٢) .

وعرضت المادة ٣٧٣ لidea صلاحية الاعتماد فأوجبت أن يكون لكل اعتماد بيات تاريخ أقصى لصلاحيته . فإذا صادف التاريخ المعين لانتهاء الاعتماد يوم عطلة للبنوك امتدت هذه الصلاحية إلى أول يوم عمل تال للعطلة . أما فيما عدا أيام العطلات فلا تمتد هذه الصلاحية ولو صادف تاريخ انتهائها انقطاع أعمال البنك بسبب ظروف قاهرة . كأعمال الشعب أو الفتنة أو الثورات أو غير ذلك من الظروف الخارجية عن ارادته ما لم يكن هناك تفويض صريح من الأمر بعد هذه الصلاحية .

وأوجبت المادة ٣٧٤ على البنك التحقق من مطابقة المستندات لتعليمات الأمر بفتح الاعتماد وهي مطابقة ينبغي أن تكون كاملة وحرفة بحيث لا يكون للبنك بتصدّها أدنى سلطة في التقدير أو التفسير . فإذا تبيّن للبنك عدم مطابقة هذه المستندات لتعليمات الأمر ، فعليه أن يرفضها مع اخطار الأمر فوراً بأسباب الرفض .

ولا يقع على عاتق البنك التعمّق في بحث المستندات والتعمّق في تحري صحتها وإنما يكتفي في ذلك بالفحص العادي الذي يتفق وطبيعة العمل المصرفي ، لذلك فقد ألغته المادة ٣٧٥ من المسئولة متى كانت المستندات المقدمة مطابقة في

ظاهرها لتعليمات الامر لأن الفحص فيما يتجاوز ظاهر الأشياء يستغرق وقتا طويلا ، ويحمل البنك عبئا ثقيلا لا يتفق وما يتضمنه العمل المصرفى من سرعة الانجاز والبت .

ولما كانت مهمة البنك مقصورة على فحص المستندات فحسب دون فحص البضاعة ذاتها لأنها تكون غالبا في الطريق ، فقد ألغت الفقرة الثانية من المادة ٣٧٥ البنك من أية مسؤولية فيما يتعلق بمواصفات البضاعة التي فتح بسببها الاعتماد أو كيتيتها أو وزنها أو تغليفها أو تنفيذ البائعين والمؤمنين لالتزاماتهم بشأنها .

وإذا كان فتح الاعتماد المستندي ملحوظا فيه الاعتبار الشخصي ، فقد حرمت المادة ٣٧٦ التنازل عنه أو تجزئته أو تحويله لغير المستفيد الا إذا كان البنك مأذونا في ذلك صراحة من الامر بفتح الاعتماد ولا يجوز التنازل إلا مرة واحدة ما لم يتفق على غير ذلك . وهو حكم استقاء المشروع من المادة ٣٩ من مجموعة القواعد والأعراف الموحدة للاعتمادات المستندية .

وواجهت المادة ٣٧٧ حالة ما إذا امتنع الامر عن دفع قيمة الاعتماد للبنك مقابل مستندات الشحن المطابقة لشروط فتح الاعتماد ، فأجازت للبنك ، إذا ما تخلف الامر عن الدفع خلال ثلاثة أشهر من تاريخ اخطاره بوصول المستندات أن يبيع البضاعة ويستوفى حقه من ثمنها وذلك باتباع الأحكام الخاصة بالتنفيذ على الأشياء المرهونة رهنا تجاريا .

٧ - الخصم

وعالج المشروع في الفرع السابع عقد الخصم . وهو العقد الذي يعجل البنك بمقتضاه لحامل ورقة تجارية لم يحل أجل استحقاقها قيمة هذه الورقة مخصوصا منها مبلغ يسير يمثل عمولة البنك وقدر القائدة الراجبة حتى ميعاد الاستحقاق ، وذلك مقابل أن ينقل له الحامل ملكية الورقة ليحصل على قيمتها من الدين الأصلي عند حلول أجل استحقاقها ، مع التزام الحامل برد هذه القيمة للبنك اذا لم يدفعها الدين الأصلي .

وإذا كان الأصل في الخصم أنه يقع على الأوراق التجارية إلا أنه ليس ثمة ما يمنع من أن يقع على أي صك آخر قابل للتداول كالمستندات المالية وإن كان ذلك قليل الوقع في العمل لطول آجال استحقاقها .

وقد عني المشروع في المادة ٣٧٨ بتعريف العقد بما يبرز الالتزامات المقابلة لكل من طرفيه . ثم بيّنت المادة ٣٧٩ تقدير كل من الفائدة والعمولة ، فنضحت على أن تحسب الفائدة على أساس المدة التي تتفضي من يوم الخصم حتى تاريخ استحقاق الورقة المخصومة . أما العمولة وتقابل الخدمة والمصروفات التي ينفقها البنك فتقدّر على أساس قيمة الورقة .

وألزمت المادة ٣٨٠ المستفيد من الخصم بأن يرد للبنك القيمة الاسمية للورقة إذا لم تدفع في ميعاد الاستحقاق . والمقصود بالقيمة الاسمية القيمة الثابتة في الورقة ذاتها ، لا القيمة التي عجلها البنك للمستفيد ، لأن المستفيد إنما يضمن للبنك استيفاء كامل الحق الثابت بالورقة عند حلول أجل الاستحقاق .

وحوّلت المادة ٣٨١ للبنك في سبيل استرداد قيمة الورقة المخصومة – في حالة تختلف المدين عن أداء قيمتها في ميعاد الاستحقاق – الحق في أحدى دعويين الأولى : دعوى الصرف التي تستند إلى تظهير الورقة إليه تظهيراً ناقلاً للملكية ، وبمقتضاهما يكون له الحق في الرجوع على المستفيد من الخصم وغيره من الملتزمين الآخرين بقيمة الورقة طبقاً للإجراءات والأوضاع المقررة في الأوراق التجارية . والثانية : دعوى ضمان الخصم التي تستند إلى عقد الخصم ذاته ، وبمقتضاه يكون للبنك قبل المستفيد استيفاء قيمتها في ميعاد الاستحقاق . وللبنك الخيار في استخدام أي من الدعويين . ولا يحول سقوط حقه في دعوى الصرف لعدم مراعاة الإجراءات والمواعيد الخاصة بها دون استخدام حقه في الرجوع بالدعوى الأخرى المستندة لعقد الخصم .

فإذا كانت حصيلة الخصم مقيدة في الحساب الجاري ، كان للبنك – بدلاً من الرجوع على المستفيد بأي من الدعويين السالفتين – إجراء قيد عكسي بقيمة الورقة في الحساب المدين من حساب المستفيد وفقاً للأحكام المقررة في الحساب الجاري (م ٤٠٣) مع اخطار المستفيد من الخصم بهذا القيد .

٨ - خطاب الضمان

وأفرد المشروع الفرع الثامن لخطابات الضمان ، وهي صورة من صور الضمان المصرفي ذاع استخدامها في السنتين الأخيرتين ، وكثيراً الاقبال على طلبها من البنوك كبديل للتأمين النقدي الذي قد يشترط تقديمها في بعض العقود ، وبوجه خاص في عقود التوريد والأشغال العامة لضمان حسن تنفيذها . ونظراً لأهمية هذا النوع من الضمان ، وكثرة ما يشيره من منازعات في العمل ، فقد استصوب المشروع تنظيمه وتقييده بحكمه كل خلاف حول طبيعته القانونية ، مستنيراً في ذلك بأحدث الحلول الفقهية والقضائية .

وقد عرّفه المادة ٣٨٢ بأنه تعهد يصدر من بنك بناء على طلب عميل له (الآمر) بدفع مبلغ معين أو قابل للتعيين لشخص آخر (المستفيد) دون قيد أو شرط إذا طلب منه ذلك خلال المدة المعنونة في الخطاب .

وضماناً لحقوق البنك قبل عميله الآمر باصدار الخطاب فيما لو اضطر البنك إلى تنفيذ تعهده للمستفيد وأداء قيمة الخطاب إليه ، أجازت المادة ٣٨٣ أن يطلب البنك من عميله تقديم تأمين عند اصدار الخطاب ، وهو ما درج العرف على تسميته « بخطاء الخطاب » . ويأخذ هذا الغطاء في العمل صوراً متعددة ، فقد يكون تأميناً نقدياً ، وقد يكون بتقرير رهن على أوراق مالية للعميل مودعة لدى البنك . وقد يكون – وهو الغالب في العمل – بتنازل الآمر للبنك عن حقه قبل المستفيد (م ٣٨٣ / ٢) وهو لون من حالة الحق على سبيل الرهن . ومن ثم يتبع فيه الاجراءات المقررة لحالة الحق ونفادها قبل المدين أو الغير .

ولما كان الاعتبار الشخصي من الأمور التي يضعها البنك في تقديره عند اصدار الخطاب ، فقد حظرت المادة ٣٨٤ على المستفيد التنازل للغير عن حقه الناشيء عن الخطاب إلا بموافقة البنك .

وتناولت المادة ٣٨٥ السمة البارزة لخطاب الضمان ، وهي استقلال التزام البنك قبل المستفيد عن غيره من العلاقات الأخرى كالعلاقة بين البنك والآمر

بالخطاب أو بين الأمر المستفيد ، إذ ينشيء الخطاب بذاته في ذمة البنك التزاماً أصلياً ومباسراً بأداء قيمته للمستفيد متى طلب ذلك خلال المدة المعيّنة في الخطاب وهو ما يميّزه عن الكفالة التي يعتبر فيها التزام الكفيل التزاماً تابعاً لالتزام المدين المكفول ومرتبطاً به من حيث صحته وبطلانه . وينبئ على ذلك أنه لا يجوز للبنك أن يرفض الوفاء للمستفيد لسبب يرجع إلى العلاقة بين الأمر والمستفيد أو العلاقة بين الأمر والبنك ، ولا أن يتمسك قبل المستفيد بأي دفع ناشيء عن هذه العلاقات الجانبيّة . كما أنه لا حاجة للبنك إلى اخطار الأمر قبل الوفاء للمستفيد .

ولما كان التزام البنك قبل المستفيد مقيداً بمدة معيّنة هي مدة سريان الخطاب فإن ضمان البنك يسقط تلقائياً وتبرأ ذمته قبل المستفيد إذا لم تصله مطالبة منه خلال هذه المدة إلا إذا اتفق صراحة قبل انتهاءها على تجديدها لمدة أخرى (م ٣٨٦) .

وواجهت المادة ٣٨٧ حالة وفاء البنك للمستفيد بالمبلغ المتفق عليه في خطاب الضمان ، فأحلته محل المستفيد في الرجوع على الأمر . وهو حلول قانوني يهدى للبنك الافادة من التأمينات التي عساها أن تكون مقررة لضمان حق المستفيد لدى الأمر .

٩ - الحساب الجاري

وفي الفرع التاسع والأخير عالج المشروع أحكام الحساب الجاري . وقد أثر المشروع ارجاؤه إلى نهاية هذا الفصل لأن معظم العمليات المصرفية التي تم بين البنك وعميله تفرغ في نهاية الأمر في هذا الحساب لتشملها تسوية عامة واحدة.

وقد بدأت المادة ٣٨٨ بتعريف الحساب الجاري مبرزة أهم الخصائص التي تميزه عن غيره من الحسابات وهي تبادل وتدخل مدفوعات كل من الطرفين في الحساب . والمقصود بتبادل المدفوعات أن يقوم كل من طرف في الحساب بدور القابض أحياناً والدافع أحياناً أخرى . ولا يشترط أن يتحقق هذا التبادل بالفعل خلال سير الحساب ، وإنما يكفي أن يكون ذلك ممكناً بحسب اتفاق الطرفين

بحيث تكون فرصة القبض والدفع متاحة لكل منها ، فإذا اتفق الطرفان على أن يظل أحدهما قابضا دائما أو دافعا دائما لم يكن الحساب جاريا . أما تداخل المدفوعات أو تشابكها فيقصد به أن يتخلل مدفوعات أحد الطرفين مدفوعات من الطرف الآخر . ومن ثم فلا تتوفر صفة الحساب الجاري في الحساب الذي يشرط طرفاه الا تبدأ مدفوعات أحدهما إلا بعد انتهاء مدفوعات الطرف الآخر بحيث يمكن أن تتحدد المدفوعات الأخيرة طابع الوفاء للمدفوعات الأولى .

وأجازت المادة ٣٨٩ أن يكون الحساب الجاري مكتشفاً بجهة الطرفين أو مكتشفاً بجهة طرف واحد . ويكون الحساب مكتشفاً بجهة الطرفين اذا كان من الممكن أن يسفر عن رصيد دائم أو رصيد مدين لأي من الطرفين . أما الحساب المكتشف بجهة طرف واحد فهو الذي يجب أن يسفر عن رصيد مدين لأحد الطرفين بالذات دون الآخر وذلك كالحساب الجاري للوديعة حيث يكون البنك مديانا دائما بقيمة الوديعة ، ولا يجوز للمودع أن يسحب من الحساب ما يزيد على رصيد الوديعة .

وأشارت المادة ٣٩٠ إلى قاعدة وجوب تماثل المدفوعات في الحساب ليتسنى اجراء المعاشرة بينها . وواجهت الفرض الذي تكون فيه المدفوعات مقومة بعملات مختلفة أو بأشياء غير متماثلة ، فأجازت ادخالها في الحساب الجاري بشرط أن تجتمع في أقسام مستقلة يراعى فيها التماثل وأن تكون أرصادتها قابلة للتحويل حتى يتسنى تحويلها إلى عملة الحساب لتشترك في استخراج رصيد نهائي واحد .

كما أشارت المادة ٣٩١ إلى شرط آخر من شروط المدفوعات في الحساب وهو تسليمها للقابض على سبيل التمليلك . وتبدو أهمية هذا الشرط في الحالات التي يكون فيها المدفوع في الحساب ورقة تجارية يسلّمها العميل للبنك اذ ينبغي أن تظهر اليه تظاهرا نacula للملكية . أما الأوراق التجارية التي تسلم للبنك على سبيل الرهن أو الوكالة في التحصيل فلا تصلح كمدفوعات في الحساب الجاري .

ونمثيا مع ما استقرّ عليه العرف المصرفي من جواز اجراء ميزان مؤقت أثناء سير الحساب للتعرف على مركز الطرفين ، والسامح لمن يكون الرصيده في صالحه بالتصريف فيه عن طريق الشيك أو الكمبيالة ، فقد أجازت الفقرة الثانية من المادة ٣٩١ لكل من طرف الحساب أن يتصرف في أي وقت أثناء سريان الحساب في رصيده الدائن ما لم يتفق على غير ذلك .

وأجازت المادة ٣٩٢ قيد الأوراق التجارية في الحساب الجاري ، إلا أن هذا القيد لا يعتبر قيدا نهائيا ، وإنما هو قيد مؤقت بشرط الوفاء . فإذا لم تدفع الورقة في ميعاد الاستحقاق فلا تخسب قيمتها في الحساب . ويجوز إعادة الصاحبها مع إلغاء قيدها عن طريق القيد العكسي على الوجه المبين في المادة ٤٠٣ .

وأشارت المادة ٣٩٣ إلى مبدأ هام هو عمومية الحساب الجاري ، وشموله بمحكم القانون بجميع الديون الناشئة عن علاقات الأعمال التي تم بين الطرفين . ولم تستثن من ذلك إلا الديون المضمونة بتأمينات قانونية أو اتفاقية ، لأن الآخر التجديدي للحساب من شأنه أن يزيل هذه الديون بتأميناتها ، ليحل محلها دين جديد ، هو دين الرصيده . لذلك لم يجز المشروع قيد الديون المضمونة بتأمينات اتفاقية (كالرهن) في الحساب الجاري الا اذا اتفق جميع ذوي الشأن صراحة على ذلك وفي هذه الحالة تتنتقل التأمينات لضمان رصيده الحساب في حدود الدين المضمن و (م ٣٩٤) .

وعابحت المادة ٣٩٥ الآثار المتترتبة على دخول الدين في الحساب الجاري ، وتقوم في مجموعها على فكرة تجديد الدين ، ووحدة الحساب وتماسك مفرداته . فيفقد الدين بدخوله في الحساب الجاري كيانه الذاتي وصفاته الخاصة ، ويندمج في الحساب كفرد من مفرداته ، فلا يكون قابلا على استقلال للوفاء أو المقاومة ، ولا يخضع للسقوط بالتقادم الذي كان يحكمه قبل دخوله الحساب ، بل يخضع للتقادم المقرر لدين الرصيده عند استخراجه .

على أنه وإن كانت القاعدة أن الحساب الجاري يستغرق جميع الحقوق التي تدخله ويجعلها إلى مفردات فيه ، إلا أن ذلك لا يقطع صلتها تماما بمصدرها ،

ولا يسقط ما للطرفين من دعاوى بشأن العقود التي ترتب علىها هذه الحقوق وهو ما قررته المادة ٣٩٦ . فإذا حكم بعد قيد المدفوع في الحساب البحري ببطلان العقد الذي نشأ عنه الدين أو فسخه أو خفض مقدار الدين وجب الغاء قيده أو تخفيضه وتعديل الحساب تبعاً لذلك (م ٤٠٢) . وقد ساير المشروع في ذلك الاتجاهات القضائية الحديثة التي تهدف إلى التخفيف من نتائج الأثر التجديدي للحساب البحري بابقاء شيء من الصلة بين الدين الأصلي والمفرد الذي يقابلة في الحساب لا سيما في الحالات التي يحكم فيها ببطلان الدين الأصلي أو خفض مقداره وذلك حتى لا يضار المدين بدخول الدين في الحساب البحري .

ونصت المادة ٣٩٧ على ألا تتوج المدفوعات في الحساب البحري فوائد إلا إذا اتفق على غير ذلك ، فإذا لم يعين الاتفاق سعر الفائدة احتسبت على أساس ما يجري به العرف . كما أجازت تقاضي فوائد على متجمد الفوائد في الحسابات البحارية المفتوحة لدى البنوك تمثياً مع ما يجري عليه العرف المصرف في هذا الشأن .

وأكملت المادة ٣٩٨ مبدأ عدم تجزئة الحساب البحري . إذ تعتبر مفردة أنهاء سيره كلاً لا يقبل التجزئة ، بحيث تندم فيه قبل افتتاحه واستخراج رصيده النهائي صفة الدائن والمدين . ومع ذلك فقد استثنى المشروع حالة توقيع الحجز أثناء سير الحساب – وهي مسألة كثُر فيها الجدل الفقهي ورأى المشروع أن يفصل فيها بجمل حاسم – فأجاز لدائني أحد طرف في الحساب توقيع الحجز أثناء سير الحساب على الرصيد الدائن لمدينه وقت توقيع الحجز وذلك بعد اجراء ميزان مؤقت لمعرفة ما إذا كان للمحجوز عليه رصيد دائن وقت توقيع الحجز ، ومقدار هذا الرصيد . وهو حل أقره القضاء في كثير من الدول – على سبيل الاستثناء من مبدأ عدم تجزئة الحساب البحري – رعاية حقوق الدائنين .

وواجه المشروع في الفقرة الأخيرة من ذات المادة حالة ما إذا كان متفقاً في عقد الحساب البحري على عدم جواز التصرف في الرصيد الدائن أثناء سير الحساب . فنصت على عدم تقادم الحجز في هذه الحالة إلا بالنسبة للرصيد النهائي الذي يظهر لمصلحة المحجوز عليه عند افتتاح الحساب .

وتناولت المادة ٣٩٩ أسباب اقفال الحساب الجاري . وفرقت في هذا الصدد بين ما اذا كان الحساب محدد المدة ، فينغل بانتهاء مدته ، ما لم يتفق الطرفان على تعجيل اقفاله . وبين ما اذا كان الحساب مفتوحاً لمدة غير محدودة - وهو الغالب في العمل - فيجوز لكل من الطرفين ، في هذه الحالة - طلب اقفاله بعد اخطار الطرف الآخر في المدة المتفق عليها أو التي يجري بها العرف . ولما كان فتح الحساب الجاري من العقود الملحوظ فيها الاعتبار الشخصي والثقة المتبادلة بين الطرفين - كما هو الشأن في أغلب العمليات المصرفية - فإنه ينغل في جميع الأحوال بوفاة أحد الطرفين أو بفقدانه الأهلية أو افلاسه .

على أنه ينبغي التفرقة في هذا المجال بين اقفال الحساب الذي تم به تصفية مراكز الطرفين واستخراج الرصيد النهائي ، وبين ما تقتضيه الضرورات العملية من قطعه أو وقفه مؤقتا لاجراء ميزان يكشف عن مركز كل من الطرفين فيه أو لاضافة الفوائد الى الأصل أو لغير ذلك من الأغراض . وقد أجازت الفقرة الأخيرة من المادة ٣٩٩ اجراء هذا الوقف المؤقت أثناء جريان الحساب في المواعيد التي يتفق عليها الطرفان أو بحدتها العرف المحلي ، ولا ففي نهاية كل ثلاثة شهور .

وعالجت المادتان ٤٠٠ و ٤٠١ آثار اقفال الحساب وهي استخراج الرصيد النهائي الذي يعتبر دينا حالاً مستحق الأداء من جانب الطرف المدين الا اذا اتفق الطرفان على غير ذلك ، أو كانت بعض العمليات الواجب ادخالها في الحساب لم تتم ، وكان من شأن قيدها تعديل مقدار الرصيد كما لو تعلق الأمر بفتح اعتماد في الحساب الجاري أو بخصم أوراق تجارية ولم تكن العمليات قد تمت عند اقفال الحساب .

ويعتبر دين الرصيد ديناً عادياً فلا تجري عليه قواعد الحساب الجاري ، وإنما تجري عليه القواعد العامة فيخصوص للتقادم العادي . وتسرى عليه الفوائد القانونية من تاريخ قفل الحساب (م ٤٠١) ولا يجوز للدائن به تقاضي فوائد على متجمد الفوائد كما هو الشأن أثناء سير الحساب .

وتتعلق المادة ٤٠٣ بالقيد العكسي للأوراق التجارية التي تقيد حصيلة خصمها في الحساب الجاري ثم لا تدفع قيمتها في ميعاد الاستحقاق . فأجازت الغاء قيدها باجراء قيد عكسي ولو بعد افلاس من قدمها للخصم وما يترتب على ذلك من اقفال الحساب . وهي قاعدة جرى بها العرف وأقرّها القضاء محافظة على حقوق البنك ، لأن تقدّم البنك في تغليطة العميل لن يمكنه في الغالب من الحصول الاً على نصيب من حقه ، في حين أن القيد العكسي سوف يتبع له الحصول على حقه كاملاً بانتقاده من الرصيد الدائني للعميل .

ولما كان القيد العكسي هو احدى وسائل الرجوع بالضمان على من قدّم الورقة للخصم ، فإنه لا يجوز اجراؤه الا اذا كان الرجوع بالضمان جائزًا أي عند عدم الوفاء بقيمة الورقة التجارية في ميعاد الاستحقاق . ومن هنا قضت الفقرة الثالثة من المادة ٤٠٣ بعدم جواز اجراء هذا القيد الا بالنسبة للأوراق التي حل ميعاد استحقاقها ولم تدفع قيمتها . وأبطلت كل اتفاق يحيى اجراء القيد العكسي قبل ميعاد الاستحقاق .

وأخيراً قضت المادة ٤٠٤ بعدم قبول الدعاوى الخاصة بتصحيح الحساب الجاري بعد انقضاء ستة شهور من تاريخ استلام العميل لكشف تصفية الحساب وذلك منعاً للاضطراب الذي عساه يشيع في حسابات المصارف اذا ظلت معرضة للتتصحيح لمدد طويلة . كما وضعت تقادما قصيراً قدره خمس سنوات بالنسبة لجميع الدعاوى الأخرى المتعلقة بالحساب الجاري حتى تستقر الحقوق الناشئة عنه .

سادساً - أحكام متفرقة

اقتضى تطوير التشريع القائم ، والتنسيق بين أحكامه في صورته الجديدة ، وعلاج ما كشف عنه التطبيق العملي من نقص أو قصور في بعض هذه الأحكام ادخال تعديلات متفرقة على بعض نصوصه . وفيما يلي بيان لأهم هذه التعديلات :

في اكتساب صفة التاجر :

١ - أسبغت الفقرة الأولى من المادة ١٧ من القانون القائم صفة التاجر على الشخص الذي اتخذ مظهرا خارجيا وأضفى على نفسه صفة التاجر حتى ولو لم يمارس بالفعل الأعمال التجارية ، فاعتبرت تاجرا كل من أعلن للجمهور بطريق الصحف أو النشرات أو بأية طريقة أخرى عن محل أسمه للتجارة وان لم يتخذ التجارة حرقا مألوفة له .

وإذا كان الجدل قد ثار في شأى القرينة التي أقامها المشرع بمقتضى المادة ١٧ سالفة الذكر وهل هي قرينة قانونية بسيطة أو قرينة قانونية لا تقبل اثبات العكس ، فقد رأى المشروع حسما لهذا الجدل أن يعدل صياغة هذه المادة ويزد صراحة في المادة ١٤ / ١ منه أن هذه القرينة التي أقامها على ثبوت صفة التاجر لمن يتصلها هي قرينة بسيطة يجوز تفضها ، ذلك أن صفة التاجر تقوم على شرائط قانونية فلا تثبت الا بتوافرها .

في حجية الدفاتر التجارية في الأثبات :

٢ - ولما كان الرأي قد اتجه الى تجميع قواعد الأثبات الموضوعية وأحكامه الإجرائية في تقنين مستقل للاثبات في المواد المدنية والتجارية فقد أقصى المشروع عن أحکامه القواعد التي تنظم حجية الدفاتر التجارية في الأثبات والتي عالجتها المواد من ٣٧ إلى ٤٠ من القانون القائم .

في الوكالة التجارية :

٣ - تقرر المادة ٥٨٣ من القانون القائم للوكيل بالعمولة دون غيره من الوكلاء التجاريين حق امتياز يضمن له الحصول على اجره وغيره من المبالغ المستحقة بسبب الوكالة . وقد رأى المشروع ان يعم هذا القسمان على سائر الوكلاء التجاريين . ولم يقصد بذلك رعاية حقوق الوكيل فحسب ، وإنما هدف أيضا الى تعزيز الاتمان التجاري اذ من اطمأن الوكيل الى استرداد المبالغ التي قد يدفعها عن الموكيل فإنه لا يتولى في أدائها وفي هذا

مصلحة محققة للموكل الذي يستطيع بفضل وجود هذا الضمان الحصول على ائتمان وكيله بسهولة ويسر (المادة ٢٦٦ من المشروع) .

في البورصات :

٤ - وبالنسبة للبورصات التجارية أضفى المشروع الشخصية الاعتبارية عليها لتكون قادرة على التصرف في أموالها وإدارتها والتقاضي بشأنها ، وهو ما أغفله التشريع القائم (المادة ٣٢٣ من المشروع) .

في الأوراق التجارية :

٥ - تقضي المادة ٧٠٥ من القانون القائم بتقادم التزام الكفيل الذي ينبغي تقديمه في حالة ضياع الكمبيالة بمضي ثلاث سنوات . وهو ما ينسق مع مدة التقادم المقررة لتقادم الدعاوى الناشئة عن الكمبيالة تجاه قابليها . اذ تقادم هذه الدعاوى بمضي ثلاث سنوات من تاريخ الاستحقاق (م ٧٣٦)

ولما كان القانون القائم لم ينظم حالة ضياع الشيك للأمر اكتفاء بالاحالة العامة إلى أحكام الكمبيالة ، فإنه يترتب على ذلك أن التزام الكفيل الذي يقدم في حالة ضياع الشيك للأمر لا ينقضي إلا بمضي ثلاث سنوات ، في حين أن مدة التقادم في الدعاوى الناشئة عن الشيك هي ستة شهور وفقاً للمادة ٣٨٩ من القانون القائم .

لذلك رؤي إضافة حكم جديد إلى الأحكام المنظمة للشيك يقضي بأن تكون مدة التقادم في التزام الكفيل الذي يقدم في حالة ضياع الشيك هي ستة شهور حتى تنسق مع المدة المقررة لانقضاء الدعاوى الناشئة عن الشيك (م ٥٣٩ من المشروع) .

٦ - تقضي المادة ٧٨١ من القانون القائم بأنه إذا انقضت ستة شهور من تاريخ المعارضة في الوفاء في حالة ضياع الشيك لحامله ، جاز للمعارض أن يطلب من المحكمة الاذن له في قبض الشيك .

ولم يحدد النص ميعاداً لتقديم هذا الطلب ، مع أنه رتب في الفقرة الثانية على عدم تقديم واجب إعادة قيد مقابل الوفاء في جانب الأصول من حساب الساحب .

وتداركاً لهذا النص أوجب المشروع على المعارض أن يقدم هذا الطلب في خلال الشهرين التاليين لانقضاء الشهور الستة المقررة لتقديم حائز الشيك للمطالبة بالوفاء (م ٥٤٢ من المشروع) .

٧ - لوحظ أن الجرائم الخاصة بالشيك قد توزعت في التشريعات القائمة بين قانون التجارة وقانون الجراء . لذلك ألغى مشروع جرائم الشيك الواردة في قانون التجارة القائم لتأخذ مكانها في قانون الجراء مع باقي الجرائم الخاصة بالشيك .

في الإفلاس والصلح الواقي :

٨ - ولما كانت المادة ٨٠١ من القانون القائم تعقد الاختصاص بنظر دعاوى الإفلاس للمحكمة الكلية ، وكان من الحائز أن تتعدد هذه المحاكم مع الاتساع المضطرب في العمران ، فقد واجه المشروع هذا الفرض بأسناد الاختصاص إلى المحكمة الكلية التي يقع في دائريتها موطن المدين التجاري فإذا لم يكن له موطن تجاري كانت المحكمة المختصة هي التي وقف عن الدفع في دائريتها (م ٥٦٣ من المشروع) .

٩ - ولما كانت المحكمة التي تقضي بالإفلاس هي التي تعين مدير التفليسة فقد كان منطقياً أنها هي التي تتولى عزله وهو ما اتجه إليه المشروع خلافاً لما عليه الحال في المادة ٨٧٦ من القانون القائم التي تخول سلطة عزل المدير لقاضي التفليسة رغم أن المحكمة هي التي تعينه (م ٦٢٨ من المشروع) .

وتشياً مع هذا الاتجاه عهد المشروع إلى المحكمة سلطة تعين مدير الاتحاد إذا قررت أغلبية الدائنين تغيير المدير السابق (م ٧١٨ من المشروع) .

١٠ - ولما كان القانون القائم ، وان نظم في المادة ٨٠٢ الطعن في الأحكام الصادرة في دعاوى الإفلاس ، الا أنه أغفل تنظيم الطعن في القرارات التي يصدرها قاضي التفليسية . ولهذا فقد عني المشروع بالنص على عدم جواز الطعن في هذه القرارات الا اذا نص القانون على جواز ذلك أو كان القرار مما يجاوز اختصاص قاضي التفليسية . ويكون الطعن في حالة جوازه أمام محكمة الاستئناف العليا خلال عشرة أيام من تاريخ تبليغ القرار (م ٦٣٩ من المشروع) . كما نظم المشروع – بالمثل – الطعن في القرارات التي يصدرها القاضي المشرف على الصلح الواقي (م ٧٥٦ من المشروع) .

١١ - ولما كانت المادة ٩١٦ من القانون القائم قد وضعت تنظيما خاصا للتفليسات الصغيرة راعت فيه اختصار الاجراءات وتيسيرها ومن ذلك تخفيض مواعيد الاجراءات تاركة الأمر لمطلق تقدير القاضي ، فقد أثر المشروع أن يعيّن حدود هذا التخفيض بالنص على أن يكون خفض مواعيد الاجراءات إلى النصف على أنه اذا كان الميعاد خمسة عشر يوما فيخفض إلى ثمانية أيام (م ٦٦٩ من المشروع) .

١٢ - وعملا على التيسير على المفلس الذي صدر عليه حكم في احدى جرائم الإفلاس بالتدليس في استرداد اعتباره حتى يستطيع أن يبدأ حياة جديدة شريفة ألغى المشروع ما اشترطه القانون القائم (مادة ٩٨٠) من وجوب وفاء المفلس بكل المطلوب منه من أصل وفوائد ومصروفات مكتفيا بالقضاء المدة المقررة لرد الاعتبار (مادة ٧٣٣ من المشروع) .

١٣ - رأى المشروع جمع جرائم الإفلاس والصلح الواقي في باب واحد اختتم به الكتاب الرابع الخاص بالإفلاس والصلح الواقي . وقد كانت هذه الجرائم مفرقة في القانون القائم بين الباب الأول والباب الرابع من الكتاب الخامس . كما استبدل المشروع الدينار بالروبية في عقوبة الغرامة مع رفع مقدارها بما يتمشى وتغيير سعر العملة .